Volume

1

LES VOYAGES DE PLUS DE 24 HEURES DES QUÉBÉCOIS AU QUÉBEC ET DANS LES AUTRES PROVINCES CANADIENNES EN 1986

PATRICK CLUZEAU
JACQUES LUNEAU

bonjour QUÉBEC

Un extrait de l'enquête sur les voyages des Canadiens (EVC) de Statistique Canada

Les voyages de plus de 24 heures des Québécois au Québec et dans les autres provinces canadiennes en 1986

Comparaison avec les années 1980, 1982 et 1984

Volume 1

par

Patrick Cluzeau
Jacques Luneau

Gouvernement du Québec
Ministère du Tourisme
Direction de la stratégie et de la planification marketing

Mars 1989

90-05057

Composition et mise en page: Téléburo Inc.

Lecture et corrections: Jean-Paul Audy
Direction des communications

Page couverture: Monique Cloutier
Direction de la promotion
et
Adigraph

Dépôt légal: 1er trimestre 1989
Bibliothèque nationale du Québec
ISBN-2-550-195-56-6

Gouvernement du Québec. 1989

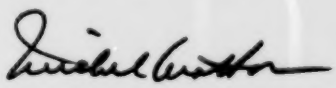
AVANT-PROPOS

La préoccupation de fournir, à tous les intervenants touristiques, des données de base sur le tourisme au Québec les plus pertinentes possible a conduit le ministère du Tourisme, par le biais de la Direction de la stratégie et de la planification marketing, à prendre l'initiative d'améliorer les connaissances sur un important marché touristique du Québec, le marché des touristes québécois voyageant au Québec. De plus, une analyse des touristes québécois visitant les autres provinces canadiennes est aussi réalisée.

Afin de cerner l'envergure de ce marché, de présenter le comportement de voyage le plus actuel de ces touristes ainsi que les principales caractéristiques socio-économiques de ces derniers, nous avons puisé dans la banque de données développée par Statistique Canada avec la participation financière de Tourisme Canada et des gouvernements de certaines provinces dont celui du Québec. Cette banque de données est issue de l'Enquête sur les Voyages des Canadiens 1986. Elle offre le grand avantage d'exister sur une période suffisamment longue pour permettre de voir l'évolution des comportements des touristes québécois voyageant au Québec et dans les autres provinces canadiennes en 1979, 1980, 1982, 1984 et 1986. Elle utilise la même méthodologie, les mêmes définitions et critères, ce qui rend les résultats comparables d'une année à l'autre.

Le présent document se veut une version plus complète et améliorée. On y retrouve une analyse des données de base entre 1980 et 1986 de manière à cerner l'évolution du tourisme intra-Québec, tout particulièrement en distinguant les principaux buts de voyage. De plus, une analyse origine-destination est faite selon les régions administratives et les régions touristiques.

Je me plais à espérer que ces différentes données de base vous seront utiles.



Le ministre du Tourisme
Michel Gratton

TABLE DES MATIÈRES

Avant-propos 3

Table des matières 5

1. Introduction 11

1.1 Les objectifs de la publication 11

1.2 Les origines de l'enquête sur les voyages des Canadiens (EVC) 12

2. La méthodologie de l'enquête sur les voyages des Canadiens (EVC) 13

2.1 Techniques de l'enquête 13

2.2 Changements apportés au questionnaire 15

2.3 Variabilité des estimations 15

2.4 Définitions des termes et concepts 16

2.5 Présentation et limites des résultats de l'EVC 18

3. Les faits saillants 19

3.1 Les touristes québécois au Québec 19

3.2 Les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes 24

4. Quelques comparaisons concernant les voyages, de plus de 24 heures et de moins de 24 heures, effectués par les Canadiens au Canada entre 1980 et 1986 29

4.1 Les voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans leur propre province comparés aux voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans d'autres provinces que la leur entre 1980 et 1986 29

4.2 Comparaison entre les voyages de plus de 24 heures, effectués au Québec par les Canadiens des autres provinces et ceux effectués par les Québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986 35

4.3 Proportion des voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures par les Québécois au Québec entre 1980 et 1986 37

4.4 Proportion des voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures par les Québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986 38

Les voyages de plus de 24 heures des Québécois au Québec entre 1980 et 1986

5. Les principales caractéristiques des voyages de plus de 24 heures faits par les Québécois au Québec entre 1980 et 1986 43

5.1 Buts de voyage 43

5.2 Trimestres de réalisation des voyages 45

5.3 Activités pratiquées au cours des voyages 50

5.4 Périodes de réalisation des voyages 54

5.5 Durée des voyages 58

5.6 Distance moyenne parcourue 63

5.7 Moyens de transport utilisés 67

5.8 Composition des groupes 68

5.9 Moyens d'hébergement utilisés 74

5.10 Dépenses selon les trimestres de réalisation des voyages 82

5.11 Dépenses selon les principaux buts de voyage 83

5.12 Dépenses totales selon les classes de dépenses 86

5.13 Dépenses selon les fins des dépenses 88

5.14 Dépenses selon les moyens de transport 89

5.15 Dépenses selon les modes d'hébergement utilisés 90

6. Données régionalisées sur les voyages des touristes québécois, au Québec entre 1980 et 1986 95

6.1 Régions d'origine des touristes québécois au Québec 95

6.1.1 Régions administratives d'origine 96

6.1.2 Régions touristiques d'origine 101

6.1.3 Régions métropolitaines de recensement d'origine (RMR) 106

6.2 Régions de destination des touristes québécois au Québec 109

6.2.1 Régions administratives de destination 109

6.2.2 L'origine et la destination selon les régions administratives 114

6.2.3 Régions touristiques de destination 116

6.2.4 L'origine et la destination selon les régions touristiques 124

6.2.5 Régions métropolitaines de destination 126

6.2.6 Communautés urbaines et régionale et municipalités régionales de comté de destination 128

6.3 Moyens d'hébergement utilisés selon les régions de destination 131

6.3.1 Moyens d'hébergement et régions administratives de destination 131

6.3.2 Moyens d'hébergement et régions touristiques de destination 132

6.4 Dépenses selon les régions de destination 135

6.4.1 Dépenses selon les régions administratives de destination 135

6.4.2 Dépenses selon les régions touristiques de destination 136

7. Les caractéristiques socio-économiques des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 139

7.1 Sexe 139

7.2 Âge 142

7.3 Statut matrimonial 149

7.4 Revenu du ménage 150

7.5 Niveau de scolarité 152

8. Comparaison des voyages ayant pour but l'agrément, la visite de parents ou d'amis et les affaires et les congrès effectués par les touristes québécois au Québec en 1986 155

Les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986

9. Les principales caractéristiques des voyages de plus de 24 heures faits par les Québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986 161

9.1 Buts de voyage 161

9.2 Trimestres de réalisation des voyages 165

9.3 Activités pratiquées au cours des voyages 167

9.4 Périodes de réalisation des voyages 169

9.5 Durée des voyages 173

9.6 Distance moyenne parcourue 177

9.7 Moyens de transport utilisés 181

9.8 Composition des groupes de touristes 184

9.9 Moyens d'hébergement utilisés 189

9.10 Dépenses effectuées par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes 192

9.11 Dépenses selon les trimestres 193

9.12 Dépenses selon les buts de voyage 194

9.13 Dépenses totales par classe 195

9.14 Dépenses selon les fins des dépenses 196

9.15 Dépenses selon les moyens de transport utilisés 198

9.16 Dépenses à destination selon les moyens d'hébergement utilisés 199

10. Données régionalisées sur les voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986 201

10.1 Provinces de destination 201

10.2 Dépenses des touristes québécois selon les provinces de destination 204

10.3 Régions d'origine des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes 205

11. Les caractéristiques socio-économiques des touristes québécois ayant voyagé dans les autres provinces canadiennes en 1984 et 1986 207

11.1 Sexe 207

11.2 Âge 209

11.3 Statut matrimonial 212

11.4 Niveau de scolarité 213

11.5 Revenu du ménage 215

12. Comparaison entre quelques caractéristiques des voyages ayant pour but l'agrément, la visite de parents ou d'amis et les affaires et les congrès effectués par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1986 217

13. Conclusion 223

14. Annexes 225

14.1 Questionnaire de l'enquête 225

14.2 Délimitation des régions touristiques du Québec 228

14.3 Délimitation des régions métropolitaines de recensement (RMR) et des agglomérations urbaines de recensement (AR) 229

14.4 Liste des tableaux 231

14.5 Liste des figures 241

14.6 Titre des cartes 242

14.7 Fréquence des voyages et taux de départ des Québécois ayant voyagé au Québec en 1986 242

PARTIE 1

INTRODUCTION

1.1 Les objectifs de la publication

Elle a pour but d'apporter une réponse à un certain nombre de questions simples, telles:

Combien de voyages les touristes québécois ont-ils faits au Québec et dans les autres provinces canadiennes?
Où se sont faits ces voyages?
Quand se sont-ils faits?
Combien de temps ont-ils duré?
Pourquoi ont-ils été faits, dans quel but?

Comment se sont faits ces voyages?
Combien d'argent a-t-il été dépensé?
Comment cet argent a-t-il été dépensé?
Comment les touristes se logent-ils?
Qui sont ces touristes?

Les résultats présentés dans cette publication veulent aussi permettre de dégager, progressivement, les grandes tendances relatives aux comportements de voyages touristiques (ceux qui durent plus de 24 heures ou, si l'on préfère, une nuitée ou plus, ce qui implique le recours à de l'hébergement commercial ou privé) des Québécois au Québec et dans les autres provinces canadiennes. C'est

pourquoi ces résultats sont présentés, dans la mesure du possible, pour les années 1980, 1982, 1984 et 1986.

Ce volume porte, à la fois, sur les voyages des Québécois au Québec et ceux réalisés dans les autres provinces canadiennes. Les résultats sont présentés de telle sorte que, pour les voyages réalisés au Québec et dans les autres provinces canadiennes, on retrouve que:

- une partie fournit des **données générales** et **comparatives** sur les différents types de voyages effectués dans les différentes provinces;
- une partie montre les **principales caractéristiques** des voyages de plus de 24 heures faits au Québec;
- une partie présente des **données régionalisées**, tant sur l'origine que sur la destination, des voyages de plus de 24 heures;
- une partie **compare** plus précisément les principales caractéristiques des **voyages d'agrément**, des voyages pour **visiter des parents ou des amis** et des **voyages d'affaires et de congrès**.

1.2 Les origines de l'enquête sur les voyages des Canadiens (EVC)

L'objectif de l'EVC est de recueillir de l'information sur les voyages des Canadiens. Pas n'importe quels voyages cependant. Ceux pris en compte par l'EVC sont:

Tout déplacement de 80 km ou plus, effectué dans une même direction, par des Canadiens au cours des trois mois précédant l'enquête et dont le retour se fait au lieu de départ initial.

L'enquête sur les voyages des Canadiens (EVC) est une enquête trimestrielle administrée par Statistique Canada et co-commanditée par l'Office du tourisme du Canada, Transports Canada et certaines provinces, dont le Québec. En 1986, toutes les provinces s'y sont associées. Les années complètes qui ont été couvertes par l'EVC sont celles de 1979, de 1980, de 1982, de 1984 et de 1986.

Les résultats «agrégés de l'EVC 1986 traitant de l'ensemble des voyages au Canada» sont publiés par Statistique Canada dans:

Touriscope 1986
Voyages intérieurs
Canadiens voyageant au Canada
Catalogue 87 504

La même publication avait précédemment présenté les résultats des années 1979, 1980, 1982 et 1984.

C'est l'existence et la disponibilité de cette importante banque de données qui a incité le ministère du Tourisme à formuler une demande spécifique auprès de Statistique Canada afin de mieux connaître et de mieux quantifier, d'une part, les voyages faits par les Québécois au Québec et, d'autre part, ceux faits dans les autres provinces.

C'est ainsi que les résultats traitant «spécifiquement et de façon détaillée des voyages au Québec» sont publiés par le ministère du Tourisme du gouvernement du Québec, dans deux publications distinctes, dont le présent document fait partie. Ces publications sont:

Les voyages de plus de 24 heures des Québécois au Québec et dans les autres provinces canadiennes en 1986. Volume I.

Les voyages de plus de 24 heures des Canadiens des autres provinces au Québec en 1986. Volume II.

PARTIE 2

LA MÉTHODOLOGIE DE L'ENQUÊTE SUR LES VOYAGES DES CANADIENS (EVC)

2.1 Techniques de l'enquête

L'EVC est menée à titre de supplément à l'enquête sur la population active (EPA), enquête existant depuis une quarantaine d'années qui est destinée à connaître, tous les mois, les niveaux de l'emploi et du chômage pour tous les secteurs de l'activité économique. Celle-ci repose sur un échantillon aléatoire stratifié à plusieurs degrés, qui représente les résidents civils hors institution, âgés de 15 ans et plus, dans les 10 provinces du Canada.

Sont exclus, les résidents du Yukon, des Territoires du Nord-Ouest, des réserves indiennes et des terres de la Couronne, les pensionnaires d'institutions et les membres des Forces armées qui représentent, au total, environ 2 % de la population canadienne.

Contrairement à l'EPA, l'EVC est conduite sur une base trimestrielle. D'un trimestre à l'autre et d'une année à l'autre, la taille des échantillons de l'EVC a varié. Des petits échantillons

ont été utilisés en 1980 et 1982 pour les premier et quatrième trimestres. Ils représentent, alors, le sixième de la taille de l'échantillon de l'EPA.

Des échantillons plus importants ont été employés pour les deuxième et troisième trimestres de 1980 et 1982, à la demande de certains ministères ou de certaines provinces (c'est le cas du Québec), afin d'accroître la fiabilité des résultats concernant les trimestres durant lesquels les voyages sont particulièrement nombreux. Ils représentent, alors, la moitié de la taille de l'échantillon de l'EPA.

Compte tenu du caractère exceptionnel de l'année 1984 (venue des Grands voiliers à la fin du second trimestre, célébrations de Québec 1534-1984 et visite du pape durant le troisième trimestre) et de la nécessité d'avoir des données régionales plus sûres, le ministère du Tourisme du gouvernement du Québec a contribué financièrement, de façon particulière, pour que de gros échantillons (la moitié de la taille de l'échantillon de l'EPA) soient utilisés pour chaque trimestre de 1984.

C'est cette recherche de données régionales plus sûres qui a incité le ministère du Tourisme à réitérer, en 1986, et à contribuer financièrement pour que des échantillons correspondant à la moitié de l'EPA soient utilisés. Cela a été fait pour les 2e, 3e et 4e trimestres, le premier n'ayant pas été offert.

Il est à souligner que 1986 correspond à la première année où toutes les provinces ont payé pour accroître leur taille d'échantillon respectif. Il en découle des résultats plus sûrs.

Le tableau qui suit indique la taille des échantillons de l'EVC pour chacun des trimestres de 1980, 1982, 1984 et 1986, tant pour le Québec que pour le Canada.

Tableau 1

Taille de l'échantillon de l'EVC en 1980, 1982, 1984 et 1986

Années / Trimestres	Nombre de ménages interrogés et proportions EVC/EPA			
	au Canada		au Québec	
1980				
1er	9 000	1/6	1 430	1/6
2e	28 000	1/2	4 270	1/2
3e	23 000	1/2	4 270	1/2
4e	9 000	1/6	1 430	1/6
TOTAL	69 000		11 400	
1982				
1er	9 000	1/6	1 340	1/6
2e	9 000	1/2	1 340	1/6
3e	20 000	1/2	4 020	1/2
4e	7 000	1/6	1 340	1/6
TOTAL	45 000		8 040	
1984*				
1er	13 660	1/6	3 990	1/2
2e	12 980	1/6	3 780	1/2
3e	19 350	1/6	3 950	1/2
4e	13 320	1/6	3 830	1/2
TOTAL	59 310		15 550	
1986				
1er	8 100	1/6	1 260	1/6
2e	20 710	1/2	3 120	1/2
3e	21 170	1/2	3 260	1/2
4e	21 880	1/2	3 300	1/2
TOTAL	71 860		10 940	

* La taille de l'échantillon de l'EVC pour le Canada est supérieure à un sixième de l'EPA étant donné que trois (3) provinces (le Québec, la Nouvelle-Écosse, le Nouveau-Brunswick) ont accru la taille de leur échantillon respectif qui est passé de un sixième à la moitié de l'EPA. Au troisième trimestre, plusieurs provinces de l'Ouest se sont ajoutées.

Au cours de chaque trimestre, une personne de 15 ans ou plus était choisie au hasard dans chaque ménage pour répondre au questionnaire de l'EVC (voir la partie 3.1). La majeure partie des entrevues se sont faites par téléphone.

L'EVC fournit des données sur les voyages de la population telle que définie précédemment. Cela exclut:

- les voyages des équipages des véhicules commerciaux, tels autocars, avions, camions;
- les déplacements entre le domicile et le lieu de travail ou l'école;
- les déplacements pour fins de déménagement.

2.2 Changements apportés au questionnaire

La quasi-totalité des questions insérées dans le questionnaire des années antérieures, ont été reprises en 1986 à deux exceptions près. **La première concerne des modifications mineures à la liste des activités susceptibles d'être pratiquées. La seconde est majeure. Elle concerne la transformation de la question relative aux dépenses déclarées qui a pour conséquence de rendre impossible toute comparaison entre les dépenses de 1986 et celles des années antérieures.**

En 1986, les renseignements recueillis au sujet des dépenses portaient sur le **total** des dépenses engagées par tous les membres du ménage faisant partie du voyage. Au cours des enquêtes antérieures, seul le **total des dépenses personnelles** du répondant était demandé.

Pour expliquer ces modifications fondamentales, Statistique Canada apporte les arguments suivants:

Avant l'adoption de la nouvelle méthode de collecte des données, les répondants éprouvaient parfois des difficultés à dissocier leurs propres dépenses de celles des autres membres du voyage. Leur première réaction était de déclarer le coût total du voyage. De plus, étant donné le nombre croissant de ménages à double revenu, plus de voyages sont payés à même le budget du ménage. La formule révisée devrait permettre au répondant de déclarer les dépenses de voyage du ménage avec une plus grande exactitude. Le passage de la déclaration des dépenses du répondant à la déclaration des dépenses du ménage crée une rupture dans la série des données sur les dépenses.

La question sur les dépenses était ainsi formulée:

- ***en 1986:*** *en comptant les dépenses sur cartes de crédit, combien, au total, avez-vous dépensé, ainsi que les autres membres du ménage, au cours de ce voyage pour chacun des postes suivants?*
- ***en 1984:*** *en comptant les dépenses sur cartes de crédit, combien avez-vous dépensé personnellement lors de ce voyage pour chacun des postes suivants?*

2.3 Variabilité des estimations

Statistique Canada fournit les explications suivantes pour ce qui a trait à la variabilité d'échantillonnage.

Les résultats de l'enquête sur les voyages des Canadiens (EVC) sont établis à partir des réponses obtenues d'un échantillon de Canadiens. Il importe donc de mentionner que ces résultats ne sont que des estimations des valeurs «réelles» pour l'ensemble de la population canadienne, valeurs qui ne pourraient être déterminées qu'au moyen d'un recensement. Puisque les données d'un échantillon diffèrent toujours des données d'un recensement, on a

élaboré des mesures statistiques afin de prévoir l'importance de l'écart. Ces mesures permettent aux analystes d'évaluer la fiabilité des statistiques produites à partir des enquêtes-échantillons.

L'écart prévu entre les estimations d'un échantillon et les valeurs correspondantes tirées d'un recensement est appelé «variabilité d'échantillonnage». La mesure statistique de la variabilité d'échantillonnage, utilisée dans la présente publication, est le coefficient de variation (CV), qui désigne l'erreur-type d'une estimation exprimée en pourcentage par rapport à celle-ci.

En règle générale, celle des deux estimations qui est la plus grande présente un plus petit CV et sera donc plus fiable. Aussi, dans le cas de deux estimations de même grandeur, celle qui se rapporte à une caractéristique plus également répartie parmi la population présentera, généralement, un plus petit CV que l'autre.

Il est important d'ajouter que, pour une même estimation, le CV va varier selon la taille de l'échantillon. C'est la raison pour laquelle, pour le premier trimestre de 1986, alors qu'un petit échantillon a été utilisé (1/6 de l'EPA), les CV sont plus élevés et un plus grand nombre d'estimations sont inutilisables en comparaison des estimations obtenues avec les 2e, 3e et 4e trimestres de 1986 alors qu'un plus gros échantillon a été utilisé (3/6 de l'EPA).

Dans la présente publication, afin de guider le lecteur quant à la validité des données qu'il utilise, à toute estimation du nombre de voyages-personne est associé un CV. Ce taux de variation possible, en plus ou en moins, est indiqué par une lettre. Les différentes lettres utilisées correspondent aux valeurs suivantes:

c	1,1 à 2,5 %
d	2,6 à 5,0 %
e	5,1 à 10,0 %
f	10,1 à 16,6 %
g	16,6 à 25,0 %
h	plus de 25,0 %

Statistique Canada considère que:

- les estimations ayant un CV inférieur à 16,6 % (celles suivies des lettres c, d, e, f) sont à utiliser sans réserve.
- les estimations ayant un CV variant entre 16,6 % et 25,0 % (celles suivies de la lettre g) sont à utiliser avec circonspection.
- les estimations ayant un CV supérieur à 25,0 % (celles remplacées par la lettre h) ne peuvent pas être publiées.

Pour comprendre l'application de ces coefficients de variation, si l'on prend, par exemple, une estimation de 100 000 voyages-personne qui comporterait un CV variant entre 16,6 % et 25,0 % (la lettre g), la gamme des valeurs possibles se situerait entre 75 000 et 125 000 voyages-personne (en utilisant une erreur-type égale à un, c'est-à-dire un intervalle de confiance de 67,0 %). En d'autres termes, cela revient à dire qu'il y a 67,0 % des chances que la valeur vraie soit située entre 75 000 et 125 000 voyages-personne.

2.4 Définitions des termes et concepts

L'indicateur le plus souvent utilisé est le **voyage-personne**. Il s'agit d'un voyage, tel que défini précédemment, effectué par une personne seule ou en groupe. Si quatre personnes

voyagent ensemble, le voyage compte pour quatre voyages-personne.

Le concept de voyage-personne fait que sont comptabilisés les voyages effectués par des personnes âgées de moins de 15 ans qui accompagnent des personnes âgées de 15 ans et plus.

Un des avantages d'utiliser l'indicateur des **voyages-personne** pour présenter les résultats de cette enquête résulte dans le fait que les données trimestrielles de l'EVC sont **cumulatives**. Il devient alors possible de présenter des résultats couvrant l'ensemble de l'année, **(ce qui ne peut être fait si l'indicateur des voyageurs est utilisé).**

La **nuitée** est également un indicateur occasionellement utilisé. Il s'agit de *la nuit passée par une personne en voyage. Si deux personnes font un voyage pendant lequel elles passent trois nuits à l'extérieur, on compte six nuitées.*

Le **voyageur** correspond à toute personne qui effectue un voyage, tel que défini précédemment, au cours du trimestre en question.

Le même voyageur peut donc faire plusieurs voyages-personne au cours d'un trimestre.

Le terme **destination** signifie *la destination déclarée par le répondant. S'il a visité plusieurs endroits au cours d'un voyage, on considère que la destination est l'endroit le plus éloigné du domicile.*

Le terme **dépense totale** signifie *tout ce que les touristes disent avoir dépensé pour faire leur voyage.*

Cela inclut les frais de transport. Ainsi, les dépenses totales au Québec comptabilisent, au Québec, les frais de transport. De la même façon, les dépenses totales à l'extérieur du Québec comptabilisent, à l'extérieur du Québec, les frais de transport même si, comme dans le cas des billets d'avion, ils sont achetés et payés au Québec à des compagnies soit québécoises, soit canadiennes, soit étrangères.

Le terme **dépense à destination** signifie *les dépenses effectivement faites à destination.*

Cela exclut les frais de transport achetés et payés au Québec pour faire des voyages à l'extérieur du Québec.

Le terme **région touristique** correspond à un territoire homogène, sur le plan touristique, qui est représenté par une association touristique régionale (ATR).

Depuis quelques années, il existait 18 régions touristiques au Québec alors qu'il existait 17 associations touristiques régionales (ATR). Seule la région touristique du Nouveau-Québec ne possède pas d'ATR. Même si une dix-neuvième région touristique s'est ajoutée depuis quelques mois, nous n'avons pu faire, pour le moment, les ajustements nécessaires afin d'en tenir compte.

La délimitation des ATR est présentée dans la partie 14.2.

Le terme **région administrative** correspond à un territoire homogène sur le plan démographique et économique. Il est utilisé à des fins statistiques, à des fins de comparabilité par l'ensemble des ministères depuis 1966. Les régions administratives étaient, jusqu'à tout récemment, au nombre de 10.

Elles sont maintenant quinze. Comme dans le cas de la dix-neuvième région touristique, nous n'avons pu tenir compte, pour le moment, des cinq nouvelles régions administratives. Ce sera fait ultérieurement.

Le terme **région métropolitaine de recensement (RMR)** correspond à *la zone du marché du travail d'un centre urbain comptant 100 000 habitants ou plus ainsi que la banlieue qui l'entoure.*

Leur délimitation est présentée dans la partie 14.3.

Le terme **agglomération urbaine de recensement (AR)** correspond à *des unités de recensement ayant une population de 5 000 à 100 000 habitants.*

La délimitation des AR retenues est présentée dans la partie 14.3.

2.5 Présentation et limites des résultats de l'EVC

La présente publication vise à satisfaire les demandes, maintes fois exprimées de toutes parts, au sujet de la connaissance et de la quantification du comportement des Québécois qui voyagent au Québec et dans les autres provinces canadiennes.

Cette publication se veut un document de référence. Malgré l'ampleur de son contenu, elle n'est qu'un résumé d'une banque de données beaucoup plus vaste. Si un lecteur a besoin de précisions ou d'estimations particulières, au sujet d'un trimestre en particulier par exemple, il pourra en obtenir en communiquant par téléphone, à Québec, au numéro (418) 643-2230 ou, par écrit, à l'adresse suivante:

Ministère du Tourisme
Direction de la stratégie
et de la planification marketing
710, place D'Youville, 3e étage
Québec (Québec)
G1R 4Y4

Les commentaires et suggestions, pour améliorer le contenu de l'enquête et la présentation des résultats, seront également appréciés.

PARTIE 3

LES FAITS SAILLANTS

3.1 Les touristes québécois au Québec

- En 1986, 14 882 000 **voyages-personne** ont été effectués au Québec par les touristes québécois. Après avoir connu une diminution en 1984 par rapport à 1982, le nombre de voyages-personne effectués par ces touristes s'est accru considérablement (+14,4 %) par rapport à 1984. Ce nombre ne rejoint pas, toutefois, le volume de voyages effectués en 1980, la meilleure des années observées jusqu'à ce jour;

- Plus de 40 millions de **nuitées** ont été effectuées au Québec, en 1986, par ces mêmes touristes, une augmentation de 12,8 % par rapport à 1984 mais une diminution de 15,0 % par rapport à 1980. La durée de séjour au Québec tend,

aussi, à diminuer. Elle était de 2,9 nuitées en 1980 et de 2,7 nuitées en 1986;

- **L'été** est toujours la saison où les voyages sont les plus nombreux (42,7 % des voyages-personne). C'est aussi la saison durant laquelle les voyages durent le plus longtemps (3,1 nuitées).

  Contrairement à l'année 1984, alors que le plus faible volume de voyages était observé au cours du premier trimestre, ce même trimestre a vu le nombre de voyages considérablement augmenter en 1986.

- Le **principal but de voyage** des touristes québécois au Québec, en 1986, est la visite de parents et amis (45,3 % des voyages-personne). Suivent, les voyages d'agrément avec 38,8 % des voyages-personne. Ceux-ci, par contre, engendrent le plus de nuitées (42,9 %).

  Les voyages d'affaires et de congrès comptent pour 11,9 % des voyages-personne.

  Par rapport à 1984, ce sont les voyages d'affaires et de congrès qui ont le plus augmenté (+71,1 %) suivis de la visite de parents et d'amis (+15,5 %). Les voyages d'agrément réalisés au Québec par les touristes québécois ont, quant à eux, peu augmenté par rapport à l'année 1984 (+5,2 %).

- La durée du séjour et la dépense effectuée diffèrent nettement selon le but de voyage. Ainsi, les voyages pour visiter des parents et des amis durent en moyenne 2,4 nuitées et engendrent la dépense moyenne la plus faible (50 $ par séjour). Les voyages d'agrément ont une durée moyenne de 3,0 nuitées et la dépense moyenne par séjour est de 81 $.

  Les voyages d'affaires et de congrès, bien qu'ils ne durent que 2,5 nuitées, engendrent la dépense moyenne la plus élevée par séjour (205 $).

- Les cinq **principales activités pratiquées** par les touristes québécois au Québec, en 1986, sont la visite de parents ou d'amis (28,6 % des voyages-personne), le magasinage (11,7 %), les activités sportives ou de plein air (10,1 %), les divertissements liés à la vie nocturne (7,2 %), la natation, la baignade et autres sports nautiques et aquatiques (6,9 %). Ces proportions sont pratiquement les mêmes qu'au cours des années précédentes. Il se pratique, en moyenne, deux activités par voyage.

- Plus des deux tiers des voyages (67,7 %) ont été faits au cours de fins de semaine seulement. Compte tenu de leur courte durée, ils ne représentent que 48,8 % des nuitées.

  Ce sont surtout les voyages d'agrément ou pour visiter des parents ou des amis qui sont effectués en fin de semaine. À l'inverse, les voyages d'affaires se font surtout en semaine (78,7 % sont dans ce cas).

  La durée des voyages effectués en semaine diffère considérablement selon qu'il s'agit de voyages d'affaires-congrès (2,6 nuitées), de voyages d'agrément (5,7 nuitées) ou de voyages destinés à visiter des parents ou des amis (4,7 nuitées);

- L'automobile est le principal **moyen de transport** (91,7 % des voyages-personne). Elle a toujours conservé cette place prépondérante depuis 1980.

- Près des deux tiers des voyages-personne ont été effectués par des adultes qui n'étaient pas accompagnés d'enfants de 14 ans ou moins en 1986. Cette proportion a augmenté par rapport à 1980 alors qu'à l'inverse les voyages d'adultes accompagnés d'enfants ont tendance à diminuer.

  Ce sont surtout les voyages destinés à visiter des parents ou des amis qui sont faits par des adultes accompagnés d'enfants (48,2 % des voyages-personne). Cette proportion est de 33,0 % dans le cas des voyages d'agrément et uniquement de 9,3 % dans le cas des voyages d'affaires et de congrès;

- Le **moyen d'hébergement** le plus utilisé est la résidence de parents ou d'amis (55,6 % des voyages-personne et 54,3 % des nuitées). L'importance relative de ce type d'hébergement n'a pratiquement pas changé depuis 1980.

  Les moyens d'hébergement commercial regroupant motels, hôtels, terrains de camping et chalets loués accaparent 23,4 % des voyages-personne et 24,6 % des nuitées. On note un accroissement des voyages effectués en hôtel et en motel et une baisse en camping.

  Les séjours réalisés en chalet privé comptent pour 17,3 % des voyages-personne. Leur part relative a faiblement augmenté par rapport à l'année 1984 et a considérablement diminué par rapport à 1980.

  Le moyen d'hébergement le plus utilisé lors des voyages d'affaires-congrès est l'hébergement commercial (63,9 % des voyages-personne) notamment l'hôtel et le motel.

  Celui le plus utilisé lors de voyages chez des parents ou des amis est l'hébergement chez ces derniers (91,2 % des voyages-personne). Les voyages d'agrément se font en utilisant les trois principaux moyens d'hébergement, c'est-à-dire le chalet privé (40,2 %), l'hébergement commercial (32,6 %) et la résidence de parents ou d'amis (22,9 %);

- Globalement, c'est à plus d'un milliard deux cents millions de dollars que se chiffre le **montant total dépensé** par les touristes québécois pour effectuer des voyages de plus de 24 heures au Québec en 1986.

  Les dépenses de 1986 ne peuvent se comparer à celles des années précédentes à cause d'un changement dans la méthodologie de la collecte de cette information;

- Les **dépenses à destination**, donc celles véritablement faites au Québec, se chiffrent à 1,2 milliards de dollars.

- La **dépense moyenne par séjour** par voyages-personne, (tous buts de voyage confondus) était de 80,90 $ par séjour et de 29,90 $ par nuitée. Ces dépenses moyennes varient considérablement selon les buts de voyage (voir le tableau 2);

- Les voyages d'affaires et de congrès ont engendré 30,0 % (361,4 millions de dollars) de toutes les dépenses à destination des touristes québécois au Québec. En comparaison, les voyages d'agrément en ont engendré 460,2 millions de dollars et ceux destinés à visiter des parents ou des amis, 332,1 millions de dollars;

C'est au cours du 3e trimestre que s'effectue le plus de dépenses aux fins d'agrément (53,0 % des dépenses).

- Les dépenses reliées au transport représentent 28,9 % de toutes les dépenses qu'ont faites les touristes québécois en voyage au Québec en 1986. Il faut y ajouter les voyages tous frais compris (9,4 %) qui combinent transport et hébergement ou transport et repas. Suivent, celles reliées aux aliments et boissons (27,8 %) et à l'hébergement (16,9 %).

  Cette répartition diffère considérablement selon les buts de voyage;

- Les **régions touristiques de destination** les plus fréquentées par les Québécois, au Québec, sont Montréal, Québec, les Laurentides, le Coeur-du-Québec et l'Estrie. Ces cinq régions touristiques de destination ont reçu, en 1986, 64,9 % des voyages-personne. Le poids relatif de ces régions s'est même accru depuis 1982, où elles recevaient 60,8 % des voyages-personne.

  Sous l'angle de l'origine des touristes québécois visitant le Québec, on doit noter le poids important du bassin de population habitant les régions de Montréal, de la Montérégie et de Québec qui constituent 59,2 % du volume de voyages-personne.

  Cette concentration des bassins de population émetteurs de touristes a un effet sur la fréquentation des régions touristiques situées à proximité. Ainsi, 70,0 % des touristes originant des régions de Montréal et de la Montérégie vont visiter exclusivement quatre régions touristiques du Québec, soit les Laurentides, Lanaudière, l'Estrie et le Coeur-du-Québec.

À l'inverse, les régions de Charlevoix et du Pays-de-l'Érable sont davantage visitées par des touristes originant de la région de Québec.

Parmi les principales caractéristiques socio-économiques des touristes québécois au Québec mentionnons qu'en 1986 on retrouve une plus grande proportion d'hommes par rapport aux années précédentes (44,7 % des voyages-personne), à cause de l'accroissement des voyages d'affaires et de congrès.

Les personnes âgées entre 20 et 54 ans constituent le plus grand nombre de touristes visitant le Québec (62,9 % des voyages-personne). L'indice de propension à voyager au Québec est supérieur à la moyenne pour les ménages dont le revenu annuel était, en 1986, de 30 000 à 39 999 dollars et de 50 000 dollars et plus.

Tableau 2

Principaux indicateurs sur le marché des touristes québécois au Québec en 1986

	Tous buts de voyage	Agrément	Visites parents-amis	Affaires-congrès
Nombre de voyages-personne	14 882 000	5 778 000	6 738 000	1 774 000
Nombre de nuitées	40 311 000	17 300 000	16 505 000	4 394 000
Durée moyenne de séjour (en nuitées)	2,7	3,0	2,4	2,5
Dépenses à destination	1 204,5 millions $	460,2 millions $	332,1 millions $	361,4 millions $
Dépense moyenne par séjour	80,90 $	79,60 $	49,10 $	203,40 $
Dépense moyenne par nuitée	29,90 $	26,60 $	20,10 $	82,20 $
Moyens de transport utilisés (Voyages-personne)				
• Automobile	91,8 %	95,1 %	91,6 %	82,5 %
Moyens d'hébergement utilisés (Voyages-personne)				
• Hébergement commercial	23,4 %	32,6 %	5,7 %	63,9 %
• Résidence de parents ou d'amis	55,8 %	22,9 %	91,2 %	29,8 %
• Chalet privé	17,3 %	40,2 %	–	–

Principaux indicateurs sur le marché des touristes québécois au Québec en 1986

	Voyages-personne %	Nuitées %	Dépenses totales %
Buts de voyage			
• Agrément	38,8	42,9	38,3
• Visite de parents ou d'amis	45,3	40,9	27,6
• Affaires et congrès	11,9	10,9	30,0
• Autres	4,0	5,2	4,2
Trimestres de réalisation du voyage			
• 1er	22,3	20,4	22,0
• 2e	20,5	18,1	20,1
• 3e	36,9	42,7	39,7
• 4e	20,3	18,8	18,2

n.d.: non-disponible.

3.2 Les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes

- En 1986, 2 667 000 **voyages-personne** ont été effectués par des Québécois dans les autres provinces canadiennes. Après avoir connu une diminution en 1982 et en 1984, le nombre de voyages-personne s'est accru considérablement (+62,1 %) par rapport à 1984. Ce nombre a même dépassé de 14,3 % celui observé en 1980.

- Plus de 12 millions de **nuitées** ont été effectuées, en 1986, par ces mêmes touristes, une augmentation de 36,6 % par rapport à 1984 et de 9,8 % par rapport à 1980. La durée moyenne de séjour était de 4,6 nuitées en 1986.

- **L'été** est toujours la saison où les voyages réalisés dans les autres provinces canadiennes sont les plus nombreux (38,1 % des voyages-personne et 52,4 % des nuitées). C'est aussi la saison durant laquelle les voyages durent le plus longtemps (6,3 nuitées).

- Le **principal but de voyage** des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, est la visite de parents ou d'amis (37,8 % des voyages-personne). Les buts d'affaires-congrès et agrément arrivent pratiquement ex æquo en seconde place (28,2 % et 28,9 % des voyages-personne).

  Les voyages d'affaires et de congrès ont considérablement augmenté entre 1984 et 1986 (+122,5 %). Les voyages d'agrément et pour visiter des parents et des amis ont également augmenté (+45,0 % respectivement).

- La **durée du séjour** et la **dépense** effectuée diffèrent nettement selon le but de voyage. Les voyages d'agrément durent le plus longtemps (6,4 nuitées) et engendrent une dépense moyenne par séjour de 240 $ dont 188 $ sont dépensés à destination.

  Les voyages d'affaires et de congrès durent moins longtemps (3,4 nuitées) mais engendrent la dépense moyenne par séjour la plus élevée (331 $) dont 189 $ sont dépensés à destination.

  Les voyages pour visiter des parents et des amis durent, quant à eux, 4,3 nuitées et occasionnent une dépense moyenne par séjour de 95 $.

- Les quatre **principales activités pratiquées** par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, en 1986, sont la visite de parents ou d'amis (22,0 % des voyages-personne), le magasinage (15,8 %), les visites touristiques (11,4 %) et les divertissements liés à la vie nocturne (6,1 %). Ces proportions sont pratiquement les mêmes qu'au cours des années précédentes. Il se pratique 2,1 activités par voyage, en moyenne.

- Quatre voyages sur dix ont été faits au cours de fins de semaine seulement. Compte tenu de leur courte durée, ils ne représentent que 21,5 % des nuitées.

  Ce sont surtout les voyages pour visiter des parents ou des amis qui sont effectués en fin de semaine. À l'inverse, les voyages d'affaires se font majoritairement en semaine (91,0 % sont dans ce cas).

  La durée des voyages effectués en semaine diffère considérablement selon qu'il s'agit de voyages d'affaires-congrès (3,5 nuitées), de

voyages d'agrément (9,0 nuitées) ou de voyages destinés à visiter des parents ou des amis (8,3 nuitées).

- L'automobile est le principal **moyen de transport** (63,9 % des voyages-personne). Elle a toujours conservé cette place prépondérante depuis 1980. L'avion est utilisé par 20,9 % des voyages-personne majoritairement pour affaires et congrès.

- Plus de 75,0 % des voyages-personne ont été effectués par des adultes qui n'étaient pas accompagnés d'enfants de 14 ans ou moins en 1986.

  Ce sont surtout les voyages d'agrément qui sont faits par des adultes accompagnés d'enfants (37,8 % des voyages-personne). Cette proportion est de 29,2 % dans le cas des voyages pour visiter des parents et des amis.

- Parmi les **moyens d'hébergement** utilisés, la résidence de parents ou d'amis compte pour 43,8 % des voyages-personne.

  Les moyens d'hébergement commercial regroupant motels, hôtels, terrains de camping et chalets loués accaparent 48,8 % des voyages-personne.

  Le moyen d'hébergement le plus utilisé lors des voyages d'affaires-congrès est l'hébergement commercial (89,0 % des voyages-personne) notamment l'hôtel.

  Lors de voyages chez des parents ou des amis, l'hébergement de ces derniers est utilisé le plus souvent (86,5 % des voyages-personne). Les voyages d'agrément se font en utilisant surtout l'hébergement commercial (55,5 % des voyages-personne).

- Globalement, c'est à près de 570 millions de dollars que se chiffre le **montant total dépensé** par les touristes québécois pour effectuer des voyages de plus de 24 heures dans les autres provinces canadiennes en 1986.

  Les dépenses de 1986 ne peuvent se comparer à celles des années précédentes à cause d'un changement dans la méthodologie de la collecte de cette information;

- Les **dépenses à destination**, donc celles véritablement faites ailleurs au Canada, se chiffrent à 385 millions de dollars. Comme celles faites par les Canadiens des autres provinces au Québec se chiffrent à 344,5 millions de dollars, il en résulte un déficit, pour le Québec, de l'ordre de 40 millions de dollars.

- La dépense moyenne à destination par voyages-personne (tous buts de voyage confondus) était de 213 $ par séjour. Ces dépenses moyennes varient considérablement selon les buts de voyage (voir le tableau 3);

- Les voyages d'affaires et de congrès ont engendré près de 38,0 % de toutes les dépenses à destination des touristes québécois dans les autres provinces (145,7 millions de dollars) En comparaison, les voyages d'agrément ont engendré 141 millions de dollars;

- Les dépenses reliées au transport représentent 31,0 % de toutes les dépenses qu'ont faites les touristes québécois pour se rendre dans les autres provinces canadiennes en 1986. Il faut y ajouter les voyages tous frais compris (17,1 %) qui combinent transport et hébergement ou transport et repas. Suivent, ex æquo, celles reliées aux aliments et boissons, et à

l'hébergement pour 19,3 %, respectivement, des dépenses.

Huit voyages sur dix ont été réalisés en Ontario en 1986. La part relative de cette province s'accroît depuis 1980.

Ce sont, majoritairement, les résidents de la région de Montréal qui se rendent dans les autres provinces canadiennes. La région de l'Outaouais compte, quant à elle, pour 9,4 % des voyages-personne.

Les touristes québécois, qui ont la plus forte propension à se rendre dans les autres provinces canadiennes, sont des hommes âgés entre 35 et 54 ans ayant atteint un niveau collégial ou universitaire et disposant d'un revenu annuel de plus de 50 000 $.

Tableau 3

Principaux indicateurs sur le marché des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1986

	Tous buts de voyages	Agrément	Visites parents-amis	Affaires-congrès
Nombre de voyages-personne	2 667 000	751 000	1 008 000	770 000
Nombre de nuitées	12 213 000	4 778 000	4 331 000	2 610 000
Durée moyenne de séjour (en nuitées)	4,6	6,4	4,3	3,4
Dépenses à destination	385 millions $	141 millions $	n.d.	146 millions $
Dépense moyenne par séjour	144,00 $	188,00 $	n.d.	189,00 $
Dépense moyenne par nuitée	31,50 $	29,51 $	n.d.	55,82 $
Moyens de transport utilisés (Voyages-personne)				
• Automobile	63,9 %	76,8 %	73,1 %	39,9 %
• Avion	20,9 %	–	–	49,5 %
Moyens d'hébergement utilisés (Voyages-personne)				
• Hébergement commercial	48,9 %	55,5 %	–	89,0 %
• Résidence de parents ou d'amis	43,8 %	25,7 %	86,5 %	–
• Chalet privé	2,9 %	16,9 %	–	–

Principaux indicateurs sur le marché des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1986

	Voyages-personne %	Nuitées %	Dépenses totales %
Buts de voyage			
• Agrément	28,7	39,1	36,6
• Visite de parents ou d'amis	37,8	35,5	n.d.
• Affaires et congrès	28,9	21,4	37,9
• Autres	n.d.	n.d.	n.d.
Trimestres de réalisation du voyage			
• 1er	22,4	n.d.	n.d.
• 2e	20,8	17,6	25,3
• 3e	38,1	52,4	47,2
• 4e	18,6	n.d.	13,7

n.d.: non-disponible.

PARTIE 4

QUELQUES COMPARAISONS CONCERNANT LES VOYAGES, DE PLUS DE 24 HEURES ET DE MOINS DE 24 HEURES, EFFECTUÉS PAR LES CANADIENS AU CANADA ENTRE 1980 ET 1986

4.1 Les voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans leur propre province comparés aux voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans d'autres provinces que la leur entre 1980 et 1986

- À l'analyse du tableau 4, on observe, tout d'abord, que le nombre de voyages de plus de 24 heures effectués en 1986 par les Canadiens au Canada a augmenté de 13,0 % par rapport à 1984 et que l'on a rejoint le niveau de 1980 (+1,1 %) après les déclins observés en 1982 et 1984;

- L'Ontario, le Manitoba, l'Alberta, l'Île-du-Prince-Édouard ont obtenu un plus grand nombre de voyages-personne en 1986 qu'en 1980 alors que les autres provinces, dont le Québec (-5,6 %) n'ont pas encore retrouvé le même niveau;

Tableau 4

Voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans les autres provinces* et dans leur propre province entre 1980 et 1986**

Provinces d'origine	Voyages-personne intra et interprovinciaux							
	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Terre-Neuve	1 188	1,6	1 054	1,5	991	1,5	1 044f	1,4
Île-du-Prince-Édouard	176	0,2	208	0,3	188	0,3	225f	0,3
Nouvelle-Écosse	2 633	3,5	2 239	3,2	2 119	3,2	2 453e	3,3
Nouveau-Brunswick	1 912	2,6	1 825	2,6	1 539	2,3	1 847e	2,5
Québec	18 588	25,0	15 653	22,3	14 654	22,0	17 549d	23,3
Ontario	25 409	34,1	25 700	36,6	24 773	37,2	26 884d	35,7
Manitoba	3 660	4,9	3 846	5,5	3 613	5,4	3 925e	5,2
Saskatchewan	4 920	6,6	4 264	6,1	4 083	6,1	4 475d	5,9
Alberta	9 114	12,2	9 402	13,4	8 759	13,1	9 994d	13,3
Colombie-Britannique	6 877	9,2	5 818	8,3	5 816	8,7	6 879e	9,1
TOTAL	**74 487**	**100,0**	**70 135**	**100,0**	**66 626**	**100,0**	**75 275c**	**100,0**

* On parle alors de voyages interprovinciaux.
** On parle alors de voyages intraprovinciaux.

- La part du Québec, qui représentait 25,0 % des voyages faits par les Canadiens au Canada en 1980, n'en représente plus que 23,3 % en 1986.

L'analyse du tableau 5 concerne uniquement les voyages de plus de 24 heures faits par les Canadiens dans leur propre province. Elle montre pratiquement les mêmes tendances.

- Le nombre de voyages effectués en 1986 par les Canadiens dans leur propre province (les voyages intraprovinciaux) a augmenté de 10,4 % par rapport à 1984 et le niveau de 1980 a été rejoint (+0,9 %) après le déclin en 1982 et 1984;
- Au Québec, malgré une reprise marquée entre 1984 et 1986 (+14,4 %), on n'a pas retrouvé le niveau de 1980 (-8,4 %);
- La part du Québec est passée de 26,6 % à 24,3 % alors que celle de l'Ontario passait de 36,2 % à 37,7 %.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 5

Voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans leur propre province* entre 1980 et 1986

Provinces d'origine et de destination	Voyages-personne intraprovinciaux							
	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Terre-Neuve	1 070	1,8	932	1,6	877	1,6	920f	1,5
Île-du-Prince-Édouard	49	0,1	57	0,1	53	0,1	47g	0,1
Nouvelle-Écosse	1 976	3,2	1 652	2,9	1 593	2,9	1 773e	2,9
Nouveau-Brunswick	1 246	2,0	1 187	2,1	914	1,6	1 178e	1,9
Québec	16 255	26,6	13 779	23,8	13 008	23,5	14 882e	24,3
Ontario	22 147	36,2	22 286	38,5	21 664	39,1	23 072e	37,7
Manitoba	2 478	4,0	2 899	5,0	2 783	5,0	2 860e	4,7
Saskatchewan	3 611	5,9	3 354	5,8	3 150	5,7	3 295d	5,4
Alberta	6 653	10,9	6 957	12,0	6 629	12,0	7 366d	12,0
Colombie-Britannique	5 623	9,2	4 727	8,2	4 737	8,5	5 770e	9,4
TOTAL	**61 108**	**100,0**	**57 837**	**100,0**	**55 410**	**100,0**	**61 163c**	**100,0**

* On parle alors de voyages intraprovinciaux.

Pour ce qui concerne les voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans une autre province que la leur (on parle alors de voyages interprovinciaux), la reprise a été plus vigoureuse (voir le tableau 6).

- Une augmentation de 25,7 % des voyages-personne a été observée entre 1984 et 1986 pour l'ensemble du Canada. Comparativement à 1980, l'augmentation est plus modeste et se situe à 5,5 %.

- Au Québec, on constate une augmentation de 62,1 % des voyages interprovinciaux en 1986 par rapport à 1984. Encore une fois, l'augmentation observée, comparativement à 1980, est beaucoup moins importante (14,3 %).

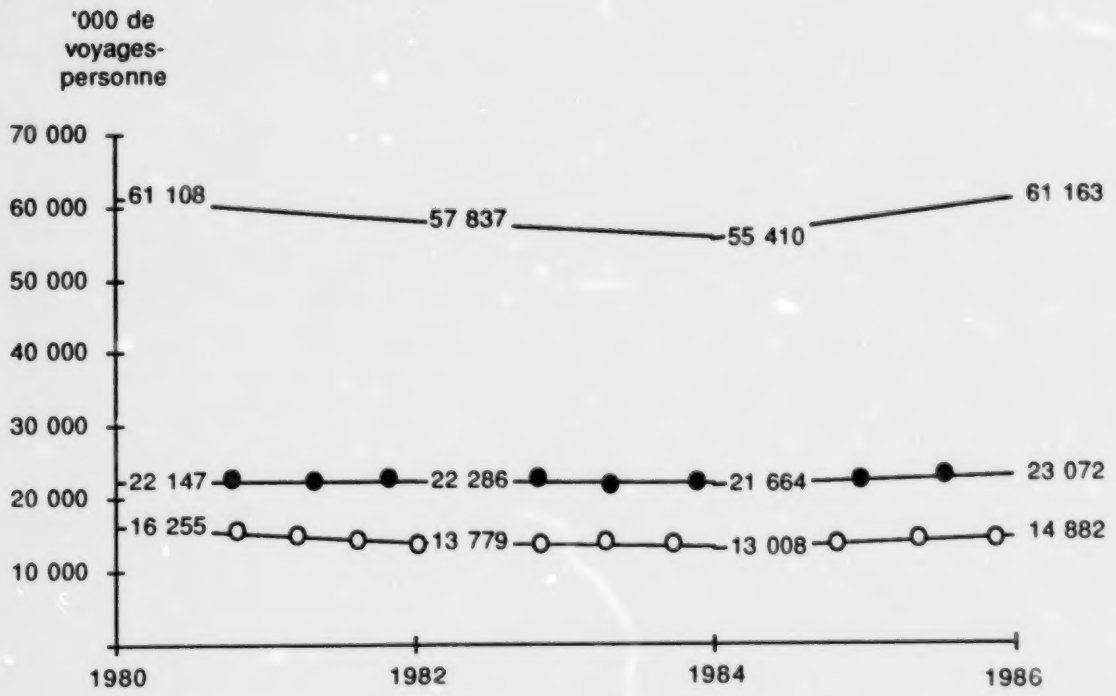
- Enfin la part des voyages interprovinciaux effectués par les Québécois, les Ontariens et les résidents de l'Île-du-Prince-Édouard a augmenté.

Cet accroissement des voyages interprovinciaux et cette diminution des voyages intraprovinciaux, tant au Québec qu'en Ontario, est encore plus manifeste à la lecture du tableau 7.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 1

Voyages intraprovinciaux de plus de 24 heures au Québec, en Ontario et au Canada entre 1980 et 1986



Légende. Voyages intraprovinciaux

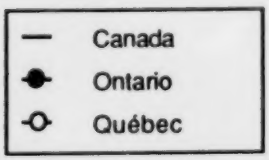


Tableau 6

Voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans les provinces autres que la leur* entre 1980 et 1986

Provinces d'origine	Voyages-personne interprovinciaux							
	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Terre-Neuve	118	0,9	122	1,0	116	1,0	124g	0,9
Île-du-Prince-Édouard	126	0,9	151	1,2	134	1,2	178f	1,3
Nouvelle-Écosse	657	4,9	587	4,8	526	4,7	680e	4,8
Nouveau-Brunswick	667	5,0	638	5,2	625	5,6	669e	4,7
Québec	2 334	17,4	1 874	15,2	1 645	14,7	2 667e	18,9
Ontario	3 262	24,4	3 415	27,8	3 109	27,7	3 812e	27,0
Manitoba	1 181	8,8	947	7,7	838	7,5	1 065e	7,5
Saskatchewan	1 309	9,8	911	7,4	933	8,3	1 180e	8,4
Alberta	2 462	18,4	2 445	19,9	2 129	19,0	2 628e	18,6
Colombie-Britannique	1 254	9,4	1 091	8,9	1 080	9,6	1 109f	7,9
TOTAL	**13 379**	**100,0**	**12 298**	**100,0**	**11 226**	**100,0**	**14 112f**	**100,0**

* On parle alors de voyages interprovinciaux

Malgré tout, le tableau 7 nous montre que les Ontariens et les Québécois ont encore tendance à voyager davantage à l'intérieur de leur propre province que ne le font tous les Canadiens au Canada. En effet, ils dépassent la moyenne canadienne, qui est de 8 voyages sur 10, à l'intérieur de leur propre province.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 2

Voyages interprovinciaux de plus de 24 heures au Québec, en Ontario et au Canada entre 1980 et 1986

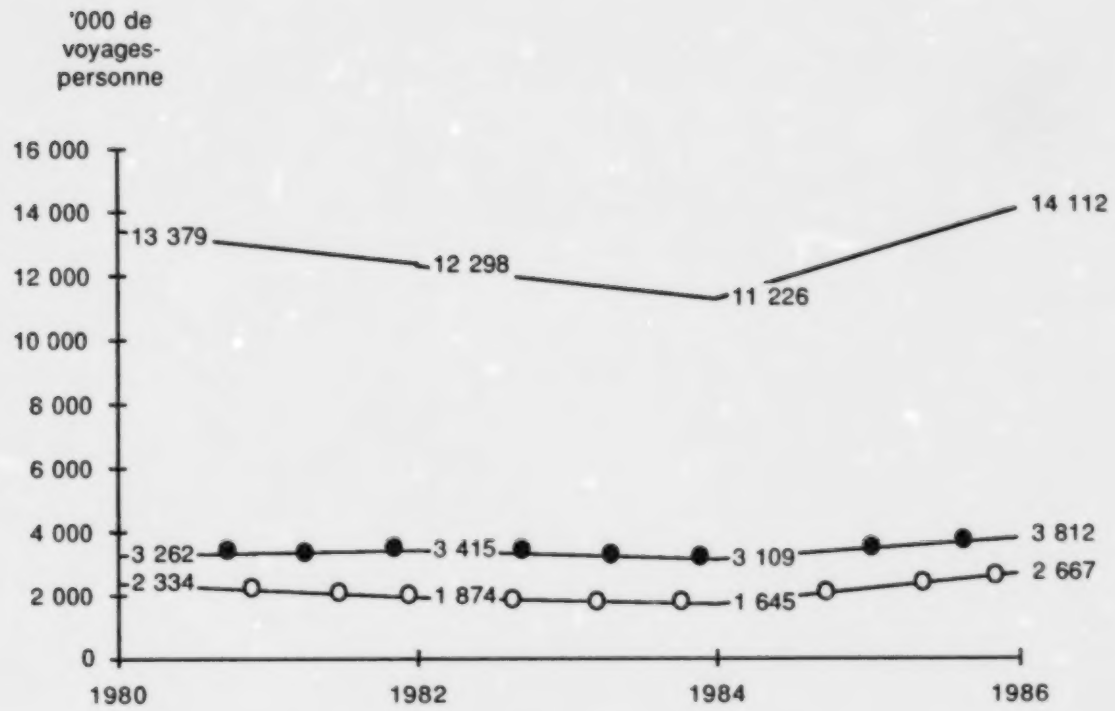


Tableau 7

Comparaison entre les voyages de plus de 24 heures inter et intraprovinciaux effectués par les Québécois, par les Ontariens et par tous les Canadiens entre 1980 et 1986

	Voyages-personne							
	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Québec								
Voyages interprovinciaux	2 334	12,6	1 874	12,0	1 645	11,2	2 667e	15,2
Voyages intraprovinciaux	16 255	87,4	13 779	88,0	13 008	88,8	14 882e	84,8
TOTAL	**18 588**	**100,0**	**15 653**	**100,0**	**14 654**	**100,0**	**17 549d**	**100,0**
Ontario								
Voyages interprovinciaux	3 262	12,8	3 415	13,3	3 109	12,5	3 812e	14,2
Voyages intraprovinciaux	22 147	87,2	22 286	86,7	21 664	87,5	23 072e	85,8
TOTAL	**25 409**	**100,0**	**25 700**	**100,0**	**24 773**	**100,0**	**26 884d**	**100,0**
Canada								
Voyages interprovinciaux	13 379	18,0	12 298	17,5	11 226	16,9	14 112f	18,8
Voyages intraprovinciaux	61 108	82,0	57 837	82,5	55 410	83,1	61 163c	81,2
TOTAL	**74 487**	**100,0**	**70 135**	**100,0**	**66 636**	**100,0**	**75 275c**	**100,0**

4.2 Comparaison entre les voyages de plus de 24 heures, effectués au Québec par les Canadiens des autres provinces et ceux effectués par les Québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986

- En 1986, 2 568 000 voyages-personne ont été effectués au Québec par les touristes canadiens des autres provinces. Leur nombre a été moins important que celui des voyages-personne effectués par les Québécois dans les autres provinces canadiennes (2 667 000) (voir le tableau 8).

- Un nombre supérieur de nuitées a également été fait par les Québécois dans les autres provinces canadiennes (12 213 000 contre 8 098 000 pour les Canadiens des autres provinces au Québec).

- La durée moyenne des voyages faits par les touristes québécois dans les autres provinces (4,6 nuitées) a été supérieure à celle des autres Canadiens au Québec (3,2 nuitées). Ces durées moyennes de séjour sont moindres que celles de 1982 et 1984.

- La durée moyenne des séjours faits par les touristes ontariens au Québec est de 2,8 nuitées, donc moins longue que la durée moyenne enregistrée pour l'ensemble des touristes des autres provinces.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

- À l'analyse de la période 1984 à 1986, on constate une augmentation du volume de voyages-personne effectués tant par les Canadiens des autres provinces venus au Québec (+20,0 %) que par les Québécois ayant voyagé dans les autres provinces (+62,1 %).

La lecture du tableau 8 permet aussi de constater que les Ontariens ont fait 86,4 % des voyages-personne et 75,4 % des nuitées effectués par les touristes canadiens des autres provinces au Québec.

À l'exception de l'année 1984, où on avait subi une diminution des voyages-personne faits au Québec, on assiste à une augmentation graduelle des voyages-personne depuis 1980.

Toutefois, les nuitées engendrées par les voyages au Québec ont diminué régulièrement depuis 1982 (-8,5 %). Quant aux nuitées effectuées par les Québécois à l'extérieur du Québec, elles ont considérablement augmenté en 1986 (+36,6 %) par rapport à 1984, alors que l'on avait subi une diminution de 7,0 % par rapport à 1982.

Tableau 8

Voyages de plus de 24 heures des touristes québécois au Canada et des touristes canadiens au Québec entre 1980 et 1986

Destinations Indicateurs	1980	1982	1984	1986	Variations 84-86
	'000	'000	'000	'000	%
Canadiens des autres provinces au Québec					
Voyages-personne	2 162e	2 410e	2 140e	2 568e	+20,0
Nuitées	n.d.	8 846g	8 230g	8 098f	- 1,5
Durée du séjour	n.d.	3,7	3,8	3,2	
Québécois dans les autres provinces canadiennes					
Voyages-personne	2 334e	1 814e	1 645e	2 667e	+62,1
Nuitées	n.d.	9 875g	8 939f	12 213f	+36,6
Durée du séjour	n.d.	5,3	5,4	4,6	
Ontariens au Québec					
Voyages-personne	1 837f	2 120e	1 880e	2 218f	+18,0
Nuitées	n.d.	6 810g	6 431f	6 108g	- 5,0
Durée du séjour	n.d.	3,2	3,4	2,8	

n.d. = non-disponible.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

4.3 Proportion des voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures par les Québécois au Québec entre 1980 et 1986

L'enquête des voyages des Canadiens (EVC) couvre à la fois les voyages de moins de 24 heures (les excursionnistes) et les voyages de plus de 24 heures (les touristes).

En 1986, les deux tiers des voyages effectués par les Québécois au Québec avaient une durée supérieure à 24 heures. Cette proportion n'a guère changé depuis 1980 si ce n'est qu'en 1984, où elle était un peu plus grande (71,4 % des voyages).

Cependant, la répartition entre les excursionnistes et les touristes varie, sensiblement, selon les buts de voyage (voir tableau 10). Ainsi, les voyages d'agrément et ceux effectués pour visiter des parents et amis, qui engendrent le plus grand volume de voyages-personne, sont, dans une proportion plus grande, réalisés sur une période de plus de 24 heures.

À l'inverse, l'ensemble des voyages d'affaires et de congrès se répartissent entre des voyages de plus de 24 heures, à 58,3 % et de moins de 24 heures, à 41,7 %. Les voyages effectués pour des raisons personnelles sont le plus souvent (62,8 % des voyages-personne) réalisés en moins de 24 heures.

Tableau 9

Voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures effectués par les Québécois au Québec entre 1980 et 1986

	1980		1982		1984		1986	
Voyages de moins de 24 heures (excursionnistes)	7 785	32,4	6 334	31,5	5 211	28,6	7 558d	33,7
Voyages de plus de 24 heures (touristes)	16 255	67,6	13 779	68,5	13 008	71,4	14 882d	66,3
Ensemble des voyages	**20 040**	**100,0**	**20 113**	**100,0**	**18 219**	**100,0**	**22 440d**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 10

Voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures des Québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986

Buts de voyage	Voyages-personne moins de 24 heures		Voyages-personne plus de 24 heures		Ensemble des voyages	
	'000	%	'000	%	'000	%
Visites parents-amis	2 558e	27,5	6 738e	72,5	9 296d	100,0
Agrément	2 708e	31,9	5 778e	68,1	8 486d	100,0
Affaires-congrès	1 269f	41,7	1 774e	58,3	3 043e	100,0
Raisons personnelles	994f	62,8	589f	37,2	1 583e	100,0
Total	**7 558d**	**33,7**	**14 882d**	**66,3**	**22 408d**	**100,0**

4.4 Proportion des voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures par les Québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986

La proportion des voyages de plus de 24 heures (les touristes) effectués par des Québécois dans les autres provinces canadiennes représentait 79,1 % de l'ensemble des voyages vers cette destination. Cette proportion est plus grande que celle, on l'a vu précédemment, des voyages des Québécois réalisés au Québec.

Depuis 1980, la répartition entre les voyages effectués par les touristes ou les excursionnistes n'a guère changé (voir tableau 11). En 1984, toutefois, la part des touristes était plus grande (84,7 % des voyages-personne).

Tout comme les voyages réalisés au Québec, la répartition entre excursionnistes et touristes varie selon les buts de voyage. Ce sont les voyages d'agrément qui impliquent la plus grande proportion de voyages de plus de 24 heures (89,0 %) suivis des visites de parents et d'amis (87,4 %). Pour ce qui a trait aux voyages d'affaires et de congrès, réalisés ailleurs au Canada, près de 30,0 % de ceux-ci sont faits le jour même, c'est-à-dire d'une durée de moins de 24 heures.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 11

Voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures des Québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986

	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Voyages de moins de 24 heures	605	20,6	504	21,2	298	15,3	706f	20,9
Voyages de plus de 24 heures	2 334	79,4	1 874	78,8	1 645	84,7	2 667e	79,1
Ensemble des voyages	**2 939**	**100,0**	**2 378**	**100,0**	**1 943**	**100,0**	**3 373e**	**100,0**

Tableau 12

Voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Buts	Voyages-personne de moins de 24 heures		Voyages-personne de plus de 24 heures		Ensemble des voyages	
	'000	%	'000	%	'000	%
Visites parents-amis	146g	12,6	1 008f	87,4	1 154f	100,0
Agrément	200g	11,0	751f	89,0	951f	100,0
Affaires-congrès	320g	29,8	754f	70,2	1 074f	100,0
Total	**706f**	**20,9**	**2 667e**	**79,1**	**3 373e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

LES VOYAGES DE PLUS DE 24 HEURES
DES QUÉBÉCOIS AU QUÉBEC
ENTRE 1980 ET 1986

PARTIE 5

LES PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES DES VOYAGES DE PLUS DE 24 HEURES FAITS PAR LES QUÉBÉCOIS AU QUÉBEC ENTRE 1980 ET 1986

5.1 Buts de voyage

En 1986, comme nous l'indique le tableau 13, les buts de voyage des Québécois au Québec sont, en ordre d'importance:

- la **visite de parents et d'amis**, avec 45,3 % des voyages-personne et 40,9 % des nuitées;
- les voyages **d'agrément**, avec 38,8 % des voyages-personne et 42,9 % des nuitées;
- les voyages **d'affaires et de congrès**, avec 11,9 % des voyages-personne et 10,9 % des nuitées;
- les voyages pour des **raisons personnelles**, avec 3,9 % des voyages-personne.

En comparaison de 1984, on remarque, en 1986, une augmentation très importante des voyages d'affaires et de congrès (+71,1 %). Ce type de voyage a retrouvé la part relative qu'il avait, en 1980, dans l'ensemble des voyages des Québécois après les baisses constatées en 1982 et en 1984.

Les voyages faits pour visiter des parents et des amis ont également augmenté entre 1984 et 1986 (+15,5 %). Ils dépassent même le niveau de 1980 (+9,7 %). Entre ces deux années, leur part relative est passée de 37,8 % à 45,3 %.

Après le déclin observé en 1984, il y a eu une légère reprise, en 1986, des voyages d'agrément effectués au Québec (+5,2 %). On n'a cependant pas retrouvé le niveau de 1980 (-23,8 %).

Alors qu'à cette époque, les voyages d'agrément représentaient 46,7 % de tous les voyages effectués au Québec par les touristes québécois, ils ne représentent plus que 38,8 % en 1986.

La diminution, exprimée en termes de nuitées est similaire; la durée de séjour a tendance à se maintenir autour de 3 nuitées.

Quant aux voyages effectués pour des raisons personnelles, ils comptent pour 3,9 % de l'ensemble des voyages-personne en 1986 et ils ont légèrement diminué tant par rapport à 1984 qu'à 1980.

Tableau 13

Buts de voyage des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986

Buts Indicateurs	1980		1982		1984		1986		Variations 1980/86	Variations 1984/86
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	%	%
Visites de parents et amis										
Voyages-personne	6 143f	37,8	5 374e	39,0	5 835d	44,8	6 738e	45,3	+9,7	+15,5
Nuitées	16 266f	34,3	14 663f	35,9	13 937e	39,0	16 505f	40,9	+1,5	+18,4
Agrément										
Voyages-personne	7 596e	46,7	6 251e	45,4	5 494d	42,2	5 778e	38,8	-23,8	+5,2
Nuitées	23 572f	49,7	17 947f	43,9	16 401c	45,9	17 300f	42,9	-26,6	+5,5
Affaires-congrès										
Voyages-personne	1 833e	11,3	1 145f	8,3	1 037e	7,6	1 774e	11,9	-3,2	+71,1
Nuitées	4 709g	9,9	3 390g	8,3	3 020f	8,0	4 394g	10,9	-6,7	+45,5
Raisons personnelles										
Voyages-personne	607f	3,7	998f	7,2	638e	4,9	589f	3,9	-3,0	-7,7
Nuitées	2 518g	5,3	4 845g	11,8	2 438f	6,8	h	–	–	–
Non spécifié										
Voyages-personne	h		h		h		h	–	–	–
Nuitées	h		h		h		h	–	–	–
TOTAL										
Voyages-personne	**16 255d**	**100,0**	**13 779d**	**100,0**	**13 008c**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**	**-8,4**	**+14,4**
Nuitées	**47 441f**	**100,0**	**40 863f**	**100,0**	**35 742e**	**100,0**	**40 311f**	**100,0**	**-15,0**	**+12,8**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

5.2 Trimestres de réalisation des voyages

Globalement, le trimestre où il s'effectue le plus de voyages, par les Québécois, au Québec est le troisième trimestre. En 1986, cette période compte pour 36,9 % des voyages-personne et 42,7 % des nuitées (voir le tableau 14).

Les autres trimestres, quant à eux, comptent respectivement pour environ 20,0 % des voyages-personne. Si on compare la situation de 1986 avec celle qui prévalait au cours des années précédentes, on doit souligner les deux tendances suivantes:

- la part relative du 3e trimestre a retrouvé le même niveau qu'en 1980 après la chute observée en 1984. Le niveau, en termes de nuitées, est stable et c'est toujours au troisième trimestre que les voyages sont les plus longs;
- la part relative des voyages réalisés au 1er trimestre s'accroît progressivement, passant de 17,9 % des voyages-personne en 1980 à 22,3 % en 1986. La part relative des nuitées s'accroît aussi dans les mêmes proportions.

Tableau 14

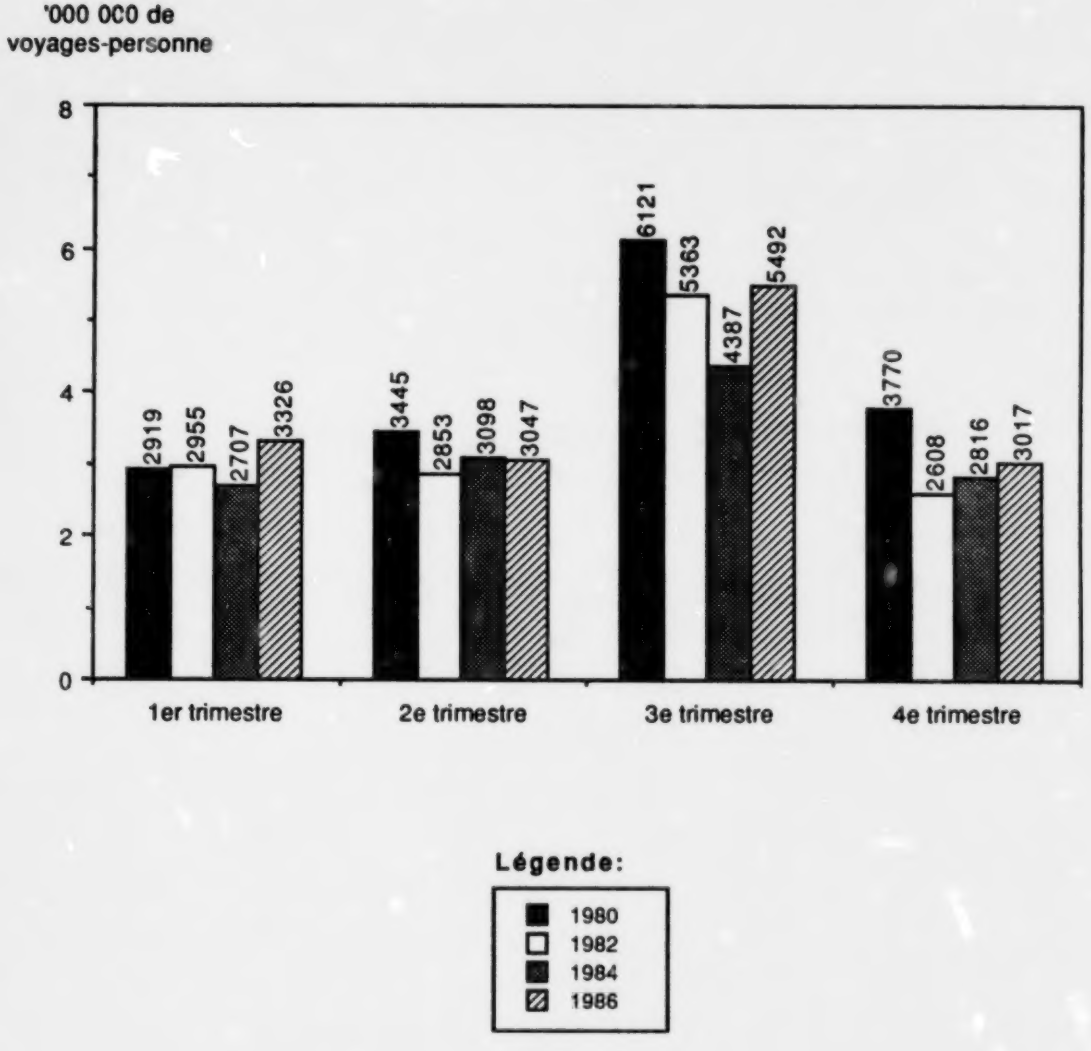
Trimestres de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986

Trimestres / Indicateurs	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1er								
Voyages-personne	2 919	17,9	2 955	21,4	2 707	20,8	3 326d	22,3
Nuitées	7 383	15,6	6 902	16,9	6 467	18,1	8 226f	20,4
2e								
Voyages-personne	3 445	21,2	2 853	20,7	3 098	23,8	3 047d	20,5
Nuitées	9 117	19,2	7 438	18,2	7 369	20,6	7 304f	18,1
3e								
Voyages-personne	6 121	37,6	5 363	38,9	4 387	33,7	5 492d	36,9
Nuitées	20 858	43,0	19 313	47,3	15 016	42,0	17 202f	42,7
4e								
Voyages-personne	3 770	23,2	2 608	18,9	2 816	21,6	3 017d	20,3
Nuitées	10 086	21,3	7 210	17,6	6 890	19,3	7 579f	18,8
TOTAL								
Voyages-personne	**16 255**	**100,0**	**13 779**	**100,0**	**13 008**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**
Nuitées	**47 441**	**100,0**	**40 863**	**100,0**	**35 742**	**100,0**	**40 311e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 3

Trimestres de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 (en voyages-personne)



L'analyse des buts de voyage, selon le trimestre de réalisation des voyages en 1986, fait ressortir les constats suivants (voir le tableau ci-dessous):

- toute proportion gardée, c'est au cours du premier trimestre qu'il se fait le plus de voyages pour visiter des parents et des amis et c'est au cours du troisième trimestre qu'il s'en fait le moins. La même tendance est observée pour les voyages d'affaires et de congrès;
- Toute proportion gardée, c'est au cours du troisième trimestre, période qui correspond aux vacances estivales, qu'il se fait le plus de voyages d'agrément.

Tableau 15

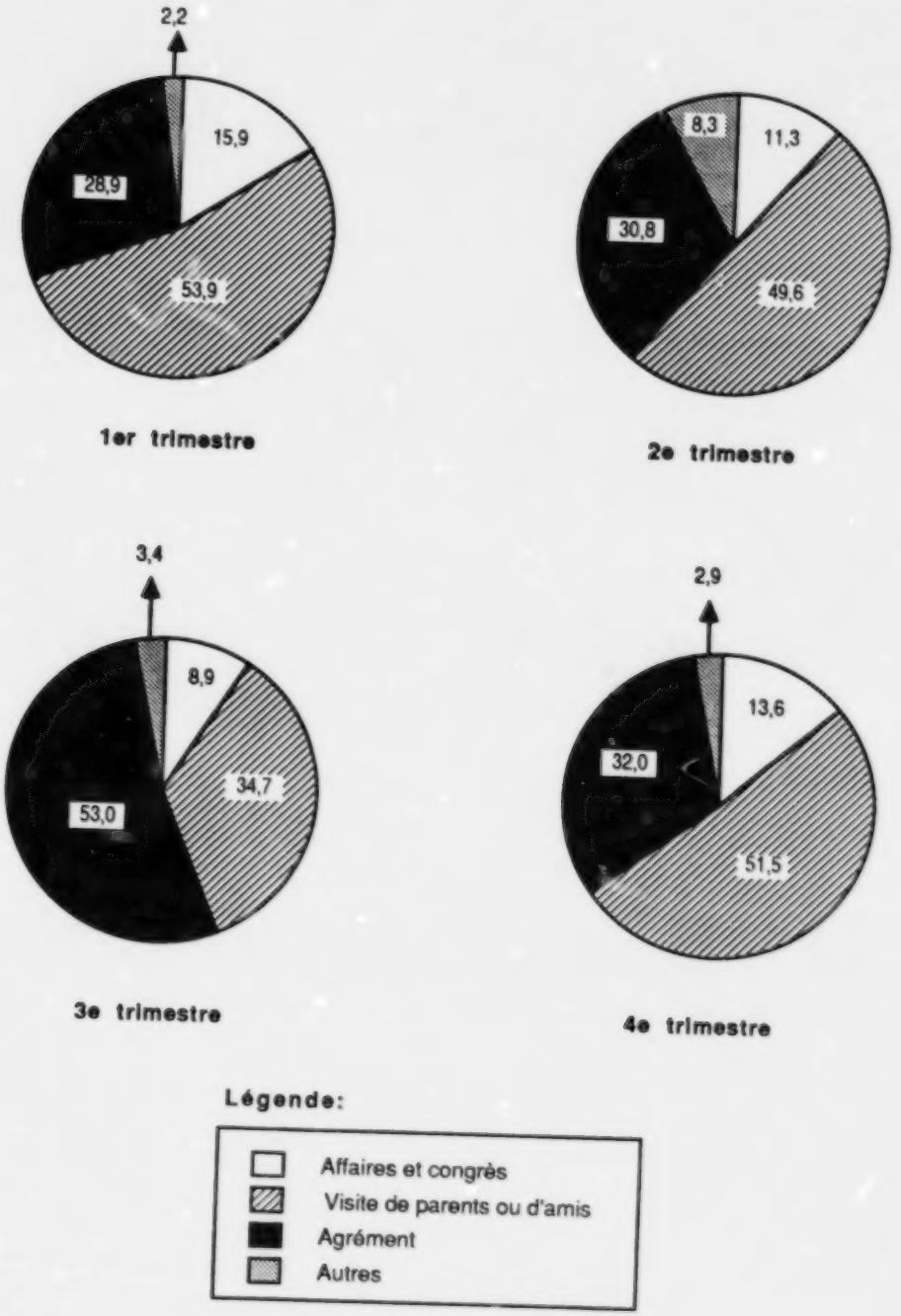
Principaux buts de voyage des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986

Buts Indicateurs	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	%	%
Affaires-congrès										
Voyages-personne	529g	15,9	345f	11,3	491f	8,9	409f	13,6	1 774e	11,9
Nuitées	h	–	h	–	1 314g	7,6	867g	11,4	4 394g	10,9
Visites de parents ou d'amis										
Voyages-personne	1 762f	53,0	1 513e	49,6	1 908e	34,7	1 555e	51,5	6 738e	45,3
Nuitées	h	–	3 422f	46,8	5 314f	30,9	3 778f	49,8	16 505f	40,9
Agrément										
Voyages-personne	962f	28,9	940e	30,8	2 911d	53,0	965e	32,0	5 778e	38,8
Nuitées	h	–	2 488g	34,1	9 788f	56,9	2 605g		17 300f	42,9
TOTAL										
Voyages-personne	**3 326e**	**100,0**	**3 047d**	**100,0**	**5 492d**	**100,0**	**3 017d**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**
Nuitées	**8 226g**	**100,0**	**7 304f**	**100,0**	**17 202f**	**100,0**	**7 579f**	**100,0**	**40 311f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 4

Buts de voyage des touristes québécois au Québec, selon les trimestres, en 1986 (en pourcentage des voyages-personne)



Si on examine, maintenant, l'évolution des voyages faits au Québec depuis 1980, on remarque que:

- c'est particulièrement au cours des 1er et 2e trimestres que le nombre de voyages faits pour visiter des parents ou des amis s'est accru. Il a peu changé au 3e trimestre;
- c'est particulièrement au cours des 2e et 4e trimestres que le nombre de voyages d'agrément a diminué. Il a également diminué, dans une moindre mesure, au cours du 3e trimestre. Il a peu changé au 1er trimestre;
- c'est uniquement au 3e trimestre que les voyages d'affaires et de congrès ont augmenté;
- c'est uniquement au 1er trimestre que les voyages, tous buts confondus, ont augmenté.

L'analyse des buts de voyage, selon le trimestre de réalisation des voyages entre 1984 et 1986, ne conduit pas aux mêmes observations, étant donné qu'il y a eu reprise dans le nombre de voyages effectués, quel que soit le but, entre 1984 et 1986 alors qu'il y avait eu un déclin de 1980 à 1984.

Tableau 16

Trimestres de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, entre 1980 et 1986

Buts / Trimestres	1980	1982	1984	1986	Variations Δ80/86	Variations 84/86
	'000	'000	'000	'000	%	%
Visites parents-amis						
1er	1 236	1 085	1 357	1 762	+42,6	+29,8
2e	1 297	1 101	1 304	1 513	+16,7	+16,0
3e	1 948	1 775	1 610	1 908	-2,0	+18,5
4e	1 664	1 413	1 564	1 555	-6,6	-0,5
TOTAL	**6 143**	**5 374**	**5 835**	**6 738**	**+9,7**	**+15,5**
Agrément						
1er	938	1 358	903	962	+2,6	+6,5
2e	1 596	1 211	1 403	940	-41,1	-33,0
3e	3 489	2 919	2 383	2 911	-16,6	+22,2
4e	1 575	764	806	965	-38,7	+19,7
TOTAL	**7 585**	**6 251**	**5 494**	**5 778**	**-23,8**	**+5,2**
Affaires-congrès						
1er	544	298	294	529	-2,7	+79,9
2e	396	318	262	345	-12,9	+31,7
3e	447	326	193	491	+9,8	+154,4
4e	446	202	288	409	-8,3	+42,0
TOTAL	**1 833**	**1 145**	**1 037**	**1 774**	**-3,2**	**+71,1**
Tous buts de voyage						
1er	2 919	2 955	2 707	3 326	+13,9	+22,9
2e	3 445	2 853	3 098	3 047	-11,6	-1,6
3e	6 121	5 363	4 387	5 492	-10,3	+25,2
4e	3 770	2 608	2 816	3 017	-20,0	+7,1
TOTAL	**16 255**	**13 779**	**13 008**	**14 882**	**-8,4**	**+14,4**

5.3 Activités pratiquées au cours des voyages

Globalement, les activités pratiquées au cours d'un voyage par les touristes québécois au Québec en 1986, étaient respectivement:

- la visite de parents et d'amis (28,6 %);
- le magasinage (11,7 %);
- les activités sportives ou de plein air (10,1 %);
- les divertissements et la vie nocturne (7,2 %);
- la natation, la baignade et autres sports nautiques et aquatiques (6,9 %).

Sur l'ensemble de l'année, les touristes québécois réalisent 1,98 activités par voyage. Ce nombre moyen d'activités n'a, lui aussi, guère changé depuis 1982 (1,9 activité par voyage) et 1984 (1,95 activité par voyage). On ne remarque pas de changements significatifs au niveau des activités pratiquées entre 1982 et 1986 (voir le tableau 17).

Tableau 17

Activités pratiquées par les touristes québécois au Québec entre 1982 et 1986

Activités	1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%
Visites de parents-amis	6 928e	26,6	7 293d	28,7	8 446d	28,6
Magasinage	2 437e	9,4	2 744d	10,8	3 456e	11,7
Participation active à des activités sportives et de plein air	2 280e	8,8	2 339d	9,2	2 987e	10,1
Divertissements et vie nocturne	1 491f	5,7	1 484e	5,8	2 120e	7,2
Visites touristiques	1 285f	4,9	1 303e	5,1	1 935e	6,6
Natation, baignade et autres sports aquatiques et nautiques	1 265f	4,9	1 344e	5,3	2 044e	6,9
Chasse et pêche	889f	3,4	963e	3,8	1 417e	4,8
Assistance à des manifestations culturelles	639f	2,4	555e	2,2	846f	2,9
Visites de zoos, musées, sites naturels[1]	673f	2,6	570e	2,2	805f	2,7
Visites de parcs nationaux, provinciaux, régionaux ou lieux historiques[2]	h	–	383f	1,5	560f	1,9
Assistance à des manifestations sportives	828f	3,2	516e	2,0	749f	2,5
Manifestations – Festivals[3]	–	–	994e	3,9	547f	1,8
Ski de randonnée	836f	3,2	587e	2,3	474f	1,6
Ski alpin	897f	3,4	615e	2,4	445f	1,5
Autres activités	5 076e	19,5	2 976d	11,7	2 655e	9,0
TOTAL	**26 023d**	**100,0**	**25 379c**	**100,0**	**29 496c**	**100,0**
Nombre moyen d'activités	**1,9**		**1,9**		**2,0**	

1 En 1986, la question posée incluait les musées et sites naturels et excluait les sites historiques.
2 En 1986, la notion de parcs provinciaux et régionaux était précisée et celle des lieux historiques a été ajoutée.
3 Pour 1984, cette rubrique comprenait les énumérations suivantes: festivals locaux, observation ou visite des grands voiliers, assistance aux célébrations de Québec 1534-1984.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

L'augmentation du volume d'activités pratiquées est la résultante de l'augmentation ou de la baisse de voyages enregistrée chaque année. C'est la variable «but de voyage» qui discrimine, le plus, la pratique des activités au cours d'un voyage. À l'analyse du tableau 18, on réalise que:

- les activités pratiquées dans une plus forte proportion par des touristes visitant des parents et amis sont effectivement la visite de parents et amis, le magasinage et les activités de divertissement et de vie nocturne. À elles seules, ces trois activités comptent pour 67,6 % des activités mentionnées par ce groupe de touristes.

- À l'opposé, le touriste d'agrément est plus enclin à pratiquer des activités telles les sports et le plein air (17,0 %), la natation, la baignade et autres sports nautiques et aquatiques (12,3 %), la chasse et la pêche (8,7 %). Les voyages réalisés aux fins d'agrément sont parmi ceux où l'on retrouve le plus d'adeptes d'activités de visite telles les visites touristiques (8,4 %), celles de zoos, musées et sites naturels (4,0 %), de parcs nationaux, provinciaux, régionaux ou de lieux historiques (2,7 %).

La visite de parents et d'amis, le magasinage, les divertissements et la vie nocturne ne comptent que pour 30,5 % des activités pratiquées par le touriste d'agrément.

Enfin, le touriste d'agrément a tendance à être plus actif (2,3 activités par voyage) que le touriste visitant des parents et des amis (1,9 activité par voyage).

Les activités, réalisées au cours de voyages des Québécois au Québec, diffèrent également selon leur trimestre de réalisation. On peut distinguer trois groupes distincts d'activités, à savoir (voir tableau 19):

- ***les activités réalisées sur l'ensemble de l'année:*** ce sont respectivement la visite de parents et d'amis, le magasinage, les activités de divertissement et de vie nocturne, l'assistance à des manifestations culturelles. Ces activités sont, proportionnellement, réalisées sur l'ensemble des trimestres de l'année;

- ***les activités réalisées surtout au premier trimestre (tourisme hivernal):*** ce sont, dans une plus grande proportion, le ski de randonnée, le ski alpin et l'assistance à des manifestations sportives;

- ***les activités réalisées surtout au troisième trimestre:*** ce sont les activités qui correspondent le plus au tourisme d'agrément et la période estivale telles la natation, la baignade et autres sports nautiques et aquatiques, les activités sportives et de plein air, les visites touristiques, les visites de parcs ou lieux historiques, de zoos, musées ou de sites naturels.

Globalement, ce sont les premier et troisième trimestres qui présentent un nombre plus élevé d'activités réalisées par les touristes québécois au Québec. Le nombre moyen d'activités par voyage est de 2,1 au premier trimestre et 2,2 au troisième trimestre.

Tableau 18

Activités pratiquées par les touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986

Activités	Visites de parents et amis		Agrément		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%
Visites de parents-amis	5 803e	45,0	1 949e	14,6	8 446d	28,6
Magasinage	1 952e	15,1	1 227f	9,2	3 456e	11,7
Participation active à des activités sportives et de plein air	675f	5,2	2 269e	17,0	2 987e	10,1
Divertissements, vie nocturne	962f	7,5	890f	6,7	2 210e	7,2
Visites touristiques	677f	5,2	1 122f	8,4	1 935e	6,6
Natation, baignade autres sports aquatiques et nautiques	357g	2,7	1 648f	12,3	2 044e	6,9
Chasse et pêche	252g	1,9	1 160f	8,7	1 417e	4,8
Assistance à des manifestations culturelles	349g	2,7	285g	2,1	846f	2,9
Visites de zoos, musées, sites naturels	244g	1,9	536f	4,0	805f	2,7
Visites de parcs nationaux, provinciaux, régionaux ou lieux historiques	h	–	363g	2,7	560f	1,9
Assistance à des manifestations sportives	309g	2,4	324f	2,4	749f	2,5
Manifestations – Festivals	182g	1,4	304g	2,8	547f	1,8
Ski de randonnée	238g	1,8	236g	1,8	474f	1,6
Ski alpin	h	–	338g	2,5	445f	1,5
Autres activités	520f	4,0	702f	5,2	2 655e	9,0
TOTAL	**12 882**	**100,0**	**13 353**	**100,0**	**29 496c**	**100,0**
Nombre moyen d'activités au cours du voyage	**1,91**		**2,31**		**1,98**	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 19

Activités pratiquées par les touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986

Activités	Trimestres								1986	
	1er		2e		3e		4e			%
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Visites de parents-amis	2161e	30,4	1 777e	32,1	2 719e	22,7	1 788e	36,7	8 446d	28,6
Magasinage	926e	13,0	703e	12,7	1 208e	10,1	628e	12,9	3 456e	11,7
Participation active à des activités sportives et de plein air	821e	11,5	307f	5,5	1 214	10,1	645e	13,2	2 987e	10,1
Divertissements, vie nocturne	638e	9,0	374f	6,7	669e	5,6	438f	9,0	2 210e	7,2
Visites touristiques	256e	3,6	395f	7,1	1 083e	9,0	201f	4,1	1 935e	6,6
Natation, baignade et autres sports aquatiques et nautiques	–	–	338f	6,1	1 650e	13,8	h	–	2 044e	6,9
Chasse et pêche	h	–	235f	4,2	873e	7,3	282f	5,8	1 417c	4,8
Assistance à des manifestations culturelles	207g	2,9	205f	3,7	328f	2,7	106g	2,2	846f	2,9
Visites de zoos, musées, sites naturels	h	–	160g	2,9	568c	4,7	h	–	805f	2,7
Visites de parcs nationaux, provinciaux, régionaux ou lieux historiques	h	–	105g	1,9	356f	3,0	h	–	560f	1,9
Assistance à des manifestations sportives	337f	4,7	103g	1,8	197f	1,6	111g	2,3	749f	2,5
Manifestations – Festivals	h	–	120g	2,2	331f	2,7	h	–	547f	1,8
Ski de randonnée	474f	6,7	–	–	–	–	–	–	474f	1,6
Ski alpin	445f	6,3	–	–	–	–	–	–	445f	1,5
Autres activités	614e	8,6	719e	13,0	789e	6,6	533f	10,9	2 655e	9,0
TOTAL	**7104e**	**100,0**	**5540**	**100,0**	**11986d**	**100,0**	**4865d**	**100,0**	**29496c**	**100,0**
Nombre moyen d'activités par voyage	**2,1**		**1,8**		**2,2**		**1,6**		**1,98**	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

5.4 Périodes de réalisation des voyages

- En 1986, plus des deux-tiers des voyages (67,6 %), des Québécois au Québec étaient réalisés durant la fin de semaine seulement. Étant donné que la durée de séjour de ces voyages est très courte (1,9 nuitée), ils ne représentent que 48,8 % des nuitées (voir le tableau 20).

- À l'inverse, les voyages réalisés en semaine comptent pour 30,9 % des voyages-personne et équivalent, par contre, à près de la moitié des nuitées effectuées au Québec par des touristes québécois.

- Même si, comparativement aux années antérieures, un plus grand nombre de voyages a été réalisé la semaine (avec ou sans fin de semaine) en 1986, leur poids relatif, exprimé en nuitée, est moindre puisque c'est dans ce type de voyage que la durée de séjour tend à diminuer. La durée de séjour des voyages réalisés uniquement en fin de semaine reste stable, aux environs de 1,9 nuitée.

- En 1986, 38,2 % des voyages réalisés en semaine, l'ont été au troisième trimestre. Leur durée moyenne étant relativement plus élevée que les autres trimestres (5,4 nuitées), Ils comptent pour 47,2 % des nuitées de cette catégorie de voyages.

Tableau 20

Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986

Périodes / Indicateurs	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	%	%
Fin de semaine seulement										
Voyages-personne	2 405e	72,3	2 139e	70,2	3 613d	65,8	1 913e	63,4	10 070d	67,7
Nuitées	h	–	3 892f	53,3	7 328f	42,6	3 612f	47,6	19 690f	48,8
En semaine (avec ou sans fin de semaine)										
Voyages-personne	904f	27,2	884e	29,0	1 754e	31,9	1 054e	34,9	4 596e	30,9
Nuitées	h	–	3 359g	46,0	9 389f	54,6	3 882f	51,2	19 901f	49,4
Total										
Voyages-personne	**3 326e**	**100,0**	**3 047d**	**100,0**	**5 492e**	**100,0**	**3 017d**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**
Nuitées	**8 226g**	**100,0**	**7 304f**	**100,0**	**17 202f**	**100,0**	**7 579f**	**100,0**	**40 311f**	**100,0**

Le total ne correspond pas exactement à 100 % en raison d'un petit nombre de voyages-personne faits à une période indéterminée.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

La période de réalisation des voyages varie, sensiblement, selon les buts de voyage. En 1986 on constate, à l'aide du tableau 21, que ce sont les touristes d'agrément effectuant leurs voyages en semaine qui démontrent la durée de séjour la plus longue (5,7 nuitées). Ce segment correspond aux *vacanciers d'été*. On se rappellera que les touristes d'agrément voyagent le plus au 3e trimestre et que la durée de séjour des voyages réalisés en semaine durant ce même trimestre est similaire (5,4 nuitées).

Comme on peut l'observer à l'aide du tableau 22, la période de réalisation des voyages des touristes québécois semble avoir évolué différemment entre 1980 et 1986. Ainsi, on constate:

- une augmentation plus importante des voyages pour visiter des parents et des amis réalisés en semaine, durant l'année 1986, comparativement à la situation de 1980 (+18,8 %). Les voyages de fin de semaine n'ont augmenté que de 6,8 %;
- une baisse notable (-29,7 %) des voyages-personne d'agrément réalisés en fin de semaine seulement. Alors que ces voyages représentaient 79,2 % des voyages d'agrément en 1980, la proportion a diminué à 73,2 % en 1986. Exprimée en termes absolus, cette baisse équivaut à plus de 1 700 000 voyages-personne;

Tableau 21

Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Buts de voyage Période de réalisation	Voyages-personne		Nuitées		Durée de séjour
	('000)	%	('000)	%	Nuitées
Visites parents-amis					
Fin de semaine seulement	5 181e	34,8	9 738g	24,1	1,9
En semaine (avec ou sans fin de semaine)	1 472e	9,9	6 998g	17,4	4,7
Agrément					
Fin de semaine seulement	4 291e	28,8	8 832g	21,9	2,1
En semaine (avec ou sans fin de semaine)	1 439e	9,7	8 266g	20,5	5,7
Affaires-congrès					
Fin de semaine seulement	368g	3,6	h	–	n.d.
En semaine (avec ou sans fin de semaine)	1 396e	9,4	3 638g	9,0	2,6
Tous buts de voyage					
Fin de semaine seulement	**10 069f**	**67,7**	**19 690f**	**48,8**	**2,0**
En semaine (avec ou sans fin de semaine)	**4 596e**	**30,9**	**19 901f**	**49,4**	**4,3**
Total	**14 882d**	**100,0**	**40 311f**	**100,0**	**2,7**

n.d.: non-disponible.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

- À l'inverse, la part relative des voyages d'agrément réalisés en semaine a augmenté en 1986 (24,9 %) comparativement à 1980 (20,0 %). Cependant, la durée de séjour de ces voyages a tendance à diminuer depuis 1980. Cette tendance est continue et elle explique le déficit, par rapport au niveau de 1980, des nuitées réalisées aux fins d'agrément par les touristes québécois au Québec;

- Pour ce qui a trait aux voyages d'affaires et de congrès, la part de ceux réalisés en semaine s'est appréciée comparativement à l'année 1980 passant de 72,6 % à 78,7 %.

Tableau 22

Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, entre 1980 et 1986

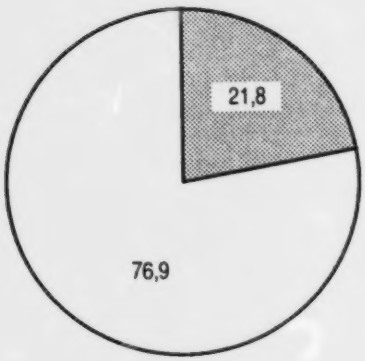
Buts / Périodes	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Visites parents-amis								
Fin de semaine								
Voyages-personne	4 851	79,0	4 286	79,8	4 693	80,4	5 181e	76,9
Durée	1,9		1,9		1,8		1,9	
En semaine								
Voyages-personne	1 239	20,2	1 019	19,0	1 069	18,3	1 472e	21,8
Durée	5,6		6,6		4,9		4,7	
Total								
Voyages-personne	**6 143**	**100,0**	**5 374e**	**100,0**	**5 835d**	**100,0**	**6 738e**	**100,0**
Durée	**2,6**		**2,7**		**2,4**		**2,4**	
Agrément								
Fin de semaine								
Voyages-personne	6 019	79,2	4 947	79,1	4 288	78,0	4 231e	73,2
Durée	2,0		2,0		2,1		2,1	
En semaine								
Voyages-personne	1 524	20,0	1 295	20,7	1 139	20,7	1 439e	24,9
Durée	7,2		6,5		6,3		5,7	
Total								
Voyages-personne	**7 596**	**100,0**	**6 251**	**100,0**	**5 494**	**100,0**	**5 778e**	**100,0**
Durée	**3,1**		**2,9**		**3,0**		**3,0**	
Affaires-congrès								
Fin de semaine								
Voyages-personne	468	25,5	269	23,5	260	25,1	368g	20,7
Durée	n.d.		n.d.		n.d.		n.d.	
En semaine								
Voyages-personne	1 331	72,6	873	76,2	741	71,4	1 396e	78,7
Durée	2,8		3,3		3,3		2,6	
Total								
Voyages-personne	**1 833**	**100,0**	**1 145**	**100,0**	**1 037**	**100,0**	**1 774e**	**100,0**
Durée	**2,6**		**3,0**		**2,9**		**2,5**	

n.d.: Non-disponible.

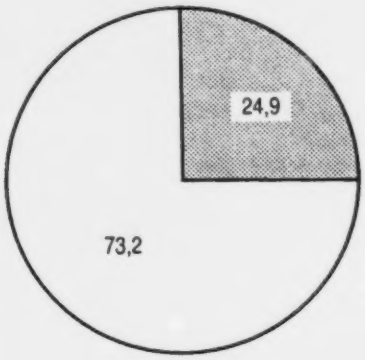
c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 5

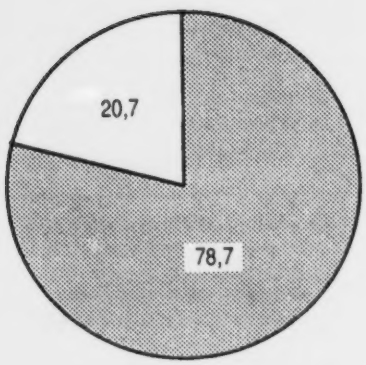
Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 (en pourcentage des voyages-personne)



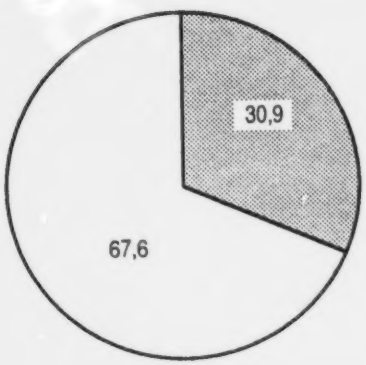
Visites de parents ou d'amis



Agrément



Affaires et congrès



Tous buts de voyage

Légende:

Semaine
Fin de semaine

5.5 Durée des voyages

Près des trois-quarts des voyages faits par les touristes québécois au Québec sont de courts voyages. En effet, les voyages d'une ou deux nuitées représentent, en 1986, 71,8 % des voyages-personne et près de 43,0 % des nuitées réalisées au Québec.

Les voyages d'une durée de trois et quatre nuitées représentent, quant à eux, 17,1 % des voyages-personne et 20,8 % des nuitées. À l'inverse, 8,0 % des touristes québécois ont réalisé des voyages d'une durée de cinq à neuf nuitées: cette catégorie compte cependant pour près de 18,0 % des nuitées. Quant aux longs voyages, ceux qui durent 10 nuitées et plus, bien qu'ils ne concernent qu'un très petit nombre de voyages-personne (3,0 %), ils totalisent, par contre, 18,0 % des nuitées. Le tableau 23 résume la situation de 1980 à 1986.

Le changement le plus notable constaté par rapport à 1980 est la diminution du nombre de longs voyages (10 nuitées et plus) réalisés au Québec par les Québécois. Il serait passé de 704 000 en 1980 à 451 000 en 1986 (-35,9 %). Cette baisse est constante depuis 1980. L'impact de cette baisse est importante lorsqu'on examine le volume de nuitées qu'elle représente. Ainsi, on assisterait à une diminution de près de 4 millions de nuitées par rapport au niveau constaté en 1980 (-33,8 %).

Tableau 23

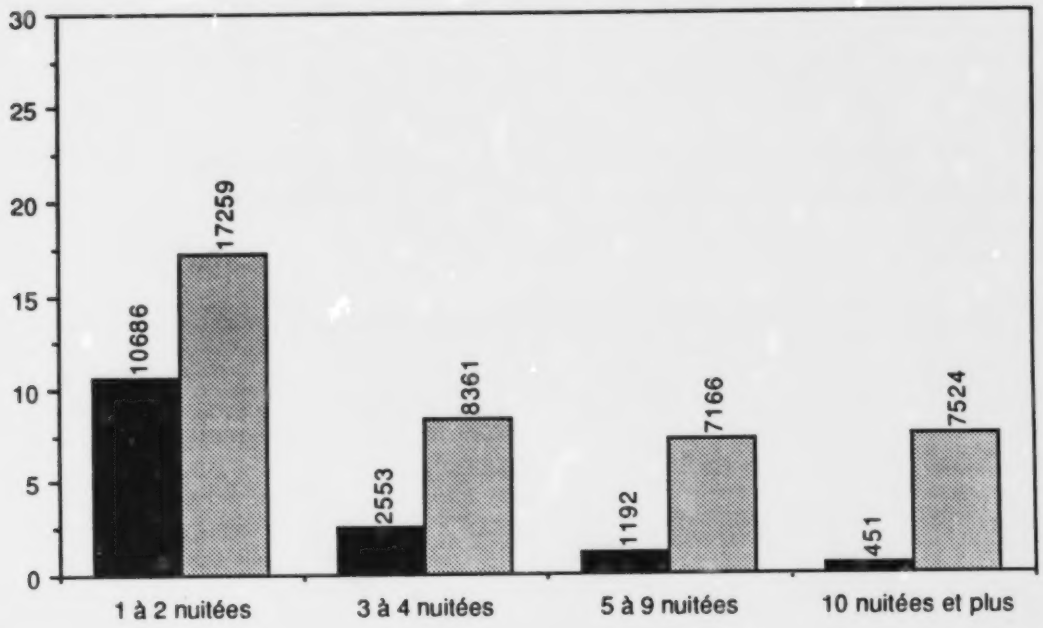
Durée des voyages des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986

Nuitées / Indicateurs	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1-2 nuitées								
Voyages-personne	11 646	71,6	9 911d	71,9	9 551d	73,4	10 686d	71,8
Nuitées	19 462	41,0	16 169f	39,5	15 408e	43,1	17 259f	42,8
3-4 nuitées								
Voyages-personne	2 598	16,0	2 084e	15,1	2 057d	15,8	2 553e	17,1
Nuitées	8 551	18,0	6 888g	16,8	6 579f	18,4	8 361g	20,7
5-9 nuitées								
Voyages-personne	1 307	8,0	1 175f	8,5	920e	7,1	1 192f	8,0
Nuitées	8 069	17,0	7 174g	17,5	5 489f	15,3	7 166g	17,8
10 nuitées et plus								
Voyages-personne	704	4,3	609f	4,4	481g	3,7	451f	3,0
Nuitées	11 362	23,9	10 634g	26,0	8 267f	23,1	7 524g	18,7
TOTAL								
Voyages-personne	**16 255**	**100,0**	**13 779d**	**100,0**	**13 008c**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**
Nuitées	**47 441**	**100,0**	**40 863f**	**100,0**	**35 742e**	**100,0**	**40 311f**	**100,0**
Durée moyenne	**2,9**		**3,0**		**2,7**		**2,7**	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 6

Durée des voyages des touristes québécois au Québec en 1986



Légende:

'000 Voyages-personne
'000 Nuitées

Si on examine les chiffres de 1986, sous l'angle des trimestres de réalisation des voyages, le tableau 24 nous montre que c'est au troisième trimestre que l'on retrouve la plus forte proportion et le plus grand nombre de longs voyages.

D'autre part, c'est au 1er trimestre et au 2e trimestre que le nombre de courts voyages est le plus élevé.

Tableau 24

Durée des voyages des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986

Nuitées Indicateurs	1e		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1-2 nuitées										
Voyages-personne	2 552e	76,7	2 307e	75,7	3 708d	67,5	2 070e	68,6	10 686d	71,8
Nuitées	h	–	3 717f	50,9	6 084f	35,4	3 186g	42,0	17 256f	42,8
3-4 nuitées										
Voyages-personne	435g	13,1	486f	15,9	942e	17,1	690e	22,9	2 553e	17,1
Nuitées	h	–	1 575g	21,6	3 021g	17,6	2 252g	29,7	8 361g	20,7
5 à 9 nuitées										
Voyages-personne	252g	7,6	180f	5,9	584e	10,6	176f	5,8	1 192f	8,01
Nuitées	h	–	1 110g	15,2	3 560g	20,7	1 079g	14,2	7 166g	17,8
10 nuitées ou plus										
Voyages-personne	h	–	h	–	259f	4,7	80g	2,6	451f	3,0
Nuitées	h	–	903g	12,4	4 540f	26,4	1 060g	14,0	7 524g	18,7
TOTAL										
Voyages-personne	**3326e**	**100,0**	**3047d**	**100,0**	**5492e**	**100,0**	**3017d**	**100,0**	**14882d**	**100,0**
Nuitées	**8226g**	**100,0**	**7304f**	**100,0**	**17202f**	**100,0**	**7579f**	**100,0**	**40311f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

À l'analyse du tableau 25, qui présente la durée des voyages selon les principaux buts de voyage, on constate que:

- c'est parmi les voyages destinés à visiter des parents ou des amis que l'on retrouve la plus forte proportion de courts voyages. Cette observation est une constante depuis 1980;
- c'est parmi les voyages d'agrément que l'on retrouve la plus forte proportion de longs voyages. C'est également une constante depuis 1980.

Tableau 25

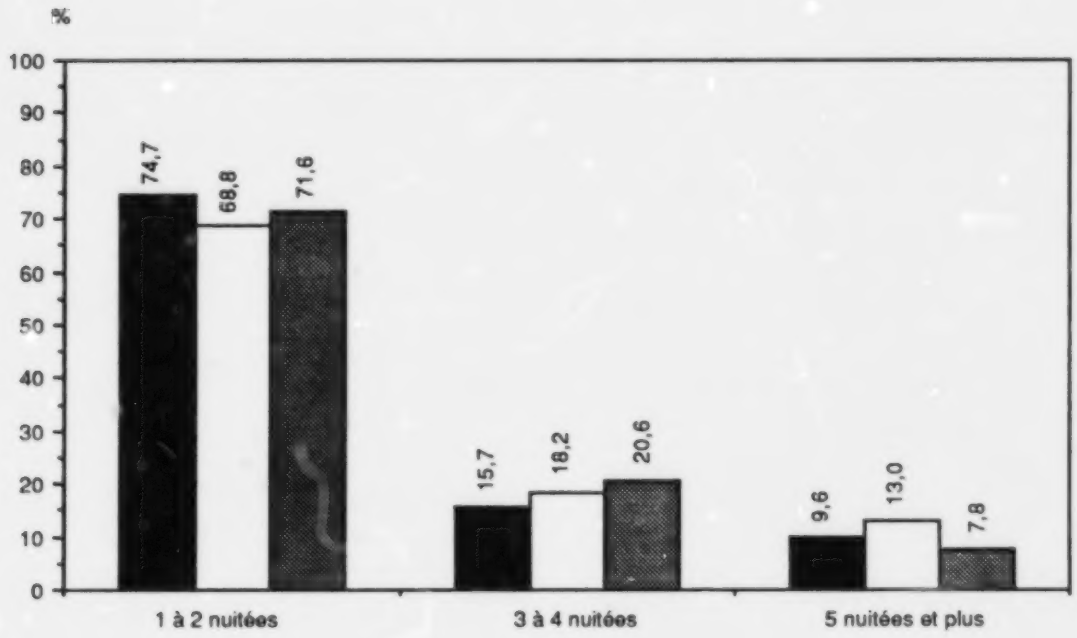
Durée des voyages des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, entre 1980 et 1986

Buts / Nuitées	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Visites parents-amis								
1-2 nuitées	4 475	72,8	3 905	72,7	4 584	78,6	5 036e	74,7
3-4 nuitées	1 036	16,9	850	15,8	763	13,1	1 057f	15,7
5-9 nuitées	444	7,2	411	7,6	321	5,5	496f	7,3
10 nuitées et plus	h	–	207	3,8	168	2,9	h	–
TOTAL	**6 143**	**100,0**	**5 374e**	**100,0**	**5 835d**	**100,0**	**6 738e**	**100,0**
Durée moyenne	**2,6**		**2,7**		**2,4**		**2,4**	
Agrément								
1-2 nuitées	5 553	73,1	4 676	74,8	3 922	71,4	3 975e	68,8
3-4 nuitées	1 028	13,5	806	12,9	908	16,5	1 050f	18,2
5-9 nuitées	617	8,1	513	8,2	427	7,8	526f	9,1
10 nuitées et plus	402	5,3	255	4,1	237	4,3	227g	3,9
TOTAL	**7 598**	**100,0**	**6 251**	**100,0**	**5 494**	**100,0**	**5 778e**	
Durée moyenne	**3,1**		**2,9**		**3,0**		**3,0**	
Affaires-congrès								
1-2 nuitées	1 228	67,0	803	80,5	649	62,6	1 271f	71,6
3-4 nuitées	405	22,1	196	19,6	255	24,6	366g	20,6
5-9 nuitées	h	–	h	–	h	–	h	–
10 nuitées et plus	h	–	h	–	h	–	h	–
TOTAL	**1 833**	**100,0**	**1 145f**	**100,0**	**1 037**	**100,0**	**1 774e**	**100,0**
Durée moyenne	**2,6**		**3,0**		**2,9**		**2,5**	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 7

Durée des voyages des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 (en pourcentage des voyages-personne)



Légende:

- Visite de parents ou d'amis
- Agrément
- Affaires et congrès

5.6 Distance moyenne parcourue

Les voyages effectués par les Québécois au Québec impliquent surtout des déplacements sur une courte distance. En effet, 40,3 % des voyages-personne sont réalisés sur une distance comprise entre 80 et 159 kilomètres et 34,8 % sur une distance se situant entre 160 et 319 kilomètres.

Les voyages de distance intermédiaire, c'est-à-dire impliquant des déplacements entre 320 et 639 km, comptent pour 15,9 % des voyages. Enfin, seulement 6,2 % des voyages sont faits à plus de 640 km.

Globalement, si on examine l'évolution des voyages depuis 1980 sous l'angle de la distance parcourue (voir le tableau 26) on remarque que:

- les très courts voyages (80 à 159 km) sont ceux qui ont le plus diminué (-20,1 %) entre 1980 et 1986. Cette baisse a été progressive;
- les voyages impliquant une distance intermédiaire (320 à 639 km) se sont accrus en 1986 et ont dépassé (+18,5 %) le niveau constaté en 1980. Ils avaient diminué en 1982 et 1984;
- que les longs voyages (plus de 640 km) ont retrouvé en 1986, après la baisse constatée en 1982 et 1984, le niveau de 1980;
- globalement, la distance moyenne parcourue (aller) est de 269 km, en 1986 et a peu augmenté par rapport aux années antérieures.

Tableau 26

Distance moyenne parcourue par les touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986

Distances en km	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
80 à 159	7 509	46,2	6 529e	47,4	6 025d	46,3	6 003e	40,3
160 à 319	5 646	34,7	4 392e	31,9	4 631d	35,6	5 182e	34,8
320 à 479	1 246	7,7	1 160f	8,4	1 047e	8,0	1 389e	9,3
480 à 639	753	4,6	713f	5,2	613e	4,7	979f	6,6
640 ou plus	925	5,6	716f	5,2	627e	4,4	929f	6,2
Non spécifié	h	–	269g	1,9	h	–	405g	2,7
TOTAL	**16 255**	**100,0**	**13 779d**	**100,0**	**13 008c**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**
Distance moyenne (aller)	**254 km**		**252 km**		**258 km**		**269 km**	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Le tableau 27 nous fait voir la répartition des voyages-personne, selon les principaux buts de voyage et la distance parcourue. On remarque que:

- c'est parmi les voyages effectués aux fins d'agrément que l'on retrouve ceux qui impliquent la plus courte distance. 51,6 % des voyages d'agrément sont de très courts voyages (80 à 159 km) ou des courts voyages (29,5 % entre 160 et 319 km). La distance moyenne des voyages d'agrément est de 235 km aller;
- les voyages d'affaires et de congrès sont, dans une proportion considérablement moindre, effectués sur une très courte distance (17,4 % entre 80 et 159 km) comparativement aux voyages d'agrément et aux voyages pour visiter des parents et des amis. C'est parmi eux que l'on retrouve la plus forte proportion de longs voyages;
- les voyages pour visiter des parents et des amis se situent, majoritairement, dans l'échelle des très courts voyages (38,3 %) et des courts voyages (36,9 %).

Tableau 27

Distance moyenne parcourue par les touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Distances en km	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
80 à 159	2 579e	38,3	2 980e	51,6	309g	17,4	6 003e	40,3
160 à 319	2 489e	36,9	1 707e	29,5	779f	43,9	5 182e	34,8
320 à 479	569f	8,4	434g	7,5	311g	17,5	1 389e	9,3
480 à 639	511f	7,6	220g	3,8	172g	9,7	977f	6,6
640 ou plus	360g	5,3	287g	5,0	181g	10,2	929f	6,2
Non spécifié	230g	3,4	h	–	h	–	405g	2,7
TOTAL	**6 738e**	**100,0**	**5 778e**	**100,0**	**1 774f**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**
Distance moyenne (aller)	**263 km**		**235 km**		**350 km**		**269 km**	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Si on examine l'évolution des comportements de voyage des Québécois au Québec depuis 1980 (voir tableau 28), on observe:

- une augmentation, par rapport au niveau de 1980, des voyages faits pour visiter des parents et des amis, se situant entre 360 et 639 km et impliquant une durée de séjour de près de 4 nuitées;

- une diminution particulière importante, tant en nombre de voyages-personne qu'en part relative, des voyages d'agrément effectués à moins de 160 km du domicile. Bien que ces voyages aient une durée courte (2,5 nuitées) leur part représentait, en 1980, 61,0 % des voyages d'agrément; ils n'en représentent que 51,6 % en 1986.

  Tous les voyages d'agrément, quelle que soit la distance moyenne parcourue, ont diminué;

- une augmentation des voyages d'affaires et de congrès dans la catégorie des voyages à distance intermédiaire impliquant des déplacements entre 320 et 639 km.

Dans l'ensemble, plus les voyages se font sur une longue distance, plus ils durent longtemps. C'est particulièrement vrai pour les voyages d'agrément et ceux destinés à visiter des parents ou des amis.

Tableau 28

Distance parcourue et durée moyenne de séjour des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, entre 1980 et 1986

Buts de voyage Distances en km	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Visites parents-amis								
Moins de 320 km								
Voyages-personne	4 917	80,0	4 295	79,9	4 757	81,5	5 068e	75,2
Durée	2,2		2,3		2,0		2,0	
320-639 km								
Voyages-personne	832	13,5	788	14,7	807	13,8	1 080f	16,0
Durée	3,6		4,0		3,4		3,6	
640 km et plus								
Voyages-personne	335	5,4	231	4,3	250	4,3	360g	5,3
Durée	6,9		7,9		7,4		6,0	
TOTAL								
Voyages-personne	**6 143**	**100,0**	**5 373**	**100,0**	**5 835**	**100,0**	**6 738e**	**100,0**
Durée	**2,8**		**2,9**		**2,4**		**2,5**	
Agrément								
Moins de 160 km								
Voyages-personne	4 637	61,0	3 943	63,1	3 145	57,2	2 980e	51,6
Durée	2,6		2,4		2,4		2,5	
160 à 319 km								
Voyages-personne	1 810	23,8	1 329	21,3	1 527	27,8	1 707e	29,5
Durée	3,0		2,8		3,0		2,7	
320 à 639 km								
Voyages-personne	746	9,8	651	10,4	560	10,2	654f	11,3
Durée	4,0		5,0		4,6		4,1	
640 km et plus								
Voyages-personne	317	4,2	212	3,4	230	4,2	288g	5,0
Durée	8,3		7,2		7,3		7,6	
TOTAL								
Voyages-personne	**7 598**	**100,0**	**6 251**	**100,0**	**5 494**	**100,0**	**5 778e**	**100,0**
Durée	**3,1**		**2,9**		**3,0**		**3,0**	
Affaires-congrès								
Moins de 320 km								
Voyages-personne	1 365	74,5	695	60,7	773	74,5	1 089f	61,4
Durée	2,2		2,0		2,4		2,1	
320-639 km								
Voyages-personne	300	16,4	286	25,0	186g	17,9	483f	27,2
Durée	n.d.		n.d.		n.d.		n.d.	
640 km et plus								
Voyages-personne	h	–	h	–	h	–	181g	10,2
Durée	–		–		–		h	
TOTAL								
Voyages-personne	**1 833**	**100,0**	**1 145**	**100,0**	**1 037**	**100,0**	**1 774e**	**100,0**
Durée	**2,6**		**3,0**		**2,9**		**2,5**	

n.d.: non-disponible.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

5.7 Moyens de transport utilisés

En 1986, près de 92,0 % des voyages effectués par les Québécois, au Québec, l'ont été en utilisant l'automobile comme moyen de transport. Ce pourcentage n'a pas changé depuis 1980. Quant aux autres moyens de transport, leur part relative est stable également.

La partie relative de l'automobile varie selon les buts de voyage.

C'est ainsi que les voyages d'agrément s'effectuent un peu plus en automobile, alors que c'est l'inverse dans le cas des voyages d'affaires et de congrès. Les voyages destinés à visiter des parents ou des amis sont dans la moyenne (voir le tableau 30).

Tableau 29

Moyens de transport utilisés par les touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986

Moyens de transport Indicateurs	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Automobile								
Voyages-personne	14 878d	91,5	12 586d	91,3	11 905d	91,5	13 658d	91,8
Nuitées	41 518	87,5	34 404f	84,2	31 227e	87,4	34 [illegible]	86,6
Autobus								
Voyages-personne	854f	5,3	747f	5,4	742e	5,7	700f	4,7
Nuitées	3 242g	6,8	4 243g	10,4	2 944g	8,2	2 827g	7,0
Avion								
Voyages-personne	293g	1,8	241g	1,5	209f	1,6	276g	1,8
Nuitées	h	–	h	–	945g	2,6	h	–
Autres								
Voyages-personne	230g	1,4	242g	1,7	153g	1,2	249g	1,7
Nuitées	h	–	h	–	h	–	h	–
TOTAL								
Voyages-personne	**16 255d**	**100,0**	**13 779d**	**100,0**	**13 008c**	**100,0**	**14 882c**	**100,0**
Nuitées	**47 443f**	**100,0**	**40 863f**	**100,0**	**35 742e**	**100,0**	**40 311e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 30

Moyens de transport utilisés par les touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Moyens de transport Indicateurs	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Automobile								
Voyages-personne	6 174e	91,6	5 497e	95,1	1 463e	82,5	13 658d	91,8
Autobus								
Voyages-personne	432	6,4	h	–	h	–	700f	4,7
Avion								
Voyages-personne	h	–	h	–	h	–	276g	1,8
Autres								
Voyages-personne	h	–	h	–	h	–	249g	1,7
TOTAL								
Voyages-personne	**6 738e**	**100,0**	**5 778e**	**100,0**	**1 774e**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

5.8 Composition des groupes

Près des deux-tiers (63,3 %) des voyages réalisés par les Québécois au Québec en 1986 étaient le fait d'adultes non accompagnés d'enfants. La proportion de voyages effectués par un adulte seul était la plus importante (33,0 %), suivie de deux adultes seulement (25,0 %) et de trois adultes et plus (4,9 %).

À l'inverse, le segment de clientèle des touristes québécois accompagnés d'enfants représentait 36,7 % de l'ensemble des voyages-personne. Ce segment se décompose ainsi: un adulte avec enfants (8,5 %), deux adultes avec enfants (26,5 %), trois adultes et plus avec enfants (1,7 %).

Le tableau 31 présente la composition des groupes ayant réalisé des voyages entre les années 1980 et 1986. À la lecture de ce tableau, les constats sont les suivants:

- la proportion de voyages effectués par *un adulte seulement* a augmenté. Elle est passée de 26,4 % en 1980 à 33,3 % en 1986, soit 668 000 voyages-personne en nombre absolu. Cet accroissement explique, en bonne partie, l'augmentation du segment des voyages faits par seulement des adultes;

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

- les voyages effectués par *deux adultes accompagnés d'enfants* sont à la baisse. Alors qu'ils représentaient 30,6 % de l'ensemble des voyages en 1980, ces voyages en représentent 26,5 % en 1986. Cette baisse équivaut à une perte de plus d'un million de voyages-personne par rapport au niveau constaté en 1980;

- les voyages de groupes de plus de *trois adultes accompagnés d'enfants* subissent une baisse également par rapport au volume de voyages constatés en 1980. Alors que ces voyages représentaient 5,7 % de l'ensemble des voyages en 1980, ils ne comptent que pour 1,7 % en 1986.

Cette baisse du volume de voyages faits avec les enfants apparaît structurelle et suit l'évolution du nombre d'enfants dans les familles québécoises et l'évolution démographique en général (voir la section des caractéristiques socio-économiques).

Tableau 31

Composition des groupes de touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986

Composition des groupes	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 adulte	4 288e	26,4	3 669e	26,6	3 499d	26,9	4 956e	33,3
2 adultes	3 866e	23,8	3 617e	26,3	3 721d	28,6	3 721e	25,0
3 adultes ou plus	952f	5,8	838f	6,1	832e	6,4	734f	4,9
Sous-total Adultes seulement	**9 106d**	**56,0**	**8 434d**	**61,2**	**8 062d**	**61,9**	**9 426d**	**63,3**
1 adulte avec enfant(s)	1 250f	7,7	942f	6,8	1 100e	8,5	1 263	8,5
2 adultes avec enfant(s)	4 977e	30,6	3 948e	28,7	3 419d	26,3	3 943	26,5
3 adultes ou plus avec enfant(s)	922g	5,7	455g	3,3	437f	3,3	248	1,7
Sous-total Adultes avec enfant(s)	**7 149e**	**43,9**	**5 345e**	**38,8**	**4 956d**	**38,1**	**5 456**	**36,7**
TOTAL	**16 255d**	**100,0**	**13 779d**	**100,0**	**13 008c**	**100,0**	**14 882f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Toute proportion gardée, les voyages effectués par des adultes seuls ou par des adultes accompagnés d'enfants varient peu, selon les trimestres, comme on peut l'observer à l'analyse du tableau 32. C'est au 1er et au 4e trimestre que la proportion de voyages effectués par des adultes accompagnés d'enfants est la plus élevée.

À l'analyse des tableaux 33 à 35, on constate que la composition des groupes varie sensiblement selon les buts de voyage. Ce sont les voyages destinés à visiter des parents et des amis qui sont effectués dans la plus faible proportion par des adultes seuls.

Par rapport au niveau de 1980, les voyages pour visiter des parents et des amis ont augmenté, tant globalement que d'une façon plus spécifique, pour les adultes seuls et les adultes accompagnés d'enfants (voir le tableau 33).

Tableau 32

Composition des groupes de touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986

Composition des groupes	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 adulte	1 298	39,0	973	31,9	1 665	30,3	1 020	33,8	4 956e	33,3
2 adultes	572	17,2	1 044	34,3	1 394	25,4	712	23,6	3 721e	25,0
3 adultes ou plus	h	–	126	4,1	404	7,3	h	–	734f	4,9
Sous-total Adultes seulement	**2015**	**60,6**	**2142**	**70,3**	**3 465**	**63,1**	**1 804**	**59,8**	**9 426d**	**63,3**
1 adulte avec enfant(s)	375	11,3	214	7,0	419	7,6	254	8,4	1 263f	8,5
2 adultes avec enfant(s)	897	27,0	626	20,5	1 508	27,4	913	30,3	3 943e	26,5
3 adultes ou plus avec enfant(s)	h	–	h	–	98	1,8	h	–	248g	1,7
Sous-total Adultes avec enfant(s)	**1 311**	**39,4**	**904**	**29,7**	**2 028**	**36,9**	**1 213**	**40,2**	**5 456e**	**36,6**
TOTAL	**3 326**	**100,0**	**3 047**	**100,0**	**5 492**	**100,0**	**3 017**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Pour ce qui a trait aux voyages d'agrément, 67,0 % d'entre eux étaient faits par des adultes seuls en 1986. Cette part relative est en nette progression consécutivement à la baisse des voyages faits par des adultes accompagnés d'enfants (voir le tableau 34). Ceux-ci formaient plus de 48,0 % des voyages en 1980 et n'en représentent que le tiers en 1986.

Les voyages d'affaires et de congrès sont, quant à eux, réalisés essentiellement (90,6 % des voyages-personne) par des adultes seuls. Cette proportion est légèrement à la hausse par rapport aux années antérieures (voir le tableau 35).

Tableau 33

Composition des groupes de touristes québécois au Québec (visites de parents et d'amis), entre 1980 et 1986

Composition des groupes Visites parents-amis	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 adulte	1 335	21,8	1 257	23,4	1 373	23,5	1 689e	25,1
2 adultes	1 635	26,7	1 491	27,7	1 537	26,3	1 680e	24,9
3 adultes et plus	h	–	214	4,0	286	4,9	h	–
Sous-total Adultes seulement	**3 155**	**51,5**	**2 962**	**55,1**	**3 196**	**54,8**	**3 487e**	**51,7**
1 adulte avec enfant(s)	512	8,3	380	7,1	579	9,9	785f	11,6
2 adultes avec enfant(s)	2 272	37,1	1 899	35,3	1 330	22,8	2 299e	34,1
3 adultes et plus avec enfant(s)	232	3,8	122	2,3	234	4,0	162g	2,4
Sous-total Adultes avec enfant(s)	**3 016**	**49,2**	**2 401**	**44,7**	**2 143**	**36,7**	**3 246f**	**48,2**
TOTAL	**6 125**	**100,0**	**5 374**	**100,0**	**5 835**	**100,0**	**6 738f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 34

Composition des groupes de touristes québécois au Québec (agrément), entre 1980 et 1986

Composition des groupes Agrément	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 adulte	1 395	18,4	1 449	24,3	1 260	23,2	1 605e	27,8
2 adultes	1 793	23,6	1 746	29,3	1 789	32,9	1 694e	29,3
3 adultes et plus	741	9,8	392	6,6	437	8,0	567f	9,8
Sous-total Adultes seulement	**3 929**	**51,8**	**3 587**	**60,1**	**3 486**	**64,0**	**3 866e**	**67,0**
1 adulte avec enfant(s)	648	8,5	244	4,1	390	7,2	336g	5,8
2 adultes avec enfant(s)	2 342	30,9	1 858	31,1	1 330	24,4	1 494e	25,9
3 adultes et plus avec enfant(s)	666	8,8	277	4,6	234	4,3	h	–
Sous-total Adultes avec enfant(s)	**3 656**	**48,2**	**2 379**	**39,9**	**1 954**	**35,9**	**1 904e**	**33,0**
TOTAL	**7 585**	**100,0**	**5 966**	**100,0**	**5 440**	**100,0**	**5 778e**	**100,0**

Tableau 35

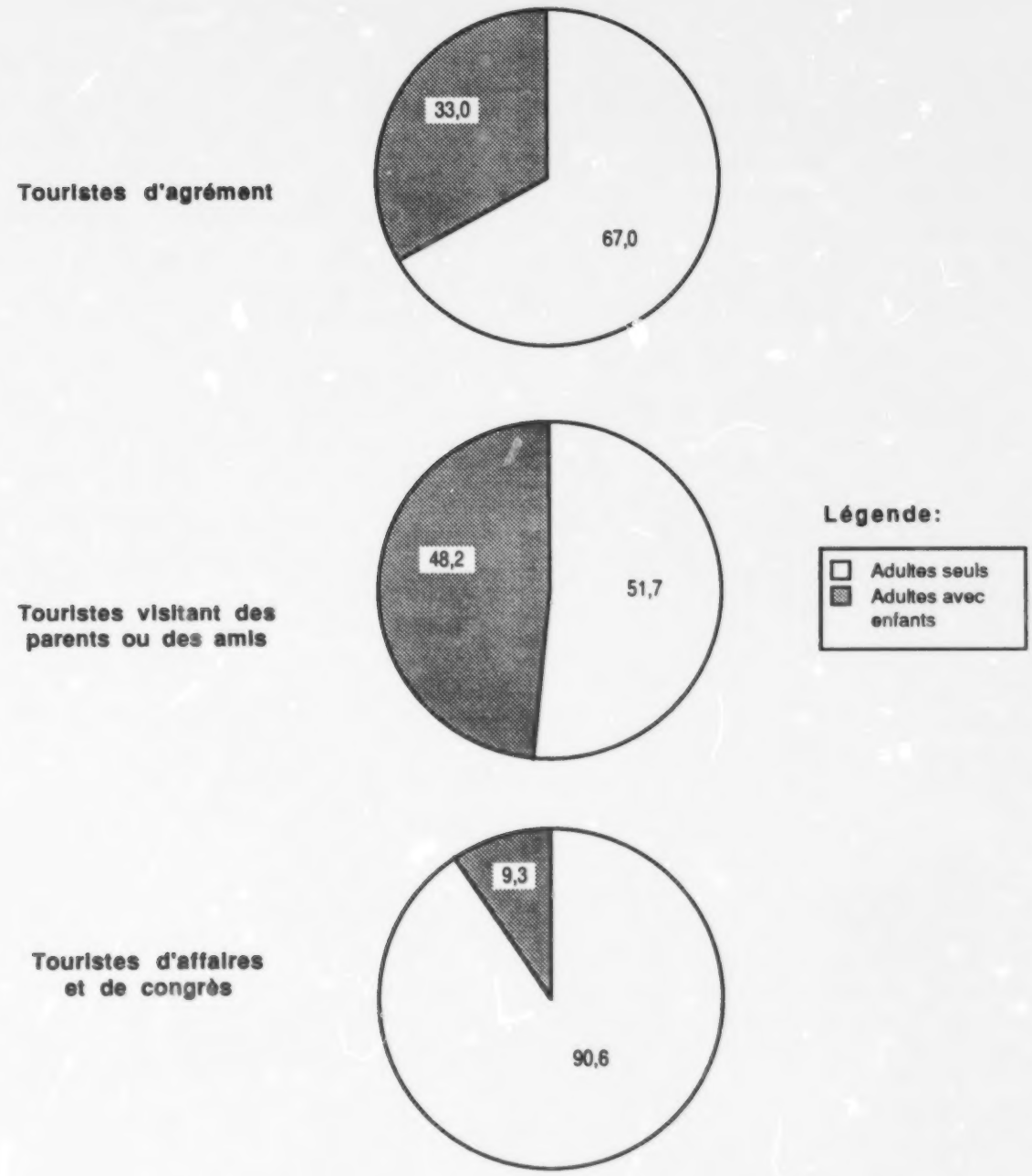
Composition des groupes de touristes québécois au Québec (affaires et congrès), entre 1980 et 1986

Composition des groupes Affaires-congrès	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 adulte	1 262	68,8	734	64,8	704	67,9	1 416e	79,8
2 adultes et plus	306	16,7	250	22,1	194	16,7	192g	10,8
Sous-total Adultes seulement	**1 568**	**85,5**	**984**	**86,9**	**898**	**86,7**	**1 608e**	**90,6**
Adultes avec enfant(s)	265	14,4	148	13,1	138	13,3	166g	9,3
TOTAL	**1 833**	**100,0**	**1 132**	**100,0**	**1 036**	**100,0**	**1 774e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 8

Composition des groupes de touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 (en pourcentage des voyages-personne)



5.9 Moyens d'hébergement utilisés

À l'occasion de leurs voyages au Québec, les touristes québécois séjournent majoritairement dans la résidence de parents et d'amis (55,6 % des voyages-personne) ou dans leur chalet ou maison de villégiature privés (17,3 % des voyages-personne). L'ensemble de l'hébergement commercial compte pour 23,4 % des voyages-personne et la place respective des divers moyens d'hébergement commerciaux est la suivante: (voir le tableau 36):

Hôtel incluant les maisons pour touristes	9,1 %
Motel	7,9 %
Camping	4,4 %
Chalet ou cabine loués	2,0 %

Entre 1980 et 1986, le recours à l'hébergement commercial est resté le même, toute proportion gardée. Le recours à la résidence de parents ou d'amis s'est accru, alors que celui du chalet privé a diminué.

Le tableau 37 nous montre l'utilisation des divers moyens d'hébergement selon les quatre trimestres de réalisation des voyages en 1986. À la lecture de ce tableau, on remarque des différences notables à savoir:

- la fréquentation de l'hébergement commercial est, proportionnellement, plus grande au 3e trimestre (30,5 %) que durant les autres trimestres. Ceci est dû à la fréquentation additionnelle dans les campings et les chalets loués lors de la période estivale.
- l'utilisation de la résidence de parents et d'amis est particulièrement élevée au 1er et au 4e trimestre, périodes où il se réalise davantage de visites de parents et amis.

L'utilisation des moyens d'hébergement varie sensiblement, selon les buts de voyage, comme le montre le tableau 29. Ainsi, les touristes visitant des parents et des amis vont, à 91,2 %, séjourner dans la résidence de ceux-ci.

Les touristes d'agrément vont, quant à eux, séjourner dans les moyens suivants:

– Chalet et maison de villégiature privés	40,2 %
– Hébergement commercial	32,6 %
– Résidence de parents et d'amis	22,9 %

Parmi l'hébergement commercial, l'hôtel et le motel représentent 16,7 % des voyages-personne, le camping 10,7 % et le chalet commercial 5,2 %.

Quant aux touristes d'affaires et de congrès, il s'agit du segment de clientèle qui a la plus grande propension à utiliser de l'hébergement commercial (63,9 %) notamment l'hôtel et le motel.

Tableau 36

Moyens d'hébergement utilisés* par les touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986

Moyens d'hébergement Indicateurs	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Hôtels (incluant maisons pour touristes)								
Voyages-personne	1 125	6,7	939	6,7	934	7,1	1 392e	9,1
Nuitées	2 895	6,1	2 173	5,3	2 223	6,4	2 983g	7,4
Motels								
Voyages-personne	1 025	6,1	857	6,1	781	5,9	1 212f	7,9
Nuitées	2 233	4,7	1 926	4,7	2 109	5,9	3 023g	7,5
Terrains de camping ou parcs pour roulottes								
Voyages-personne	1 192	7,1	1 082	7,7	790	6,0	679f	4,4
Nuitées	4 180	8,8	3 454	8,4	2 752	7,7	2 703g	6,7
Chalets ou cabines loués								
Voyages-personne	339	2,0	404	2,9	346	2,6	313g	2,0
Nuitées	h	–	h	–	1 358	3,8	h	–
Sous-total hébergement commercial								
Voyages-personne	**3 667**	**22,0**	**3 282**	**23,4**	**2 851**	**21,5**	**3 596e**	**23,4**
Nuitées	**11 234**	**23,7**	**9 028**	**22,1**	**8 507**	**23,8**	**9 916f**	**24,6**
Résidences de parents ou d'amis								
Voyages-personne	8 468	50,8	7 247	51,7	7 487	56,5	8 564d	55,6
Nuitées	23 723	50,0	19 804	48,5	18 943	53,0	21 889f	54,3
Chalets ou maisons de villégiature privés								
Voyages-personne	4 203	25,2	2 835	20,2	2 605	19,6	2 651e	17,3
Nuitées	10 523	22,2	7 703	18,8	6 898	19,3	6 651g	16,5
Autres moyens non spécifié								
Voyages-personne	342	2,0	659	4,7	295	2,2	534f	3,5
Nuitées	1 963		h	–	1 394	3,9	h	
TOTAL								
Voyages-personne	**16 680**	**100,0**	**14 023**	**100,0**	**13 238**	**100,0**	**15 345d**	**100,0**
Nuitées	**47 441**	**100,0**	**40 863**	**100,0**	**35 742**	**100,0**	**40 311f**	**100,0**

* Étant donné qu'un certain nombre de voyages-personne ont été effectués en utilisant deux ou plusieurs moyens d'hébergement au cours d'un même voyage, le nombre total est supérieur à celui des voyages-personne véritablement effectués.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 37

Moyens d'hébergement utilisés* par les touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986

Moyens d'hébergement Indicateurs	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Hôtels (incluant maisons pour touristes)										
Voyages-personne	336g	9,6	269f	8,6	451f	7,9	336f	10,9	1392e	9,1
Nuitées	h		h		1 066g	6,2	h		2 983g	7,4
Motels										
Voyages-personne	316g	9,1	178f	5,7	530f	9,3	188f	6,1	1212f	7,9
Nuitées	h		h		1 582g	9,2	h		3 023g	7,5
Terrains de camping ou parcs pour roulottes										
Voyages-personne	h	–	122g	3,9	520f	9,1	h	–	679f	4,4
Nuitées			h		2 133g	12,4			2 701g	6,7
Chalets ou cabines loués										
Voyages-personne	h	–	h	–	232f	4,1	h	–	313g	2,0
Nuitées			h		894g	5,2			h	
Sous-total hébergement commercial										
Voyages-personne	**692f**	**19,9**	**623e**	**20,0**	**1 733e**	**30,5**	**548e**	**17,9**	**3 596e**	**23,4**
Nuitées	**h**	**–**	**1 380g**	**18,9**	**5 677f**	**33,0**	**1 319g**	**17,4**	**9 916f**	**24,6**
Résidences de parents ou d'amis										
Voyages-personne	2 172e	62,4	1 798e	57,8	2 630e	46,3	1 964e	64,0	8 564d	55,8
Nuitées	5 314g	64,6	4 324f	59,2	7 689f	44,7	4 646f	61,3	21 889f	54,3
Chalets ou maisons de villégiature privés										
Voyages-personne	478g	13,7	587e	18,9	1 099e	19,3	487f	15,9	2 651e	17,3
Nuitées	h		1 344g	18,4	2 856f	16,6	1 440g	19,0	6 651g	16,5
Autres moyens non spécifié										
Voyages-personne	h	–	103g	3,3	223f	3,9	h	–	534f	3,5
Nuitées			h		h				h	
TOTAL										
Voyages-personne	**3 482e**	**100,0**	**3 111d**	**100,0**	**5 685d**	**100,0**	**3 067d**	**100,0**	**15 345d**	**100,0**
Nuitées	**8 226g**	**100,0**	**7 304f**	**100,0**	**17 202e**	**100,0**	**7 579f**	**100,0**	**40 311f**	**100,0**

* Étant donné qu'un certain nombre de voyages-personne ont été effectués en utilisant deux ou plusieurs moyens d'hébergement au cours d'un même voyage, le nombre total est supérieur à celui des voyages-personne véritablement effectués.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 38

Moyens d'hébergement utilisés* par les touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986

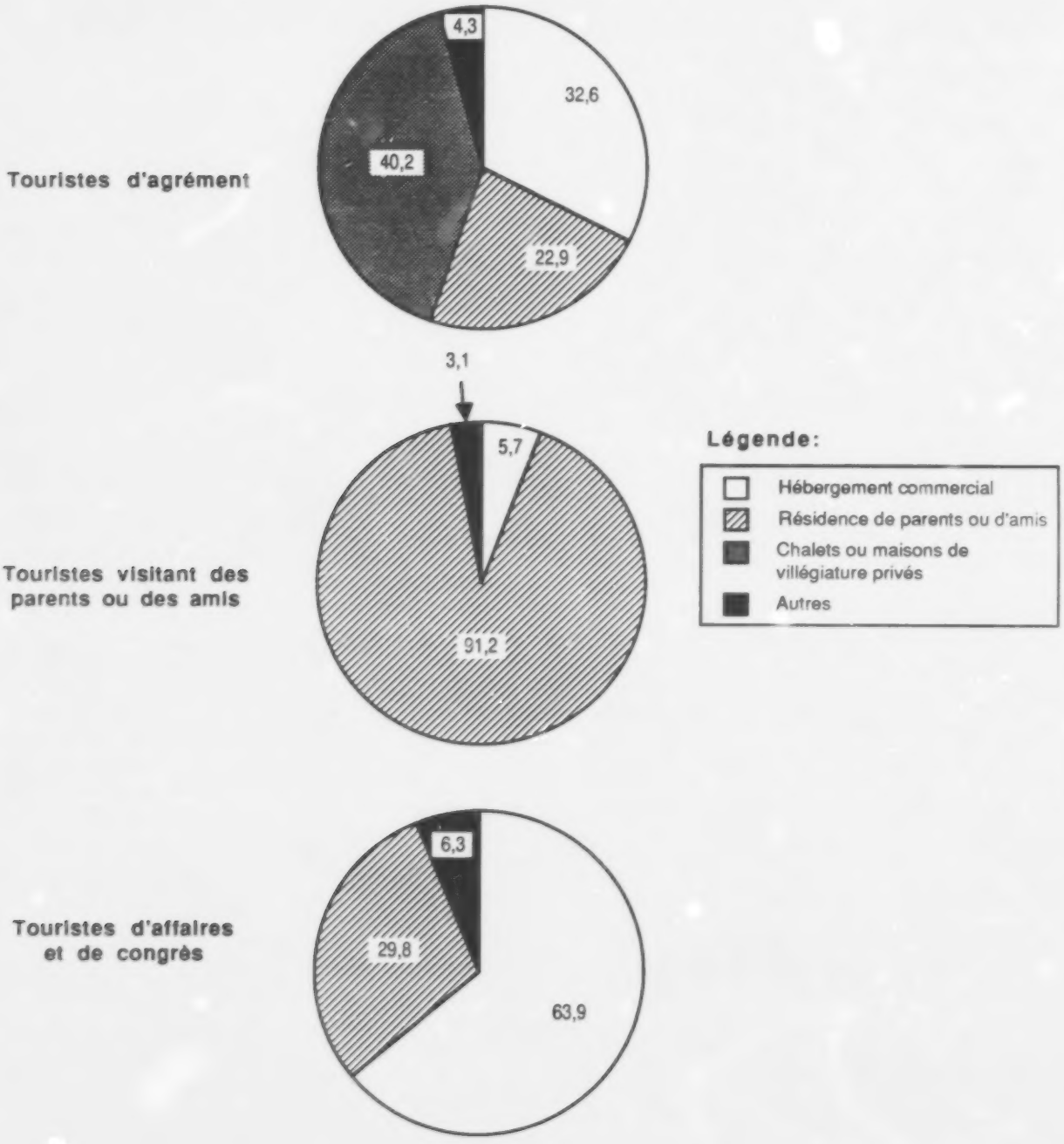
Moyens d'hébergement Indicateurs	Agrément		Visites parents-amis		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Hôtels (incluant maisons pour touristes)								
Voyages-personne	511f	8,6	h	–	688f	38,8	1 392e	9,1
Nuitées	h	–	h	–	h	–	2 983g	7,4
Motels								
Voyages-personne	485f	8,1	242g	3,5	419f	23,6	1 212f	7,9
Nuitées	h	–	h	–	h	–	3 023g	7,6
Terrains de camping ou parcs pour roulottes								
Voyages-personne	636f	10,7	h	–	h	–	679f	4,4
Nuitées	2 543g	14,7	h	–	h	–		2 701g
6,7								
Chalets ou cabines loués								
Voyages-personne	307g	5,2	h	–	h	–	313g	2,0
Nuitées	h	–	h	–	h	–	h	–
Sous-total hébergement commercial								
Voyages-personne	**1 939d**	**32,6**	**398f**	**5,7**	**1 133f**	**63,9**	**3 596e**	**23,4**
Nuitées	**5 778g**	**33,4**	**h**	**–**	**2 597g**	**59,1**	**9 917f**	**24,6**
Résidences de parents ou d'amis								
Voyages-personne	1 364f	22,9	6 349e	91,2	528f	29,8	8 564d	55,8
Nuitées	4 325g	25,0	15 284f	92,6	h	–	21 889f	54,3
Chalets ou maisons de villégiature privés								
Voyages-personne	2 390e	40,2	h	–	h	–	2 651e	17,3
Nuitées	6 332g	36,6	h	–	h	–	6 651g	16,5
Autres moyens non spécifié								
Voyages-personne	252g	4,2	h	–	h	–	534f	3,5g
Nuitées	h	–	h	–	h	–	h	h
TOTAL								
Voyages-personne	**5 945e**	**100,0**	**6 981e**	**100,0**	**1 818e**	**100,0**	**15 345d**	**100,0**
Nuitées	**17 300f**	**100,0**	**16 505f**	**100,0**	**4 394g**	**100,0**	**40 311f**	**100,0**

* Étant donné qu'un certain nombre de voyages-personne ont été effectués en utilisant deux ou plusieurs moyens d'hébergement au cours d'un même voyage, le nombre total est supérieur à celui des voyages-personne véritablement effectués.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 9

Moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 (en pourcentage des voyages-personne)



La durée de séjour varie également selon le type d'hébergement utilisé et le but du voyage. Le tableau récapitulatif suivant en donne un aperçu:

Buts de voyage	Moyens d'hébergement utilisé	Durée moyenne de séjour
Visites de parents et amis	Résidence de parents et amis	2,5
Agrément	Hébergement commercial	3,3
	Camping	4,0
	Résidence de parents et amis	3,4
	Chalet privé	2,7
Affaires-congrès	Hébergement commercial	2,1

Lorsqu'on examine les moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois en voyage en 1986 par rapport aux années antérieures, on peut faire ressortir les faits saillants suivants:

- le secteur de l'hôtellerie (hôtel et motel) a davantage été utilisé comme moyen d'hébergement en 1986, dépassant le niveau de 1980. La part relative de l'hôtel et du motel est passée de 12,8 % en 1980 à 17,0 % en 1986.

Pour bien situer l'importance de l'hôtellerie, uniquement dans le marché de l'hébergement commercial, l'hôtel est choisi en 1986, par 38,7 % des touristes utilisant hébergement commercial et le motel, 33,7 %.

- Le nombre de touristes qui utilisent le camping comme mode d'hébergement a tendance à diminuer constamment depuis 1980. La place qu'occupait le camping était de 7,1 % de l'ensemble des voyages-personne en 1980, elle ne serait plus que de 4,4 % en 1986;

- toute proportion gardée, les voyages faits à la résidence de parents et d'amis ont eu tendance à augmenter, passant de 50,8 % des voyages-personne effectués en 1980, à 65,6 % de l'ensemble des voyages-personne effectués en 1986;

- l'utilisation du chalet privé a, par contre, sensiblement baissé par rapport au niveau de 1980. On constaterait une perte nette de plus de 1,5 million de voyages-personne.

Comme les utilisateurs du chalet privé se retrouvent à 90,1 % dans le segment des touristes d'agrément,

cette diminution de la fréquentation du chalet privé est intimement liée à la baisse constatée du tourisme d'agrément effectué par les Québécois au Québec.

Le regroupement des données disponibles de 1980 à 1986 sous l'angle des buts de voyage, des nuitées et des moyens d'hébergement utilisés, nous permet de mieux comprendre la place de chaque type d'hébergement parmi les segments de clientèle (voir le tableau 39).

De manière à pouvoir présenter les données, nous avons regroupé le nombre de nuitées réalisées en hôtel et motel (hôtellerie) et celles faites en camping et en chalet loué. Ce dernier choix s'explique par le fait que ces moyens d'hébergement sont utilisés surtout au 3e trimestre et ont une durée de séjour similaire (d'environ 4 nuitées).

Sous cet angle, on remarque:

- la stabilité de la visite de parents et d'amis en termes de nuitées et la place prépondérante de la résidence de ceux-ci comme mode d'hébergement depuis 1980;

- l'importance de la baisse de fréquentation du chalet privé aux fins d'agrément (plus de 3 millions de nuitées), du camping et du chalet loué (près de 1,7 million de nuitées). À elles seules, ces diminutions correspondent à 85,0 % de la baisse globale du tourisme d'agrément des Québécois au Québec;

- le déclin progessif des nuitées lors de voyages d'agrément en 1982 et 1984 est suivi d'une reprise en 1986. Celle-ci n'a, toutefois, pas permis de retrouver le niveau 1980.

À l'intérieur de ces nuitées d'agrément, le recours aux différents moyens d'hébergement n'a pas évolué de la même façon. Le chalet privé, le mode d'hébergement le plus populaire, a le plus diminué (-33,6 %). La résidence de parents et d'amis, qui accapare le quart de toutes les nuitées d'agrément, a moins diminué (-18,2 %).

Le camping et le chalet loué, qui accaparent le cinquième de toutes les nuitées d'agrément, ont aussi diminué (-32,4 %). C'est cette diminution importante qui explique celle de l'ensemble de l'hébergement commercial, puisque l'hôtellerie a augmenté (+8,2 %). Cette dernière ne représente, toutefois, que le dixième de toutes les nuitées faites au cours de voyages d'agrément;

- la reprise des nuitées effectués lors de voyages d'affaires et de congrès en 1986. Cela permet pratiquement de retrouver le niveau de 1980. L'hébergement commercial, qui accapare plus de la moitié des nuitées d'affaires et de congrès, a suivi la même tendance.

Tableau 39

Principaux moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, entre 1980 et 1986 (en milliers de nuitées)

Buts de voyage / Moyens d'hébergement	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Visites parents-amis								
Résidence de parents et amis	14 730	90,5	13 549	92,4	13 045	93,6	15 284f	92,6
Tous moyens d'hébergement	**16 266**	**100,0**	**14 663**	**100,0**	**13 937**	**100,0**	**16 505f**	**100,0**
Agrément								
Hôtellerie (hôtel-motel)	2 081	8,8	1 992	11,1	1 804	11,6	2 214g	12,8
Camping et chalet loué	5 373	22,8	4 074	22,7	3 920	23,9	3 564g	20,6
Sous-total Hébergement commercial	**7 464**	**31,7**	**6 066**	**33,8**	**5 757**	**35,4**	**5 778g**	**33,4**
Résidence de parents et amis	5 382	22,8	4 164	23,7	3 756	22,9	4 325g	25,0
Chalet privé	9 690	41,1	6 963	38,8	6 232	38,0	6 332g	36,6
Tous moyens d'hébergement	**23 572**	**100,0**	**17 947**	**100,0**	**16 401**	**100,0**	**17 300f**	**100,0**
Affaires-congrès								
Hébergement commercial	2 646	56,2	1 685	49,7	1 742	57,7	2 597g	59,1
Tous moyens d'hébergement	**4 709**	**100,0**	**3 390**	**100,0**	**3 020**	**100,0**	**4 394f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

5.10 Dépenses selon les trimestres de réalisation des voyages

Il est **essentiel** de rappeler que les **dépenses totales, tout comme les dépenses à destination de l'année 1986, ne peuvent, en aucun cas, se comparer à celles des années antérieures**. Un changement dans la méthodologie même de la collecte de cette information en est la cause. C'est donc une nouvelle série chronologique qui s'amorce avec les données sur les dépenses en 1986.

Les Québécois ont dépensé, en 1986, plus de 1,2 milliard de dollars lors de la réalisation de voyages dans leur propre province. C'est au cours du 3e trimestre, période où se réalisent le plus grand nombre de voyages, qu'on enregistre la plus grande part des dépenses. Les premier et deuxième trimestres comptent pour environ 20,0 % des dépenses, alors que les voyages réalisés au 4e trimestre comptent un peu moins (voir le tableau 40).

La différence entre les dépenses totales et les dépenses à destination est minime, dans le cas des voyages réalisés au Québec, puisque ceux-ci impliquent, dans une moindre mesure, que des dépenses soient effectuées à l'extérieur du Québec. Les dépenses à destination sont le reflet de tout ce qui a été dépensé au Québec. La différence entre les dépenses totales et celles à destination (16,5 millions de $) est la portion de ce qui a été dépensé à l'extérieur du Québec pour se rendre dans une région du Québec. On n'a qu'à penser aux déplacements agrémentés d'un court trajet en Ontario, ou dans les Maritimes par exemple, pour se rendre dans une région du Québec.

Tableau 40

Dépenses totales et à destination faites par les touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986

Trimestres	Dépenses Totales		Dépenses À destination	
	M$	%	M$	%
1er	268,9g	22,0	265,0g	22,0
2e	247,1f	20,2	242,0f	20,1
3e	483,9e	39,6	478,4f	39,7
4e	221,1f	18,1	219,0f	18,2
TOTAL	**1221,0f**	**100,0**	**1 204,5f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

5.11 Dépenses selon les principaux buts de voyage

Ce sont les buts de voyage qui expliquent le plus les différences que l'on peut constater dans les dépenses faites par les Québecois lorsqu'ils voyagent au Québec. Nous verrons plus loin qu'elles sont, également, fortement reliées aux modes d'hébergement utilisés.

Le tableau 41 nous permet de visualiser l'importance des voyages d'affaires et de congrès au chapitre des dépenses des touristes. Alors que ceux-ci représentent 11,9 % des voyages-personne, ils comptent cependant pour près de 30,0 % des dépenses. À l'inverse, bien que le nombre de voyages effectués pour visiter des parents et des amis soit important, la dépense encourue, pour ce type de voyage, l'est moins. Ainsi, le calcul de la dépense moyenne par séjour est de 203,40 $ pour les voyages d'affaires et de congrès, 79,60 $ pour les voyages d'agrément et de 49,30 $ pour les voyages pour visiter des parents et des amis. La moyenne globale pour le Québec se situe à environ 81,00 $.

À titre indicatif, le tableau 42 présente les dépenses des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986.

La répartition de ces dépenses selon le trimestre de réalisation des voyages suit, on le comprendra, celle des buts de voyage (voir le tableau 43). Ainsi on remarque une nette concentration des dépenses, aux fins d'agrément, réalisées au 3e trimestre, alors que 53,0 % de ces voyages sont effectués pendant cette période. La proportion des dépenses est identique. Les dépenses réalisées aux fins d'affaires et de congrès et de visites de parents et d'amis sont réparties sur l'ensemble des trimestres, comme le sont les voyages-personne. On note l'importance des dépenses occasionnées au 4e trimestre par ces deux motifs de voyage. Malheureusement, on ne peut établir le même constat pour le premier trimestre, les dépenses réalisées lors de ce trimestre, selon les différents buts de voyage, ne pouvant être discriminées.

Tableau 41

Dépenses totales et à destination des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986

Buts de voyage	Voyages-personne		Dépenses totales		Dépenses à destination		Dépense moyenne par séjour
	'000	%	M$	%	M$	%	$
Affaires et congrès	1 774e	11,9	363,0f	29,7	361,4f	30,0	203,40
Visites parents-amis	6 738e	45,3	336,8f	27,6	332,1f	27,6	49,30
Agrément	5 778e	38,8	468,1f	38,3	460,2f	38,2	79,60
Raisons personnelles	589f	3,9	h	–	h	–	n.d.
Tous buts de voyage	**14 882d**	**100,0**	**1 221,0f**	**100,0**	**1 204,5f**	**100,0**	**80,90**

n.d.: non-disponible.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 42

Dépenses totales et à destination des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, entre 1980 et 1986

Destinations	Visites parents-amis	Agrément	Affaires-congrès	Tous buts de voyage
	M$	M$	M$	M$
1980				
Dépenses totales	311,0	558,7	267,1	1 199,4
Dépenses à destination	n.d.	n.d.	n.d.	1 163,3
1982				
Dépenses totales	325,6	534,1	219,4	1 171,1
Dépenses à destination	320,4	524,2	217,3	1 153,8
1984				
Dépenses totales	397,3	590,2	206,7	1 259,3
Dépenses à destination	390,1	579,8	205,6	1 233,3
NOUVELLE SÉRIE CHRONOLOGIQUE				
1986				
Dépenses totales	336,8f	468,1f	363,0f	1 221,0f
Dépenses à destination	332,1f	460,2f	361,4f	1 204,5f

n.d.: non-disponible.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 43

Dépenses totales* des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, par trimestre, en 1986 (en millions de dollars)

Buts de voyage	1er				2e				3e				4e				1986			
	Dépenses Totales		Dépenses Voyages-pers.		Dépenses Totales		Dépenses Voyages-pers.		Dépenses Totales		Dépenses Voyages-pers.		Dépenses Totales		Dépenses Voyages-pers.		Dépenses Totales		Dépenses Voyages-pers.	
	M $	%	'000	%	M $	%	'000	%	M $	%	'000	%	M $	%	'000	%	M $	%	'000	%
Affaires-congrès	h	–	529g	15,9	65,7g	26,6	345f	11,3	93,0g	19,2	491f	8,9	86,3g	39,0	409f	13,6	363,0f	29,7	1774f	11,9
Visite parents - amis	h	–	1762f	53,0	76,0g	30,7	1513e	49,6	109,4g	22,6	1908e	34,7	72,6g	32,8	1555e	51,5	336,8f	27,6	6738e	45,3
Agrément	h	–	962f	28,9	89,7g	36,3	940e	30,8	260,6f	53,8	2911d	53,0	55,0g	24,9	965f	32,0	468,1f	38,3	5778e	38,8
Raisons personnelles	h	–	h	–	h	–	249f	8,2	h	–	179f	3,2	h	–	88g	2,9	h	–	589f	3,9
Non spécifié	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–
Total	268,9g	100,0	3328e	100,0	247,1f	100,0	3047d	100,0	483,9e	100,0	5489d	100,0	221,2f	100,0	3017d	100,0	1221,0f	100,0	14882d	100,0

* Seules les dépenses totales peuvent être désagrégées.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

5.12 Dépenses totales selon les classes de dépenses

Bien que 6 voyages sur 10 réalisés par les Québécois au Québec impliquent une dépense de moins de 200 $ on constate, à la lecture du tableau 44, que cette catégorie de voyageurs ne représentent que le tiers des dépenses.

Plus la classe de dépenses s'accroît, moins la proportion des voyageurs est imposante. L'effet représenté au chapitre des dépenses est toutefois inversé. Ainsi, même si seulement 11,1% des voyages-personne ont indiqué avoir dépensé entre 200 et 399 $, cette catégorie de voyageurs compte pour 27,0 % des dépenses. C'est encore plus frappant pour les classes de dépenses se situant entre 400 et 799 $ et de plus de 800 $. Même si uniquement 7,0 % des voyages-personne ont un niveau de dépenses supérieur à 400 $, ceux-ci comptent pour près de 40,0 % des dépenses.

À l'analyse, selon le trimestre de réalisation des voyages, on constate que plus de la moitié des voyages impliquant une dépense de plus de 400 $ sont réalisés au 3e trimestre.

Tableau 44

Dépenses totales* et voyages des touristes québécois au Québec, selon les classes de dépenses, par trimestre, en 1986 (en millions de dollars)

Classes de dépenses	1er				2e				3e				4e				1986			
	Dépenses totales		Voyages-personne		Dépenses totales		Voyages-personne		Dépenses totales		Voyages-personne		Dépenses totales		Voyages-personne		Dépenses totales		Voyages-personne	
	M $	%	'000	%	M $	%	'000	%	M $	%	'000	%	M $	%	'000	%	M $	%	'000	%
Moins de 200 $	h	–	1834f	55,1	85,5g	34,6	2009e	65,9	144,6f	29,9	3143d	57,2	88,7g	40,0	1910e	63,3	402,5f	33,0	8897d	59,8
200 à 399 $	h	–	416g	12,5	66,7g	27,0	329f	10,8	114,3g	23,6	619e	11,33	66,8g	30,2	295f	9,8	334,6f	27,4	1659e	11,1
400 à 799 $	h	–	h	–	49,9g	20,2	138g	4,5	128,9f	26,6	360f	6,5	43,7g	19,7	111g	3,7	295,1g	24,2	795f	5,3
800 $ ou plus	h	–	h	–	45,0g	18,2	h	–	96,0g	19,8	140g	2,5	h	–	h	–	188,9g	15,5	257g	1,7
Non déclaré	–	–	850f	25,6	–	–	524f	17,2	–	–	1228e	22,3	–	–	672e	22,2	–	–	3274e	22,0
TOTAL	268,9g	100,0	3328e	100,0	247,1f	100,0	3047d	100,0	483,9f	100,0	5492d	100,0	221,2f	100,0	3017d	100,0	1221,0f	100,0	14892d	100,0

* Seules les dépenses totales peuvent être désagrégées.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

5.13 Dépenses selon les fins des dépenses

Globalement, ce sont les dépenses en transport (28,9 %) en hébergement (16,9 %) et pour les aliments et boissons (27,9 %) qui occupent la plus grande place dans le budget de voyage des Québécois au Québec.

La part des dépenses estimée pour l'achat de forfaits (tous frais compris) totalise près de 115 millions de dollars (voir le tableau 45).

Si l'on regroupe certains postes de dépenses pour en faire l'analyse selon les principaux buts de voyage, on remarque que:

- les voyageurs visitant des parents et des amis vont consacrer plus de dépenses (46,4 %) aux fins de transport et moins pour l'hébergement et les aliments et boissons (28,6 %);
- les voyages effectués pour affaires et congrès impliquent une dépense plus importante, en proportion (59,8 %), au chapitre de l'hébergement et des aliments et boissons. Cette situation est explicable parce que l'utilisation de l'hôtel et du motel est plus courante pour ce type de clientèle;
- les touristes d'agrément consacrent un tiers de leurs dépenses aux fins de transport et près de la moitié pour l'hébergement et les aliments et boissons (incluant la restauration).

Tableau 45

Dépenses totales* des touristes québécois au Québec, selon les fins des dépenses et les principaux buts de voyage, en 1986

Fins des dépenses	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	M$	%	M$	%	M$	%	M$	%
Transport (aller-retour)							352,9f	28,9
Voyages tous frais compris (forfaits)	156,2g	46,4	156,4g	33,4	126,7g	34,9	114,8g	9,4
Déplacements locaux	h	–	h	–	h	–	h	–
Hébergement					106,3g	29,3	206,3g	16,9
Aliments et boisson	96,3g	28,6g	218,1g	46,6	110,7g	30,5	339,4f	27,8
Loisirs, divertissements autres	h	–	h	–	h	–	h	–
TOTAL	**336,8f**	**100,0**	**468,1f**	**100,0**	**363,0f**	**100,0**	**1221,0f**	**100,0**

* Seules les dépenses totales peuvent être désagrégées.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

5.14 Dépenses selon les moyens de transport

Étant donné que la majorité des voyages sont effectués en automobile, il n'est pas surprenant de constater que les dépenses, selon les moyens de transport, sont surtout faites par ceux et celles utilisant l'automobile. Par contre, la proportion que ce moyen de transport représente, en termes de dépenses (80,9 %), est moindre que celle des voyages-personne (91,8 %). C'est donc dire que la dépense moyenne des voyages effectués en automobile est moindre (72 $) que l'ensemble des voyages (82 $). Pour avoir une analyse plus complète, il faudrait discriminer la dépense faite lors de voyages en automobile selon la distance parcourue. Cette analyse sera faite pour les données de 1988.

Les voyages faits en avion impliquent une dépense moyenne très importante, soit 431 $, dépense considérablement plus élevée que la dépense moyenne par voyage. Alors que seulement 1,8 % des voyages-personne ont été effectués en utilisant ce mode de transport dans le cadre de leurs voyages, ils représentent 9,7 % des dépenses. Les autres moyens de transport (autobus, train, bateau, etc.) impliquent une dépense moyenne de séjour de 120 $.

Tableau 46

Dépenses totales* des touristes québécois au Québec, selon les moyens de transport utilisés, en 1986

Moyens de transport	Voyages-personne		Dépenses totales		Dépense moyenne par voyage
	'000	%	M$	%	$
Automobile	13 657d	91,8	987,9f	80,9	72
Avion	275g	1,8	118,6g	9,7	431
Autres (autobus, train, bateau et autres)	948f	6,4	114,3g	9,4	120
TOTAL	14 882d	100,0	1 221,0f	100,0	82

* Seules les dépenses totales peuvent être désagrégées.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

5.15 Dépenses selon les modes d'hébergement utilisés

Si la dépense de séjour varie sensiblement selon les buts de voyage, elle varie également beaucoup selon le mode d'hébergement utilisé.

Le tableau 47 permet d'observer que les voyages d'affaires et de congrès, qui sont surtout faits en hôtel et motel (60,8 % des voyages-personne), impliquent, proportionnellement, une dépense encore plus importante (77,8 % des dépenses). Cela revient à dire que ce sont les voyages d'affaires et de congrès, utilisant l'hôtel ou le motel, qui ont la dépense de séjour la plus élevée (262 $). En comparaison, pour l'ensemble des voyages d'affaires (tous moyens d'hébergement confondus), elle est de 205 $.

Pour ce qui a trait aux touristes d'agrément, le fait d'utiliser tel ou tel mode d'hébergement influence beaucoup la dépense moyenne de séjour. C'est ainsi que:

- ceux utilisant l'hôtel ou le motel effectuent 36,6 % des dépenses de ce segment de clientèle alors qu'ils ne représentent que 16,7 % des voyages-personne. Ce sont eux qui ont la dépense moyenne de séjour la plus élevée, soit 178 $.

- ceux utilisant le camping ou les chalets loués (15,9 % de voyages-personne) ont une dépense moyenne de séjour de 103 $.

- ceux effectuant un séjour chez des parents et des amis représentent près du quart des voyages-personne et des dépenses effectuées par ce segment de touristes. Ils ont une des dépenses moyennes de séjour parmi les plus faibles (80 $).

- c'est la dépense, plus faible, de ceux résidant dans un chalet privé qui explique que la dépense moyenne des touristes d'agrément, tous moyens d'hébergement confondus, est de 81 $.

Les voyages dont le but est de visiter des parents et des amis impliquent la dépense moyenne la moins élevée (48 $) puisque le mode d'hébergement est, à 91,4 % la résidence de ces mêmes parents et amis.

Tableau 47

Dépenses totales* des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage et les principaux moyens d'hébergement utilisés, en 1986**

Moyens d'hébergement	Voyages-personne		Dépenses totales		Dépense moyenne par séjour
	'000	%	M$	%	$
Affaires-congrès					
Hôtel	670f	37,8	168,8g	46,5	252,00
Motel	408f	23,0	113,6g	31,3	278,00
Sous-total (Hôtel/Motel)	1 078f	60,8	282,4g	77,8	262,00
Tous moyens d'hébergement	**1 774e**	**100,0**	**363,0f**	**100,0**	**205,00**
Agrément					
Hôtel et Motel	965f	16,7	171,3g	36,6	177,51
Camping et chalet loué	919f	15,9	95,0g	20,2	103,00
Sous-total Hébergement commercial	1 884e	32,6	266,3g	56,8	141,35
Résidence de parents et amis	1 323e	22,9	105,8g	22,6	80,00
Chalet privé	2 323e	40,2	n.d.	-	n.d.
Tous moyens d'hébergement	**5 778e**	**100,0**	**468,1f**	**100,0**	**81,00**
Visites parents-amis					
Résidence de parents et amis	6 145e	91,2	287,0g	85,2	48,00
Tous moyens d'hébergement	**6 738e**	**100,0**	**336,8f**	**100,0**	**50,00**

n.d.: non-disponible

* Seules les dépenses totales peuvent être désagrégées.

** Étant donné que le nombre de voyages-personne est supérieur, selon les modes d'hébergement utilisés, la part relative pour chacun de ces moyens a été recalculée en fonction du nombre de voyages véritablement effectués. Il en est de même pour les dépenses.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

De manière à mieux cerner, le profil du touristes d'agrément selon le moyen d'hébergement utilisé et la dépense de séjour encourue, les résultats du 3e trimestre ont été analysés spécifiquement (voir le tableau 48). Ce choix s'explique du fait que plus de la moitié (53,0 %) des voyages d'agrément de l'année sont effectuées lors de ce trimestre. De plus, la taille de l'échantillon de l'enquête au 3e trimestre nous permet de mieux discriminer les dépenses encourues.

On note le poids relativement important des utilisateurs de l'hôtel et du motel au chapitre des dépenses effectuées par les touristes d'agrément au cours du 3e trimestre. Ainsi, même s'ils ne représentent que 18,4 % des voyages-personne, ces utilisateurs de l'hôtel et du motel effectuent 39,1 % des dépenses. La dépense moyenne de séjour est de 190 $.

Si on ajoute les utilisateurs du camping ou du chalet loué qui comptent pour 23,9 % des voyages-personne et 23,2 % des dépenses, on constate que les touristes qui séjournent en hébergement commercial sont ceux qui effectuent la plus forte part des dépenses totales pour ce trimestre (62,3 %).

Tableau 48

Dépenses totales* des touristes québécois d'agrément au Québec, selon les moyens d'hébergement utilisés, au cours du 3e trimestre de 1986

Moyens d'hébergement	Voyages-personne		Dépenses totales		Dépense moyenne par séjour
	'000	%	M$	%	$
Hôtel	230f	7,9	47,2g	18,1	205,00
Motel	306f	10,5	54,7g	21,0	179,00
Sous-total (hôtel-motel)	536e	18,4	101,9g	39,1	190,00
Camping et chalet loué	696e	23,9	60,4g	23,2	87,00
Sous-total hébergement commercial	1 232e	42,2	162,3g	62,3	132,00
Résidence de parents et amis	565e	19,4	47,2g	18,1	84,00
Chalet privé	978e	33,6	29,2g	11,2	30,00
Autres non spécifié	h	–	h	–	–
TOTAL	**2 911d**	**100,0**	**260,6f**	**100,0**	**89,52**

* Seules les dépenses totales peuvent être désagrégées.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

À l'inverse, les utilisateurs de moyens d'hébergement privés ont une dépense moyenne de séjour moins élevée parce qu'ils n'ont pas à supporter les coûts directs de l'hébergement. La dépense moyenne de séjour des touristes résidant chez des parents et amis est de 84 $ et celle des touristes en chalet privé est de 30 $. On doit noter que même si les touristes d'agrément en chalet privé comptent pour le tiers des voyages-personne réalisés au 3e trimestre, ils ne représentent que 11,2 % des dépenses.

La somme totale des dépenses déclarées par les villégiateurs, pour l'ensemble de l'année, ne peut être discriminée.

PARTIE 6

DONNÉES RÉGIONALISÉES SUR LES VOYAGES DES TOURISTES QUÉBÉCOIS AU QUÉBEC ENTRE 1980 ET 1986

6.1 Régions d'origine des touristes québécois au Québec

Cette partie vise à présenter des données régionalisées sur le tourisme pratiqué par les Québécois au Québec. Premièrement, il s'agit de connaître **l'origine des touristes** selon les diverses régions.

Deuxièmement, il s'agit de connaître la **destination des touristes** et la place qu'occupe le tourisme dans les différentes régions du Québec.

Enfin, une analyse particulière est faite, pour l'année 1986, de manière à connaître à la fois **l'origine et la destination** des touristes québécois qui voyagent aux fins d'agrément et pour la visite de parents et amis.

Cette analyse nous permettra de mieux saisir les relations entre les marchés d'origine des touristes québécois et les principales régions de destination.

6.1.1 *Régions administratives d'origine*[*]

En 1986, la majorité des touristes québécois, voyageant au Québec, originaient de la région administrative de Montréal (54,6 % des voyages-personne et de 52,2 % des nuitées). Cette proportion est un peu moins élevée que la représentation (56,8 %) de la région administrative de Montréal dans la population du Québec; ce qui fait que l'indice de propension à voyager au Québec est plus bas que l'indice 100 (voir le tableau 49).

En second rang, c'est la région administrative de Québec qui émet le plus de touristes (17,6 %).

Les régions administratives d'origine qui émettent un pourcentage moins élevé de touristes, comparé à celui qu'elles représentent dans la population en général, sont tout particulièrement les régions de la Mauricie, de l'Estrie et de la Côte-Nord.

Lorsqu'on examine l'origine des touristes selon le but de voyage (voir le tableau 50), on se rend compte que certaines régions administratives émettent davantage de touristes pour visiter des parents et des amis que d'autres. Alors que la proportion des touristes ayant visité des parents et des amis représente 45,3 % dans l'ensemble des voyages-personne réalisés au Québec par des Québécois, cette proportion est plus élevée parmi la population des régions de la Mauricie (61,4 %), de l'Estrie (65,2 %), de l'Outaouais (53,8 %), et de l'Abitibi-Témiscamingue (52,2 %).

À l'inverse, c'est la région administrative de Montréal qui émet proportionnellement le plus de touristes d'agrément (47,9 %).

La part des touristes québécois voyageant principalement par affaires et congrès et, dans une plus faible proportion, pour des raisons personnelles est, respectivement, plus importante dans les régions administratives d'origine suivantes: Montréal, Québec, Bas-Saint-Laurent—Gaspésie.

---

[*] Il s'agit de des dix régions administratives de découpage de 1966. L'analyse des données de 1988 se fera sur la base des nouvelles régions administratives au nombre de quinze.

Tableau 49

Régions administratives d'origine des touristes québécois au Québec en 1986

Régions d'origine	Voyages-personne		Nuitées		Population Recensement 1986		Indice de propension à voyager*
	'000	%	'000	%	'000	%	
Bas-Saint-Laurent–Gaspésie	656f	4,4	2 569g	6,4	231,6	3,5	126
Saguenay – Lac-Saint-Jean	652f	4,4	2 001g	5,0	299,9	4,6	96
Québec	2 624e	17,6	6 664g	16,5	1047,3	16,0	110
Mauricie	823f	5,5	1 886g	4,6	446,7	6,8	81
Estrie	446f	3,0	h	–	241,0	3,7	81
Montréal	8 120e	54,6	21 048f	52,2	3 713,3	56,8	96
Outaouais	760f	5,1	1 752g	4,3	287,7	4,4	116
Abitibi-Témiscamingue	360g	2,4	h	–	153,4	2,3	104
Côte-Nord	176g	1,2	h	–	103,5	1,6	75
Nouveau-Québec	226g	1,5	h	–	15,6	0,2	750
Non-spécifié	h	–	h	–			
TOTAL	**14 882d**	**100,0**	**40 311f**	**100,0**	**6 540,3**	**100,0**	**100**

* L'indice de la propension à voyager est calculé de la façon suivante:

$$\frac{\%\ \text{voyages-personne} \times 100}{\%\ \text{population}}$$

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 50

Régions administratives d'origine des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Régions d'origine	Visites parents-amis		Agrément		Autres buts*		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Bas-Saint-Laurent–Gaspésie	299g	45,6	h	–	246g	37,5	656f	100,0
Saguenay – Lac-Saint-Jean	269g	41,2	232g	35,6	h	–	652f	100,0
Québec	1 232f	46,9	649f	24,7	743f	28,3	2 624e	100,0
Mauricie	505f	61,4	254g	30,9	h	–	823f	100,0
Estrie	291g	65,2	h	–	h	–	446f	100,0
Montréal	3 377e	41,6	3 887e	47,9	856f	10,5	8 120e	100,0
Outaouais	409g	53,8	271g	35,6	h	–	760f	100,0
Abitibi-Témiscamingue	188g	52,2	h	–	h	–	360g	100,0
Côte-Nord	h	–	h	–	h	–	176g	100,0
Nouveau-Québec	h	–	h	–	h	–	226g	100,0
TOTAL	**6 738e**	**45,3**	**5 778e**	**38,8**	**2 366e**	**15,9**	**14 882d**	**100,0**

* Regroupe majoritairement les voyages effectués par affaires et congrès et dans une plus faible proportion, ceux effectués pour des raisons personnelles.

Même si la région administrative de Montréal émet 856 000 voyages-personne aux fins d'affaires et de congrès et de raisons personnelles (plus du tiers de tous les voyages de ce type faits au Québec), ce volume de voyages ne compte que pour 10,5 % de l'ensemble des voyages réalisés par les résidents de cette région administrative.

Cette proportion est beaucoup plus élevée chez les résidents de la région administrative de Québec (28,3 %). Cette situation explique le fait que les voyages d'agrément comptent, proportionnellement, moins (24,7 %) dans le total des voyages originant de cette région administrative.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

L'analyse de la répartition des voyages-personne selon la région administrative d'origine et le trimestre de réalisation des voyages ne nous fait pas voir de grandes différences entre les régions. Toute proportion gardée, il apparaît que les résidents de l'Estrie et de l'Outaouais voyagent davantage au cours du 3e trimestre (voir le tableau 51).

Les données sur l'origine des touristes selon la région administrative entre 1980 et 1986 (voir le tableau 52) nous indiquent que, malgré la reprise constatée en 1986 comparée à 1984, la proportion des voyages originant de la grande région de Montréal est plus faible qu'en 1980 (54,6 % versus 57,3 %) de même que le volume de voyages effectués.

Certaines régions administratives d'origine ont, cependant, dépassé le niveau de 1980. Ce sont, respectivement, les régions du Bas Saint-Laurent-Gaspésie, du Saguenay Lac Saint-Jean, de l'Outaouais, de l'Abitibi-Témiscamingue et du Nouveau-Québec.

Tableau 51

Régions administratives d'origine des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986

Régions d'origine	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Bas-Saint-Laurent–Gaspésie	h	–	129g	19,7	224f	34,1	161g	24,5	656f	100,0
Saguenay – Lac-Saint-Jean	h	–	136g	20,8	238f	36,5	96g	14,7	652f	100,0
Québec	441g	16,8	682e	26,0	985e	37,5	516f	19,7	2 624e	100,0
Mauricie	251g	30,5	159g	19,3	299f	36,3	115g	14,0	823f	100,0
Estrie	h	–	69g	15,5	195f	43,7	102g	22,9	446f	100,0
Montréal	1 914f	23,6	1 525e	18,8	2 871d	35,3	1 810e	22,3	8 120e	100,0
Outaouais	h	–	135g	17,8	390f	51,3	112g	14,7	760f	100,0
Abitibi-Témiscamingue	h	–	79g	21,9	134g	37,2	h	–	360g	100,0
Côte-Nord	h	–	h	–	65g	36,9	h	–	176g	100,0
Nouveau-Québec	h		70g	30,9	66g	29,2	h	–	226g	100,0
Total	**3 326e**	**22,3**	**3 047d**	**20,5**	**5 492d**	**36,9**	**3 017d**	**20,3**	**14 882d**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 52

Régions administratives d'origine des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986

Régions d'origine	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Bas-Saint-Laurent–Gaspésie	536	3,3	403	2,9	321	2,5	656f	4,4
Saguenay – Lac-Saint-Jean	647	4,0	529	3,8	380	2,9	652f	4,4
Québec	2 956	18,2	2 205	16,0	2 510	19,3	2 624e	17,6
Mauricie	1 115	6,9	842	6,1	1 038	8,0	823f	5,5
Estrie	563	3,5	542	3,9	496	3,8	446f	3,0
Montréal	9 320	57,3	8 271	60,0	7 105	54,6	8 120d	54,6
Outaouais	544	3,4	489	3,5	489	3,8	760f	5,1
Abitibi-Témiscamingue	242	1,5	323	2,3	240	1,8	360g	2,4
Côte-Nord	259	1,6	n.d.	–	261	2,0	176g	1,2
Nouveau-Québec	73	0,5	n.d.	–	145	1,1	226g	1,5
TOTAL	**16 255**	**100,0**	**13 779**	**100,0**	**13 008**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

n.d.: non-disponible.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

*6.1.2 Régions touristiques d'origine**

Les régions touristiques étant des unités territoriales plus petites que celles des régions administratives, on peut connaître l'origine des touristes de manière plus circonscrite, notamment pour la région de Montréal. Ainsi les résidents de la région touristique de Montréal (CUM et Laval) comptent pour 28,0 % des voyages des touristes québécois visitant le Québec. Cela représente plus de quatre millions de voyages-personne originant de cette région (voir le tableau 53).

La Montérégie est la seconde région émettrice de touristes avec 20,6 % des touristes. Suit, plus loin, la région touristique de Québec qui compte pour 10,6 % des voyages-personne des Québécois visitant la province.

* Il s'agit des dix-huit régions touristiques propres au ministère du Tourisme selon le découpage de 1979. L'analyse des données de 1988 se fera sur la base des nouvelles régions touristiques, au nombre de dix-neuf.

Tableau 53

Régions touristiques d'origine des touristes québécois au Québec en 1986

Région d'origine	Voyages-personne		Nuitées		Population Recensement 1986		Indice de propension à voyager
	'000	%	'000	%	'000	%	
Îles-de-la-Madeleine	h		h		14,7	0,2	n.d.
Gaspésie	359g	2,4	h		1 64,4	2,5	96
Bas-Saint-Laurent	390g	2,6	h		152,5	2,3	113
Charlevoix	h	–	h		33,1	0,5	n.d.
Pays-de-l'Érable	748f	5,0	h		328,6	5,0	100
Québec	1 571f	10,6	4 130g	10,4	554,2	8,5	125
Estrie	663f	4,4	h		387,4	5,9	75
Coeur-du-Québec	873f	5,9	h		457,1	7,0	84
Montérégie	3 065e	20,6	7 296g	18,1	993,4	15,2	136
Lanaudière	226g	1,5	h		289,9	4,4	34
Laurentides	568f	3,8	h		310,8	4,7	81
Montréal	4 161e	28,0	11 560f	28,7	2 024,0	30,9	91
Outaouais	694f	4,7	h		251,4	3,8	124
Abitibi-Témiscamingue	488f	3,3	h		155,4	2,4	138
Saguenay – Lac Saint-Jean–Chibougamau	749f	5,0	h		307,9	4,7	106
Duplessis	176g	1,2	h	–	53,7	0,8	75
Manicouagan			h	–	51,3	0,8	
Total	**14 882d**	**100,0**	**40 311f**	**100,0**	**6 540,3**	**100,0**	**100**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

L'analyse des touristes québécois selon les principaux buts de voyage et la région touristique d'origine nous permet de mieux saisir les différences dans le comportement de voyage de la population du Québec (voir le tableau 54).

D'une part, les résidents de certaines régions ont plus tendance à visiter des parents et des amis lors de leur voyage au Québec. Il s'agit des résidents du Bas-Saint-Laurent, du Pays-de-l'Érable, de l'Estrie, du Coeur-du-Québec, des Laurentides et de l'Outaouais.

D'autre part, les résidents de certaines autres régions ont tendance à effectuer un plus grand nombre de voyages d'agrément. On les retrouve dans les régions de la Montérégie et de Montréal. Cette plus grande propension à effectuer des voyages d'agrément par les résidents de ces deux régions explique qu'à elles seules, elles représentent 61,4 % des voyages d'agrément effectués par des Québécois au Québec alors que, pour l'ensemble des voyages, sans distinction du but de voyage, ces deux régions représentent 48,6 % des voyages-personne.

Les voyages d'affaires-congrès et pour des raisons personnelles originent principalement des régions de Montréal, Québec, Montérégie et du Pays-de-l'Érable. L'ensemble des autres régions en émettent une part moins importante (39,0 % des voyages-personne).

L'origine des touristes, selon la région touristique de résidence, varie faiblement en comparant chacun des trimestres de réalisation de voyages (voir tableau 55).

Toute proportion gardée, les résidents du Coeur-du-Québec et de la Montérégie auraient plus tendance à voyager au premier trimestre.

Les résidents des régions de Québec, de Lanaudière et des Laurentides, quant à eux, sont proportionnellement plus enclins à voyager au 2e trimestre.

C'est au cours du 3e trimestre que les résidents de la Gaspésie, de l'Estrie, de Lanaudière et de l'Outaouais ont effectué les plus fortes proportions de voyages au Québec.

À l'inverse, les résidents des régions du Bas-Saint-Laurent, des Laurentides et de l'Abitibi-Témiscamingue le font dans une proportion plus faible.

On constate une augmentation du nombre de voyages réalisés en 1986, comparé à 1984, pour une majorité des régions touristiques d'origine (voir le tableau 56). Il faut souligner cependant, la baisse continue, depuis 1982, des voyageurs originant des régions de l'Estrie, de Lanaudière et des Laurentides.

La proportion de voyages originant de la région de Montréal a également tendance à diminuer. Le volume de voyages des résidents de cette région comptait, en 1982, pour 32,4 % des voyages effectués par les Québécois au Québec, 30,2 % en 1984 et 28,0 % en 1986.

Tableau 54

Régions touristiques d'origine des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986

Régions d'origine	Visites parents-amis		Agrément		Autres buts*		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Îles-de-la-Madeleine	h	–	h	–	h	–	h	–
Gaspésie	146g	40,7	h	–	h	–	359g	100,0
Bas-Saint-Laurent	217g	**55,6**	h	–	h	–	390g	100,0
Charlevoix	h	–	h	–	h	–	h	100,0
Pays-de-l'Érable	367g	**49,1**	147g	19,6	234g	**31,3**	748f	100,0
Québec	689f	43,8	432g	27,5	450f	**28,6**	1 571f	100,0
Estrie	404g	**60,9**	187g	28,2	h	–	66,3f	100,0
Coeur-du-Québec	522f	**60,0**	267g	30,6	h	–	873f	100,0
Montérégie	1 451f	47,3	1 333f	**43,5**	281g	9,2	3 065e	100,0
Lanaudière	h	–	h	–	h	–	226g	100,0
Laurentides	304g	**53,5**	203g	35,7	h	–	568f	100,0
Montréal	1 492f	35,8	2 217e	**53,3**	452f	10,8	4 161e	100,0
Outaouais	376g	**54,2**	244g	35,2	h	–	694f	100,0
Abitibi-Témiscamingue	240g	49,2	h	–	h	–	488f	100,0
Saguenay -- Lac Saint-Jean-Chibougamau	300g	40,0	282g	37,6	h	–	749f	100,0
Duplessis et Manicouagan	h	–	h	–	h	–	176g	100,0
TOTAL	**6 738e**	**45,3**	**5 778e**	**38,8**	**2 326e**	**15,6**	**14 882d**	**100,0**

* Regroupe majoritairement les voyages effectués par affaires et congrès et, dans une plus faible proportion, ceux effectués pour des raisons personnelles.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 55

Régions touristiques d'origine des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986

Régions d'origine	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Îles-de-la-Madeleine	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–
Gaspésie	h	–	h	–	166g	46,2	83g	23,1	359g	100,0
Bas-Saint-Laurent	h	–	83g	21,3	86g	22,0	87g	22,3	390g	100,0
Charlevoix	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–
Pays-de-l'Érable	h	–	133g	17,8	277f	37,0	180f	24,1	748f	100,0
Québec	h	–	483f	30,7	607e	38,6	282f	17,9	1 571e	100,0
Estrie	h	–	104g	15,7	308f	46,4	129g	19,4	663f	100,0
Coeur-du-Québec	253g	29,0	175f	20,0	321f	36,8	125g	14,3	873f	100,0
Montérégie	838f	27,3	394g	12,8	999e	32,6	833f	27,2	3 065e	100,0
Lanaudière	h	–	77g	34,1	98g	43,4	h	–	226g	100,0
Laurentides	h	–	176g	31,0	170g	29,9	141g	24,8	568f	100,0
Montréal	937f	22,5	867e	20,8	1 546e	37,1	812f	19,5	4 161e	100,0
Outaouais	h	–	126g	18,1	356f	51,3	89g	12,8	694f	100,0
Abitibi-Témiscamingue	h	–	122g	25,0	134g	27,4	75g	15,4	488f	100,0
Saguenay – Lac Saint-Jean-Chibougamau	h	–	163g	21,8	305f	40,7	100g	13,3	749f	100,0
Duplessis et Manicouagan	h	–	h	–	65g	36,9	h	–	176g	100,0
TOTAL	**3326e**	**22,3**	**3047d**	**20,5**	**5492d**	**36,9**	**3017d**	**20,3**	**14823d**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 56

Régions touristiques d'origine des touristes québécois au Québec entre 1982 et 1986*

Régions d'origine	1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%
Îles-de-la-Madeleine	n.d.	–	n.d.	–	n.d.	–
Gaspésie	345	2,5	243	1,9	359g	2,4
Bas-Saint-Laurent	187	1,4	207	1,6	389g	2,6
Québec	1 169	8,5	1 587	12,2	1 572e	10,6
Charlevoix	n.d.	–	75	0,5	89g	0,6
Pays-de-l'Érable	531	3,9	599	4,6	748f	5,0
Coeur-du-Québec	844	6,1	1 038	8,0	874f	5,9
Estrie	980	7,1	763	5,9	662f	4,4
Montérégie	2 386	17,3	2 221	17,1	3 064e	20,6
Lanaudière	407	3,0	269	2,1	226g	1,5
Laurentides	908	6,6	602	4,6	568f	3,8
Montréal	4 463	32,4	3 927	30,2	4 161e	28,0
Outaouais	460	3,3	421	3,2	693f	4,7
Abitibi-Témiscamingue	323	2,3	287	2,2	488f	3,3
Saguenay – Lac Saint-Jean–Chibougamau	529	3,8	477	3,7	750f	5,0
Manicouagan	n.d.	–	150	1,2	85g	0,6
Duplessis	n.d.	–	110	0,8	91g	0,6
Nouveau-Québec -Baie-James	n.d.	–	n.d.	–	n.d.	–
Non spécifié	n.d.	–	n.d.	–	n.d.	–
TOTAL	13 779	100,0	13 008	100,0	14 882d	100,0

n.d.: non-disponible.

* Les données de 1980 ne peuvent pas être discriminées selon le découpage des régions touristiques.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

6.1.3 Régions métropolitaines de recensement d'origine (RMR)

En 1986, 47,0 % des voyages-personne réalisés par des Québécois au Québec originaient de la région métropolitaine de recensement de Montréal, et 12,2 % de la région métropolitaine de recensement de Québec (voir le tableau 57).

Les autres régions métropolitaines et agglomération urbaine (Hull, Trois-Rivières, Chicoutimi-Jonquière, Sherbrooke, Rimouski) comptent, quant à elles, pour 12,4 % des voyages.

Les autres parties du Québec génèrent plus de 28,0 % des voyages-personne et 31,0 % des nuitées.

Lorsqu'on examine la part des voyages-personne selon chaque région et le poids de celle-ci en termes de population, on remarque que:

- les résidents de la plupart des régions métropolitaines de recensement ont un indice de propension à voyager au Québec supérieur à 100;
- la population de l'agglomération urbaine de Rimouski a particulièrement tendance à voyager au Québec. Cette agglomération émet plus du double de voyages-personne au Québec (1,8 %) que la proportion de sa population (0,7 %);

Tableau 57

Régions métropolitaines* d'origine des touristes québécois au Québec en 1986

Régions d'origine	Voyages-personne		Nuitées		Population Recensement 1986		Indice de propension à voyager
	'000	%	'000	%	'000	%	
Québec	1 822e	12,2	4 907g	12,2	603,3	9,2	133
Montréal	6 998e	47,0	18 250f	45,3	2 921,3	44,7	105
Hull	571f	3,8	h	–	200,2	3,1	123
Trois-Rivières	340g	2,3	h	–	128,9	2,0	115
Chicoutimi-Jonquière	366g	2,4	h	–	158,5	2,4	100
Sherbrooke	318g	2,1	h	–	129,9	2,0	105
Rimouski	275g	1,8	h	–	46,2	0,7	257
Autres parties du Québec	4 193e	28,2	12 488f	31,0	2 352,0	36,0	81
TOTAL	**14 882d**	**100,0**	**40 311**	**100,0**	**6 540,3**	**100,0**	**100**

* Il s'agit des régions métropolitaines de recensement (RMR), seule Rimouski est considérée comme une agglomération urbaine.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

À l'analyse des données concernant les buts de voyage et les régions métropolitaines et agglomération urbaine d'origine (voir le tableau 58), on constate des différences marquées. Ainsi, la propension à réaliser des voyages d'agrément est plus grande chez les résidents de la région métropolitaine de Montréal (50,7 %) et de Chicoutimi-Jonquière (42,7 %).

À l'inverse, les zones urbaines de Sherbrooke, de Trois-Rivières et de Hull émettent, toute proportion gardée, davantage de touristes visitant des parents et des amis.

Les Québécois qui habitent hors des zones métropolitaines et urbaines ont, eux aussi, tendance à visiter des parents et amis dans une plus grande proportion (52,5 % des voyages-personne).

Pour ce qui a trait aux voyages d'affaires et de congrès et ceux pour des raisons personnelles, le même tableau nous permet de visualiser le poids relatif des régions métropolitaines d'origine de Québec et de Montréal tant au niveau des voyages-personne qu'elles émettent (55,1 %) que de la proportion que ces buts de voyage représentent pour chacune de ces régions.

Entre 1982 et 1986, la répartition des voyages des touristes québécois au Québec, selon la région métropolitaine de recensement d'origine, est demeurée sensiblement la même pour les régions de Montréal, Trois-Rivières, Chicoutimi-Jonquière ainsi que pour le reste de la province. On remarque, cependant, l'augmentation continue des voyages-personne originant de Sherbrooke et de Québec entre 1982 et 1986.

Tableau 58

Régions métropolitaines* d'origine des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986

Régions d'origine	Visites parents-amis		Agrément		Autres buts**		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Rimouski	h	–	h	–	h	–	275g	100,0
Chicoutimi-Jonquière	h	–	154g	42,7	h	–	366g	100,0
Québec	782f	42,9	472f	25,9	568f	31,2	1 822e	100,0
Sherbrooke	218g	68,6	h	–	h	–	318g	100,0
Trois-Rivières	228g	67,0	h	–	h	–	340g	100,0
Montréal	2 712e	38,7	3 550e	50,7	736f	10,5	6 998e	100,0
Hull	304g	53,2	208g	36,4	h	–	571f	100,0
Autres parties du Québec	2 201e	52,5	1 200f	28,6	792f	18,9	4 193e	100,0
TOTAL	**6 738e**	**45,3**	**5 778e**	**38,8**	**2 366e**	**15,9**	**14 882d**	**100,0**

* Il s'agit des régions métropolitaines de recensement (RMR) seule Rimouski est considérée comme une agglomération urbaine.

** Regroupe en majorité les voyages d'affaires et de congrès et, dans une plus faible proportion, les voyages pour des raisons personnelles.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 59

Régions métropolitaines* d'origine des touristes québécois au Québec entre 1982 et 1986

Régions d'origine	1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%
Québec	1 322	9,6	1 643	12,6	1 822e	12,2
Montréal	6 885	50,0	6 058	46,6	6 998e	47,0
Hull	436	3,2	368	2,8	571	3,8
Trois-Rivières	249	1,8	403	3,1	340g	2,3
Chicoutimi-Jonquière	313	2,3	255	2,0	379g	2,5
Sherbrooke	175	1,3	226	1,7	318g	2,5
Autres parties du Québec	4 400	31,9	4 055	31,1	4 468e	30,0
TOTAL	**13 779**	**100,0**	**13 008**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

* Il s'agit des régions métropolitaines de recensement (RMR) seule Rimouski est considérée comme une agglomération urbaine.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

6.2 Régions de destination des touristes québécois au Québec

6.2.1 Régions administratives de destination

En 1986, la région administrative de Montréal est la plus importante région de destination. Elle a reçu 36,4 % des voyages-personne des touristes québécois voyageant au Québec.

La seconde région administrative de destination est celle de Québec qui a reçu 22,6 % des voyages des touristes québécois.

Le tableau 60 illustre la place des différentes régions administratives, tant en volume de voyages-personne, de nuitées et de durée moyenne de séjour.

On remarque que les touristes visitant les régions périphériques (Bas-Saint-Laurent, Gaspésie, Saguenay-Lac-Saint-Jean, Abitibi-Témiscamingue, Côte-Nord) ont une durée de séjour plus longue que la moyenne québécoise; le facteur distance/temps explique, probablement, cette situation.

Tableau 60

Régions administratives de destination des touristes québécois au Québec en 1986

Régions de destination	Voyages-personne		Nuitées		Durée moyenne de séjour
	'000	%	'000	%	Nuitée
Bas-Saint-Laurent–Gaspésie	543f	3,6	2 619g	6,5	4,8
Saguenay – Lac-Saint-Jean	728f	4,9	2 519g	6,2	3,5
Québec	3 367d	22,6	8 723g	21,6	2,6
Mauricie	1 668f	11,2	3 997g	9,9	2,4
Estrie	1 012f	6,8	2 599g	6,4	2,6
Montréal	5 414d	36,4	13 312f	33,0	2,5
Outaouais	1 305f	8,8	3 420g	8,5	2,6
Abitibi-Témiscamingue	331g	2,2	1 066g	2,6	3,2
Côte-Nord	262g	1,8	1 334g	3,3	5,1
Nouveau-Québec	194g	1,3	h	–	–
Non-spécifié	h	–	h	–	–
TOTAL	**14 882d**	**100,0**	**40 311f**	**100,0**	**2,7**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Sous l'angle des buts de voyage, il est intéressant de souligner que certaines régions administratives reçoivent davantage de touristes visitant des parents et des amis. Ce sont, respectivement, les régions administratives de Québec, de la Mauricie, du Saguenay-Lac-Saint-Jean et de l'Abitibi-Témiscamingue (voir le tableau 61).

Pour ce qui a trait aux touristes québécois d'agrément, les régions de l'Outaouais et de Montréal en reçoivent, proportionnellement, davantage (58,6 % et 45,9 % des voyages-personne respectivement) que les autres régions.

Cette situation s'explique en partie par la place importante qu'occupe, dans ces deux régions administratives, la villégiature privée.

Les touristes québécois voyageant pour affaires ou congrès et pour des raisons personnelles fréquentent majoritairement quatre régions administratives. En effet, les régions de Montréal, Québec, l'Estrie et la Mauricie reçoivent, à elles seules, 78,7 % des voyages effectués à ces fins.

Tableau 61

Régions administratives de destination des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986

Régions de destination	Visites parents-amis		Agrément		Autres buts*		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Bas-Saint-Laurent–Gaspésie	254g	46,8	189g	34,8	h	–	543f	100,0
Saguenay-Lac Saint-Jean	385g	52,9	200g	27,5	h	–	728f	100,0
Québec	1 875e	**55,7**	941f	27,9	551f	16,4	3 367e	100,0
Mauricie	940f	**56,3**	542f	32,5	186g	11,1	1 668e	100,0
Estrie	451f	27,0	371g	36,7	190g	**18,8**	1 012f	100,0
Montréal	1 995e	36,8	2 484f	**45,9**	935f	**17,3**	5 414e	100,0
Outaouais	437f	33,5	763f	**58,6**	h	–	1 305f	100,0
Abitibi-Témiscamingue	183g	**55,3**	h	–	h	–	331g	100,0
Côte-Nord	h	–	h	–	h	–	262g	100,0
Nouveau-Québec	h	–	h	–	h	–	194g	100,0
TOTAL	**6 738e**	**45,3**	**5 778e**	**38,8**	**2 366e**	**15,9**	**14 882d**	**100,0**

* Regroupe en majorité les voyages d'affaires et de congrès et, dans une plus faible proportion, les voyages pour des raisons personnelles.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

La répartition des voyages, selon les trimestres, varie sensiblement selon les régions administratives de destination (voir le tableau 62). Bien que le 3e trimestre compte davantage (36,9 % des voyages-personne) que les autres trimestres dans le bilan des voyages, on remarque l'importance accrue de ce trimestre pour certaines régions. C'est le cas de la Gaspésie-Bas-Saint-Laurent, de l'Estrie et de l'Outaouais.

La région administrative de la Mauricie reçoit, quant à elle, davantage de touristes au 1er et au 4e trimestre.

La lecture du même tableau permet également de constater la concentration du tourisme pratiqué par les Québécois dans trois principales régions administratives de destination (Québec, Mauricie et Montréal). Leur poids relatif est de 72,9 % pour le premier trimestre, de 66,6 % au deuxième, de 66,2 % au troisième trimestre et, finalement, de 78,1 % au quatrième.

Tableau 62

Régions administratives de destination des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986

Régions de destination	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Bas-Saint-Laurent –Gaspésie	h	–	110g	20,2	247f	45,5	107g	19,7	543f	100,0
Saguenay – Lac-Saint-Jean	h	–	131g	18,0	249f	34,2	138g	18,9	728f	100,0
Québec	769f	22,8	687f	20,4	1 177e	34,9	734e	21,8	3 367e	100,0
Mauricie	573g	34,3	301f	18,0	346f	20,7	447f	26,8	1 668e	100,0
Estrie	h	–	248f	24,5	422f	41,7	135g	13,3	1 012f	100,0
Montréal	1 082f	20,0	1 043f	19,3	2 114d	39,0	1 176f	21,7	5 414e	100,0
Outaouais	h	–	306f	23,4	620f	47,5	193g	14,8	1 305f	100,0
Abitibi-Témiscamingue	h	–	94g	28,4	97g	29,3	h	–	331g	100,0
Côte-Nord	h	–	75g	28,6	104g	39,7	h	–	262g	100,0
Nouveau-Québec	h	–	h	–	73g	37,4	h	–	195g	100,0
TOTAL	3 326e	22,3	3 047e	20,5	5 492e	36,9	3 017e	20,3	14 882d	100,0

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Si on examine, maintenant l'évolution des voyages dans les différentes régions administratives de destination entre 1980 et 1986, on remarque:

- une baisse continue du volume de voyages-personne dont la destination était la région Gaspésie-Bas-Saint-Laurent. La part de cette région se situait à 6,1 % en 1980, mais n'est plus que de 3,6 % en 1986;
- une augmentation continue, depuis 1982, du nombre de touristes québécois visitant la région administrative de Québec;
- la perte d'environ 1 200 000 voyages-personne en 1986, comparé au niveau de 1980, réalisés dans la région administrative de Montréal; la part relative de cette région ne s'est cependant dégradée qu'entre 1984 et 1986;
- la part relative et le nombre de voyages réalisés en Estrie et dans l'Outaouais a augmenté en 1986, par rapport à 1984. Le niveau de 1980 a même été dépassé après le déclin observé jusqu'en 1984.

On peut donc voir que, même si le nombre global de voyages réalisés par les Québécois au Québec, en 1986, n'atteint pas le niveau de 1980 (-8,4 %), la situation varie beaucoup d'une région administrative de destination à l'autre. À cet égard, on ne peut que souligner l'importance de la baisse constatée pour la région administrative de Montréal (-18,9 %).

Étant donné le poids de cette région, en termes de destination, la diminution du volume de voyages-personne réalisés dans cette région explique une bonne partie de celle de l'ensemble de la province.

Tableau 63

Régions administratives de destination des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986

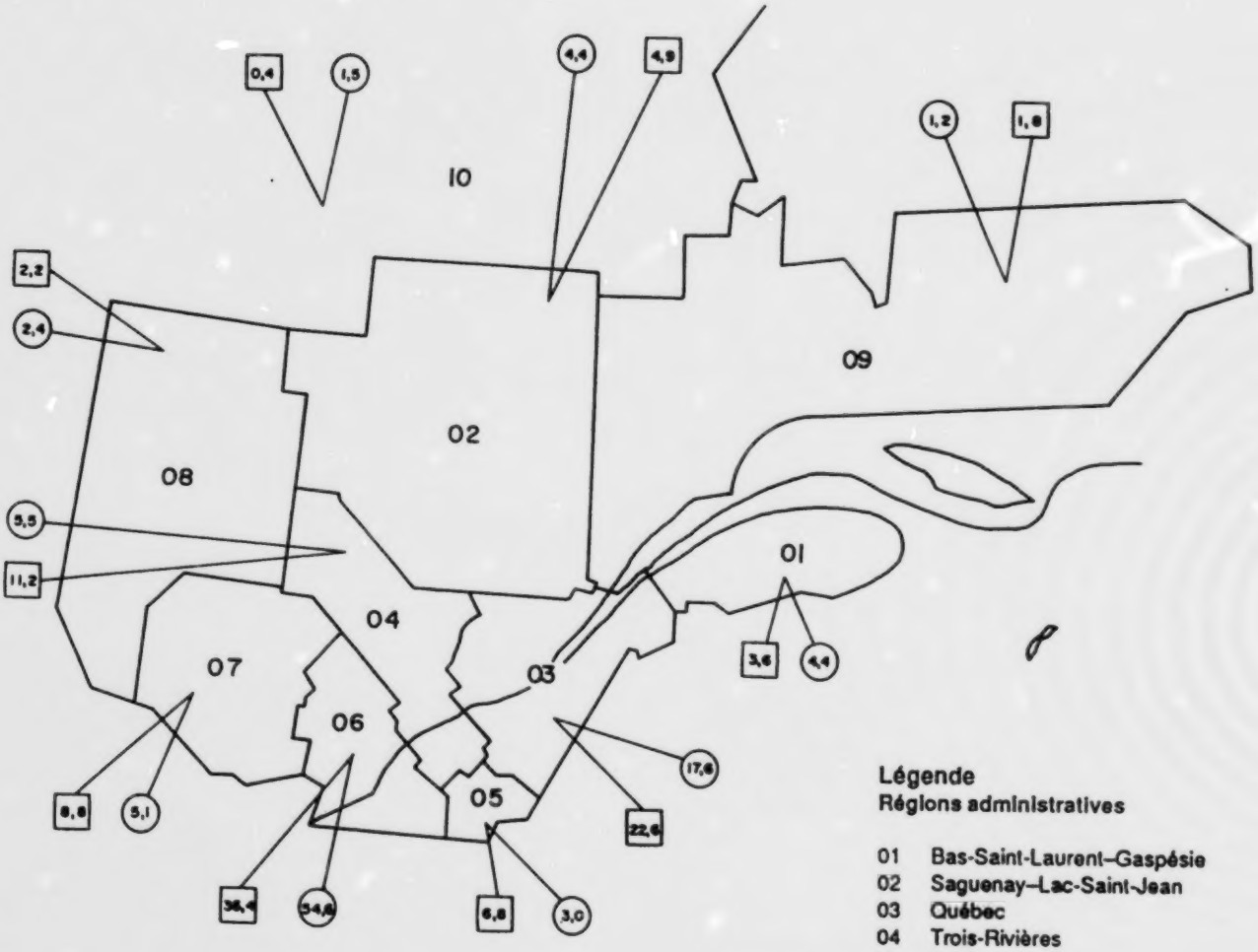
Régions de destination	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Bas-Saint-Laurent–Gaspésie	987	6,1	721	5,2	550	4,2	543f	3,6
Saguenay-Lac-Saint-Jean	778	4,8	683	5,0	624	4,8	728f	4,9
Québec	2 915	17,9	2 639	19,2	2 742	21,1	3 367e	22,6
Mauricie	2 135	13,1	1 541	11,2	1 356	10,4	1 668f	11,2
Estrie	877	5,4	1 131	8,2	932	6,2	1 012f	6,8
Montréal	6 679	41,1	5 771	41,8	5 467	42,0	5 414e	36,4
Outaouais	921	5,7	694	5,0	688	5,3	1 305f	8,8
Abitibi-Témiscamingue	340	2,1	291	2,1	269	2,1	331g	2,2
Côte-Nord	347	2,1	161	1,2	236	1,8	262g	1,8
Nouveau-Québec	121	0,7	n.d.	–	70	0,5	194g	1,3
Non spécifié	155	1,0	n.d.	–	74	0,5	58g	0,4
TOTAL	**16 255**	**100,0**	**13 779**	**100,0**	**13 008**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

n.d.: non-disponible.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

CARTE 1

RÉGIONS ADMINISTRATIVES D'ORIGINE ET DE DESTINATION
DES TOURISTES QUÉBÉCOIS AU QUÉBEC EN 1986
(en pourcentage)



Légende
Régions administratives

01 Bas-Saint-Laurent–Gaspésie
02 Saguenay–Lac-Saint-Jean
03 Québec
04 Trois-Rivières
05 Estrie
06 Montréal
07 Outaouais
08 Nord-Ouest
09 Côte-Nord
10 Nouveau-Québec

O Origine
□ Destination

Stratégie et planification marketing, Ministère du Tourisme, 1989

6.2.2 L'origine et la destination selon les régions administratives

La présentation des données (surtout le calcul du pourcentage) est faite de manière à connaître l'origine des touristes selon les régions administratives de destination.

Il est important de souligner que l'analyse origine/destination est faite en tenant compte des voyages d'agrément et des visites de parents et amis seulement. C'est ce qui explique que les totaux selon les différentes régions, à la fois d'origine et de destination, sont moindre que ceux présentés dans les pages précédentes.

Il faut, tout suite, mentionner l'importance de la région administrative de Montréal en tant que bassin émetteur de touristes (58,0 % des voyages d'agrément et des visites de parents et amis). Ce poids a un effet évident sur l'origine des touristes selon les régions de destination.

À la lecture du tableau 64, les faits saillants sont les suivants:

- la région administrative de Montréal, en tant que destination, est fréquentée à 61,1 % de résidents originant de la même région, à 11,8 % de la région de Québec et, dans une moindre mesure, par les résidents de la Mauricie (6,4 % des voyages-personne) et de l'Outaouais (6,9 %);

- la région de Montréal émet beaucoup plus de touristes québécois qu'elle n'en reçoit. Le tiers des touristes qui originent de cette région (37,7 %) ont comme destination leur propre région. Les autres se disséminent dans les autres régions et, en particulier, dans celles de Québec, de la Mauricie et de l'Outaouais;

- la région administrative de Québec, seconde plus importante région de destination compte, parmi ses touristes originant du Québec, pratiquement la moitié (48,4 %) de résidents de la région administrative de Montréal. Une part importante (27,4 %) provient de résidants de la région même de Québec et, dans une moindre mesure, de la Mauricie (7,2 %) et du Saguenay-Lac-Saint-Jean (5,8 %).

  À l'inverse de Montréal, la région administrative de Québec reçoit plus de touristes qu'elle en émet. Une partie importante de ceux qui originent de cette région (41,0 %) ont comme destination leur propre région, bien que la région de Montréal en attire aussi une forte proportion (28,2 %);

- la région administrative de la Mauricie, en tant que troisième région de destination, est fréquentée majoritairement par des résidents originant de la région administrative de Montréal (76,2 %);

- plus les régions sont éloignées du bassin de population de Montréal, moins, en proportion, les visiteurs originant de cette région, occupent une place importante dans la fréquentation touristique de ces régions. Ainsi, les résidents de la région administrative de Montréal comptent pour 35,0 % des visiteurs du Bas-Saint-Laurent-Gaspésie et du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Cette dernière région est fréquentée par 28,0 % de visiteurs originant de Québec et 20,8 % de visiteurs intra-régionaux, c'est-à-dire originant de la région même du Saguenay-Lac-Saint-Jean;

Tableau 64

Régions administratives d'origine et de destination des touristes québécois (agrément et visites de parents et amis) en 1986 (en milliers de voyages-personne)

Régions administrative d'origine	Régions administratives de destination																					
	Bas-Saint-Laurent – Gaspésie		Saguenay Lac Saint-Jean		Québec		Mauricie		Estrie		Montréal		Outaouais		Abitibi-Témiscamingue		Côte-Nord		Nouveau-Québec		Total	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Bas-Saint-Laurent Gaspésie	136g	30,7	h	–	128g	4,5	h	–	h	–	93g	2,1	h	–	h	–	h	–	h	–	411g	3,3
Saguenay Lac Saint-Jean	h	–	122g	20,8	163g	5,8	h	–	h	–	131g	2,9	h	–	h	–	h	–	h	–	502f	4,0
Québec	h	–	164g	28,0	771f	27,4	107g	7,2	127g	15,4	530f	11,8	h	–	h	–	h	–	h	–	1881f	15,0
Mauricie	h	–	h	–	202g	7,2	101g	8,9	h	–	289g	6,4	h	–	h	–	h	–	h	–	758f	6,0
Estrie	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	208g	4,6	h	–	h	–	h	–	h	–	403g	3,2
Montréal	155g	35,0	205g	35,0	1363f	48,4	1129f	76,2	598f	72,7	2736e	61,1	918f	76,5	h	–	h	–	h	–	7263f	58,1
Outaouais	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	312g	6,9	212g	17,7	h	–	h	–	h	–	681f	5,4
Abitibi-Témiscamingue	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	93g	2,1	h	–	113g	45,9	h	–	h	–	275g	2,2
Côte-Nord	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	134g	1,1
Nouveau-Québec	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	172g	1,4
TOTAL	443g	100,0	588f	100,0	3815f	100,0	1482f	100,0	822f	100,0	4479e	100,0	1300f	100,0	246g	100,0	221g	100,0	165g	100,0	12516e	100,0

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

- il en est de même pour la région de l'Abitibi-Témiscamingue où 45,9 % de ces visiteurs peuvent être qualifiés d'inter-régionaux puisqu'ils demeurent dans les limites même de la région.

6.2.3 *Régions touristiques de destination*

Tant exprimé en termes de voyages-personne que de nuitées, la destination des touristes québécois, voyageant au Québec, se concentre principalement dans cinq régions de destination. Ce sont respectivement les régions touristiques suivantes: Montréal (14,2 % des voyages-personne) Québec (14,2 %), les Laurentides (14,1 %) le Coeur-du-Québec (11,9 %) et l'Estrie (10,5 %).

Le tableau 65 nous permet de visualiser la place qu'occupent les régions touristiques de destination. On remarque que la durée moyenne de séjour s'accroît avec l'éloignement des régions de destination par rapport aux grands centres émetteurs de touristes. C'est le cas de la Gaspésie, du Bas-Saint-Laurent, de Duplessis et de Manicouagan qui présentent une durée de séjour plus longue que la moyenne québécoise.

Le but de voyage varie sensiblement selon les régions touristiques de destination (voir le tableau 66). Certaines régions reçoivent davantage de touristes d'agrément que d'autres, toute proportion gardée. Ces régions sont les suivantes: les Laurentides (73,2 %), Charlevoix (70,2 %), Lanaudière (57,9 %) et l'Outaouais (49,0 %).

À l'inverse, les régions de Québec et de Montréal reçoivent moins, en proportion, de touristes d'agréments mais sont davantage fréquentées par des touristes dont le but principal est les affaires et les congrès et, dans une plus faible mesure, les raisons personnelles. Ce segment de clientèle compte pour 20,7 % des voyages effectués dans la région de Québec et 34,4 % dans la région de Montréal.

D'autres régions touristiques reçoivent majoritairement une clientèle dont le but principal de voyage est la visite de parents et d'amis. Ce sont les régions du Bas-Saint-Laurent (62,8 % des voyages-personne), le Pays-de-l'Érable (60,5 %), le Coeur-du-Québec (58,0 %), la Montérégie (56,2 %) et l'Abitibi-Témiscamingue (56,1 %).

Le Saguenay Lac-Saint-Jean reçoit, également, une proportion importante de touristes qui visitent des parents et des amis (50,7 %) mais compte également sur une clientèle d'affaires-congrès et de raisons personnelles (18,8 % des voyages-personne).

La lecture du tableau 67 nous permet de constater la saisonnalité du tourisme dans certaines régions. Même si on assiste, au troisième trimestre, à une augmentation générale du nombre de voyages effectués par les Québécois au Québec, on constate que la proportion de voyages effectués au cours de ce trimestre est plus élevée pour les régions de la Gaspésie (44,3 %), de Charlevoix (64,3 %), de Lanaudière (47,2 %) et de l'Outaouais (60,0 %).

La région de Québec et du Coeur-du-Québec reçoivent, respectivement, davantage de touristes, toute proportion gardée, au cours des 1er et 4e trimestres que les autres régions de destination.

Compte tenu de l'importance du 3e trimestre, tant en nombre de voyages effectués, mais aussi parce que 50,0 % des voyages d'agrément des touristes québécois au Québec sont effectués lors de ce trimestre, nous avons voulu connaître la place respective des régions touristiques, en distinguant les touristes visitant des parents et des amis et les touristes d'agrément.

Tableau 65

Régions touristiques de destination des touristes québécois au Québec en 1986

Régions de destination	Voyages-personne		Nuitées		Durée de séjour
	'000	%	'000	%	nuitée
Îles-de-la-Madeleine	h	–	h	–	h
Gaspésie	361g	2,4	1 647g	4,1	4,6
Bas-Saint-Laurent	462g	3,1	1 832g	4,5	4,0
Charlevoix	216g	1,5	766g	1,9	3,5
Pays-de-l'Érable	600f	4,0	1 607g	4,0	2,7
Québec	2 109f	14,2	4 967f	12,3	2,4
Estrie	1 568f	10,5	3 925g	9,7	2,5
Coeur-du-Québec	1 774f	11,9	4 199f	10,4	2,4
Montérégie	541f	3,6	1 133g	2,8	2,1
Lanaudière	848f	5,7	1 703g	4,2	2,0
Laurentides	2 096f	14,1	5 515	13,7	2,6
Montréal	2 107f	14,2	5 725	14,2	2,7
Outaouais	680f	4,6	1 553g	3,9	2,3
Abitibi-Témiscamingue	346g	2,3	1 11g	2,8	3,2
Saguenay – Lac Saint-Jean-Chibougamau	819f	5,5	2 775g	6,9	3,4
Duplessis	103g	1,1	636g	1,6	6,2
Manicouagan	164g	0,7	728g	1,1	4,4
Nouveau-Québec – Baie-James	h	–	h	–	–
TOTAL	**14 882d**	**100,0**	**40 311f**	**100,0**	**2,7**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 66

Régions touristiques de destination des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986

Régions de destination	Visites parents-amis		Agrément		Autres buts*		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Îles-de-la-Madeleine	h	–	h	–	h	–	h	–
Gaspésie	155g	42,9	h	–	h	–	361g	100,0
Bas Saint-Laurent	290g	**62,8**	h	–	h	–	462g	100,0
Charlevoix	h	–	152g	**70,4**	h	–	216g	100,0
Pays-de-l'Érable	363g	**60,5**	192g	32,0	h	–	600f	100,0
Québec	1 104f	52,5	570f	27,0	435g	**20,7**	2 109e	100,0
Estrie	679f	43,3	645f	41,1	244g	15,6	1 568e	100,0
Coeur-du-Québec	1 029f	**58,0**	552f	31,1	193g	10,9	1 774e	100,0
Montérégie	304g	**56,2**	210g	38,8	h	–	541f	100,0
Lanaudière	351g	41,1	486f	**57,3**	h	–	848f	100,0
Laurentides	411g	19,6	1 535f	**73,2**	150g	7,2	2 096e	100,0
Montréal	994f	47,2	390g	18,5	723f	**34,3**	2 107e	100,0
Outaouais	237g	34,8	333g	**49,0**	h	–	680f	100,0
Abitibi-Témiscamingue	194g	**56,1**	h	–	h	–	346g	100,0
Saguenay-Lac-Saint-Jean-Chibougamau	415g	50,7	250g	30,5	154g	18,8	819f	100,0
Duplessis	h	–	h	–	h	–	103g	100,0
Manicouagan	h	–	h	–	h	–	164g	100,0
Nouveau-Québec–Baie-James	h	–	h	–	h	–	h	–
TOTAL	**6 738e**	**45,3**	**5 778e**	**38,8**	**2 366e**	**15,9**	**14 882d**	**100,0**

* Regroupe en majorité les voyages d'affaires et de congrès et, dans une plus faible proportion, les voyages pour des raisons personnelles.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 67

Régions touristiques de destination des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986

Régions de destination	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Îles-de-la-Madeleine	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–
Gaspésie	h	–	83g	22,9	160g	44,3	h	–	361g	100,0
Bas-Saint-Laurent	h	–	79g	17,1	181f	39,2	98g	21,2	462g	100,0
Charlevoix	h	–	h	–	139g	64,3	h		216g	100,0
Pays-de-l'Érable	h	–	213f	35,5	215f	35,8	93g	15,5	600f	100,0
Québec	587g	27,8	350f	16,6	684e	32,4	488f	23,1	2 109f	100,0
Estrie	337g	21,5	310f	19,8	587e	37,4	334f	21,3	1 568f	100,0
Coeur-du-Québec	599g	33,7	317f	17,9	381f	21,5	477f	26,9	1 774f	100,0
Montérégie	h	–	171f	31,6	217f	40,1	90g	16,6	541f	100,0
Lanaudière	h	–	129g	15,2	400f	47,2	120g	14,1	848f	100,0
Laurentides	424g	20,2	457f	21,8	777e	37,1	438f	20,9	2 096c	100,0
Montréal	412g	19,6	471f	22,3	763e	36,2	461f	21,8	2 107e	100,0
Outaouais	h	–	102g	15,0	408f	60,0	101g	14,8	680f	100,0
Abitibi-Témiscamingue	h	–	98g	28,3	103g	29,8	h	–	346g	100,0
Saguenay – Lac-Saint-Jean-Chibougamau	225g	27,5	142g	17,3	308f	37,6	145g	17,7	819f	100,0
Duplessis	h		h		h		h		103g	100,0
Manicouagan	h		h		h		h		164g	100,0
Nouveau-Québec-Baie-James	h		h		h		h		h	
TOTAL	**3326e**	**22,3**	**3047d**	**20,5**	**5492d**	**36,9**	**3017d**	**20,3**	**14882d**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

On remarque, à la lecture du tableau 68, la grande importance du tourisme d'agrément, au cours du 3e trimestre, dans certaines régions. Ainsi, Charlevoix, l'Estrie, la Montérégie, Lanaudière, les Laurentides, l'Outaouais et le Saguenay-Lac-Saint-Jean-Chibougamau reçoivent, majoritairement, une clientèle d'agrément au cours du 3e trimestre. Ces sept régions reçoivent 65,6 % de la clientèle d'agrément au cours de ce trimestre.

À l'inverse d'autres régions sont fréquentées par une clientèle dont le but de voyage est la visite de parents et amis dans une proportion plus grande. Ce sont les régions touristiques suivantes: Bas-Saint-Laurent (53,6 %), Pays-de-l'Érable (52,6 %), Québec (47,2 %), Coeur-du-Québec (48,3 %) et Montréal (44,4 %).

Tableau 68

Régions touristiques de destination des touristes québécois au Québec (agrément et visites de parents et amis) lors du 3e trimestre de 1986

Régions de destination	Visites parents-amis		Agrément		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%
Îles-de-la-Madeleine	h	–	h	–	h	–
Gaspésie	h	–	84g	52,5	160g	100,0
Bas-Saint-Laurent	97g	53,6	h	–	181f	100,0
Charlevoix	h	–	122g	87,8	139g	100,0
Pays-de-l'Érable	113g	52,6	96g	44,6	215f	100,0
Québec	323f	47,2	236f	34,5	684e	100,0
Estrie	223f	38,0	326f	55,5	587e	100,0
Coeur-du-Québec	184f	48,3	161g	42,2	381f	100,0
Montérégie	64g	29,5	137g	63,1	217f	100,0
Lanaudière	121g	30,2	272g	68,0	400f	100,0
Laurentides	103g	13,2	634e	81,6	777e	100,0
Montréal	339f	44,4	223f	29,2	763e	100,0
Outaouais	129g	31,6	237f	58,2	408f	100,0
Abitibi-Témiscamingue	h	–	h	–	103g	100,0
Saguenay – Lac-Saint-Jean-Chibougamau	74g		183g	59,4	308f	100,0
Duplessis	h		h	h	h	–
Manicouagan	h		h	h	h	–
Nouveau-Québec-Baie-James	h		h	h	h	–
TOTAL	**1 908e**	**34,7**	**2 911e**	**53,0**	**5 492d**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Si l'on examine l'évolution des voyages des touristes québécois dans les différentes régions touristiques entre 1982 et 1986 (voir le tableau 69), on observe que:

- quatre régions ont connu une diminution appréciable du volume de voyages faits par les touristes. Il s'agit de la Gaspésie, de l'Estrie, de la Montérégie et de Lanaudière.
- trois régions ont connu des augmentations importantes (Québec, Montréal, Outaouais). Les autres régions ont connu des augmentations moindres.

Tableau 69

Régions touristiques* de destination des touristes québécois au Québec entre 1982 et 1986

Régions de destination	1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%
Îles-de-la-Madeleine	n.d.	–	n.d.	–	n.d.	–
Gaspésie	440	3,2	317	2,4	361g	2,4
Bas-Saint-Laurent	427	3,1	497	3,8	462f	3,1
Québec	1 604	11,6	1 699	13,1	2 109e	14,2
Charlevoix	181	1,3	221	1,7	216g	1,5
Pays-de-l'Érable	484	3,5	390	3,0	600f	4,0
Coeur-du-Québec	1 567	11,4	1 357	10,4	1 774e	11,9
Estrie	2 096	15,2	1 693	13,0	1 568e	10,5
Montérégie	593	4,3	520	4,0	541f	3,6
Lanaudière	1 173	8,5	1 071	8,2	848f	5,7
Laurentides	1 938	14,1	1 730	13,3	2 096e	14,1
Montréal	1 545	11,2	1 785	13,7	2 107e	14,2
Outaouais	425	3,1	394	3,0	680f	4,6
Abitibi-Témiscamingue	306	2,2	277	2,1	346g	2,3
Saguenay – Lac-Saint-Jean-Chibougamau	720	5,2	646	5,0	819f	5,5
Manicouagan	n.d.	–	138	1,1	164g	1,1
Duplessis	n.d.	–	103	0,8	103g	0,7
Nouveau-Québec - Baie-James	n.d.	–	n.d.	–	n.d.	–
TOTAL	13 779	100,0	13 008	100,0	14 882d	100,0

* Les données de 1980 ne peuvent être discriminées selon le découpage des régions touristiques.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Le portrait est quelque peu différent si l'on considère uniquement les voyages d'agrément (voir le tableau 70). Il ressort alors que:

- les régions de Lanaudière et de l'Estrie ont connu des diminutions importantes;
- les régions de Québec, du Coeur-du-Québec, des Laurentides, de Montréal et de l'Outaouais ont amélioré leur performance malgré que le volume total de voyages d'agrément effectués au Québec ait diminué.

Tableau 70

Régions touristiques de destination* des touristes québécois d'agrément au Québec entre 1982 et 1986

Régions de destination	1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%
Îles-de-la-Madeleine	n.d.	–	n.d.	–	n.d.	–
Gaspésie	181	2,9	120	2,2	137g	2,4
Bas-Saint-Laurent	n.d.	–	132	2,3	93g	1,6
Québec	462	7,4	571	10,4	570f	9,9
Charlevoix	n.d.	–	131	2,3	152g	2,6
Pays-de-l'Érable	n.d.	–	94	1,6	192g	3,3
Coeur-du-Québec	438	7,0	419	7,6	552f	9,6
Estrie	1 268	20,3	866	15,8	645f	11,2
Montérégie	272	4,4	204	3,7	210g	3,6
Lanaudière	827	13,2	803	14,6	486f	8,4
Laurentides	1 466	23,5	1 179	21,5	1 535e	26,6
Montréal	322	5,2	315	5,7	390g	6,7
Outaouais	170	2,7	184	3,3	333g	5,8
Abitibi–Témiscamingue	n.d.	–	67	1,2	66g	1,1
Saguenay – Lac-Saint-Jean–Chibougamau	258	4,1	190	3,5	250g	4,3
Manicouagan	n.d.	–	96	1,7	72g	1,2
Duplessis	n.d.	–	n.d.	–	n.d.	–
Nouveau-Québec -Baie-James	n.d.	–	n.d.	–	n.d.	–
Non spécifié	n.d.	–	n.d.	–	n.d.	–
TOTAL	6 251	100,0	5 494	100,0	5 788e	

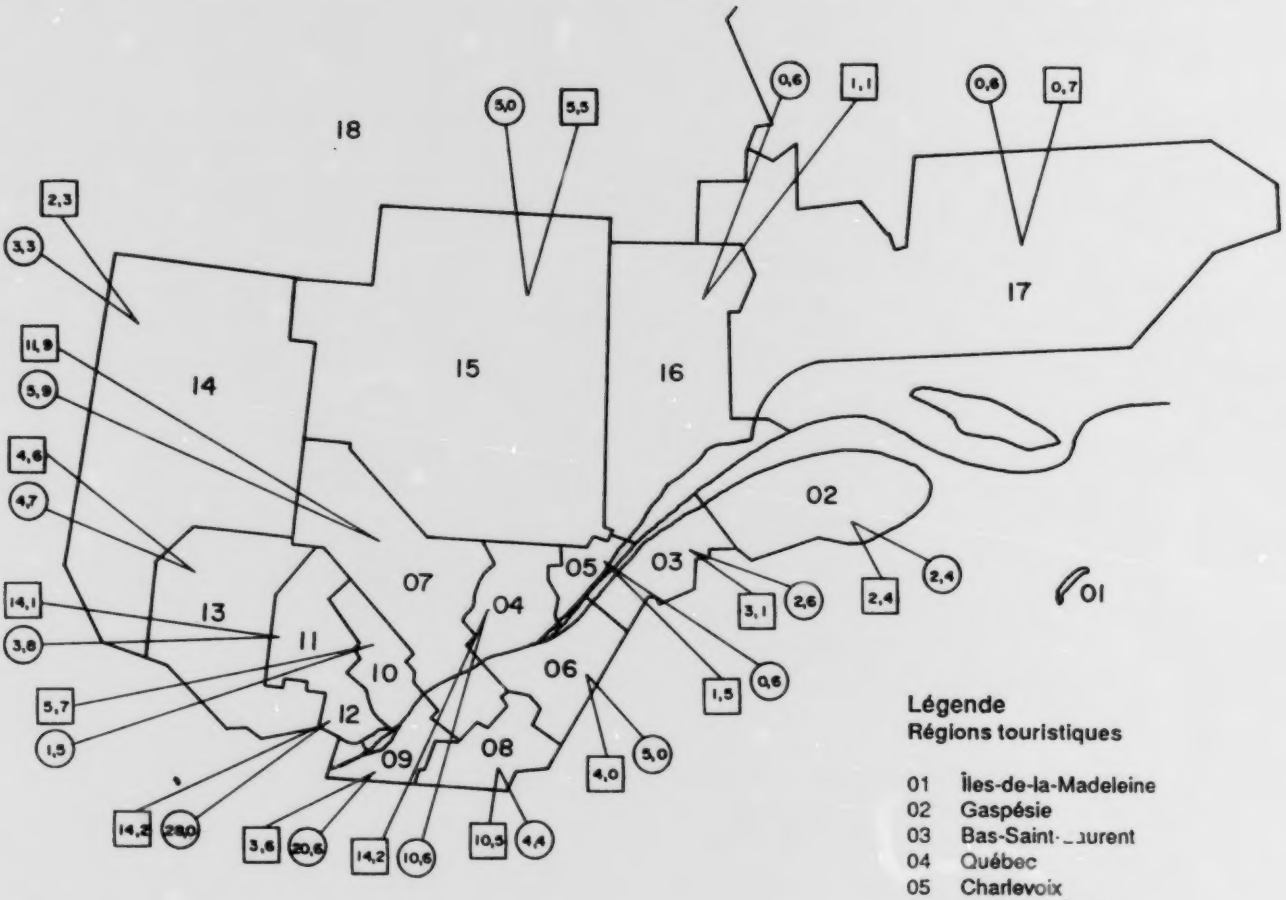
n.d.: non-disponible.

* Les données de 1980 ne peuvent être discriminées selon le découpage des régions touristiques.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

CARTE 2

RÉGIONS TOURISTIQUES D'ORIGINE ET DE DESTINATION DES TOURISTES QUÉBÉCOIS AU QUÉBEC EN 1986 (en pourcentage)



Légende
Régions touristiques

01 Îles-de-la-Madeleine
02 Gaspésie
03 Bas-Saint-Laurent
04 Québec
05 Charlevoix
06 Pays-de-l'Érable
07 Coeur-du-Québec
08 Estrie
09 Montérégie
10 Lanaudière
11 Laurentides
12 Montréal
13 Outaouais
14 Abitibi–Témiscamingue
15 Saguenay–Lac-Saint-Jean–Chibougamau
16 Manicouagan
17 Duplessis
18 Nouveau-Québec–Baie-James

○ Origine
□ Destination

Stratégie et planification marketing, Ministère du Tourisme, 1989

6.2.4 L'origine et la destination selon les régions touristiques

Les résultats de l'Enquête des voyages des Canadiens (EVC) ont aussi été analysés sous l'angle de l'origine et de la destination des touristes selon le découpage des régions touristiques. Le tableau 61 permet de visualiser l'origine des touristes pour douze principales régions touristiques de destination du Québec

Les statistiques peuvent, selon l'origine des touristes, être analysées pour huit (8) régions qui englobent la majorité des bassins de population émetteurs de touristes.

Les autres régions (à la fois d'origine et de destination) doivent être regroupées parce qu'elles émettent un nombre restreint de touristes et qu'elles reçoivent, à la fois, un nombre peu élevé (pour fins d'analyse) de touristes.

Ainsi, lorsqu'on examine les résultats sous l'angle de l'origine des touristes, selon les régions de destination, on constate les faits saillants suivants:

- la concentration des clientèles originant de Montréal et de la Montérégie, tout particulièrement dans les régions touristiques des Laurentides, de Lanaudière, de l'Estrie et du Coeur-du-Québec. Celles-ci reçoivent plus de 70,0 % des touristes en provenance de ces deux régions d'origine;

- les régions de Charlevoix et du Pays-de-l'Érable sont davantage visitées par les touristes originant de la région de Québec;

- les régions de Montréal et de Québec reçoivent des touristes d'un peu partout en province et ne subissent pas l'effet de concentration des bassins de population d'origine.

- on note l'importance du tourisme intra-régional (l'origine des touristes étant la même que la région touristique de destination) notamment pour le Pays-de-l'Érable (25,5 % des voyages-personne) et du Saguenay-Lac-Saint-Jean (28,6 % des voyages-personne.

Tableau 71

Régions touristiques d'origine et de destination des touristes québécois au Québec (agrément et visites de parents - amis) en 1986 (en milliers de voyages-personne)

Région ► d'origine / Région de destination ▼	Montréal		Montérégie		Québec		Coeur-du-Québec		Outaouais		Estrie		Saguenay-Lac St-Jean-Chibougamau		Pays Érable		Ensemble des autres régions non détaillées		TOTAL	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Bas-St-Laurent	96g	25,1	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	287g	74,9	383g	100,0
Charlevoix	h	–	h	–	85g	41,3	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	121g	58,7	206g	100,0
Québec	512f	30,6	313g	18,7	84g	5,0	181g	10,8	h	–	h	–	143g	8,5	h	–	442g	127g	1675f	100,0
Pays-de-l'Érable	h	–	94g	16,9	193g	34,7	h	–	h	–	h	–	h	–	142g	25,5	127g	22,8	556f	100,0
Coeur-du-Québec	281g	17,8	862f	54,5	h	–	107g	6,8	h	–	h	–	h	–	h	–	331g	20,3	1581f	100,0
Estrie	447g	33,8	506f	38,2	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	371g	28,0	1324f	100,0
Montérégie	82g	16,0	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	432g	84,0	514	100,0
Lanaudière	414g	49,5	296g	35,4	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	127g	15,2	837f	100,0
Laurentides	1293f	66,4	281g	14,4	h	–	h	–	93g	4,8	h	–	h	–	h	–	279g	14,3	1946f	100,0
Montréal	–	–	h	–	274g	19,8	176g	12,7	171g	12,3	199	14,4	115g	8,3	128g	9,2	321g	23,2	1384f	100,0
Outaouais	253g	42,9	112g	19,0	h	–	h	–	141g	–	h	–	h	–	h	–	84g	14,2	590f	100,0
Saguenay-Lac St-Jean Chibougamau	155g	23,3	h	–	133g	20,0	h	–	h	–	h	–	187g	28,1	h	–	199g	28,6	665f	100,0
Autres régions	h	–	93g	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	760f	88,5	858f	100,0
TOTAL	**3709d**	**29,6**	**2783f**	**22,2**	**1122f**	**10,0**	**789f**	**6,3**	**620f**	**4,9**	**591f**	**4,7**	**582f**	**4,6**	**514f**	**4,1**	**1806f**	**14,4**	**12 516d**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

6.2.5 *Régions métropolitaines de destination*

En 1986, le tourisme fait par les Québécois au Québec s'est pratiqué majoritairement à l'extérieur des régions métropolitaines de destination. Six voyages sur dix ont été réalisés ailleurs en province, alors que quatre sur dix ont été réalisés dans les régions métropolitaines de recensement (RMR) et une agglomération urbaine (Rimouski).

Parmi les régions métropolitaines de destination, on note la place prépondérante de Montréal et de Québec (voir le tableau 72).

Il est intéressant de regarder la place des différentes régions métropolitaines de destination selon les buts de voyage (voir le tableau 73). Ainsi, les centres urbains régionaux de Chicoutimi-Jonquière, Sherbrooke, Trois-Rivières reçoivent, proportionnellement, davantage de touristes visitant des parents et des amis que les régions métropolitaines de plus grande taille que sont Montréal et Québec.

Pour ces dernières, notons l'importance du tourisme d'affaires et de congrès et, par conséquent, toute proportion gardée, la part relativement moins importante du tourisme d'agrément.

Tableau 72

Régions métropolitaines* de destination des touristes québécois au Québec en 1986

Régions de destination	Voyages-personne		Nuitées		Durée moyenne de séjour
	'000	%	'000	%	nuitées
Rimouski	155g	1,0	h	–	n.d.
Chicoutimi-Jonquière	379g	2,5	h	–	n.d.
Québec	1 881f	12,6	4 292g	10,6	2,3
Sherbrooke	378g	2,5	h	–	n.d.
Trois-Rivières	565f	3,8	h	–	n.d.
Montréal	2 306f	15,5	6 164g	15,3	2,7
Hull	277g	1,9	h	–	n.d.
Autres parties du Québec	8 942e	60,1	25 304f	62,8	2,8
TOTAL	**14 882d**	**100,0**	**40 311f**	**100,0**	**2,7**

n.d.: non-disponible.

* Il s'agit des régions métropolitaines de recensement (RMR) seule Rimouski est considérée comme une agglomération urbaine.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

En effet, les Québécois en voyage d'agrément se dirigent surtout dans les régions non-métropolitaines. La part du tourisme d'agrément effectué dans le reste de la province (hors des régions métropolitaines de recensement) est, proportionnellement, beaucoup plus importante. Cette situation est d'autant plus explicable lorsqu'on note l'importance de la villégiature privée au chapitre du tourisme d'agrément.

Sous l'angle des trimestres de réalisation des voyages, selon les régions métropolitaines de destination, le tableau 74 nous indique que les régions métropolitaines de Chicoutimi-Jonquière, de Québec et de Trois-Rivières reçoivent, proportionnellement, davantage de touristes au 1er trimestre.

Même si le 3e trimestre demeure une période où il s'effectue davantage de voyages au Québec, ce fait est d'autant plus vrai pour l'agglomération urbaine de Rimouski, où 44,5 % des voyages sont effectués au 3e trimestre. C'est aussi vrai pour les régions non-métropolitaines (reste de la province) qui reçoivent, proportionnellement, plus de touristes au 3e trimestre. Ceci est relié au fait qu'il s'effectue davantage de tourisme d'agrément dans les zones non-métropolitaines.

Tableau 73

Régions métropolitaines* de destination des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986

Régions de destination	Visites parents-amis		Agrément		Autres buts**		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Rimouski	h	–	h	–	h	–	155g	100,0
Chicoutimi-Jonquière	246g	**64,9**	h	–	h	–	379g	100,0
Québec	978f	52,0	470f	25,0	433g	**23,0**	1 881e	100,0
Sherbrooke	242g	**64,0**	h	–	h	–	378g	100,0
Trois-Rivières	343g	**60,7**	h	–	h	–	565f	100,0
Montréal	1 130f	49,0	443g	19,2	733f	**31,8**	2 306e	100,0
Hull	h	–	h	–	h	–	277g	100,0
Autres parties du Québec	3 338e	37,3	4 469e	**50,0**	1 135f	12,7	8 942d	100,0
TOTAL	**6 738e**	**45,3**	**5 778e**	**38,8**	**2 366e**	**15,9**	**14 882d**	**100,0**

* Il s'agit des régions métropolitaines de recensement (RMR) seule Rimouski est considérée comme une agglomération urbaine.

** Regroupe en majorité les voyages d'affaires et de congrès et, dans une plus faible proportion, les voyages pour des raisons personnelles.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Si on regarde la fréquentation des régions métropolitaines de destination par les touristes québécois depuis 1980, on remarque les faits saillants suivants:

- une augmentation du volume de voyages-personne effectués dans les régions métropolitaines de Québec et de Montréal par rapport à 1984 et même par rapport à 1980. Cela s'explique surtout par l'importante augmentation du tourisme d'affaires au Québec qui se pratique, beaucoup plus, toute proportion gardée, dans les régions métropolitaines de recensement, comme on l'a vu précédemment;

- la diminution du volume de voyages-personne effectués dans le reste de la province. Leur part relative passe de 65,3 %, en 1982, à 62,8 %, en 1984 et se situe à 60,1 % en 1986, consécutivement à la hausse de la fréquentation, principalement dans les régions métropolitaines de Montréal, Québec et Trois-Rivières.

6.2.6 *Communautés urbaines et régionale et municipalités régionales de comté de destination*

Compte tenu du fait que les voyages-personne effectués par les touristes québécois se répartissent dans un grand nombre de MRC, on ne s'étonnera pas de constater que la plupart d'entre elles sont la destination d'un petit nombre de touristes.

Cependant, on peut constater que sur l'ensemble du territoire québécois, divisé en 95 MRC et trois communautés urbaines et régionale, la répartition des voyages-personne se concentre, en 1986, à 59,4 % dans seulement 18 MRC et les trois communautés urbaines et régionale.

À elles seules, les communautés urbaines de Montréal et de Québec reçoivent 26,4 % des voyages effectués par les Québécois au Québec.

Si on examine la situation de 1986, comparée à celle de 1984, on remarque que la fréquentation des zones, qui recevaient la majorité des touristes en 1984, a augmenté à l'exception des MRC de la Matawinie, de Sherbrooke, des Pays-d'en-Haut, du Centre-de-la-Mauricie, de Portneuf et de Brome-Missisquoi.

La part relative des autres MRC, en termes de voyages-personne, a diminué, consécutivement à une hausse moins forte (+5,2 %) en 1986, comparée à 1984, que l'ensemble du Québec (+14,4 %).

Tableau 74

Régions métropolitaines* de destination des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986

Régions de destination	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Rimouski	h	–	h	–	69g	44,5	h	–	155g	100,0
Chicoutimi-Jonquière	157g	41,4	h	–	84g	22,2	79g	20,8	379g	100,0
Québec	543f	28,9	319f	16,9	568e	30,2	451f	24,0	1 881e	100,0
Sherbrooke	h	–	1 259	33,1	142g	37,6	75g	19,8	378g	100,0
Trois-Rivières	163g	28,8	1 049	18,4	89g	15,7	209f	37,0	565f	100,0
Montréal	486f	21,1	498f	21,6	812e	35,2	510f	22,1	2 306e	100,0
Hull	h	–	h	–	95g	34,3	112g	40,4	277g	100,0
Autres provinces du Québec	1 868e	20,9	1 899e	21,2	3 634d	40,6	1 541e	17,2	9 008d	100,0
TOTAL	**3326e**	**22,3**	**3047d**	**20,5**	**5492d**	**36,9**	**3017d**	**20,3**	**14882d**	**100,0**

* Il s'agit des régions métropolitaines de recensement (RMR) seule Rimouski est considérée comme une agglomération urbaine.

Tableau 75

Régions métropolitaines* de destination des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986

Régions de destination	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Rimouski	n.d.	–	197g	1,4	159f	1,2	155g	1,0
Chicoutimi-Jonquière	n.d.	–	353g	2,6	349f	2,7	379g	2,5
Québec	1 869f	11,5	1 592f	11,6	1 502e	11,5	1 881f	12,6
Sherbrooke	n.d.	–	589f	4,3	417f	3,2	378g	2,5
Trois-Rivières	n.d.	–	324g	2,4	321f	2,5	565f	3,8
Montréal	2 016f	12,4	1 715f	12,4	1 962e	15,1	2 306e	15,5
Hull	n.d.	–	–	n.d.	131g	1,0	277g	1,9
Autres parties du Québec	n.d.	–	9 008	65,3	8 167d	62,8	8 942d	60,1
TOTAL	**16 255d**	**100,0**	**13 779d**	**100,0**	**13 008c**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

* Il s'agit des régions métropolitaines de recensement (RMR) seule Rimouski est considérée comme une agglomération urbaine.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 76

Communautés urbaines et régionale et municipalités régionales de comté de destination, des touristes québécois au Québec, par ordre d'importance de fréquentation, entre 1984 et 1986

Communautés urbaines ou MRC de destination	1984		1986		Variation 84/86
	'000	%	'000	%	%
Communauté urbaine de Montréal	1 754e	13,5	2 081e	14,0	+18,6
Communauté urbaine de Québec	1 476e	11,3	1 854e	12,4	+25,6
Communauté régionale de l'Outaouais	136f	1,0	216g	1,4	+58,8
MRC					
des Laurentides	865e	6,6	1 089f	7,3	+25,9
Francheville	430f	3,3	594f	4,0	+38,1
Matawinie	705e	5,4	516f	3,5	-26,8
Fjord-du-Saguenay	380f	2,9	435f	2,9	+14,5
Antoine-Labelle	294f	2,3	410g	2,7	+39,4
Sherbrooke	421f	3,2	378g	2,5	-10,2
Memphrémagog	329f	2,5	344g	2,3	+4,5
Papineau	152f	1,2	311g	2,1	+104,6
Les Pays-d'en-Haut	361e	2,8	294g	2,0	-18,5
Drummond	130g	1,0	254g	1,7	+95,4
Le Centre-de-la-Mauricie	260f	1,9	244g	1,6	-6,1
Maskinongé	h	–	236g	1,6	n.d.
La Haute-Yamaska	112g	0,9	226g	1,5	+1,7
Joliette	165f	1,3	177g	1,2	+7,3
Portneuf	186f	1,4	175g	1,2	-5,9
Brome-Missisquoi	369f	2,8	170g	1,1	-53,9
Vallée-de-la-Gatineau	77g	0,6	162g	1,1	+110,4
Val Saint-François	70g	0,5	154g	1,0	+12,0
Autres MRC*	4 336e	33,3	4 562e	30,6	+5,2
TOTAL	**13 008e**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**	**+14,4**

* Les chiffres non significatifs des autres MRC ne peuvent pas être publiés par MRC (à cause du coefficient de variation trop élevé)

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

6.3 Moyens d'hébergement utilisés selon les régions de destination

6.3.1 Moyens d'hébergement et régions administratives de destination

En regroupant les moyens d'hébergement utilisés par les touristes d'agrément et pour les visites de parents et amis, on remarque le poids important des séjours dans la résidence de parents et d'amis pour l'ensemble des régions et, tout particulièrement, le Saguenay-Lac-Saint-Jean, Québec et l'Abitibi-Témiscamingue (voir le tableau 77).

L'hébergement commercial est davantage utilisé dans la région de Québec.

La villégiature en chalet privé occupe une place importante comme mode d'hébergement utilisé par les touristes (surtout d'agrément) dans les régions de Montréal, de l'Estrie et l'Outaouais.

La répartition des moyens d'hébergement est assez similaire à celle des buts de voyage selon les régions administratives. Il faut noter cependant que ce tableau ne discrimine pas, selon les régions, les moyens d'hébergement utilisés par les touristes d'affaires et de congrès qui, on l'a vu précédemment, utilisent l'hébergement commercial dans une proportion de près de 60,0 %.

Tableau 77

Principaux moyens d'hébergement* utilisés par les touristes québécois, au Québec (agrément et visites de parents et amis), selon les régions administratives de destination, en 1986

Régions de destination	Hébergement** commercial		Résidence parents-amis		Chalet privé		Total	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Bas-Saint-Laurent-Gaspésie	h	–	313g	61,5	h	–	509f	100,0
Saguenay -Lac-Saint-Jean	h	–	404g	**67,0**	h	–	603f	100,0
Québec	585f	**20,4**	2 018f	**70,3**	195g	6,8	2 870e	100,0
Mauricie	261g	16,4	966f	60,6	351g	22,0	1 595e	100,0
Estrie	h	–	495f	59,8	227g	**27,4**	827f	100,0
Montréal	796f	17,5	2 557e	56,1	1 074f	23,4	4 555f	100,0
Outaouais	168g	13,8	522f	43,0	491f	**40,4**	1 215f	100,0
Abitibi-Témiscamingue	h	–	187g	**72,2**	h	–	259g	100,0
Côte-Nord	h		h		h		245g	100,0
Nouveau Québec	h		h		h		177g	100,0
TOTAL	**2 239e**	**17,5**	**7 713d**	**60,2**	**2 533e**	**20,0**	**12 806d**	**100,0**

* Étant donné qu'un certain nombre de voyages-personne ont été effectués en utilisant deux ou plusieurs moyens d'hébergement au cours du même voyage, le nombre total est supérieur à celui des voyages-personne véritablement effectués.

** Regroupe les moyens d'hébergement suivants: hôtel, motel, camping, chalet loué.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

6.3.2 Moyens d'hébergement et régions touristiques de destination

Sous l'angle des régions touristiques de destination, l'analyse des moyens d'hébergement utilisés nous permet de mieux cerner le poids relatif de chacun, selon des unités territoriales plus homogènes (voir le tableau 78). Ainsi, on remarque:

- l'utilisation relativement importante de la résidence de parents et d'amis dans le Bas-Saint-Laurent, le Pays-de-l'Érable, Québec, la Montérégie, Montréal et l'Abitibi-Témiscamingue;

- à l'inverse, la villégiature en chalet privé occupe une place importante dans les régions comme l'Estrie, Lanaudière, les Laurentides et l'Outaouais; où se retrouvent par ailleurs, le plus grand nombre de résidences secondaires et de chalets au Québec.

- l'hébergement commercial, par ailleurs, est davantage utilisé dans les régions de Québec et des Laurentides pour ce qui concerne les touristes d'agrément et les visites de parents et d'amis.

Si on examine les résultats, uniquement pour les touristes d'agrément, de manière à comparer les années 1982 à 1986 selon les principales régions touristiques de destination (voir le tableau 79), on constate:

- la propension des touristes d'agrément visitant la région de Québec à utiliser de l'hébergement commercial, s'est accrue au profit de la résidence de parents et d'amis;

- la baisse du tourisme d'agrément en Estrie se répercute surtout sur l'utilisation de l'hébergement commercial (le camping en particulier);

- la place de la villégiature en chalet privé s'est accrue, tant en nombre de voyages-personne qu'en proportion, dans la région du Coeur-du-Québec;

- la région de Lanaudière a vu baisser fortement le nombre d'utilisateurs de chalets privés entre 1984 et 1986; cette diminution est liée à la baisse de tourisme d'agrément dans cette région;

- la région des Laurentides, avec la reprise du tourisme d'agrément constatée par rapport à 1984, voit le nombre d'utilisateurs de l'hébergement commercial et de la résidence de parents et amis s'accroître et, proportionnellement, le nombre de villégiateurs en chalet privé diminuer.

Tableau 78

Principaux moyens d'hébergement* utilisés par les touristes québécois au Québec, (agrément et visites de parents et amis), selon les régions touristiques de destination, en 1986

Régions de destination	Hébergement commercial**		Résidence parents-amis		Chalet privé		Total	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Îles-de-la-Madeleine	h	–	h	–	h	–	h	–
Gaspésie	h	–	195g	58,9	h	–	331g	100,0
Bas-Saint-Laurent	h	–	320g	**81,8**	h	–	391g	100,0
Charlevoix	h	–	h	–	h	–	212g	100,0
Pays-de-l'Érable	h	–	390g	**69,6**	h	–	560f	100,0
Québec	401g	**23,4**	1 220f	**68,9**	h	–	1 771e	100,0
Estrie	171g	12,8	783f	58,9	353g	**26,5**	1 330f	100,0
Coeur-du-Québec	263g	15,6	1 054f	62,4	356g	21,0	1 690e	100,0
Montérégie	h	–	364g	**69,9**	h	–	521f	100,0
Lanaudière	h	–	431f	51,4	306g	**36,5**	839f	100,0
Laurentides	436f	**22,1**	650f	33,0	827f	**41,9**	1 972e	100,0
Montréal	226g	15,7	1 153f	**80,2**	h	–	1 438e	100,0
Outaouais	h	–	279g	46,3	222g	**36,9**	602f	100,0
Abitibi-Témiscamingue	h	–	199g	**72,9**	h	–	273g	100,0
Saguenay Lac-Saint-Jean-Chibougamau	h	–	436f	63,6	h	–	686f	100,0
Duplessis	h		h		h		h	–
Manicouagan	h		h		h		158g	100,0
Nouveau Québec-Baie-James	h		h		h		h	–
TOTAL	**2 239e**	**17,5**	**7 713d**	**60,2**	**2 533e**	**20,0**	**12 808d**	**100,0**

* Étant donné qu'un certain nombre de voyages-personne ont été effectués en utilisant deux ou plusieurs moyens d'hébergement au cours du même voyage, le nombre total est supérieur à celui des voyages-personne véritable effectués.

** Regroupe les moyens d'hébergement suivants: hôtel, motel, chalet loué, camping.

e 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 79

Principaux moyens d'hébergement utilisés* par les touristes québécois en voyage d'agrément au Québec, selon certaines régions touristiques de destination, entre 1982 et 1986

Régions de destination	Hébergement commercial**		Résidence parents-amis		Chalet privé		Total
	'000	%	'000	%	'000	%	'000
Québec							
1982	182g	38,6	228g	48,3	h	–	472f
1984	266f	44,8	251f	42,3	h	–	593e
1986	323g	54,6	186g	31,5	h	–	591f
Estrie							
1982	411f	32,4	368f	29,0	462f	36,5	1 267f
1984	290f	33,4	153f	17,6	417f	48,0	869e
1986	150g	23,0	175g	26,9	317g	48,7	651f
Coeur-du-Québec							
1982	151g	33,8	h	–	186g	41,7	446f
1984	144f	34,1	h	–	191f	45,2	422f
1986	151g	27,1	h	–	352g	63,2	557f
Lanaudière							
1982	200g	24,2	166g	20,1	457g	55,3	827f
1984	154f	19,1	183f	22,8	459e	57,1	804e
1986	h	–	h	–	271g	55,6	487f
Laurentides							
1982	374g	25,3	h	–	956f	64,6	1 480ef
1984	299f	25,3	194	16,4	668f	56,4	1 184e
1986	433f	27,7	300g	19,2	775f	49,5	1 561e
Montréal							
1982	h	–	203g	60,6	h	–	335g
1984	127g	39,2	189f	58,3	h	–	324f
1986	162g	40,1	193g	47,8	h	–	404g

* Étant donné qu'un certain nombre de voyages-personne ont été effectués en utilisant deux ou plusieurs moyens d'hébergement au cours du même voyage, le nombre total est supérieur à celui des voyages-personne véritable effectués.

** Regroupe les moyens d'hébergement suivants: hôtel, motel, chalet loué, camping.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

6.4 Dépenses selon les régions de destination

6.4.1 *Dépenses selon les régions administratives de destination*

À la lecture du tableau 80, on constate qu'il semble y avoir deux types de régions de destination quant à la dépense de séjour occasionnée par les voyages des touristes québécois au Québec.

Ainsi, on constate que la dépense de séjour est plus élevée dans *les* ***régions périphériques*** comme la Bas-Saint-Laurent-Gaspésie, le Saguenay-Lac-Saint-Jean, l'Abitibi-Témiscamingue, la Côte-Nord et le Nouveau-Québec.

L'éloignement de ces régions des principaux bassins de population fait en sorte que la distance parcourue et la durée de séjour sont plus grandes, ce qui explique que la dépense encourue est plus élevée que la moyenne québécoise.

À l'inverse, on constate une dépense de séjour relativement faible dans les ***régions administratives centrales*** comme la Mauricie, l'Estrie, Montréal et l'Outaouais.

Cette situation est due à la place qu'occupe la villégiature privée dans la fréquentation de ces régions. La dépense déclarée par ce segment de clientèle est relativement peu élevée (30 $ au 3e trimestre), ce qui diminue d'autant la dépense moyenne par séjour dans ces régions.

Tableau 80

Dépenses totales* et voyages des touristes québécois au Québec, selon les régions administratives de destination, en 1986

Régions de destination	Voyages-personne		Dépenses totales		Dépense moyenne par séjour
	'000	%	M$	%	$
Bas Saint-Laurent–Gaspésie	543f	3,6	105,0g	8,6	193,00
Saguenay – Lac-Saint-Jean	728f	4,9	87,6g	7,2	120,00
Québec	3 326e	22,6	295,0g	24,2	89,00
Mauricie	1 668e	11,2	70,9g	5,8	42,00
Estrie	1 012f	6,8	63,0g	5,2	62,00
Montréal	5 414e	36,4	424,5f	34,8	78,00
Outaouais	1 305f	8,8	65,8	5,4	50,00
Abitibi-Témiscamingue	331g	2,2	33,0g	2,7	100,00
Côte-Nord	262g	1,8	50,7g	4,2	194,00
Nouveau-Québec	194g	1,3	22,3g	1,8	115,00
TOTAL	**14 882d**	**100,0**	**1 221,0f**	**100,0**	**82,00**

* Seules les dépenses totales peuvent être désagrégées.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

6.4.2 Dépenses selon les régions touristiques de destination

L'analyse des dépenses totales, selon les régions touristiques, nous permet de mieux situer chacune des régions, notamment celle de Montréal et de Québec, par rapport aux grandes régions administratives (voir tableau 81).

On peut, ainsi, distinguer, globalement, trois types de régions touristiques de destination:

- ***les régions éloignées*** des principaux bassins de population telles la Gaspésie, le Bas-Saint-Laurent, l'Abitibi-Témiscamingue, le Saguenay-Lac-Saint-Jean-Chibougamau, Duplessis et Manicouagan. La dépense de séjour y est plus élevée que la moyenne pour l'ensemble du Québec, notamment à cause de la distance et de la durée de séjour plus grande;

- ***les régions de villégiature*** comme l'Estrie, le Coeur-du-Québec, Lanaudière, Laurentides, et l'Outaouais qui présentent, sur le marché québécois, une dépense plus faible que la moyenne, en raison même du poids de la villégiature et de la plus faible dépense déclarée par les utilisateurs de chalets privés.

- ***les régions urbaines*** de Québec et Montréal qui reçoivent une grande part du tourisme d'affaires et de congrès fait par les Québécois au Québec. De plus, le touriste d'agrément, dans ces deux régions, a une plus forte propension à utiliser l'hébergement commercial (surtout l'hôtel et le motel). Ces deux facteurs font en sorte que la dépense de séjour dans la région de Montréal (126 $) et de Québec (105 $) est plus élevée que la moyenne de l'ensemble du Québec.

Le tableau 82 présente également les dépenses selon les régions métropolitaines de destination.

Tableau 81

Dépenses totales* et voyages des touristes québécois, selon les régions touristiques de destination, en 1986

Régions de destination	Voyages-personne		Dépenses totales		Dépense moyenne par séjour
	'000	%	M$	%	$
Îles-de-la-Madeleine	h	–	h	–	n.d.
Gaspésie	361g	2,4	65,4g	5,3	181,00
Bas-Saint-Laurent	462g	3,1	47,9g	3,9	104,00
Charlevoix	216g	1,5	20,2g	1,6	94,00
Pays de l'Érable	600f	4,0	26,9g	2,2	45,00
Québec	2 109f	14,2	220,9g	18,1	105,00
Estrie	1 568f	10,5	89,5g	7,3	57,00
Coeur du Québec	1 774f	11,9	75,1g	6,1	42,00
Montérégie	541f	3,6	25,7g	2,1	47,00
Lanaudière	848f	5,7	25,6g	2,1	30,00
Laurentides	2 096f	14,1	114,7g	9,4	55,00
Montréal	2 107f	14,2	265,6g	21,8	126,00
Outaouais	680f	4,6	40,0g	3,3	59,00
Abitibi-Témiscamingue	346g	2,3	33,7g	2,8	97,00
Saguenay -- Lac Saint-Jean-Chibougamau	819f	5,5	97,2g	7,9	119,00
Duplessis	103g	1,1	22,4g	1,8	217,00
Manicouagan	164g	0,7	29,3g	2,4	179,00
Nouveau-Québec-Baie-James	h		h		n.d.
TOTAL	**14 882d**	**100,0**	**1 221,0f**	**100,0**	**82,00**

n.d.: non-disponible.

* seules les dépenses totales peuvent être désagrégées.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 82

Dépenses totales* et voyages des touristes québécois au Québec, selon les régions métropolitaines de destination, en 1986**

Régions de destination	Voyages-personne		Dépenses totales		Dépense moyenne par séjour
	'000	%	M$	%	$
Rimouski	155g	1,0	23,8g	1,9	153,00
Chicoutimi-Jonquière	379g	2,5	47,0g	3,8	124,00
Québec	1 881e	12,6	206,4g	16,9	110,00
Sherbrooke	378g	2,5	23,0g	1,9	61,00
Trois-Rivières	565f	3,8	29,0g	2,4	51,00
Montréal	2 306e	15,5	274,6g	22,5	119,00
Hull	277g	1,9	18,9g	1,5	68,00
Autres parties du Québec	8 942d	60,1	598,0f	49,0	67,00
TOTAL	**14 882d**	**100,0**	**1 221,0f**	**100,0**	**82,00**

* seules les dépenses totales peuvent être désagrégées.

** Il s'agit des régions métropolitaines de recensement (RMR) seule Rimouski est considérée comme une agglomération urbaine.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

PARTIE 7

LES CARACTÉRISTIQUES SOCIO-ÉCONOMIQUES DES TOURISTES QUÉBÉCOIS AU QUÉBEC ENTRE 1980 ET 1986

7.1 Sexe

En 1986, près de 45,0 % des voyages des touristes québécois au Québec ont été réalisés par des hommes, 37,4 % par des femmes et 17,9 % par des enfants des deux sexes âgés de 14 ans et moins. Globalement, la part relative des touristes de sexe masculin est plus grande que la proportion que représentent les hommes dans la population en général et, à l'inverse, les femmes sont quelque peu sous-représentées. On retrouve des différences sensibles selon les buts de voyage (voir tableau 83):

- les femmes et les enfants de 14 ans et moins font légèrement plus de visites de parents et amis que les hommes;
- les hommes constituent la majorité des touristes d'affaires et de congrès (76,9 % des voyages-personne);

Lorsqu'on examine les tendances depuis 1980, on remarque que la diminution, exprimée en volume de voyages-personne, des touristes québécois au Québec est attribuable aux touristes de sexe féminin (-587 000 voyages-personne) et aux enfants âgés de 14 ans et moins (-835 000 voyages-personne). Exprimée en pourcentage, la part relative des touristes, selon le sexe, est restée sensiblement la même pour les femmes, en 1986, comparée à la situation de 1980. Par contre, alors que les enfants âgés de 14 ans et moins représentent 21,5 % des voyages-personne en 1980, ils ne représentent plus que 17,9 % des voyages-personne en 1986. Cette situation s'explique par l'évolution démographique de la population en général. La part relative des touristes de sexe masculin est plus grande, en 1986, que les années précédentes à cause de l'accroissement des voyages d'affaires et de congrès.

Tableau 83

Sexe des touristes québécois ayant voyagé au Québec en 1986 comparé à la population du Québec en général

Sexe	Voyages-personne		Population Recensement 1986		Indice de propension à voyager
	'000	%	'000	%	
Masculin	6 658e	44,7	2 513	38,5	116
Féminin	5 567e	37,4	2 678	41,0	91
Enfants de 14 ans et moins et non spécifié	2 658f	17,9	1 341	20,5	87
TOTAL	**14 882d**	**100,0**	**6 532**	**100,0**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 84

Sexe des touristes québécois ayant voyagé au Québec entre 1980 et 1986

Sexe	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Masculin	6 608e	40,6	5 298e	38,4	5 406d	41,6	6 658e	44,7
Féminin	6 154e	37,8	5 934e	43,1	5 211d	40,0	5 567e	37,4
Enfants de 14 ans et moins et non spécifié	3 493e	21,5	2 547e	18,5	2 391d	18,4	2 658f	17,9
TOTAL	**16 255d**	**100,0**	**13 779d**	**100,0**	**13 008c**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

Tableau 85

Sexe des touristes québécois ayant voyagé au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1984 et 1986

Sexe	Visites parents-amis				Agrément				Affaires-congrès			
	1984		1986		1984		1986		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Masculin	2 061e	35,3	2 336e	34,7	2 348d	42,7	2 684e	46,4	753e	72,6	1 365f	76,9
Féminin	2 515d	43,1	2 795e	41,5	2 202e	40,0	2 197e	38,0	216f	20,8	318g	17,9
Enfants de 14 ans et moins et non spécifié	1 259e	21,6	1 607e	23,8	944e	17,2	897f	15,5	68g	6,5	h	-
TOTAL	**5835d**	**100,0**	**6738e**	**100,0**	**5494d**	**100,0**	**5778e**	**100,0**	**1037e**	**100,0**	**1774**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

7.2 Âge

Les groupes de touristes qui, selon l'âge, effectuent le plus de voyages au Québec, sont respectivement les personnes âgées entre 20 et 54 ans. Ils ont un indice de propension à voyager supérieur à l'indice 100 et leur part relative en voyages-personne est plus grande que leur poids dans la population en général (voir le tableau 86).

À l'analyse des groupes d'âge des touristes et des principaux buts de voyage, on remarque les faits suivants:

- les touristes québécois voyageant par affaires et congrès sont majoritairement âgés entre 25 et 54 ans (74,2 %);

- les jeunes, âgés de 19 ans et moins, ont, en proportion, plus tendance à effectuer des visites de parents et amis de même que les personnes âgées de plus de 65 ans.

De manière à mieux cerner le comportement touristique selon les groupes d'âge, nous avons exclu les voyages effectués par affaires et congrès qui sont effectués par un groupe relativement homogène de la population (majoritairement des hommes âgés entre 25 et 54 ans). Ainsi, le tableau 88 nous illustre la répartition des voyages selon qu'il s'agit uniquement des voyages d'agrément ou des visites de parents et d'amis. On peut constater que:

- la visite de parents et d'amis est davantage effectuée par des personnes âgées entre 25 et 34 ans (64,3 %) de même que par des enfants âgés de 14 ans et moins (63,8 %). On peut même supposer que ce type de voyages est relié au cycle de vie familial; les adultes accompagnés d'enfants ayant davantage tendance à effectuer de la visite de parents et d'amis;

Tableau 86

Âge des touristes québécois au Québec et indice de propension à voyager au Québec en 1986

Groupes d'âge	Voyages-personne		Population Recensement 1986		Indice de propension à voyager
	'000	%	'000	%	
19 ans et moins et non spécifié	3 655e	24,6	1 816	27,8	88
20-24	1 738e	11,7	585	8,9	131
25-34	3 475e	23,3	1 198	18,3	127
35-44	2 438e	16,4	983	15,0	109
45-54	1 710e	11,5	686	10,5	109
55-64	1 296e	8,7	613	9,4	93
65 ans et plus	571f	3,8	651	10,0	38
TOTAL	**14 882d**	**100,0**	**6 532**	**100,0**	**100**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 87

Âge des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Groupes d'âge	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
19 ans et moins et non spécifié	1 925e	28,6	1 469e	25,4	254g	14,3	3 655e	24,6
20-24 ans	862f	12,8	707f	12,2	h	–	1 738e	11,7
25-34	1 789e	26,5	1 015f	17,6	585f	32,9	3 475e	23,3
35-44	979f	14,5	954f	16,5	430g	24,2	2 438e	16,4
45-45	489f	7,2	757f	13,1	304g	17,1	1 710e	11,5
55-64	373g	5,5	677f	11,7	188g	10,6	1 296f	8,7
65 ans et plus	321g	4,8	198g	3,4	h	–	571f	3,8
TOTAL	**6 738e**	**100,0**	**5 778e**	**100,0**	**1 774e**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

Tableau 88

Âge des touristes québécois au Québec (agrément et visites de parents et amis) en 1986

Groupes d'âge	Visites parents-amis		Agrément		Total	
	'000	%	'000	%	'000	%
14 ans et moins et non spécifié	1 607e	64,2	897f	35,8	2 504e	100,0
15-19	318g	35,7	572f	64,3	890f	100,0
20-24	862f	54,9	707f	45,1	1 569e	100,0
25-34	1 789e	63,8	1 015f	36,2	2 804e	100,0
35-44	979f	50,6	954f	49,4	1 933e	100,0
45-54	489f	39,2	757f	60,7	1 246f	100,0
55-64	373g	33,0	677f	60,0	1 130f	100,0
65 ans et plus	321g	61,8	198g	38,1	519f	100,0
TOTAL	**6 738e**	**53,8**	**5 778e**	**46,2**	**12 516d**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

- les personnes âgées de 65 ans et plus effectuent, elles aussi, davantage de visites de parents et d'amis lorsqu'elles voyagent au Québec;

- les groupes d'âge qui effectuent, dans une plus grande proportion, des voyages d'agrément, sont respectivement les jeunes, âgés entre 15 et 19 ans (52,0 %) et les adultes, âgés entre 45 et 64 ans (60,0 %).

Si maintenant, on examine l'évolution, depuis 1980, des groupes d'âge des touristes voyageant au Québec, on se rend compte de l'importance de l'évolution démographique de la population en général. Les données disponibles depuis 1980 nous permettent d'entrevoir l'impact du vieillissement de la population, conjugué à la baisse de la natalité, sur le volume global des voyages réalisés au Québec par les Québécois.

Malgré une reprise du volume de voyages réalisés en 1986, comparativement à 1984, pour une majorité des groupes d'âge, à l'exception des personnes âgées de 65 ans et plus, c'est plutôt lorsqu'on compare la situation de 1986 à celle de 1980 que l'on peut commenter les changements de la pratique du tourisme par les Québécois au Québec. Les faits saillants sont les suivants:

- la baisse du volume de voyages réalisés par les Québécois au Québec est surtout attribuable au groupe de personnes âgées de moins de 24 ans (moins 1,6 million de voyages-personne). Cette baisse s'explique par la diminution de la part que représente ce groupe d'âge dans la population. De plus, l'indice de propension à voyager au Québec de ce groupe d'âge est moins élevé, tout particulièrement pour le groupe des personnes âgées de 19 ans et moins, en 1986 (89) comparé à celui de 1980 (98);

- le volume de voyages réalisés par les touristes québécois âgés entre 25 et 44 ans a également diminué en 1986, comparé à l'année 1980, malgré le fait que l'on constate une augmentation de leur nombre dans la population en général. Ce fait dénote une diminution importante de l'indice de propension à voyager au Québec, tout particulièrement pour le groupe d'âge 35-44 ans (1980: 121, 1986: 109);

- ce sont les voyages réalisés par les personnes âgées de plus de 45 ans qui ont, proportionnellement, le plus augmenté, en 1986, comparée à l'année 1980. Cette augmentation est plus élevée que celle constatée dans la population du Québec en général. On doit souligner l'appréciation de l'indice de propension à voyager au Québec chez les personnes âgées de plus de 65 ans entre 1980 (31) et 1986 (38).

Tableau 89

Âge des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986

Groupes d'âge	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
19 ans et moins et non spécifié	5 029e	30,9	3 334e	24,2	3 021e	23,2	3 655e	24,6
20-24	1 996e	12,3	1 547f	11,2	1 494e	11,5	1 738f	11,7
25-34	3 610e	22,2	3 332e	24,2	3 046d	13,4	3 475e	23,3
35-44	2 530e	15,6	2 514f	18,2	2 269e	17,4	2 438f	16,4
45-54	1 527e	9,4	1 572f	11,4	1 636e	12,6	1 710f	11,5
55-64	1 123e	6,9	980f	7,1	972e	7,5	1 296f	8,7
65 ans et plus	440g	2,7	500f	3,6	572e	4,4	571f	3,8
TOTAL	**16 255d**	**100,0**	**13 779d**	**100,0**	**13 808c**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

Tableau 90

Évolution comparée entre le volume de touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 et la population du Québec, selon les groupes d'âge, entre 1981 et 1986

Groupes d'âge	Voyages-personne 1980		Voyages-personne 1986			Population 1981		Recensement 1986		
	'000	%	'000	%	Δ80/86	'000	%	'000	%	Δ81/86
19 ans et moins et non spécifié	5 029e	30,9	3 655e	24,5	-27,3	2 016	31,3	1 816	27,8	-9,9
20-24	1 996e	12,3	1 738e	11,7	-12,9	644	10,0	585	8,9	-9,2
25-34	3 610e	22,2	3 475e	23,3	-3,7	1 137	17,6	1 198	18,3	+5,4
35-44	2 530e	15,6	2 438e	16,4	-3,6	828	12,9	983	15,0	+18,4
45-54	1 527e	9,4	1 710e	11,5	+12,0	682	10,6	686	10,5	+0,6
55-64	1 123f	6,9	1 296f	8,7	+15,4	562	8,7	613	9,4	+9,1
65 ans et plus	440g	2,7	571f	3,7	+29,8	569	8,8	651	10,0	+14,4
TOTAL	**16 255d**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**	**-8,4**	**6 438**	**100,0**	**6 532**	**100,0**	**+11,4**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

De manière à mieux saisir la place qu'occupe le tourisme au Québec, selon les différents groupes d'âge, les données concernant les voyages-personne effectués, selon la destination (Québec, ailleurs au Canada, États-Unis, autres pays) ont été réparties par groupe d'âge, de manière à pouvoir calculer pour 1980 et pour 1986, un indice de propension à voyager selon les destinations.

Le tableau suivant présente les résultats de ces compilations, par groupe d'âge pour les années 1980 et 1986.

À la lecture de ce tableau, on doit interpréter les résultats ainsi:

- *les jeunes, âgés de 19 ans et moins en 1986, voyagent moins que ceux de 1980.* L'indice global, toutes destinations de voyage confondues, était de 88 en 1980, il se situe à 78 en 1986. Cette diminution de l'indice de propension à voyager est surtout attribuable aux voyages effectués au Québec (-11 points) et aux États-Unis (-16 points);

Tableau 91

Indice de propension à voyager* des touristes québécois, selon les groupes d'âge et les destinations de voyage, en 1980 et 1986

Groupes d'âge	Québec		Ailleurs Canada		États-Unis**		Autres** pays		Toutes destinations de voyage	
	1980	1986	1980	1986	1980	1986	1980	1986	1980	1986
19 ans et moins et non spécifié	99	88	58	59	65	49	28	28	88	78
20-24	123	131	77	138	108	96	101	94	115	127
25-34	126	127	146	99	118	106	150	134	128	119
35-44	121	109	136	137	129	131	158	157	123	117
45-54	89	109	140	155	140	149	169	160	102	122
55-64	79	93	135	108	118	144	126	138	91	102
65 ans et plus	31	38	48	57	79	75	59	59	39	46
% des voyages-personne selon la destination	**75,1**	**72,4**	**10,8**	**13,0**	**12,4**	**11,8**	**1,7**	**1,8**	**100,0**	**100,0**

* L'indice de propension à voyager est calculé en fonction du pourcentage des voyages-personne selon un groupe d'âge par rapport au pourcentage représentant ce groupe d'âge dans la population en général.

** Établi à partir de l'Enquête sur les voyages entre le Canada et les autres pays de Statistique Canada.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

- *les personnes âgées entre 20 et 24 ans voyagent davantage en 1986 que celles de 1980.* On note une amélioration de l'indice global, tout particulièrement pour la destination Québec (+8 points) et surtout celle ailleurs au Canada (+61 points). On peut supposer que les jeunes de 1980, qui appartiennent maintenant à ce groupe d'âge, ont maintenu leur indice de propension à voyager au Québec. Les destinations ailleurs au Canada, notons de façon conjonctuelle l'Expo 86 à Vancouver, ont exercé une attraction plus forte pour ce groupe d'âge;

- les touristes québécois âgés entre 25 et 34 ans ont diminué, globalement, leur propension à voyager. En effet, il y avait, en 1986 proportionnellement, 19,0 % de plus de touristes de ce groupe d'âge. Comparé à leur représentation dans la population en général, ce pourcentage se situait à 28,0 % en 1980. On constate une diminution de leur indice de propension à voyager en 1986 pour les destinations suivantes: ailleurs au Canada, aux États-Unis et dans les autres pays, et un maintien du même indice pour la destination du Québec.

- les personnes âgées entre 35-44 ans voyagent dans une proportion pratiquement identique en 1986 comparée à celle de 1980 (Indice 123 versus 117). Alors que pour ce groupe d'âge la propension à voyager ailleurs au Canada, aux États-Unis et dans les autres pays s'est maintenue, on remarque une baisse de l'indice à voyager au Québec (1980: 121, 1986: 109).

- *Ce sont les personnes âgées de plus de 45 ans qui ont,* globalement, amélioré leur indice de propension à voyager, si l'on compare la situation de 1980 à celle de 1986. Parmi les différentes classes d'âge, on remarque que l'indice de propension à voyager au Québec a augmenté sensiblement pour les personnes âgées entre 45 et 54 ans, et ce, plus fortement que les autres destinations (Québec +20 points, ailleurs au Canada +15 points, États-Unis +9 points, autres pays +9 points).

- La situation pour les personnes âgées entre 55-64 ans est différente. L'augmentation globale de leur indice de propension à voyager (+11 points) est surtout due à l'attrait exercé par les États-Unis (+26 points), par les pays autres que les États-Unis (+12 points) et la destination Québec (+14 points).

- Finalement, l'indice de propension à voyager des personnes âgées de plus de 65 ans a augmenté au Québec (+8 points), ailleurs au Canada (+9 points). Il a baissé pour les destinations américaines (-4 points) et s'est maintenu pour les destinations des pays autres que les États-Unis.

Les dépenses totales des touristes québécois au Québec selon les groupes d'âge sont présentées au tableau 92.

Globalement, les touristes âgés entre 25 et 54 ans ont, proportionnellement, une part des dépenses plus élevée que tous les autres groupes d'âge.

Malgré une augmentation sensible des touristes âgés de plus de 65 ans entre 1980 et 1986, la part des dépenses qui leur est attribuée ne peut être discriminée parce qu'elle est en deçà du seuil statistique. Mentionnons toutefois que 60,0 % des personnes âgées de plus de 65 ans effectuent, lorsqu'elles voyagent au Québec, des visites de parents et d'amis. Cette situation explique que la part de leurs dépenses est beaucoup plus faible que celle des voyages-personne.

Tableau 92

Dépenses totales des touristes québécois au Québec, selon les groupe d'âge, en 1986

Groupes d'âge	Voyages-personne		Dépenses totales		Dépense moyenne par séjour
	'000	%	M $	%	$
19 ans et moins	3 334e	24,2	h	–	–
20-24	1 738e	11,7	159,5g	13,1	92,00
25-34	3 475e	23,3	360,7f	29,5	104,00
35-44	2 438	16,4	280,2g	22,9	115,00
45-54	1 710	11,5	187,0g	15,3	109,00
55-64	1 296	8,7	128,0g	10,5	99,00
65 ans et plus	571	3,8	h	–	n.d.
TOTAL	**14 882d**	**100,0**	**1 221,0f**	**100,0**	**82,00**

n.d.: non-disponible.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

7.3 Statut matrimonial

Les voyages des touristes québécois au Québec étaient réalisés, en 1986, à 54,4 % par des personnes en couple (marié ou union consensuelle). Quatre voyages sur dix étaient faits par des célibataires. La situation n'a guère changé entre les années 1980 et 1986, comme l'illustre le tableau 93.

Selon les buts de voyage, la seule différence attribuable au statut matrimonial est la plus grande propension des voyages d'affaires et de congrès à être réalisés par des gens mariés. Cette caractéristique est conséquente avec le profil de ce segment de clientèle (majoritairement des hommes âgés entre 25-44 ans).

Tableau 93

Statut matrimonial des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986

Statut	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Célibataire	6 955e	42,8	5 502e	39,9	4 885d	37,6	5 949e	40,0
Marié (ou union consensuelle)	8 590e	52,8	7 417e	53,8	7 312d	56,2	8 104d	54,4
Autres (divorcé, veuf, etc.)	710f	4,4	860f	4,4	812f	6,2	830f	5,6
Total	**16 255**	**100,0**	**13 779d**	**100,0**	**13 008c**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

Tableau 94

Statut matrimonial des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Statut	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Célibataire	3 152e	46,8	2 213e	38,6	375g	21,1	5 949e	40,0
Marié (ou union consensuelle)	3 315e	49,2	3 108e	53,8	1 330e	75,0	8 104e	54,4
Autres (divorcé, veuf, etc.)	217g	4,0	439g	7,6	h	–	830f	5,6
Total	**6 738e**	**100,0**	**5 778e**	**100,0**	**1 774e**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

7.4 Revenu du ménage

En 1986, les ménages dont le revenu annuel brut se situait entre 20 000 et 49 999 $ ont effectué la majorité des voyages au Québec (52,9 % des voyages-personne).

Les ménages dont le revenu annuel brut était plus de 50 000 $ comptent pour 29,1 % des voyages-personne (voir le tableau 95).

À l'inverse, les ménages dont le revenu est inférieur à 20 000 $ n'effectuent que 17,9 % des voyages-personne, alors qu'ils représentent 37,4 % des ménages dans la population du Québec en général. Ils ont l'indice de propension à voyager le plus faible.

Si on examine, maintenant, la répartition des buts de voyage selon les tranches de revenu des ménages (voir le tableau 96), on remarque que:

- les ménages dont le revenu est inférieur à 20 000 $ effectuent, proportionellement, davantage de visites de parents et d'amis;
- la part des voyages par affaires et congrès croît, proportionnellement, selon le revenu du ménage. Globalement, 54,2 % des voyages d'affaires et de congrès sont effectués par des personnes dont le revenu du ménage était, en 1986, supérieur à 40 000 dollars.
- les voyages d'agrément au Québec sont effectués, à 43,9 %, par des personnes dont le revenu du ménage se situait entre 20 000 et 40 000 $.

Le revenu moyen par ménage était au Québec, en 1986, de 30 999 $ et le revenu médian, de 26 641 $.

Tableau 95

Revenu du ménage des touristes québécois au Québec en 1986

Tranches de revenu	Voyages-personne		Population Recensement 1986*		Indice de propension à voyager
	'000	%	'000	%	
Moins de 10 000 $	946f	6,3	409	17,3	36
10 000 à 19 999 $	1 731e	11,6	473	20,1	58
20 000 à 29 999 $	2 783e	18,7	436	18,5	101
30 000 à 39 999 $	3 382e	22,7	384	16,3	139
40 000 à 49 999 $	1 707e	11,5	269	11,4	101
50 000 à 59 999 $	1 362f	9,1			
60 000 $ et plus	1 929e	13,0	386	16,4	135
Non spécifié	1 042f	7,0			
TOTAL	14 882d	100,0	2 357	100,0	100

* La population ainsi exprimée représente le nombre d'unités de ménage appartenant à la classe de revenu des ménages et non l'ensemble de la population.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 96

Revenu du ménage des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Tranches de revenu	Visite parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Moins de 10 000 $	574f	8,5	282g	4,9	h	–	946f	6,3
10 000 à 19 999 $	1 069f	15,9	464f	8,0	h	–	1 731e	11,6
20 000 à 29 999 $	1 231f	18,3	1 174f	20,3	258g	14,5	2 783e	18,7
30 000 à 39 999 $	1 565e	23,2	1 366e	23,6	328g	18,5	3 382e	22,7
40 000 à 49 999 $	707f	10,5	657f	11,4	300g	16,9	1 707e	11,5
50 000 à 59 999 $	471f	7,0	561f	9,7	275g	15,5	1 362f	9,1
60 000 $ et plus	787f	11,7	739f	12,8	387g	21,8	1 929e	13,0
Non spécifié	333g	4,9	535f	9,3	h	–	1 042f	7,0
TOTAL	**6 738e**	**100,0**	**5 778e**	**100,0**	**1 774e**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

7.5 Niveau de scolarité

En 1986, les touristes québécois qui ont le plus voyagé au Québec appartiennent au groupe dont le niveau de scolarité se situait entre 8 et 14 années d'études (secondaire complété ou non et post-secondaire non-complété). En volume, ce groupe représente 40,8 % des voyages-personne, un peu plus que leur représentation dans la population en général (voir tableau 97).

Les personnes ayant atteint un niveau collégial et universitaire représentent 31,7 % des voyages-personne. Leur indice de propension à voyager est plus élevé.

Depuis 1980, le niveau de scolarité des touristes québécois voyageant au Québec tend à s'accroître. La part des personnes ayant atteint le niveau collégial et universitaire représentait 21,9 % des voyages-personne en 1980; elle se situe à 31,7 % en 1986. Cette évolution est consécutive à l'augmentation du niveau de scolarité de la population en général et à l'appréciation de l'indice de propension à voyager au Québec pour les niveaux de scolarité les plus élevés. Cet indice était, en 1980, de 117 pour les personnes ayant complété le niveau collégial; il se situe à 160 en 1986. Pour le groupe de personnes ayant atteint le niveau universitaire, cet indice était de 99 en 1980 et se situe à 126 en 1986.

Tableau 97

Niveau de scolarité des touristes québécois au Québec en 1986

Niveaux de scolarité	Voyages-personne		Population Recensement 1986		Indice de propension à voyager
	'000	%	'000	%	
Élémentaire	1 422f	9,6	1 223	18,7	51
Secondaire complété ou non et post-secondaire non-complété	6 078f	40,8	2 522	39,0	105
Post-secondaire complété avec diplôme ou certificat	2 385f	16,0	654	10,0	160
Degré universitaire	2 341f	15,7	815	12,5	126
Enfants âgés de 14 ans et moins ou non spécifié	2 658f	17,9	1 341	20,5	87
TOTAL	**14 882d**	**100,0**	**6 532**	**100,0**	**100**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Le niveau de scolarité des touristes varie selon le but de voyage. À la lecture du tableau 98, on note surtout:

- que la part des touristes d'agrément ayant de huit à 14 années d'étude est plus grande (47,8 %) que dans la population en général;
- que les touristes d'affaires ou de congrès ont, majoritairement, une formation collégiale ou universitaire.

Tableau 98

Niveau de scolarité des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986

Niveaux de scolarité	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Élémentaire	1 975e	12,2	1 616f	11,7	1 522e	11,7	1 422e	9,6
Secondaire complété ou non et post-secondaire non-complété	7 239d	44,5	6 015	43,7	5 234d	40,2	6 078e	40,8
Post-secondaire complété	1 863e	11,5	1 570f	11,4	2 077e	16,0	2 385e	16,0
Degré universitaire	1 685e	10,4	2 031e	14,7	1 785e	13,7	2 341e	15,7
Enfants âgés de 14 ans et moins ou non spécifié	3 493e	21,4	2 547e	18,5	2 391e	18,4	2 658e	17,9
TOTAL	**16 255d**	**100,0**	**13 779d**	**100,0**	**13 008c**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

Tableau 99

Niveau de scolarité des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Niveaux de scolarité	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Élémentaire	585f	8,7	634f	11,0	h	–	1 422e	9,6
Secondaire complété ou non et post-secondaire non-complété	2 353e	34,9	2 760e	47,8	689f	38,8	6 078e	40,8
Post-secondaire complété	1 199f	17,8	757f	13,1	373g	21,0	2 385e	16,0
Degré universitaire	994f	14,7	731f	12,6	552f	31,1	2 341e	15,7
Enfants âgés de 14 ans et moins ou non spécifié	1 607e	23,8	897f	15,5	h	–	2 658e	17,9
TOTAL	**6 738e**	**100,0**	**5 778e**	**100,0**	**1 774e**	**100,0**	**14 882d**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

PARTIE 8

COMPARAISON DES VOYAGES AYANT POUR BUT L'AGRÉMENT, LA VISITE DE PARENTS OU D'AMIS ET LES AFFAIRES ET LES CONGRÈS EFFECTUÉS PAR LES TOURISTES QUÉBÉCOIS AU QUÉBEC EN 1986

À la lumière du tableau 100, on observe des différences notables entre les principaux segments de marché. Ainsi, les comportements des touristes qui visitent des parents et des amis sont très différents des touristes d'affaires et de congrès. Les touristes d'agrément ont également des comportements de voyage différents.

Chaque segment de marché a les caractéristiques suivantes:

- **Les voyages effectués pour visiter des parents et amis** sont les plus nombreux (plus de 45,0 % des voyages-personne), mais engendrent un peu moins de nuitées (40,9 %). Malgré cela, ces voyages impliquent la plus faible proportion des dépenses (27,6 % des dépenses à destination).

Ces voyages sont davantage réalisés en fin de semaine (76,9 % des voyages-personne) sur une distance relativement très courte (38,0 % sur une distance située entre 80 et 159 km) ou courte (36,9 % sur une distance entre 160 et 319 km).

Les voyages faits pour visiter des parents et des amis sont effectués, assez équitablement, par des adultes seuls (51,7 % des voyages-personne) et des adultes accompagnés d'enfants (48,2 %).

Le mode d'hébergement le plus utilisé est bien évidemment, la résidence de parents et amis (91,2 % des voyages-personne). C'est un élément qui explique que la dépense de séjour est nettement plus faible (49 $) comparée aux autres segments.

- **Les voyages d'affaires et de congrès** sont les moins nombreux (11,9 % des voyages-personne), durent le moins longtemps (10,9 % des nuitées) mais engendrent le tiers des dépenses faites par les touristes québécois au Québec.

  Ces voyages sont essentiellement de courts voyages (2,5 nuitées) effectués surtout en semaine (près de 79,0 % des voyages-personne). Plus que tout autre voyage, celui effectué pour affaires et congrès implique une distance plus grande (37,4 % des voyages-personne sont sur une distance supérieure à 320 km).

  Le mode d'hébergement le plus utilisé est l'hébergement commercial (63,9 % des voyages-personne), en particulier l'hôtel. C'est un des éléments qui explique que la dépense de séjour de ce segment est nettement plus élevée (204 $).

- **Les voyages d'agrément** représentent près de 39,0 % du volume des voyages-personne et un peu plus de nuitées (42,9 %). La part des dépenses attribuable aux voyages d'agrément équivaut à 38,0 % des dépenses à destination.

- Ces voyages sont, surtout, effectués en fin de semaine (73,2 % des voyages-personne) et, par conséquent, durent peu de temps (2,1 nuitées). À l'inverse, la plus faible proportion des voyages effectués en semaine (24,9 % des voyages-personne) implique des séjours beaucoup plus prolongés (5,7 nuitées).

  La distance parcourue pour les voyages d'agrément est, dans l'ensemble, la plus courte (51,6 % des voyages-personne effectués sur une distance entre 80 et 159 km), le plus souvent en auto (95,0 % des voyages-personne). Le volume de voyages d'agrément est plus élevé au troisième trimestre (50,4 % des voyages-personne), période qui correspond à celle des vacances estivales.

  Les deux tiers des voyages d'agrément sont faits par des adultes seulement. Les voyages faits par des adultes accompagnés d'enfants comptent pour l'autre tiers.

  Les modes d'hébergement utilisés par les touristes québécois en voyage d'agrément au Québec se répartissent entre l'hébergement commercial, pour le tiers des voyages-personne, et l'hébergement privé: la résidence de parents ou d'amis, 23,9 % des voyages-personne et le chalet privé, 40,2 % des voyages-personne.

  La dépense à destination des touristes d'agrément est de 80 $. Cette dépense de séjour varie, sensiblement, selon le mode d'hébergement utilisé.

Tableau 100

Tableau récapitulatif des caractéristiques de voyages des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986

	Visites parents - amis		Agrément		Affaires-congrès	
		%		%		%
CARACTÉRISTIQUES GLOBALES						
• Volume de voyages-personne ('000)	6 738e	45,3	5 778e	38,8	1 774e	11,9
• Volume de nuitées ('000)	16 505f	40,9	17 300f	42,9	4 394g	10,0
• Durée de séjour	2,4		3,0		2,5	
• Dépenses totales (M $)	337,0	27,6	468,1	38,3	363,0	29,7
• Dépenses à destination (M $)	332,1	27,6	460,2	38,2	361,4	30,0
• Dépenses moyennes à destination	49 $		80 $		204 $	
COMPORTEMENTS DE VOYAGE						
• Périodes de réalisation des voyages (en % de voyages-personne)						
Fin de semaine seulement	76,9 % 59,0 % des nuitées		73,2 % 51,0 % des nuitées		20,7 % 17,2 % des nuitées	
En semaine (avec ou sans fin de semaine)	21,8 % 41,0 % des nuitées		24,9 % 48,0 % des nuitées		78,7 % 82,8 % des nuitées	
• Durée de séjour						
Voyages en fin de semaine	1,9		2,1		n.d.	
Voyages en semaine (avec ou sans fin de semaine)	4,7		5,7		2,6	

COMPORTEMENTS DE VOYAGE	Visites parents - amis	Agrément	Affaires-congrès
• Distance parcourue (en % de voyages-personne)			
80 à 159 km	38,2 %	51,6 %	17,4 %
160 à 319 km	36,9 %	29,5 %	43,8 %
320 km et plus	21,3 %	16,3 %	37,4 %
• Moyen de transport (en % de voyages-personne)			
Auto	91,6 %	95,1 %	82,5 %
• Trimestres de réalisation des voyages	Voyages également répartis entre les quatre trimestres	50,4 % des voyages-pers. au 3e trimestre	Un peu plus de voyages sont réalisés aux 1er et 3e trimestres
• Composition des groupes de touristes (en % de voyages-personne)			
Adultes seulement	51,7 %	67,0 %	90,6 %
Adultes avec enfants	48,3 %	33,0 %	9,3 %
• Moyens d'hébergement utilisés (en % de voyages-personne)			
Résidence de parents et amis	91,2 %	22,9 %	29,8 %
Hébergement commercial	n.d.	32,6 %	63,9 %
Chalet privé	n.d.	40,2 %	n.d.

n.d. = non disponible

VOYAGES DE PLUS DE
24 HEURES DES QUÉBÉCOIS
DANS LES AUTRES PROVINCES
CANADIENNES ENTRE
1980 ET 1986

PARTIE 9

LES PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES DES VOYAGES DE PLUS DE 24 HEURES FAITS PAR LES QUÉBÉCOIS DANS LES AUTRES PROVINCES CANADIENNES ENTRE 1980 ET 1986

9.1 Buts de voyage

En 1986, les Québécois ont réalisé près de 2,7 millions de voyages-personne dans les autres provinces canadiennes. Si on compare ce volume à celui enregistré en 1984, on dénote une importante augmentation (+62,1 %). Par contre, celle-ci, exprimée en nuitées, est de l'ordre de plus de 36,6 %; les voyages effectués en 1986 ayant une durée de séjour moyenne moins longue (4,6 nuitées) que celle observée en 1984 (5,4 nuitées).

Les voyages effectués par des Québécois dans les autres provinces canadiennes, en 1986, ont même dépassé le niveau de 1980 (+14,2 % des voyages-personne).

Le tableau 101 nous illustre la répartition selon les buts de voyage des voyages des Québécois ailleurs au Canada entre 1980 et 1986.

Il en ressort que:

- la visite de parents et d'amis compte pour 37,8 % des voyages-personne et 35,9 % des nuitées. La part relative de la visite de parents et d'amis tend, depuis 1980, à demeurer similaire. On note, toutefois, qu'en 1984, ce but de voyage représentait 44,5 % des voyages-personne, consécutivement à la baisse marquée du tourisme d'affaires et de congrès;
- les voyages d'agrément viennent en seconde place avec 28,2 % des voyages-personne et 39,1 % des nuitées. Ce segment de clientèle a la durée de séjour la plus longue (6,4 nuitées). Comparativement à 1984, les voyages d'agrément effectués ailleurs au Canada se sont accrus de 45,0 % tant en voyages-personne qu'en nuitées.

Tableau 101

Buts de voyage des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986

Buts de voyage	1980		1982		1984		1986		Δ1980/ 1986	Δ1984/ 1986
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	%	%
Visites parents-amis										
Voyages-personne	850	36,4	637	34,0	694f	44,5	1 008f	37,8	+18,5	+45,2
Nuitées	nd	–	–	–	3 975g	36,8	4 331g	35,5	–	+8,9
Agrément										
Voyages-personne	679	29,1	549	29,3	517f	31,4	751f	28,7	+10,6	+45,3
Nuitées	nd	–	–	–	3 294g	36,8	4 778g	39,1	–	+45,0
Affaires-congrès										
Voyages-personne	676	29,0	593	31,6	346f	21,0	770f	28,9	+13,9	+122,5
Nuitées	nd	–	–	–	1 109g	12,4	2 610g	21,4	–	+133,3
Raisons personnelles										
Voyages-personne	h	–	h	–	h	–	h	–	–	–
Nuitées	h	–	h	–	h	–	h	–	–	–
TOTAL										
Voyages-personne	**2 334**	**100,0**	**1 874**	**100,0**	**1 645e**	**100,0**	**2 667e**	**100,0**	**+14,2**	**+62,1**
Nuitées	**11 127**	**100,0**	**9 875**	**100,0**	**8 939f**	**100,0**	**12 213f**	**100,0**	**+9,8**	**+36,6**
Durée	**4,8**		**5,3**		**5,4**		**4,6**			

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Si on compare la situation avec celle qui prévalait en 1980, l'accroissement est de l'ordre de 10,0 %.

- enfin, les voyages effectués par affaires et congrès représentent près d'un tiers des voyages dont la destination était une autre province canadienne que le Québec. Suite à la baisse importante de ce segment de clientèle en 1984, où les voyages d'affaires et de congrès ne comptaient que pour 21,0 % des voyages-personne, on peut dire, qu'en 1986, ils ont retrouvé leur place (1/3) dans le bilan des voyages effectués par les Québécois dans les autres provinces. La durée de séjour moyenne des voyages d'affaires et de congrès est, en 1986, de 3,4 nuitées.

À l'analyse du tableau 102, on remarque que, selon les trimestres de réalisation des voyages, la place qu'occupe les différents buts de voyage varie de façon très importante:

- les voyages d'affaires et de congrès sont surtout effectués les premier et deuxième trimestres;
- les voyages d'agrément sont majoritairement effectués au 3e trimestre;
- les voyages pour visiter des parents et des amis sont, généralement, réalisés sur l'ensemble des quatre trimestres de l'année. En part relative, ils occupent une très grande place des voyages réalisés au 4e trimestre (59,3 %).

Tableau 102

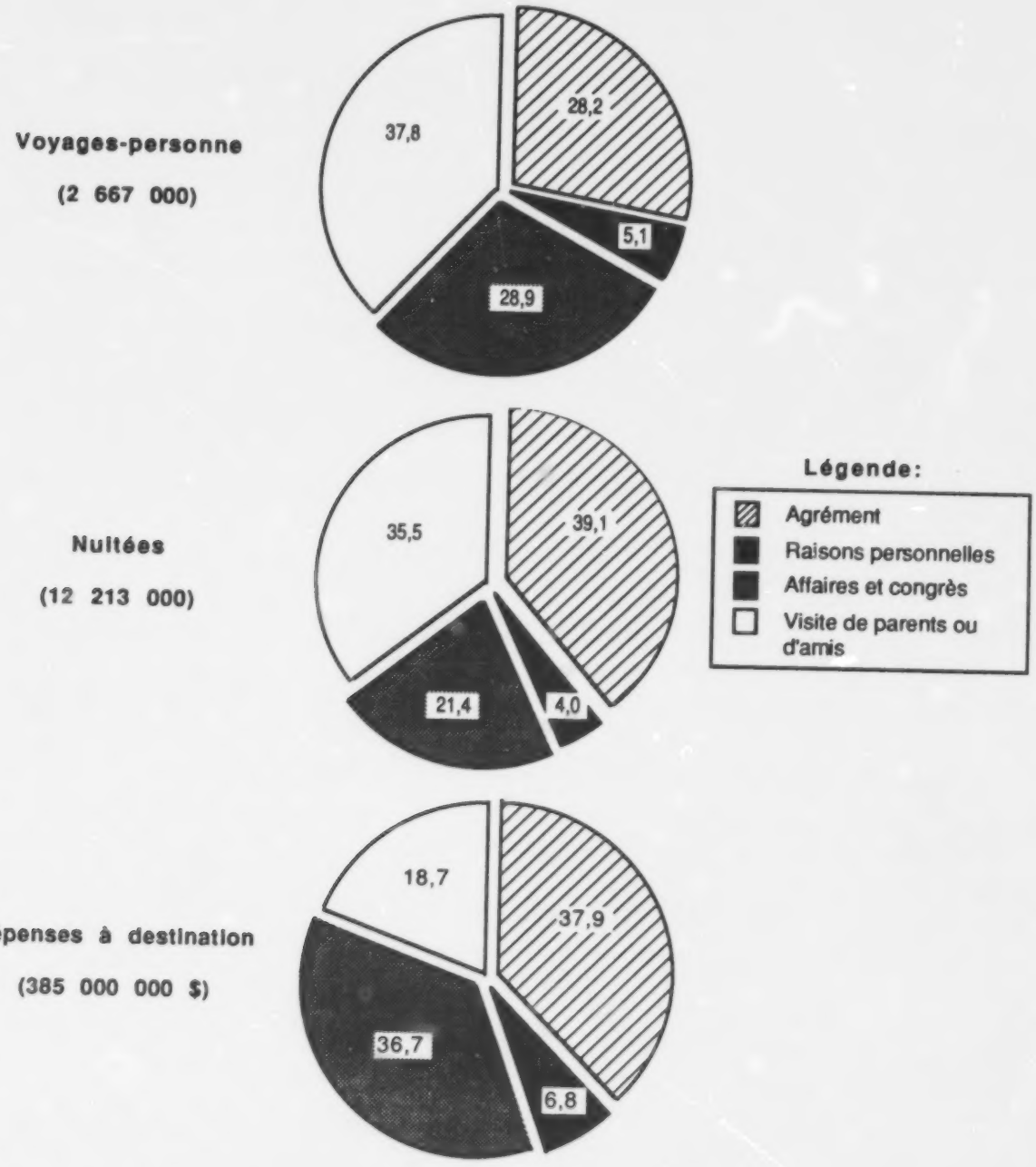
Principaux buts de voyage des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, par trimestre, en 1986

Buts de voyage	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Visites parents-amis	209g	34,9	187g	33,7	317g	31,2	295g	59,3	1 008f	37,8
Agrément	h	–	153g	27,5	487f	47,9	h	–	751f	28,2
Affaires-congrès	325f	54,2	190g	34,2	h	–	h	–	771f	28,9
Total	**599f**	**100,0**	**555f**	**100,0**	**1 016f**	**100,0**	**497f**	**100,0**	**2 667f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 10

Importance relative des voyages-personne, des nuitées et des dépenses à destination, selon les buts de voyage, des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1986



9.2 Trimestres de réalisation des voyages

En 1986, 38,0 % des voyages des touristes québécois ailleurs au Canada ont été réalisés lors du 3e trimestre. Les autres trimestres de l'année correspondent, pour chacun d'entre eux, à plus ou moins 20,0 % des voyages-personne.

On ne peut dire que la répartition des voyages ait beaucoup changée entre les années 1980 à 1986. Bien que la part du 3e trimestre ait été plus importante au cours des années 1982 et 1984 (44,0 % des voyages-personne) cette situation s'expliquait par le volume moins important de voyages d'affaires et de congrès réalisés ces deux années.

Avec la reprise de ceux-ci, en 1986, la répartition des voyages, selon les trimestres, est similaire à celle de 1980.

Le volume de nuitées peut être discriminé seulement pour le 3e trimestre. La durée de séjour est relativement longue lors de ce trimestre (6,3 nuitées) comparativement à celle de l'ensemble de l'année 1986 (4,6 nuitées). 52,4 % des nuitées faites par des Québécois visitant les autres provinces canadiennes en 1986 sont réalisées lors de ce trimestre.

Tableau 103

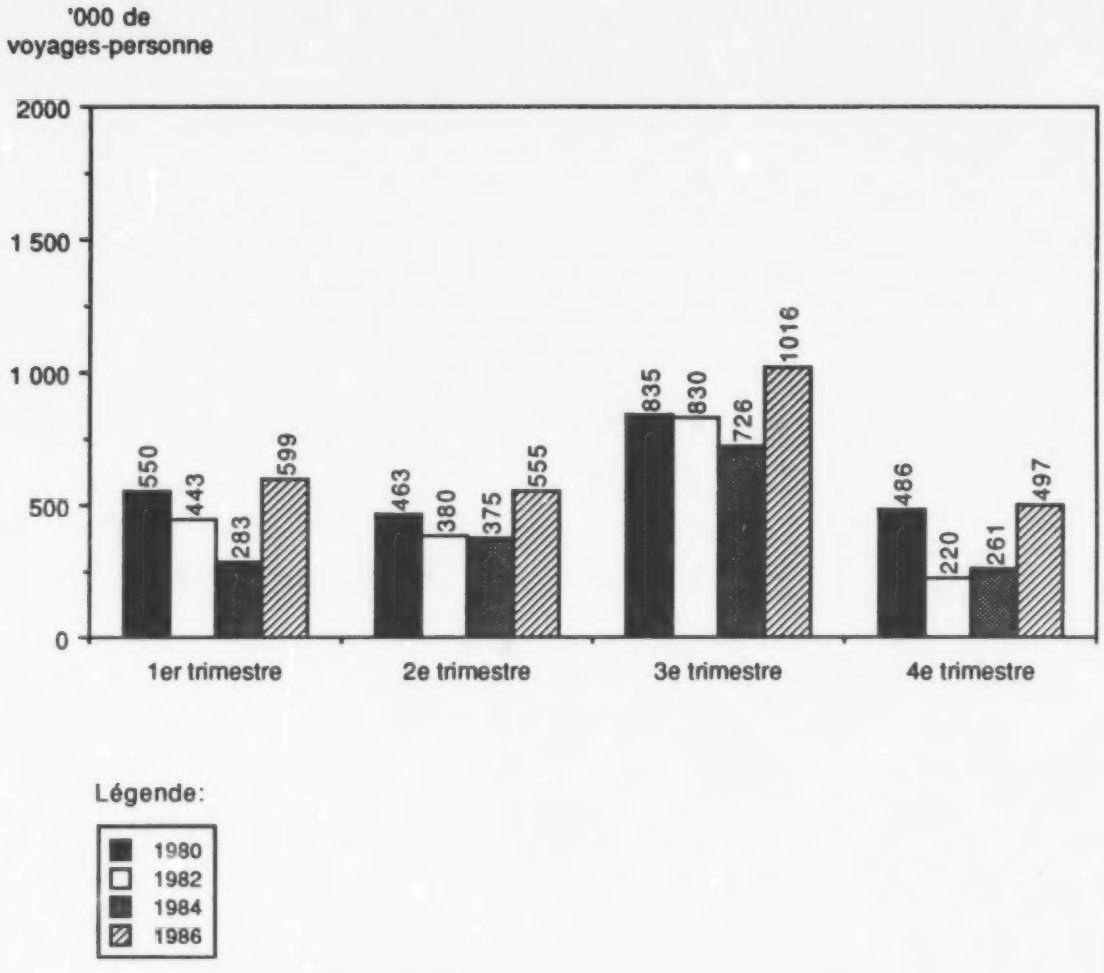
Trimestres de réalisation des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986

Trimestres	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1er								
Voyages-personne	550	23,5	443	23,6	283	17,2	599f	22,4
Nuitées	–	–	–	–	h	–	h	–
2e								
Voyages-personne	463	19,8	380	20,3	375	22,8	555e	20,8
Nuitées	–		–		h	–	2 146	17,6
3e								
Voyages-personne	835	35,8	830	44,3	726	44,1	1016e	38,1
Nuitées	–	–	–		4 584	51,3	6 400g	52,4
4e								
Voyages-personne	486	20,8	220	11,7	261	15,9	497e	18,6
Nuitées	–		–		h	–	h	–
TOTAL								
Voyages-personne	**2 334**	**100,0**	**1 874**	**100,0**	**1 645**	**100,0**	**2 667e**	**100,0**
Nuitées	–		–		**8 939**	**100,0**	**12 213f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 11

Trimestres de réalisation des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986 (en voyages-personne)



9.3 Activités pratiquées au cours des voyages

Lorsqu'ils se rendent dans les autres provinces canadiennes, les touristes québécois pratiquent, par ordre d'importance, les activités suivantes: la visite de parents et d'amis, le magasinage, les visites touristiques, la natation et autres sports aquatiques, les activités de divertissement et de vie nocturne (voir tableau 104).

En comparant avec les années antérieures (1982 et 1984), on ne remarque pas de changement significatif dans la part relative de chacune des activités énumérées, si ce n'est l'accroissement, en termes absolus, consécutivement à l'augmentation globale du nombre de voyages.

Tableau 104

Principales activités pratiquées par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1982 et 1986

Activités	1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%
Visites de parents-amis	824	22,9	876	23,3	1 251f	22,0
Magasinage	406	11,3	535	14,2	899f	15,8
Participation active à des activités sportives et de plein air	176	4,9	205	5,4	306g	5,4
Divertissements et vie nocturne	208	5,8	233	6,2	344g	6,1
Visites touristiques	491	13,7	509	13,6	646f	11,4
Natation, baignade, et autres sports aquatiques et nautiques	199	5,5	259	6,9	384g	6,7
Chasse et pêche	h	–	h	–	h	–
Assistance à des manifestations culturelles	h	–	108	2,9	h	–
Visites de zoos, musées, sites naturels[1]	282	7,8	251	6,7	279g	4,9
Visites de parcs nationaux, provinciaux, régionaux ou lieux historiques[2]	h	–	164	4,4	272g	4,8
Manifestations – Festivals[3]	h	–	110	2,9	163g	2,9
Autres activités	689	19,2	321	8,5	676f	11,9
TOTAL	**3 589**	**100,0**	**3 756**	**100,0**	**5 679e**	**100,0**
Nombre moyen d'activités par voyage	**1,9**		**2,3**		**2,1**	

1 En 1986, la question posée incluait les musées et sites naturels et excluait les sites historiques.
2 En 1986, la notion de parcs provinciaux et régionaux était précisée ainsi que les lieux historiques.
3 Pour 1984, cette rubrique comprenait les énumérations suivantes: festivals locaux, observation ou visite des grands voiliers, assistance aux célébrations de Québec 1534-1984.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Selon les buts de voyage, on note que les activités pratiquées, en cours de voyages, diffèrent (voir tableau 105). Ainsi:

- les touristes d'agrément sont davantage enclins à participer à des activités de plein air, à faire de la natation, de la baignade et autres sports aquatiques, à effectuer des visites touristiques, à se rendre dans des zoos, des musées, des sites naturels ou dans les parcs nationaux ou provinciaux. Dans les faits, les touristes d'agrément pratiquent deux fois plus ces activités que les touristes visitant des parents et des amis;
- ces derniers pratiquent, essentiellement, deux activités, soit la visite de parents et d'amis (40,4 %) et le magasinage (23,3 %).

Tableau 105

Principales activités pratiquées par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, en 1986

Activités	Visites parents-amis		Agrément		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%
Visites de parents-amis	824f	40,4	273g	11,5	1 251f	22,0
Magasinage	474f	23,3	308g	13,0	899f	15,8
Participation active à des activités sportives et de plein air	h	–	190g	8,0	306g	5,4
Divertissements, vie nocturne	h	–	h	–	344g	6,1
Visites touristiques	167g	8,2	370g	15,7	646f	11,4
Natation, baignade et autres sports aquatiques et nautiques	h	–	320g	13,6	384g	6,8
Visites de zoos, musées, sites naturels	–	–	173g	7,3	279g	4,9
Visites de parcs nationaux, provinciaux, régionaux ou lieux historiques	h	–	195g	8,9	272g	4,8
Assistance à des manifestations sportives	h	–	h	–	h	–
Manifestations – Festivals	h	–	h	–	163g	2,9
Autres activités	h	–	h	–	676f	11,9
TOTAL	2 037e	100,0	2 361e	100,0	5 679e	100,0
Nombre moyen d'activités par voyage	2,9		3,1		2,1	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

9.4 Périodes de réalisation des voyages

Que les voyages des touristes québécois soient faits seulement les fins de semaine ou en semaine (avec ou sans fin de semaine) influence grandement la durée de séjour qu'ils vont passer ailleurs au Canada.

Ainsi, même si globalement, 40,7 % des voyages-personne sont réalisés uniquement en fin de semaine; ceux-ci ne représentent que 21,5 % des nuitées. Cette situation est logique puisque les voyages effectués seulement en fin de semaine n'impliquent qu'une durée moyenne de séjour de 2,4 nuitées.

À l'inverse, les voyages réalisés en semaine durent beaucoup plus longtemps (6,1 nuitées). Ceux-ci représentent 57,7 % des voyages-personne, mais plus des trois quarts des nuitées passées ailleurs au Canada par les touristes québécois en 1986 (voir tableau 106).

À l'analyse des buts de voyage, on remarque que les voyages pour visiter des parents et des amis sont majoritairement effectués la fin de semaine (68,6 % des voyages) et que leur durée moyenne est de 2,5 nuitées. Par contre, ceux réalisés en semaine durent beaucoup plus longtemps (8,3 nuitées) même si seulement 30,0 % des voyages-personne pour visiter des parents et des amis sont effectués lors de cette période.

Tableau 106

Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Périodes	Voyages-personne		Nuitées		Durée moyenne de séjour
	'000	%	'000	%	nuitées
Visites parents-amis					
Fin de semaine	6 92f	25,9	1 714g	14,0	2,5
En semaine (avec ou sans fin de semaine)	302g	11,3	2 521g	20,6	8,3
Agrément					
Fin de semaine	290g	10,8	h	–	n.d.
En semaine (avec ou sans fin de semaine)	449g	16,8	4 067g	33,3	9,0
Affaires-congrès					
Fin de semaine	h	–	h	–	n.d.
En semaine (avec ou sans fin de semaine)	712g	26,7	2 484g	20,3	3,5
Tous buts de voyage					
Fin de semaine	**1 087f**	**40,7**	**2 622g**	**21,5**	**2,4**
En semaine (avec ou sans fin de semaine)	**1 539e**	**57,7**	**9 442g**	**77,3**	**6,1**
TOTAL	**2 667e**	**100,0**	**12 213f**	**100,0**	**4,6**

n.d.: non-disponible.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Les voyages d'agrément sont, quant à eux, à près de 60,0 % réalisés en semaine et ont la durée de séjour moyenne la plus longue (9,0 nuitées). 38,6 % des voyages d'agrément sont réalisés en fin de semaine seulement.

Les voyages d'affaires et de congrès sont, massivement, réalisés en semaine (92,5 %) et ont une durée moyenne de 3,5 nuitées.

Le tableau suivant présente la répartition des voyages selon les trimestres et la période de leur réalisation. C'est surtout aux 2e et 4e trimestres que les voyages sont davantage réalisés en fin de semaine seulement. À l'inverse, le 1er trimestre et le 3e trimestre sont les périodes de l'année où l'on voyage le plus en semaine. On l'a vu précédemment, le 1er trimestre est celui où il se fait davantage de voyages d'affaires et congrès. Le 3e trimestre, quant à lui, est caractérisé par une plus grande affluence du tourisme d'agrément en période estivale.

Ainsi, si on analyse la durée moyenne de séjour, par trimestre, on note que c'est au 3e trimestre que les voyages réalisés en semaine durent le plus longtemps (8,5 nuitées) comparativement au 2e trimestre (5,0 nuitées) et au 4e trimestre (5,4).

Tableau 107

Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1986

Périodes / Indicateurs	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	%	%
Fin de semaine										
Voyages-personne	224g	37,4	246f	44,3	348f	34,2	269f	54,1	1 087f	40,7
Nuitées	h	–	h	–	h	–	h	–	2 622g	21,5
En semaine (avec ou sans fin de semaine)										
Voyages-personne	375g	62,6	303f	54,6	634e	62,4	228f	45,9	1 539f	57,79
Nuitées	h	–	1 509g	73,7	5 410f	84,5	1 234g	70,5	9 442g	77,3
TOTAL										
Voyages-personne	**599g**	**100,0**	**555e**	**100,0**	**1 016e**	**100,0**	**497**	**100,0**	**2 667e**	**100,0**
Nuitées	**h**	**–**	**2 046g**	**100,0**	**6 400f**	**100,0**	**1 751g**	**100,0**	**12 213f**	**100,0**

Le total ne correspond pas exactement à 100% en raison d'un petit nombre de voyages-personne faits à une période indéterminée.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Par rapport aux années antérieures, on remarque que les touristes visitant des parents et amis ont effectué, dans une plus grande proportion en 1986, leurs voyages en fin de semaine seulement. Ce fait explique que la durée moyenne de séjour ait diminué.

Les voyages d'agrément ont été, quant à eux, majoritairement réalisés en semaine seulement, mais dans une proportion moindre que les années 1982 et 1984.

Tableau 108

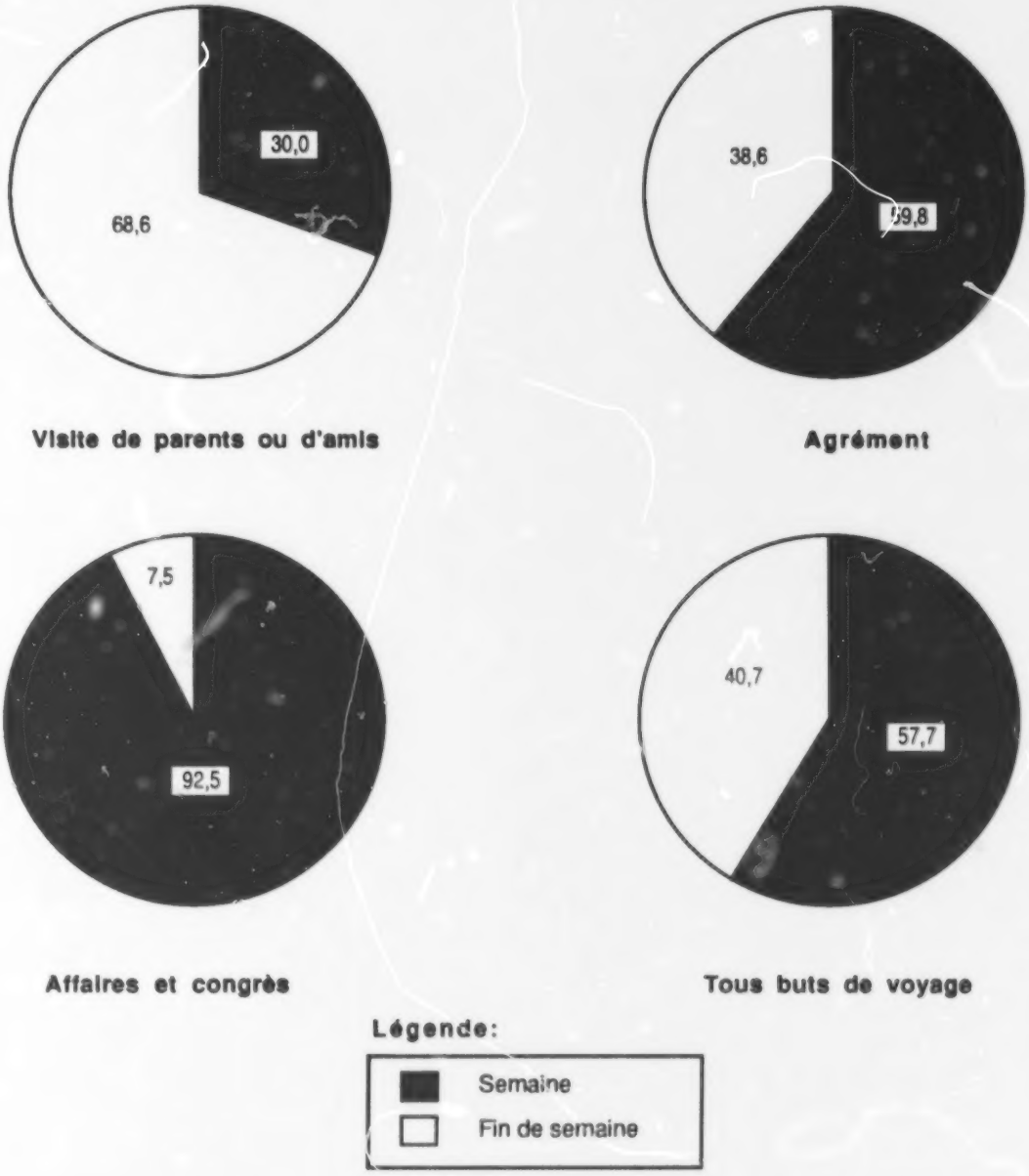
Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, entre 1980 et 1986

Buts / Périodes	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Visites parents-amis								
Fin de semaine								
Voyages-personne	539	63,4	342	53,7	372	53,6	692f	68,6
Durée moyenne	2,0		2,2		2,3		2,5	
En semaine								
Voyages-personne	298	35,0	295	46,3	319	46,0	302g	30,0
Durée moyenne	8,0		8,1		9,8		8,3	
Total								
Voyages-personne	**850**	**100,0**	**637**	**100,0**	**694**	**100,0**	**1 008f**	**100,0**
Durée moyenne	**4,1**		**4,9**		**5,7**		**4,3**	
Agrément								
Fin de semaine								
Voyages-personne	299	44,0	205	37,3	187	36,2	290g	38,6
Durée moyenne	2,4		2,5		2,2		n.d.	
En semaine								
Voyages-personne	379	55,8	342	62,3	330	63,8	449f	59,8
Durée moyenne	10,3		9,9		8,7		9,0	
Total								
Voyages-personne	**679**	**100,0**	**549**	**100,0**	**517**	**100,0**	**751f**	**100,0**
Durée moyenne	**6,8**		**7,1**		**6,4**		**6,4**	
Affaires-congrès								
Fin de semaine								
Voyages-personne	h	–	h	–	h	–	h	–
Durée moyenne								
En semaine								
Voyages-personne	588	87,0	526	88,7	320	92,5	712f	92,5
Durée moyenne	3,7		3,2		3,3		3,5	
TOTAL								
Voyages-personne	**676**	**100,0**	**593**	**100,0**	**346**	**100,0**	**770f**	**100,0**
Durée moyenne	**3,6**		**3,4**		**3,2**		**3,4**	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 12

Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois, dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, en 1986 (en pourcentage des voyages-personne)



9.5 Durée des voyages

Même si, globalement, les touristes québécois ont effectué plus de 2,6 millions de voyages ailleurs au Canada en 1986 et y ont séjourné, en moyenne, 4,6 nuitées, l'analyse des voyages-personne, selon la durée de voyages, nous indique que seulement 10,3 % des touristes ont séjourné 10 nuitées et plus. Ces derniers voyages, qu'on peut qualifier de longs, totalisent cependant, 42,2 % des nuitées (voir tableau 109).

En considérant la moyenne de 4,6 nuitées, on remarque que:

- près des trois quarts des voyages-personne (72,8 %) ont été faits par des touristes qui se sont rendus ailleurs au Canada seulement pour une à quatre nuitées, donc en-deçà de la durée moyenne. Ils représentent seulement 35,5 % des nuitées;

- à l'inverse les voyages d'une durée de cinq à neuf nuitées représentent 22,3 % des nuitées.

En comparant les résultats de l'année 1986 avec ceux des années antérieures, on constate qu'il n'y a pas de différence significative depuis 1980, si ce n'est que les voyages réalisés dans les autres provinces canadiennes, en 1982 et 1984, ont eu tendance à durer un peu plus longtemps. Le volume de voyages-personne, dont la durée de séjour était supérieure à cinq nuitées, était un peu plus grand en 1982 (30,8 %) et en 1984 (33,1 %) qu'en 1986 (27,1 %).

Tableau 109

Durée des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986

Durée Indicateurs	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1-2 nuitées								
Voyages-personne	1 125	48,2	861	46,2	722	43,9	1 214f	45,5
Nuitées	h	–	–	–	h	–	h	–
3 - 4 nuitées								
Voyages-personne	520	22,3	437	23,4	378	23,0	728f	27,3
Nuitées	h	–	h	–	h	–	h	–
5 - 9 nuitées								
Voyages-personne	409	17,5	299	16,0	339	20,6	449f	16,8
Nuitées	2 638	23,6	1 827	18,5	2 165	24,2	2 719g	22,3
10 nuitées et plus								
Voyages-personne	280	12,0	277	14,8	206	12,5	276g	10,3
Nuitées	4 928	44,0	5 101	51,6	4 241	47,4	5 159g	42,2
Total								
Voyages-personne	**2 334**	**100,0**	**1 874**	**100,0**	**1 645**	**100,0**	**2 667e**	**100,0**
Nuitées	**11 197**	**100,0**	**9 875**	**100,0**	**8 939**	**100,0**	**12 213f**	**100,0**
Durée moyenne	**4,8**		**5,3**		**5,4**		**4,6**	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Si on considère, maintenant la durée des voyages selon le trimestre de réalisation durant l'année 1986 (voir tableau 110), on constate que:

- c'est au 3e trimestre que s'effectue le plus de voyages d'une durée de plus de cinq nuitées (38,3 % des voyages-personne et 76,4 % des nuitées). La durée moyenne de séjour est, par conséquent, supérieure (6,3 nuitées) aux autres trimestres de l'année;

- c'est au cours du 2e trimestre où il s'effectue, tant en nombre absolu qu'en part relative, le plus de courts voyages (1 ou 2 nuitées). Ceci a comme conséquence que c'est lors de ce trimestre que l'on enregistre la durée moyenne de séjour la moins élevée (3,7 nuitées);

- c'est au cours du premier trimestre que les voyages d'une durée de quatre nuitées et moins sont, en part relative, les plus nombreux (87,5 %). Nous l'avons vu précédemment, c'est lors de ce trimestre que sont davantage faits des voyages d'affaires et de congrès, des visites de parents ou d'amis et très peu de voyages d'agrément.

Tableau 110

Durée des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, par trimestre, en 1986

Nuitées Indicateurs	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1-2 nuitées										
Voyages-personne	296g	49,4	342f	61,6	333f	32,8	243f	48,9	1 214f	45,5
Nuitées	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–
3-4 nuitées										
Voyages-personne	228g	38,1	93g	16,7	292f	28,7	115g	23,1	728f	27,3
Nuitées	h	–	h	–	982	15,3	h	–	h	–
5 à 9 nuitées										
Voyages-personne	h	–	77g	13,8	199f	19,6f	104g	20,9	449f	16,8
Nuitées	h	–	h	–	1 234	19,3	h	–	2 719g	22,3
10 nuitées ou plus										
Voyages-personne	h	–	h	–	190f	18,7	h	–	276g	10,3
Nuitées	h	–	h	–	3 655	57,1	h	–	5 159g	42,2
Total										
Voyages-personne	**599g**	**100,0**	**555e**	**100,0**	**1016e**	**100,0**	**497f**	**100,0**	**2667e**	**100,0**
Nuitées	**h**		**2046g**	**100,0**	**6400f**	**100,0**	**2016g**	**100,0**	**12 213f**	**100,0**
Durée moyenne										
Nuitées	**n.d.**		**3,7**		**6,3**		**4,0**		**4,6**	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Le tableau suivant nous indique la durée des voyages, selon les principaux buts de voyage, entre 1980 et 1986.

Ce sont les voyages d'une durée de trois ou quatre nuitées qui, comparativement à 1980, semblent s'être le plus accrus et ce, selon chacun des buts de voyage. Cet accroissement est de l'ordre de plus de 53,0 % pour les visites de parents et d'amis, plus 26,2 % pour les voyages d'agrément et plus 32,6 % pour ceux dont le but était les affaires et les congrès.

Tableau 111

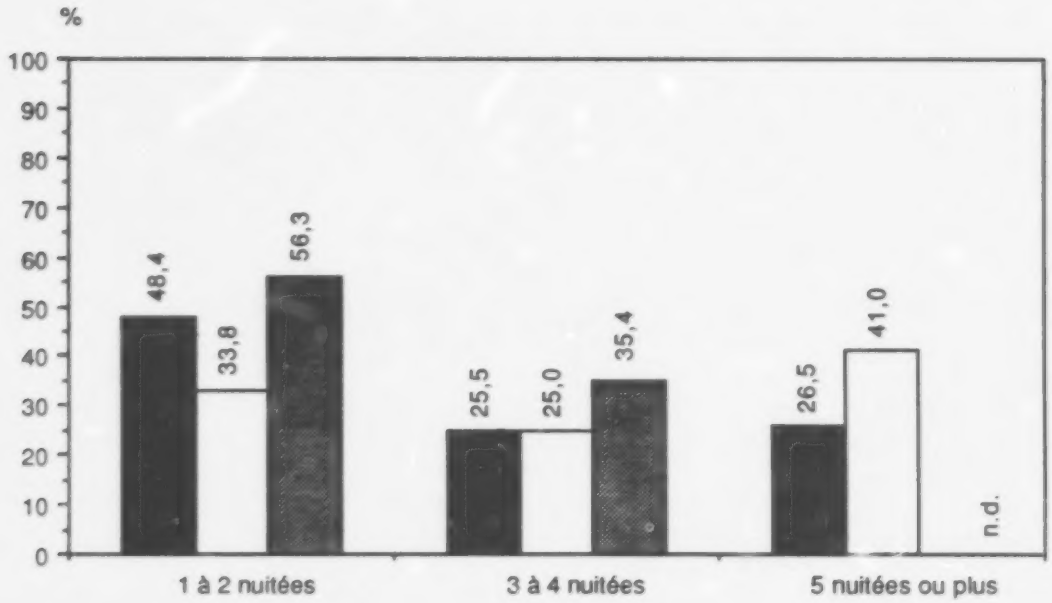
Durée des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, entre 1980 et 1986

Durée / Buts	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Visites parents-amis								
1-2 nuitées	457	53,8	330	51,8	314	45,2	485f	48,1
3-4 nuitées	168	19,8	124	19,5	168	24,2	257g	25,5
5 nuitées et plus	224	26,3	183	28,7	212	30,5	267g	26,5
Total	**850**	**100,0**	**637**	**100,0**	**694**	**100,0**	**1 008f**	**100,0**
Durée moyenne	**4,1**		**4,9**		**5,7**		**4,3**	
Agrément								
1-2 nuitées	234	34,5	143	26,0	183	35,3	254g	33,8
3-4 nuitées	149	21,9	135	24,6	91	17,5	188g	25,0
5 nuitées et plus	296	43,6	240	43,7	244	47,2	308g	41,0
Total	**679**	**100,0**	**549**	**100,0**	**517**	**100,0**	**751f**	**100,0**
Durée moyenne	**6,8**		**7,1**		**6,4**		**6,4**	
Affaires-congrès								
1-2 nuitées	355	52,5	326	55,0	195	56,3	401g	56,3
3-4 nuitées	190	28,1	145	24,4	99	28,6	252g	35,4
5 nuitées et plus	h	–	h	–	h	–	h	–
Total	**676**	**100,0**	**593**	**100,0**	**346**	**100,0**	**712f**	**100,0**
Durée moyenne	**3,6**		**3,4**		**3,2**		**3,4**	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 13

Durée des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986 (en pourcentage des voyages-personne)



Légende:

- Visite de parents ou d'amis
- Agrément
- Affaires et congrès

9.6 Distance moyenne parcourue

Les voyages effectués par les Québécois dans les autres provinces canadiennes impliquent surtout des déplacements sur une distance intermédiaire (320 à 639 km) ou longue (640 km ou plus). En effet, 32,8 % des voyages-personne sont réalisés sur une distance comprise entre 320 et 639 km et 31,6 % impliquent une distance de plus de 640 km. Globalement, la distance moyenne, aller, d'un voyage ailleurs au Canada est de 702 km. Le tableau 112 présente les données de 1980 à 1986. Le calcul de la durée moyenne de séjour pour chaque catégorie de distance nous permet de saisir la relation distance/temps. Ainsi, plus les déplacements impliquent une longue distance à parcourir, plus les voyages durent lontemps. Cette relation est manifeste pour les voyages de longue distance (plus de 640 km) qui durent également le plus longtemps (8,2 nuitées).

Si on examine l'évolution des voyages depuis 1980 sous l'angle de la distance parcourue, on remarque que:

- les courts voyages (moins de 320 km) ont le plus augmenté en 1986 comparé au niveau de 1980 (+51,8 %) tant en volume de voyages-personne qu'en part relative;
- les voyages impliquant une distance intermédiaire (320 à 639 km) ont faiblement dépassé le niveau de 1980 mais ont fortement augmenté par rapport à 1982 et 1984;
- les voyages de longue distance n'ont pas, quant à eux, retrouvé le niveau de 1980. Leur part relative a diminué, passant de 37,6 % en 1980 à 31,6 % en 1986.

Tableau 112

Distance moyenne parcourue par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986

Distance en km	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Moins de 319	618	26,5	578	30,8	418	25,4	939f	35,2
Durée moyenne	2,3		2,7		2,3		2,5	
320 à 639	797	34,1	634	33,8	569	34,6	874f	32,8
Durée moyenne	4,1		3,5		3,9		3,2	
640 ou plus	879	37,6	630	33,6	612	37,2	842f	31,6
Durée moyenne	6,9		9,5		9,0		8,2	
Non spécifié	h	–	h	–	h	–	h	–
TOTAL	**2 334**	**100,0**	**1 874**	**100,0**	**1 645**	**100,0**	**2 667e**	**100,0**
Distance moyenne (aller) (km)	**785**		**703**		**739**		**702**	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Si on examine, maintenant, la répartition des voyages-personne, selon les principaux buts de voyage et la distance parcourue, on constate que:

- ce sont les voyages d'agrément qui sont faits sur une plus grande distance (en moyenne 874 km aller). En effet, 44,9 % des voyages d'agrément impliquent une longue distance de déplacement;
- à l'inverse, les voyages pour visiter des parents et des amis et ceux réalisés par affaires et congrès impliquent une distance moins grande (voir tableau 113).

Tableau 113

Distance moyenne parcourue par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Distance en km	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Moins de 319	389g	38,9	242g	32,2	294g	38,1	939f	35,2
320 à 639	391f	38,8	168g	22,4	276g	35,8	874f	32,8
640 ou plus	224g	22,2	337g	44,9	198g	25,7	842f	31,6
Non spécifié	h	–	h	–	h	–	h	–
TOTAL	**1 008f**	**100,0**	**751f**	**100,0**	**771f**	**100,0**	**2 667e**	**100,0**
Distance moyenne (aller) (km)	**556**		**874**		**685**		**702**	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Enfin, lorsqu'on examine l'évolution des voyages entre 1980 et 1986 en tenant compte de ces deux variables (buts de voyage et distance parcourue) on remarque que:

- l'augmentation des **voyages effectués pour visiter des parents et des amis** est surtout le cas des voyages impliquant une distance courte ou intermédiaire. La part relative des voyages de longue distance (640 km et plus) a nettement tendance à diminuer depuis 1982. Par contre, ces derniers voyages, parce qu'ils durent plus longtemps, ont un impact certain sur le volume de nuitées réalisées pour visiter des parents et des amis.

- les **voyages d'agrément** quant à eux, ont augmenté seulement dans la catégorie des courts voyages (moins de 320 km). Les voyages impliquant une longue distance, avec la durée de séjour la plus prolongée ont, cependant en 1986, retrouvé le niveau de 1980.

- les voyages d'affaires et de congrès, impliquant une distance de moins de 320 km, ont fortement augmenté en 1986 comparativement à 1984. Ceux impliquant une distance plus longue ont eu tendance à baisser par rapport au niveau observé en 1980. Cette baisse n'a, cependant, eu que peu d'effet sur la durée moyenne de séjour pour affaires-congrès; la distance parcourue n'a pas, pour ce type de voyages, le même impact que pour les voyages d'agrément ou la visite de parents ou d'amis.

Tableau 114

Distance parcourue et durée moyenne de séjour des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, entre 1980 et 1986

Buts de voyage Distance parcourue	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Visites parents-amis								
Moins de 320 km								
Voyages-personne	307	36,1	232	36,4	189	27,2	389g	38,6
Durée moyenne	n.d.		n.d.		n.d.		n.d.	
320 à 639 km								
Voyages-personne	304	35,8	199	31,2	285	41,0	391g	38,8
Durée moyenne	n.d.		n.d.		4,0		n.d.	
640 km et plus								
Voyages-personne	236	27,8	209	32,8	209	30,1	224g	22,2
Durée moyenne	6,1		9,2		11,4		8,8	
Total								
Voyages-personne	**850**	**100,0**	**637**	**100,0**	**694**	**100,0**	**1 008f**	**100,0**
Durée moyenne	**4,1**		**4,9**		**5,7**		**4,3**	
Agrément								
Moins de 320 km								
Voyages-personne	h	–	h	–	131	25,3	242g	32,2
Durée moyenne					n.d.		n.d.	
320 à 639 km								
Voyages-personne	h	–	h	–	120	23,2	168g	22,4
Durée moyenne					n.d.		n.d.	
640 km et plus								
Voyages-personne	334	49,2	277	50,4	239	46,2	337g	44,9
Durée moyenne	9,4		11,1		9,4		10,2	
Total								
Voyages-personne	**679**	**100,0**	**549**	**100,0**	**517**	**100,0**	**751f**	**100,0**
Durée moyenne	**6,8**		**7,1**		**6,4**		**6,4**	
Affaires-congrès								
Moins de 320 km								
Voyages-personne	h	–	h	–	69	19,9	294g	38,1
Durée moyenne							n.d.	
320 à 639 km								
Voyages-personne	323	47,8	275	46,4	132	38,1	276g	35,8
Durée moyenne	3,5		n.d.		n.d.		n.d.	
640 km et plus								
Voyages-personne	256	37,9	h	–	136	39,3	198g	25,7
Durée moyenne	4,1		–		n.d.		n.d.	
Total								
Voyages-personne	**678**	**100,0**	**593**	**100,0**	**346**	**100,0**	**771f**	**100,0**
Durée moyenne	**3,8**		**3,4**		**3,2**		**3,4**	

n.d.: non-disponible

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

9.7 Moyens de transport utilisés

Les Québécois, lorsqu'ils se rendent dans une autre province canadienne, utilisent, à 64,0 %, l'automobile comme moyen de transport. La part de l'auto n'a pratiquement pas changé depuis 1980.

L'avion est utilisé par plus de 20,0 % des touristes québécois voyageant ailleurs au Canada. Bien que sa part relative se soit accrue, en 1986 comparativement à 1982 et à 1984, ce mode de transport n'aurait pas retrouvé la part relative qu'il détenait en 1980, où 27,3 % des voyages étaient effectués en avion.

Les autres moyens de transport (autobus, train, bateau) sont utilisés, en 1986, par 15,1 % des voyages-personne. Cette part est demeurée stable par rapport aux années antérieures.

Tableau 115

Moyens de transport utilisés par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986

Moyens de transport Indicateurs	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Automobile								
Voyages-personne	1 371	61,4	1 291	68,9	1 068	64,9	1 704e	63,9
Nuitées	6 404	57,2	6 372	64,5	5 108	57,1	7 669f	62,8
Avion								
Voyages-personne	638	27,3	273	14,5	291	17,7	560f	20,9
Nuitées	3 258	29,1	h	–	1 743	19,5	2 622g	21,5
Autres (autobus, train, bateau)								
Voyages-personne	310	13,3	305	16,3	287	17,4	403f	15,1
Nuitées	h	–	h	–	2 087	23,3	h	–
TOTAL								
Voyages-personne	**2 334**	**100,0**	**1 874**	**100,0**	**1 645**	**100,0**	**2 667e**	**100,0**
Nuitées	**11 197**	**100,0**	**9 875**	**100,0**	**8 939**	**100,0**	**12 213f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

L'utilisation des moyens de transport varie, cependant, selon les buts de voyage. À la lecture du tableau 116, on remarque que:

- ce sont les touristes d'agrément qui, dans une plus grande proportion (76,8 %), utilisent l'automobile pour leurs déplacements dans les autres provinces;
- les touristes effectuant des visites de parents et d'amis utilisent, eux aussi majoritairement, l'automobile mais également les autres modes, tels l'autobus, le train.
- ce sont les touristes d'affaires et de congrès qui, dans une proportion d'un voyage sur deux, utilisent l'avion pour leurs déplacements. La part de l'automobile se situe seulement à 40,0 % pour ce segment de clientèle.

Tableau 116

Moyens de transport utilisés par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Moyens de transport Indicateurs	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Automobile								
Voyages-personne	737f	73,1	577f	76,8	308g	39,9	1 704f	63,9
Nuitées	3 032g	70,0	3 091g	64,7	h	–	7 669g	62,8
Avion								
Voyages-personne	h	–	h	–	382g	49,5	560f	20,9
Nuitées	h	–	h	–	h	–	2 662g	21,5
Autres								
Voyages-personne	197g	19,5	h	–	h	–	403f	15,1
Nuitées	h	–	h	–	h	–	h	–
TOTAL								
Voyages-personne	**1 008f**	**100,0**	**751f**	**100,0**	**771f**	**100,0**	**2 667e**	**100,0**
Nuitées	**4 331g**	**100,0**	**4 778g**	**100,0**	**2 610g**	**100,0**	**12 213f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Enfin, la distance parcourue varie, sensiblement, selon les moyens de transport utilisés. Alors que la distance moyenne, aller, des voyages effectués ailleurs au Canada par les Québécois, est de 702 km, ceux effectués en automobile ont une distance moyenne de parcours, aller, de 555 km. En effet, plus de 45,0 % des voyages effectués en automobile sont de courts voyages (moins de 320 km).

À l'inverse, l'avion est, surtout, utilisé pour les voyages de distance intermédiaire (320 à 639 km) et les longs voyages (640 km et plus), ce qui explique que la distance moyenne parcourue pour ce moyen de transport est de 1122 km.

Tableau 117

Distance moyenne parcourue par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon le moyen de transport utilisé, en 1986

Distance parcourue	Automobile		Avion		Autres		Tous les moyens de transport	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
80 à 159 km	246g	14,4	–	–	h	–	287g	10,8
160 à 319 km	531f	31,1	h	–	h	–	652f	24,4
320 à 639 km	441f	25,9	267g	44,7	h	–	874f	32,8
640 à 1 280 km	374g	21,9	278g	49,7	h	–	551f	20,7
1280 km et plus	h	–					291g	10,9
TOTAL	**1 705f**	**100,0**	**559f**	**100,0**	**404f**	**100,0**	**2 867e**	**100,0**
Distance moyenne (aller)	**555 km**		**1 122 km**		**n.d.**		**702 km**	

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

9.8 Composition des groupes de touristes

En 1986, trois voyages sur quatre réalisés par les Québécois dans les autres provinces canadiennes, ont été le fait d'adultes non accompagnés d'enfants. La part des voyages ne comprenant qu'un adulte est aussi très grande (49,5 %).

Les voyages réalisés par des adultes accompagnés d'enfants comptent pour 24,2 % de l'ensemble des voyages.

Le tableau suivant nous permet de voir l'évolution des voyages selon la composition des groupes depuis 1980. On constate:

- une plus grande augmentation des voyages faits par des adultes seuls en 1986 (+23,5 %) comparativement à l'ensemble des voyages (+14,3 %);
- une légère diminution des voyages, en termes absolus, faits par des adultes accompagnés d'enfants comparativement au niveau de 1980. Bien que le nombre de voyages faits par des adultes avec enfant(s) ait augmenté, en 1986 par rapport aux années 1982 et 1984, leur part relative a diminué par rapport à 1980.

Tableau 118

Composition des groupes de touristes québécois dans les autres provinces entre 1980 et 1986

Composition des groupes	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 adulte	1 072	46,1	855	45,8	646	39,4	1 320f	49,5
2 adultes ou plus	565	24,3	646	34,6	553	33,7	702f	26,3
Sous-total Adultes seulement	1 637	70,1	1 501	80,4	1 199	73,1	2 022e	75,8
1 adulte avec enfant(s)	h	–	h	–	113	6,7	h	–
2 adultes ou plus avec enfant(s)	594	25,4	291	15,6	329	20,0	528f	19,8
Sous-total Adultes avec enfant(s)	697	29,9	367	19,6	442	26,9	645f	24,2
TOTAL	**2 334**	**100,0**	**1 867**	**100,0**	**1 640**	**100,0**	**2 667e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Si on examine, maintenant, la composition des groupes de touristes selon les principaux buts de voyage, on remarque que:

- ce sont les voyages d'agrément qui sont formés davantage d'adultes accompagnés d'enfants (37,8 %) comparativement à l'ensemble des voyages. De plus, lorsque les voyages d'agrément impliquent seulement des adultes, ils sont faits, dans une plus grande proportion, par deux adultes et plus;
- les visites de parents et amis sont effectuées, à 70,7 % par des adultes seuls et on remarque que la plus grande proportion de ces voyages, sont faits uniquement par un adulte, comparativement aux voyages d'agrément;
- les voyages d'affaires et de congrès sont, plus que tout autre but de voyage, faits par des adultes seulement (93,5 %). Il s'agit le plus souvent une seule personne.

Tableau 119

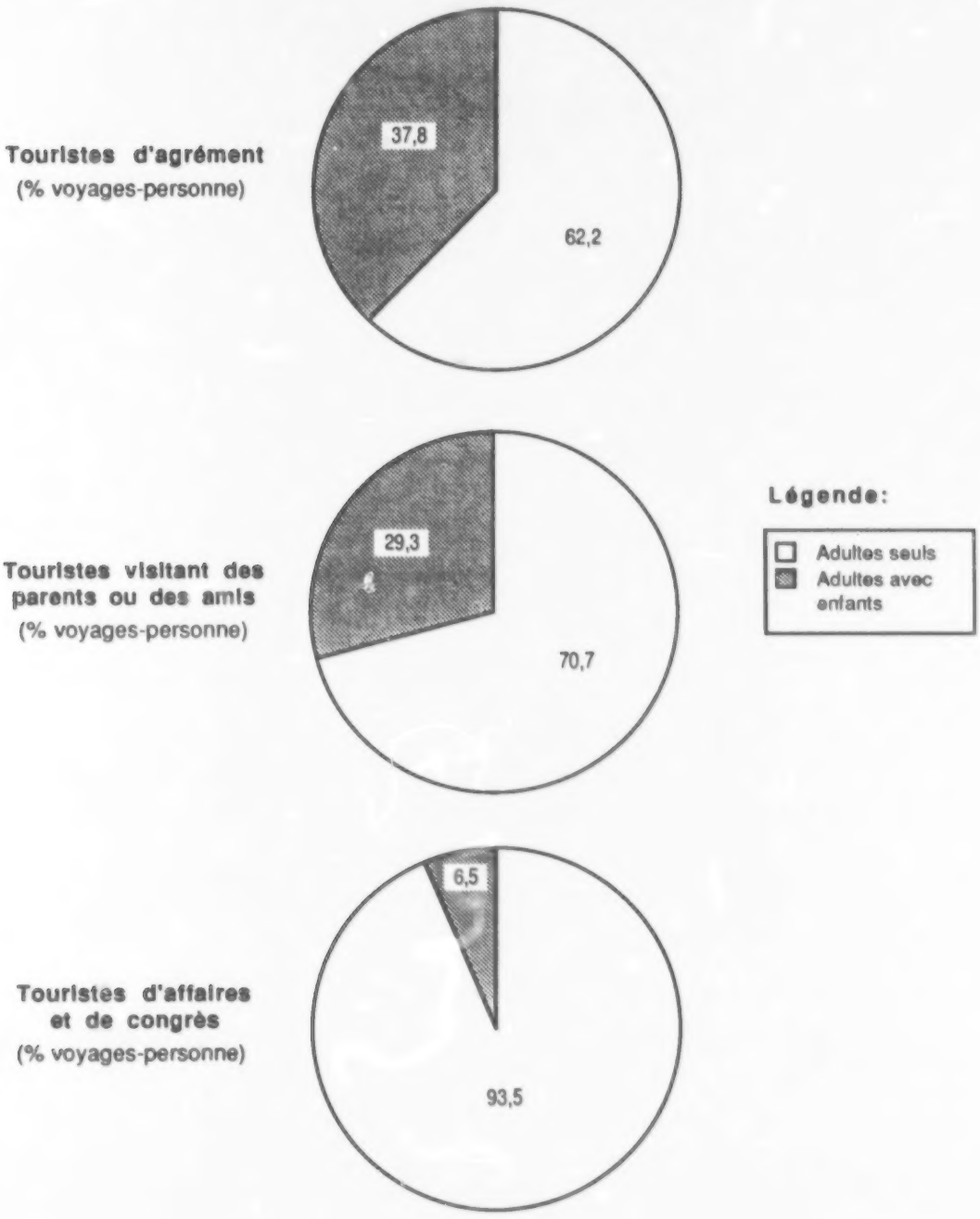
Composition des groupes de touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, en 1986

Composition des groupes	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 adulte	412g	40,9	177g	23,6	678f	87,9	1 320f	49,5
2 adultes ou plus	301g	29,9	290g	38,6	h	–	702f	26,3
Sous-total Adultes seulement	713f	70,7	467f	62,2	721f	93,5	2 022e	75,8
1 adulte avec enfant(s)	h	–	h	–	h	–	h	–
2 adultes ou plus avec enfant(s)	239g	23,7	253g	33,7	h	–	528f	19,8
Sous-total Adultes avec enfant(s)	294g	29,2	283g	37,8	h	–	645f	24,2
TOTAL	**1 008f**	**100,0**	**751f**	**100,0**	**771f**	**100,0**	**2 667e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 14

Composition des groupes de touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, en 1986



De manière à mieux saisir l'évolution des voyages depuis 1980, les tableaux suivants présentent la composition des groupes de touristes selon qu'ils effectuent des visites de parents et d'amis ou des voyages d'agrément. À la lecture de ces tableaux on constate:

- que l'accroissement des voyages-personne effectués pour visiter des parents et des amis, en 1986, est seulement causé par des adultes non accompagnés d'enfants. À l'inverse, les voyages effectués par des adultes accompagnés d'enfants ont diminué, tant en nombre absolu qu'en part relative, lorsqu'on compare 1986 à 1980.

- pour ce qui a trait aux voyages d'agrément, les tendances sont moins marquées. La répartition des voyages-personne entre le fait d'être accompagnés, ou non, d'enfants est restée similaire depuis 1980.

Tableau 120

Composition des groupes de touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, entre 1980 et 1986

Composition des groupes Visites parents-amis	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 adulte	256	30,4	248	39,3	207	30,1	412f	40,8
2 adultes et plus	209	24,8	242	38,3	258	37,5	301g	29,9
Sous-total Adultes seulement	465	55,2	490	77,6	465	67,6	713f	70,7
1 adulte avec enfant(s)	h	–	h	–	h	–	h	–
2 adultes et plus avec enfant(s)	307	36,4	h	–	166	24,1	239g	23,7
Sous-total Adultes avec enfant(s)	378	44,8	h	–	223	22,3	294g	29,2
TOTAL	**843**	**100,0**	**631**	**100,0**	**688**	**100,0**	**1 006f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 120 (suite)

Composition des groupes Touristes d'agrément	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 adulte	194	28,7	h	–	102	19,7	177g	23,6
2 adultes et plus	235	34,8	263	47,9	234	45,2	290g	38,6
Sous-total Adultes seulement	429	63,5	357	65,0	336	65,0	467f	62,2
1 adulte avec enfant(s)	h	–	h	–	h	–	h	–
2 adultes et plus avec enfant(s)	189	27,9	h	–	127	24,6	253g	33,7
Sous-total Adultes avec enfant(s)	246	36,4	192	35,0	181	35,0	283g	37,7
TOTAL	**676**	**100,0**	**549**	**100,0**	**517**	**100,0**	**751f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

9.9 Moyens d'hébergement utilisés

Lorsqu'ils voyagent dans les autres provinces canadiennes, les touristes québécois utilisent, dans une proportion quasiment identique, les moyens d'hébergement commercial (48,9 %) et les moyens d'hébergement privé (49,8 %).

Parmi les moyens d'hébergement commercial, l'hôtel est le plus souvent utilisé. La résidence de parents et d'amis est le plus utilisé parmi les moyens d'hébergement privé.

On constate, comparativement à 1984, une nette reprise de l'utilisation des moyens d'hébergement commercial, conséquemment à l'augmentation du volume de voyages-personne effectué en 1986. Toutefois, l'utilisation de l'hôtel s'est accrue, sa part relative passant de 21,0 % en 1984, à 32,0 % en 1986. Cette augmentation est due à l'accroissement du volume de touristes par affaires et congrès qui ont une plus grande propension à utiliser ce moyen d'hébergement.

Tableau 121

Principaux moyens d'hébergement* utilisés par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1984 et 1986

Moyens d'hébergement Indicateurs	1984		1986	
	'000	%	'000	%
Hôtels (incluant maisons pour touristes)				
Voyages-personne	376	21,0	915f	32,0
Motels				
Voyages-personne	262	14,6	323g	11,3
Terrains de camping ou parcs pour roulottes				
Voyages-personne	117	6,5	120g	4,2
Sous-total, hébergement commercial				
Voyages-personne	**776**	**43,4**	**1 398e**	**48,9**
Nuitées	**3 686**	**41,2**	**5 396g**	**48,6**
Résidences de parents ou d'amis				
Voyages-personne	857	47,9	1 253e	43,8
Nuitées	4 333	48,5	5 178g	42,4
Chalets ou maisons de villégiature privés				
Voyages-personne	93g	5,2	172g	6,0
Total				
Voyages-personne	**1 789**	**100,0**	**2 860e**	**100,0**
Nuitées	**8 939**	**100,0**	**12 213f**	**100,0**

* Le nombre de voyages-personne effectués en chalet loué et autres moyens d'hébergement ne peut être discriminé.

** Étant donné que deux ou plusieurs moyens d'hébergement peuvent être utilisés lors d'un même voyage, les chiffres en voyages-personne sont supérieurs à ceux véritablement effectués.

e 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % c 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

En effet, à la lecture du tableau 122, on remarque:

- que les voyageurs d'affaires et de congrès utilisent, à 89,0 %, les moyens d'hébergement commercial, notamment l'hôtel;
- que les touristes d'agrément utilisent, en premier lieu, les moyens d'hébergement commercial, suivis de la résidence de parents et d'amis et, finalement, du chalet privé;
- à l'inverse, les touristes dont le but de voyage est la visite de parents ou d'amis séjournent, effectivement, en majorité dans le domicile de ceux-ci.

Tableau 122

Moyens d'hébergement utilisés* par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Moyens d'hébergement Indicateurs	Agrément		Visites parents-amis		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Hôtels (incluant maisons pour touristes)								
Voyages-personne	194g	22,0	h	–	633f	82,8	915f	32,0
Motels								
Voyages-personne	148g	16,8	h	–	h	–	323g	11,3
Terrains de camping ou parcs pour roulottes								
Voyages-personne	h	–	h	–	h	–	120g	4,2
Sous-total, hébergement commercial								
Voyages-personne	**490f**	**55,5**	**h**	**–**	**680f**	**89,0**	**1398e**	**48,9**
Nuitées	**2 891g**	**60,5**	**h**	**–**	**h**	**–**	**5 936g**	**49,6**
Résidences de parents ou d'amis								
Voyages-personne	227g	25,7	901f	86,5	h	–	1 253f	43,8
Nuitées	h	–	3 898g	90,0			5 178g	42,4
Chalets ou maisons de villégiature privés								
Voyages-personne	149g	16,9	h	–	h	–	172g	6,0
Total								
Voyages-personne	**882f**	**100,0**	**1041f**	**100,0**	**764f**	**100,0**	**2 860e**	**100,0**
Nuitées	**4 778g**	**100,0**	**4 331g**	**100,0**	**2 610g**	**100,0**	**12 213f**	**100,0**

* Étant donné que deux ou plusieurs moyens d'hébergement peuvent être utilisés lors d'un même voyage, les chiffres en voyages-personne sont supérieurs à ceux véritablement effectués.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

L'utilisation des moyens d'hébergement, selon les trimestres de réalisation des voyages, est liée aux buts de voyage. Ainsi, on peut signaler que:

- les moyens d'hébergement commercial, notamment l'hôtel, sont plus utilisés les 1er et 2e trimestres, période où s'effectuent le plus de voyages d'affaires et de congrès;
- la résidence de parents et d'amis est nettement le moyen d'hébergement le plus utilisé au 4e trimestre (71,2 %) alors que près de six voyages sur dix, effectués lors de ce trimestre, sont pour visiter des parents et des amis.

Tableau 123

Principaux moyens d'hébergement* utilisés par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, par trimestre, en 1986

Moyens d'hébergement Indicateurs	1er		2e		3e		4e		Total 1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Hôtels (incluant maisons pour touristes)										
Voyages-personne	318g	51,0	216g	36,5	270f	23,8	111g	22,0	915f	32,0
Motels										
Voyages-personne	h	–	115g	19,4	168f	14,8	h	–	323g	11,3
Terrains de camping ou parcs pour roulottes										
Voyages-personne	h	–	h	–	105g	9,2	–	–	120g	4,2
Sous-total, hébergement commercial										
Voyages-personne	**342g**	**54,9**	**345f**	**58,4**	**573e**	**50,4**	**137g**	**27,2**	**1 398e**	**48,9**
Résidences de parents ou d'amis										
Voyages-personne	269g	43,2	129g	21,8	496f	43,7	359f	71,2	1 253f	43,8
Chalets ou maisons de villégiature privés										
Voyages-personne	h	–	96g	16,2	h	–	h	–	172g	6,0
Total										
Voyages-personne	**623f**	**100,0**	**591f**	**100,0**	**1136e**	**100,0**	**504f**	**100,0**	**2860e**	**100,0**
Nuitées	**h**	**–**	**2046g**	**100,0**	**6400f**	**100,0**	**2016g**	**100,0**	**12 213f**	**100,0**

* Étant donné que deux ou plusieurs moyens d'hébergement peuvent être utilisés lors d'un même voyage, les chiffres en voyages-personne sont supérieurs à ceux véritablement effectués.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

9.10 Dépenses effectuées par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes

La somme totale des dépenses effectuées par les Québécois se rendant dans les autres provinces canadiennes se chiffrait, en 1986, à plus de 569 millions de dollars. Les dépenses à destination, celles qui ont été faites dans l'une ou l'autre province autre que le Québec, totalisent 384 millions de dollars.

À titre indicatif, le tableau suivant présente les dépenses totales et à destination pour les années 1984 et 1986. Il est important de souligner que celles-ci ne peuvent se comparer, puisque la question posée, dans le cadre de l'EVC en 1986, a été modifiée et implique non plus les dépenses personnelles, mais les dépenses totales de toutes les personnes impliquées dans le voyage.

Tableau 124

Dépenses totales et dépenses à destination des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1984 et 1986

	1984	1986
Voyages-personne ('000)	1 645e	2 667e
Dépenses totales (M $)	429,8f	569,2f
Dépenses à destination (M $)	314,8f	384,7f
Dépenses totales par séjour ($)	261 $	213 $
Dépenses à destination par séjour ($)	191 $	144 $

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

9.11 Dépenses selon les trimestres

Les Québécois, on l'a vu précédemment, ont dépensé 569 millions de dollars en 1986 pour leurs voyages dans les autres provinces canadiennes, et plus des deux tiers de cette somme ont été dépensés à destination, soit 384,7 millions de dollars.

C'est au cours du 3e trimestre que la plus grande proportion des dépenses est faite ailleurs au Canada. La dépense totale pour chaque séjour est, alors, de 252 $, dont 179 $ sont dépensés directement à destination.

Par ordre d'importance des dépenses allouées pour se rendre dans les autres provinces canadiennes, suivent les 2e et 4e trimestres. On remarque, qu'à ce dernier trimestre, la dépense totale moyenne pour chaque séjour est beaucoup moins élevée (154 $) puisque près de 60,0 % des voyages sont pour visiter des parents et des amis.

La part des dépenses effectuées au 1er trimestre ne peut être discriminée.

Tableau 125

Dépenses totales et dépenses à destination des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon le trimestre, en 1986

Indicateurs	1er		2e		3e		4e		1986	
		%		%		%		%		%
Voyages-personne ('000)	599f	22,4	555f	20,8	1 016f	38,1	497f	18,6	2 667f	100,0
Dépenses totales (M $)	h	–	156,0f	27,4	255,9f	44,9	76,8f	13,5	569,2f	100,0
Dépenses à destination (M $)	h	–	97,3g	25,3	181,5f	47,2	52,6g	13,7	384,7f	100,0
Dépense totale par séjour	n.d.	–	281 $		252 $		154 $		213 $	
Dépense à destination par séjour	n.d.	–	175 $		179 $		106 $		144 $	

n.d.: non-disponible.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

9.12 Dépenses selon les buts de voyage

Selon les principaux buts de voyage, on remarque des différences appréciables des dépenses effectuées ailleurs au Canada par les touristes québécois. À la lecture du tableau 126, on note que:

- les voyages pour visiter des parents et des amis, même s'ils comptent pour 37,0 % du volume de voyages-personne, engendrent le moins de dépenses, tant en part relative (16,8 %) qu'en dépense totale par séjour (95 $);
- les voyages d'agrément se situent un peu plus en-deçà de la moyenne tant au niveau de la dépense totale par séjour (240 $) que de la dépense à destination par séjour (188 $). Ils comptent pour 36,6 % des dépenses à destination faites dans les autres provinces canadiennes;
- les voyages d'affaires et de congrès sont ceux qui ont la plus forte dépense totale par séjour (331 $). Par contre, de cette somme, 189 $ sont dépensés à destination. La différence, soit environ 149 $, serait une somme payée au Québec pour des services (agences de voyages, avion, etc.) engendrés par le voyage dans les autres provinces canadiennes.

Tableau 126

Dépenses totales et dépenses à destination des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Indicateurs	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
		%		%		%		%
Voyages-personne ('000)	1 008f	37,8	751f	28,2	770f	28,9	2 667f	100,0
Dépenses totales (M $)	95,9g	16,8	180,5g	31,7	255,1g	39,5	569,2f	100,0
Dépenses à destination (M $)	h	–	141,0g	36,7	145,7g	37,9	384,7g	100,0
Dépense totale par séjour	95 $		240 $		331 $		213 $	
Dépense à destination par séjour	n.d.		188 $		189 $		144 $	

n.d.: non-disponible.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

9.13 Dépenses totales par classe

En 1986, seulement 7,6 % des voyages-personne se situent dans la classe de dépenses de 1000 $ et plus. Ces dépenses, que l'on peut qualifier de «supérieures», représentent, par contre, 41,6 % de l'ensemble des dépenses faites par les Québécois ailleurs au Canada.

À l'inverse 49,3 % des voyages-personne n'ont occasionné qu'une dépense inférieure à 400 $. Ces «petites dépenses» ne comptent que pour 22,4 % de l'ensemble des dépenses totales. La classe de dépenses «intermédiaire» se situant de 400 à 999 $ représente 36,0 % des dépenses mais 17,6 % des voyages-personne.

Tableau 127

Dépenses totales* des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les classes de dépenses, en 1986

Classes de dépenses	Voyages-personne		Dépenses totales	
	'000	%	M$	%
Moins de 200 $	877f	32,9	127,3g	22,4
200 à 399 $	437f	16,4		
400 à 599 $	303g	11,4	114,6g	20,1
600 à 999 $	165g	6,2	90,7	15,9
1000 $ et plus	200g	7,5	236,6g	41,6
Pas de dépenses déclarées	685f	25,7	–	–
TOTAL	**2 667f**	**100,0**	**569,2f**	**100,0**

* Seules les dépenses totales peuvent être désagrégées.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

9.14 Dépenses selon les fins des dépenses

Les dépenses totales pour effectuer des voyages dans les autres provinces canadiennes, en 1986, sont allouées, en premier lieu, aux dépenses de transport (31,0 %). Les dépenses aux fins d'hébergement et de nourriture (aliments et boissons) comptent, quant à elles, dans une proportion égale (voir tableau 128). Les dépenses faites pour acheter un forfait (tous frais compris) représentent 17,1 % de l'ensemble des dépenses.

Ces statistiques ne peuvent être discriminées selon les buts de voyage.

Tableau 128

Dépenses totales* des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les fins des dépenses, en 1986

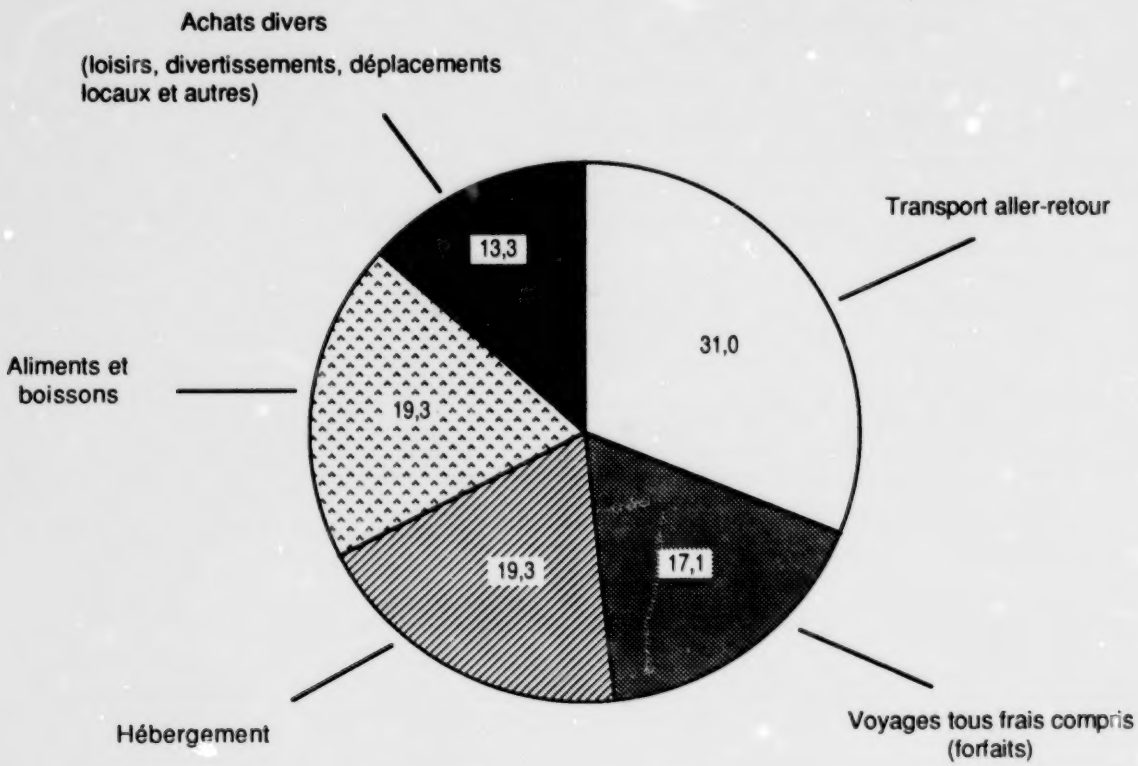
Fins des dépenses	Dépenses totales	
	M $	%
Voyages tous frais compris (forfaits)	97,3g	17,1
Transport	176,5g	31,0
Déplacements locaux	h	–
Hébergement	110,0g	19,3
Aliments et boissons	110,0g	19,3
Loisirs et divertissements	h	–
Autres	h	–
TOTAL	**569,2f**	**100,0**

* Seules les dépenses totales peuvent être désagrégées.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Figure 15

Répartition des dépenses totales des touristes québécois dans les autres provinces, selon les fins des dépenses, en 1986



9.15 Dépenses selon les moyens de transport utilisés

Le calcul de la dépense moyenne par séjour, selon les moyens de transport utilisés, nous permet de situer l'importance des utilisateurs de l'avion au chapitre de l'ensemble des dépenses occasionnées pour des voyages dans les autres provinces canadiennes.

On se souviendra que ce sont les touristes, voyageant par affaires et congrès, qui utilisent majoritairement ce moyen de transport.

La lecture du tableau suivant nous permet de voir que:

- Les **touristes qui utilisent l'avion** déboursent, en moyenne, 534 $ par séjour, bien au-dessus, de l'ensemble des voyages (213 $). En effet, bien qu'ils ne comptent que pour 20,9 % des voyages-personne, ils représentent 52,4 % de l'ensemble des dépenses totales et près de 40,0 % des dépenses à destination.

Il est intéressant de constater l'effet qu'entraîne l'utilisation de l'avion, en comparant l'écart entre les dépenses totales et les dépenses à destination. Dans ce cas-ci, on peut estimer que c'est près de 145 millions de dollars (la différence entre dépenses totales et celles à destination) que les touristes québécois, utilisant l'avion, ont déboursé, au Québec, avant de se rendre dans une autre province canadienne. En effet, bien que la dépense totale par séjour soit de 534 $, celle à destination est de 275 $.

- Les touristes utilisant l'automobile représentent 35,5 % des dépenses totales, mais 48,0 % des dépenses à destination. Les dépenses occasionnées par les touristes qui se déplacent en auto ne connaissent pas le même effet entre les dépenses totales et les dépenses à destination que ceux qui se déplacent en avion.

Tableau 129

Dépenses totales et dépenses à destination des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les moyens de transport utilisés, en 1986

Moyens de transport	Voyages-personne		Dépenses totales		Dépenses à destination		Dépense totale par séjour	Dépense à destination par séjour
	'000	%	M $	%	M $	%	$	$
Automobile	1705e	63,9	202,4g	35,5	184,7g	48,0	119,00	108,00
Avion	559f	20,9	298,5g	32,4	153,7g	39,9	534,00	275,00
Autres (autobus, train, etc.)	404f	15,1	h	–	h	–	n.d.	n.d.
Total	**2 667f**	**100,0**	**569,2f**	**100,0**	**384,7f**	**100,0**	**213,00**	**144,00**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

9.16 Dépenses à destination selon les moyens d'hébergement utilisés

Globalement, l'utilisation des moyens d'hébergement commercial, notamment l'hôtel et le motel, entraîne une dépense de séjour supérieure à la moyenne. Le tableau ci-dessous nous permet de visualiser cet effet. Bien que les utilisateurs de l'hébergement commercial comptent pour 48,9 % des voyages-personne, ils effectuent 68,0 % des dépenses à destination.

On peut également remarquer:

- que les voyages-personne, dont le séjour s'effectue en hôtel, impliquent la plus grande dépense moyenne à destination (190 $). Cette situation est sûrement corrélée avec les buts de voyage. On l'a vu précédemment, les voyageurs d'affaires et de congrès utilisent majoritairement l'hôtel;
- que les visiteurs de parents et d'amis, qui séjournent majoritairement dans la résidence de ceux-ci, ont une dépense à destination moins élevée (76 $), puisqu'ils n'ont généralement pas de frais d'hébergement à encourir.

Tableau 130

Dépenses à destination des touristes* québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux moyens d'hébergement utilisés, en 1986

Moyens d'hébergement	Voyages-personne		Dépenses à destination		Dépense à destination par séjour
	'000	%	M$	%	$
Hôtel	853f	32,0	162,3g	42,2	190,00
Motel	301g	11,3	h	–	n.d.
Camping	112g	4,2	h	–	n.d.
Sous total Hébergement commercial	1 304e	48,9	261,6g	68,0	201,00
Résidence de parents-amis	1 168e	43,8	88,5g	23,0	76,00
Chalet privé	160g	6,0	h	–	n.d.
Total	**2 667e**	**100,0**	**384,7f**	**100,0**	**144,00**

n.d.: non-disponible.

* Étant donné que le nombre de voyages-personne est supérieur, selon les modes d'hébergement utilisés, la part relative pour chacun de ces moyens a été recalculée en fonction du nombre de voyages véritablement effectués. Il en est de même pour les dépenses.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

PARTIE 10

DONNÉES RÉGIONALISÉES SUR LES VOYAGES DES TOURISTES QUÉBÉCOIS DANS LES AUTRES PROVINCES CANADIENNES ENTRE 1980 ET 1986

10.1 Provinces de destination

En 1986, huit voyages sur dix des Québécois ailleurs au Canada ont été faits en Ontario. Ces voyages sont, généralement, de courte durée, soit environ 3,3 nuitées. Les provinces Maritimes ont, quant à elles, accueilli 11,0 % des voyages-personne, mais plus de 22,0 % des nuitées. Les voyages faits dans ces provinces ont une durée relativement longue (9,6 nuitées). 6,7 % des voyages-personne ont été faits dans les provinces de l'ouest (Manitoba, Saskatchewan, Alberta, Colombie-Britannique) et les Territoires (voir tableau 131).

Si on examine les statistiques entre les années 1980 et 1986, on remarque:

- que l'augmentation des voyages-personne faits en Ontario, comparativement à l'année 1984 et celle de 1980, est supérieure à celle de l'ensemble des voyages réalisés ailleurs au Canada;

- la part relative de l'Ontario, comme principale province de destination des Québécois se rendant dans les autres provinces canadiennes, s'accroît d'année en année. Elle était de 73,3 % en 1980 et se situe à 82,2 % en 1986;

- la part relative des voyages effectués dans les provinces de l'Ouest tend, légèrement, à diminuer, passant de 8,2 % en 1980 à 6,7 % en 1986.

Tableau 131

Provinces de destination des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986

Provinces de destination / Indicateurs	1980		1982		1984		1986		Δ 84/86	Δ 80/86
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	%	%
Provinces Maritimes										
Voyages-personne	360	15,4	232	12,4	242	14,7	293g	11,0	+21,1	-18,6
Nuitées	2 628	23,5	2 758	27,9	2 056	23,0	2 799g	22,9	+36,1	+6,5
Durée moyenne	7,3		12,0		8,5		9,6			
Ontario										
Voyages-personne	1 712	73,3	1 417	75,6	1 281	77,9	2 193e	82,2	+71,2	+28,1
Nuitées	6 137	54,8	5 129	51,9	4 809	53,8	7 331g	59,9	+52,4	+19,4
Durée moyenne	3,5		3,6		3,7		3,3			
Provinces de l'Ouest et les Territoires										
Voyages-personne	192	8,2	135	7,2	99	6,0	180g	6,7	+81,8	-6,0
Nuitées	h	–	h	–	h	–	h	–		
Durée moyenne	nd		nd		nd		nd			
Total										
Voyages-personne	**2334**	**100,0**	**1874**	**100,0**	**1645**	**100,0**	**2667e**	**100,0**	**+62,1**	**+14,3**
Nuitées	**11197**	**100,0**	**9875**	**100,0**	**8939**	**100,0**	**12213f**	**100,0**	**+36,6**	**+9,1**
Durée moyenne	**4,8**		**5,3**		**5,4**		**4,6**			

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

L'analyse des buts de voyage entre 1980 et 1986, pour la principale province de destination qu'est l'Ontario, nous indique que ce sont les voyages pour visiter des parents et des amis et ceux par affaires et congrès qui ont le plus augmenté. Ces deux segments ont même dépassé du tiers le niveau constaté en 1980. Les voyages d'agrément ont, eux, augmenté de 19,4 % par rapport à 1980 et de 41,6 % par rapport à 1984.

Tableau 132

Principaux buts de voyage des touristes québécois en Ontario entre 1980 et 1986

Buts de voyage	1980		1982		1984		1986		Δ 80/86
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	%
Visites parents-amis	674	39,4	513	36,2	559	43,6	898f	40,9	+33,2
Agrément	453	26,5	325	22,9	392	29,8	541f	24,7	+19,4
Affaires-congrès	496	29,0	495	34,9	280	21,8	663f	30,2	+33,7
Tous buts de voyage	**1712**	**100,0**	**1417**	**100,0**	**1281**	**100,0**	**2193e**	**100,0**	**+28,1**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

10.2 Dépenses des touristes québécois selon les provinces de destination

Même si, globalement, l'Ontario recevait 82,2 % des voyages-personne des touristes québécois ailleurs au Canada, la somme des dépenses à destination effectuées dans cette province, totalise 236 millions de dollars (61,5 % des dépenses à destination). Le montant moyen dépensé pour se rendre dans cette province est de 152 $. La dépense à destination se chiffre à 108 $ par séjour.

Les touristes qui se rendent dans les provinces de l'Ouest dépensent, à destination, beaucoup plus. Même s'ils ne représentent que 6,7 % des voyages-personne, ils comptent, au chapitre des dépenses, pour 23,9 %.

La dépense moyenne de séjour, à destination, est de 510 $ et la dépense totale engendrée pour un voyage dans les provinces de l'Ouest (incluant les dépenses payées au Québec) se chiffre à 847 $ (voir tableau 133).

Les dépenses occasionnées par les voyages faits dans les provinces Maritimes, même s'ils représentent 11,0 % de voyages-personne, ne peuvent être discriminées.

Tableau 133

Dépenses totales et dépenses à destination des touristes québécois, selon les provinces de destination, en 1986

Provinces de destination	Voyages-personne		Dépenses totales		Dépenses à destination		Dépense totale par séjour	Dépense à destination par séjour
	'000	%	M$	%	M$	%	$	$
Provinces Maritimes	293g	11,0	h	–	h	–	n.d.	n.d.
Ontario	2 193e	82,2	334,1f	58,7	236,7g	61,5	152	108
Provinces de l'Ouest (y compris Territoires)	180g	6,7	152,4g	26,8	91,8g	23,9	847	510
Total	**2667e**	**100,0**	**569,2f**	**100,0**	**384,7f**	**100,0**	**213**	**144**

n.d.: non-disponible.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

10.3 Régions d'origine des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes

Ce sont, majoritairement, les résidents de la région de Montréal qui se rendent dans les autres provinces canadiennes. En effet, selon la région de référence, la répartition est la suivante: 50,9 % originent de la région touristique de Montréal, 72,9 % originent de la région administrative de Montréal et 66,1 % originent de la région métropolitaine de Montréal.

L'Outaouais est la seconde région émettrice de touristes dans les autres provinces canadiennes avec, respectivement, 9,4 % des voyages-personne pour les régions touristique et administrative. Hull compte beaucoup, à ce chapitre, puisque 7,2 % des voyages-personne originent de cette région métropolitaine.

À la lecture du tableau 134, qui regroupe les trois régions de référence, on remarque que, même si le volume de voyages-personne a augmenté en 1986 comparé à 1984, la part relative des voyages-personne émanant des régions de Montréal et de l'Outaouais s'est accrue et, à l'inverse, celle des autres régions administratives (incluant Québec) a tendance à diminuer, passant de 25,4 % en 1984 à 18,2 % en 1986.

Tableau 134

Régions d'origine des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1984 et 1986

Régions d'origine	1984 Voyages-personne		1984 Nuitées		1986 Voyages-personne		1986 Nuitées	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Régions touristiques								
Montréal	686	41,7	3 518	39,3	1 359f	50,9	5 913g	48,0
Montérégie	289	17,6	h	–	407g	13,3	h	–
Outaouais	126	7,6	h	–	251g	9,4	h	–
Autres régions	544	33,1	3 484	38,9	650f	24,4	h	–
TOTAL	1 645	100,0	8 939	100,0	2 667e	100,0	12 213f	100,0
Régions administratives								
Montréal	1 101	66,9	5 351	59,8	1 930e	72,4	8 069g	66,1
Outaouais	127	7,7	h	–	252g	9,4	h	–
Québec	164	10,0	h	–	211g	7,9	h	–
Autres régions administratives	253	15,4	2 142	24,0	274g	10,3	h	–
TOTAL	1 645	100,0	8 939	100,0	2 667e	100,0	12 213f	100,0
Régions métropolitaines								
Montréal	928	56,4	4 631	51,8	1 763e	66,1	7 351g	60,0
Hull	110	6,7	h	–	191g	7,2	h	–
Québec	113	6,9	h	–	154g	5,8	h	–
Autres parties du Québec	494	30,0	3 209	35,9	559f	20,9	h	–
TOTAL	1 645	100,0	8 939	100,0	2 667e	100,0	12 213f	100,0

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

PARTIE 11

LES CARACTÉRISTIQUES SOCIO-ÉCONOMIQUES DES TOURISTES QUÉBÉCOIS AYANT VOYAGÉ DANS LES AUTRES PROVINCES CANADIENNES EN 1984 ET 1986

11.1 Sexe

En 1986, les touristes québécois voyageant dans les autres provinces canadiennes étaient, à 48,7 %, des hommes et, à 39,4 %, des femmes.

Les enfants âgés de 14 ans et moins qui accompagnaient des adultes représentaient, quant à eux, 12,0 % des voyages-personne.

Toutefois, exprimée en nuitées, la part relative des femmes est plus grande (44,9 % des nuitées), ces dernières ayant tendance à séjourner plus longtemps (5,2 nuitées) que les hommes (3,9 nuitées).

Comparativement à l'année 1984, on remarque que l'accroissement des voyages-personne, effectués tant par des hommes que des femmes, est similaire (entre +63,0 % et +68,0 %), mais elle est plus faible pour les enfants âgés de 14 ans et moins (+40,0 %).

On remarque, à la lecture du tableau 136, que la répartition des voyages effectués, par des hommes ou des femmes, varie selon les buts de voyage. Ainsi:

- les femmes effectuent davantage des voyages pour visiter des parents et des amis;
- les voyages d'affaires et de congrès sont réalisés, majoritairement, par des hommes. La clientèle féminine représentent, toutefois, 18,9 % ces voyages.
- les voyages réalisés par des enfants de 14 ans et moins se répartissent assez équitablement entre la visite de parents et d'amis et les voyages d'agrément.

Tableau 135

Sexe des touristes québécois ayant voyagé dans les autres provinces canadiennes en 1984 et 1986

Sexe	1984				1986				Durée moyenne de séjour
	Voyages-personne		Nuitées		Voyages-personne		Nuitées		
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	nuitée
Masculin	774	47,0	3 977	44,5	1 298f	48,7	5 033g	41,2	3,9
Féminin	643	39,1	3 815	42,7	1 050f	39,4	5 488g	44,9	5,2
Enfants de 14 ans et moins et non spécifié	228	13,9	h	–	319g	12,0	h	–	n.d.
TOTAL	**1645**	**100,0**	**8939**	**100,0**	**2667e**	**100,0**	**12 213f**	**100,0**	**4,6.**

Tableau 136

Sexe des touristes québécois ayant voyagé dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Sexe	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Masculin	364g	36,1	291g	38,7	602f	78,1	1 298f	48,7
Féminin	500f	49,6	317g	42,2	146g	18,9	1050f	39,4
Enfants de 14 ans et moins et non spécifié	144g	14,3	143g	19,0	h	–	319g	12,0
TOTAL	**1008f**	**100,0**	**751f**	**100,0**	**771f**	**100,0**	**2667e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

11.2 Âge

En 1986, la majorité des touristes québécois dans les autres provinces étaient âgés entre 25 et 54 ans (54,9 %). La proportion que ces touristes représentent est plus grande que celle dans la population en général. Les personnes âgées de 24 ans et moins représentent près de 30,0 % des voyages alors que celles âgées de plus de 55 ans et plus comptent pour 16,2 % des voyages (voir tableau 137).

Ce même tableau présente la répartition des nuitées et la durée moyenne de séjour. Celle-ci varie sensiblement selon les groupes d'âge. Ainsi:

- les touristes âgés de 19 ans et moins et ceux âgés de plus de 55 ans ont une durée de séjour similaire (6 nuitées).
- la durée de séjour tend à diminuer pour le groupe d'âge des 20 à 34 ans (4,0 nuitées) et surtout celui des 35 à 54 ans (3,8 nuitées). Ces différences s'expliquent par le nombre important de voyages d'affaires et de congrès effectués par les touristes âgés entre 25 et 54 ans. Les voyages d'affaires et de congrès ont, généralement, une durée plus courte.

De plus, si on examine la propension à voyager ailleurs au Canada, selon les différents groupes d'âge, on remarque:

- que les touristes âgés entre 45 et 54 ans ont la plus grande propension à voyager ailleurs au Canada (indice 158) suivis de ceux âgés entre 20 et 24 ans (indice 139) et ceux âgés entre 35 et 44 ans (indice 137).

Tableau 137

Âge des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1986

Groupes d'âge	Voyages-personne		Nuitées		Durée moyenne de séjour	Population Recensement (1986)		Indice de propension à voyager
	'000	%	'000	%	nuitée	'000	%	
19 ans et moins et non spécifié	439f	16,5	2 628g	21,5	6,0	1 816	27,8	59
20 à 24	329g	12,3	3 237g	26,5	4,0	585	8,9	138
25 à 34	484f	18,1				1 198	18,3	99
35 à 44	329g	20,5	3 717g	30,4	3,8	983	15,9	137
45 à 54	434f	16,3				686	10,3	158
55 à 64	279g	10,5	2 628g	21,5	6,1	613	9,4	112
65 ans et plus	153f	5,7				651	10,0	57
TOTAL	2667e	100,0	12 213d	100,0	4,6	6 532	100,0	100

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Si on examine l'évolution des voyages réalisés, ailleurs au Canada, par les touristes québécois (voir tableau 138), on note:

- que l'augmentation des voyages réalisés en 1986, comparativement à 1984, est surtout le fait de personnes âgées entre 20 et 24 ans, 35 et 44 ans et 45 et54 ans. Le volume de voyages qu'elles ont fait, ailleurs au Canada s'est, proportionnellement, accrû beaucoup plus fortement que les autres groupes d'âge.
- que comparativement à l'année 1980, la part relative des voyages faits par des jeunes, âgés entre 20 et 24 ans, a sensiblement augmenté malgré une baisse de ce groupe d'âge dans la population en général entre 1981 et 1986. Cette situation pourrait être conjoncturelle, notamment en raison de la tenue d'Expo 86 à Vancouver cette année-là.

Tableau 138

Âge des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1980, 1984 et 1986

Groupes d'âge	1980		1984		1986		Δ 84/86	Δ 80/86
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
19 ans et moins	424	18,2	347	21,1	439f	16,5	+26,5	+3,5
20 à 24 ans	181	7,7	142	8,6	329g	12,3	+131,6	+81,8
25 à 34 ans	599	25,7	357	21,7	484f	18,1	+35,5	-19,2
35 à 44 ans	411	17,6	304	18,5	548f	20,5	+80,3	+33,3
45 à 54 ans	346	14,8	171	10,4	434f	16,3	+153,8	+25,4
55 à 64 ans	h	-	205	12,5	279g	10,5	+36,1	n.d
65 ans et plus	h	-	119	7,2	153g	5,7	+28,6	-
TOTAL	**2 334**	**100,0**	**1 645**	**100,0**	**2 667e**	**100,0**	**+62,1**	**+14,3**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

La part relative des voyages faits par les personnes âgées entre 35 et 44 ans a aussi augmenté, de même que celle des 45 à 54 ans consécutivement à l'augmentation des voyages d'affaires et de congrès.

Enfin, lorsqu'on examine la répartition des buts de voyage, selon les groupes d'âge, on constate que les voyages d'affaires et congrès sont principalement faits par des personnes âgées entre 25 et 55 ans. Les personnes âgées entre 20 et 24 ans, ont davantage visité des parents et des amis en 1986.

Tableau 139

Âge des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Groupes d'âge	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
19 ans et moins et non spécifié	210g	20,8	178g	23,7	h	–	439f	16,5
20 à 24 ans	222g	22,0	h	–	h	–	329g	12,3
25 à 44 ans	337g	33,4	278g	37,0	357g	46,3	1 032f	38,7
45 ans et plus	240g	23,8	222g	29,6	259g	34,0	866f	32,5
TOTAL	**1008f**	**100,0**	**751f**	**100,0**	**771f**	**100,0**	**2667e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

11.3 Statut matrimonial

Les voyages réalisés par les Québécois dans les autres provinces canadiennes sont, à près de 60,0 %, le fait de personnes mariées ou vivant en union consensuelle. La part relative des voyages effectués par des célibataires est de 35,7 %.

Selon les buts de voyage, on remarque que:

- les célibataires sont davantage enclins à faire des visites de parents et amis, ce qui semble corrélé avec l'âge des touristes. On a vu, précédemment, que les jeunes effectuaient davantage ce type de voyage.
- les voyages d'affaires et de congrès sont, majoritairement, effectués par des gens mariés. Cette caractéristique correspond au profil déjà identifié, à savoir que les voyageurs par affaires et congrès sont surtout des hommes, âgés entre 25 et 54 ans.

Tableau 140

Statut matrimonial des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Statut matrimonial	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Marié ou union consensuelle	476f	47,2	448f	59,6	566f	73,4	1 584	59,4
Célibataire	488f	48,4	274g	36,5	156g	20,2	952	35,7
Autres (divorce, veuf, etc.)	h	–	h	–	h	–	h	–
TOTAL	**1008f**	**100,0**	**751f**	**100,0**	**771f**	**100,0**	**2667**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

11.4 Niveau de scolarité

Les touristes québécois s'étant rendus, en 1986, dans les autres provinces canadiennes ont, surtout, une formation universitaire (31,0 % des voyages-personne) collégiale (18,9 % des voyages-personne). Ces deux groupes ont, nettement, une plus forte propension à voyager ailleurs au Canada que ceux ayant un niveau de scolarité moins élevé.

Par rapport à 1984, on remarque que c'est surtout les voyages de personnes ayant un degré universitaire qui ont augmenté, nettement, plus que l'ensemble des voyages. Cette situation est corrélée avec le fait que la majorité des universitaires voyageaient affaires et congrès (voir tableau 142). C'est précisément ce segment de voyageurs qui a le plus augmenté entre 1984 et 1986.

Tableau 141

Niveau de scolarité des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1984 et 1986

Niveaux de scolarité	Voyages-personne 1984		1986		Population Recensement 1986		Indice de propension à voyager
	'000	%	'000	%	'000	%	
Enfants de 14 ans et moins ou non spécifié	228	13,9	319g	12,0	1 341	20,5	58
Élémentaire	156	9,5	162g	6,1	1 223	18,7	33
Secondaire complété ou non et post-secondaire non-complété	635	38,6	856	32,1	2 522	39,0	82
Post-secondaire complété	300	18,2	505	18,9	654	10,0	189
Degré universitaire	326	19,8	826f	31,0	815	12,5	248
TOTAL	**1645**	**100,0**	**2667e**	**100,0**	**6532**	**100,0**	**100**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 142

Niveau de scolarité des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, en 1986

Niveaux de scolarité	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Enfants de 14 ans et moins ou non spécifié	h	–	h	–	h	–	319g	12,0
1 à 8 années et secondaire partiel	360g	35,7	282g	37,5	h	–	849f	31,8
Post-secondaire terminé ou partiel	359g	35,6	153g	20,4	h	–	674f	25,3
Degré universitaire	h	–	174g	23,2	500f	64,8	826f	31,0
TOTAL	**1008f**	**100,0**	**751f**	**100,0**	**771f**	**100,0**	**2667e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

11.5 Revenu du ménage

En 1986, le tiers des touristes québécois, qui ont visité les autres provinces canadiennes, disposaient d'un revenu annuel brut par ménage de plus de 50 000 $. Ces ménages ont la plus forte propension à voyager ailleurs au Canada (voir tableau 143).

Les ménages se situant dans la moyenne de revenu au Québec (30 999 $) c'est-à-dire gagnant entre 20 000 et 40 000 $ ont, pour leur part, effectué près de 30,0 % des voyages ailleurs au Canada, un peu moins que la proportion qu'ils représentent dans la population du Québec.

Enfin, les ménages gagnant moins de 20 000 $ ont l'indice le plus bas de propension à voyager ailleurs au Canada (indice 29). Ils ne comptent que pour 10,9 % des voyages-personne.

Si on compare la situation de 1984 à celle de 1986, on remarque une progression plus importante des voyages effectués par des ménages disposant de revenus qu'on pourrait qualifier de moyens à élevés. Les ménages dont le revenu était supérieur à 40 000 $ représentaient 33,4 % des voyages-personne en 1984, 41,6 % en 1986. L'augmentation, exprimée en nombre absolu, fut de plus 438 000 voyages-personne (+102,0 %) comparativement à une augmentation globale des voyages effectués ailleurs au Canada de plus 62,0 %.

Tableau 143

Revenu du ménage* des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1984 et 1986

Revenus	Voyages-personne 1984		Voyages-personne 1986		Population Recensement 1986		Indice de propension à voyager
	'000	%	'000	%	'000	%	%
Moins de 20 000 $	280	17,0	292g	10,9	882	37,4	29
20 000 à 29 999 $	288	17,5	351g	13,2	436	18,5	71
30 000 à 39 999 $	246	14,9	417f	15,6	384	16,3	96
40 000 à 49 999 $	549	33,4	208g	7,8g	269	11,4	68
50 000 à 59 999 $			358g	13,4	386	16,4	206
60 000 $ et plus			545f	20,4			
Non spécifié	282	17,1	496f	18,6	–	–	–
TOTAL	**1645**	**100,0**	**2667e**		**2357**	**100,0**	**100,0**

* La population ainsi exprimée, représente le nombre d'unités de ménage appartenant à la classe de Revenu des ménages et non l'ensemble de la population.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Finalement, si on examine la répartition du revenu des ménages, selon les principaux buts de voyage, on remarque que:

- les ménages disposant de revenus inférieurs à 30 000 $ effectuent davantage de visites de parents et amis;
- ceux disposant de revenus se situant entre 30 000 et 49 999 $ font, proportionnellement, plus de voyages d'agrément;
- la majorité des voyages d'affaires et de congrès effectués ailleurs au Canada sont le fait de personnes disposant de revenus, par ménage, supérieurs à 50 000 $.

Tableau 144

Revenu du ménage* des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986

Revenus	Visites de parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Tous buts de voyage	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Moins de 30 000 $	358g	35,5	181g	24,1	h	–	643f	24,1
30 000 à 49 999 $	218g	21,6	270g	35,9	h	–	625f	23,4
50 000 $ et plus	300g	29,8	164g	21,8	394g	51,1	903f	33,8
Non spécifié	h	–	h	–	196g	25,4	496f	20,4
TOTAL	**1008f**	**100,0**	**751f**	**100,0**	**771f**	**100,0**	**2667e**	**100,0**

* La population ainsi exprimée, représente le nombre d'unités de ménage appartenant à la classe de Revenu des ménages et non l'ensemble de la population.

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

PARTIE 12

COMPARAISON ENTRE QUELQUES CARACTÉRISTIQUES DES VOYAGES AYANT POUR BUT L'AGRÉMENT, LA VISITE DE PARENTS OU D'AMIS ET LES AFFAIRES ET LES CONGRÈS EFFECTUÉS PAR LES TOURISTES QUÉBÉCOIS DANS LES AUTRES PROVINCES CANADIENNES EN 1986

À la lumière du tableau récapitulatif ci-après, on observe des différences notables entre les principaux segments de marché. Ainsi, les comportements des touristes qui vont visiter des parents et des amis sont très différents des touristes d'affaires et de congrès. Les touristes d'agrément ont également des comportements de voyage différents.

Chaque segment de marché a les caractéristiques suivantes:

- **Les voyages effectués pour visiter des parents et amis** sont les plus nombreux (près de 38,0 % des voyages-personne) mais engendrent un peu moins de nuitées (35,5 %). Malgré cela, ces voyages impliquent la plus faible proportion des dépenses (16,8 % des dépenses totales).

Ces voyages sont caractérisés par une plus forte propension à être réalisés en fin de semaine (68,6 % des voyages-personne) sur une distance relativement très courte (près de 40,0 % des voyages-personne impliquent une distance de moins de 320 km).

Le mode d'hébergement le plus utilisé est, bien évidemment, la résidence de parents et amis (86,5 % des voyages-personne). C'est un élément qui explique que la dépense de séjour soit nettement plus faible (95 $) comparée aux autres segments.

Les touristes québécois se dirigent, le plus souvent, en Ontario (89,1 % des voyages-personne) lorsqu'ils visitent des parents et des amis.

- **Les voyages d'affaires et de congrès** sont moins nombreux (28,9 % des voyages-personne), durent le moins longtemps (21,4 % des nuitées) mais sont ceux qui engendrent le plus de dépenses dans les autres provinces canadiennes (37,9 % des dépenses à destination).

Les voyages d'affaires et de congrès sont relativement de courts voyages (3,5 nuitées) effectués en semaine (95,2 % des voyages-personne). Ils impliquent une distance qu'on peut qualifier de courte (38,2 % sur une distance de moins de 320 km) ou intermédiaire (35,8 % sur une distance comprise entre 320 et 639 km). C'est un des éléments d'explication de l'utilisation plus fréquente de l'avion (49,5 % des voyages-personne).

Ces voyages sont, le plus souvent, réalisés par des adultes seuls (93,5 % des voyages-personne).

Le mode d'hébergement le plus utilisé est, de loin, l'hébergement commercial (89,0 % des voyages-personne), en particulier l'hôtel. C'est un des éléments, avec l'utilisation de l'avion, qui explique que la dépense totale (331 $) et à destination (189 $) soit supérieure à celles des autres segments.

Les voyages d'affaires et de congrès sont réalisés, majoritairement, dans la province de l'Ontario (86,1 % des voyages-personne).

- **Les voyages d'agrément** représentent, eux aussi près, de 30,0 % du volume des voyages-personne mais près de 40,0 % des nuitées. Leur durée de séjour est la plus longue de tous les segments (6,4 nuitées), les dépenses que ces voyages occasionnent, comptent pour 36,6 % des dépenses faites à destination.

- Les voyages d'agrément sont surtout effectués en semaine (63,8 % des voyages-personne) et durent, en moyenne, neuf nuitées. Une plus faible proportion des voyages sont effectués en fin de semaine seulement (38,6 % des voyages-personne).

La distance parcourue pour les voyages d'agrément est, dans l'ensemble, la plus grande (44,9 % sur une distance de plus de 640 km), le plus souvent en auto (76,8 % des voyages-personne). Le volume de voyages d'agrément est plus élevé au troisième trimestre (64,8 % des voyages-personne) période qui correspond à celle des vacances estivales.

Les groupes de touristes d'agrément se composent, plus que tous autres segments, d'adultes accompagnés d'enfants (37,8 % des voyages-personne).

Le mode d'hébergement utilisé par les touristes québécois, en voyage d'agrément ailleurs au Canada, est l'hébergement commercial (55,5 % des voyages-personne) suivi de la résidence de parents ou d'amis (25,7 % des voyages-personne).

La dépense totale des touristes d'agrément lors de voyages dans les autres provinces canadiennes est de 240 $. Ils dépensent, cependant, à destination environ 188 $.

Les voyages d'agrément ont été, en 1986, réalisés dans une proportion moindre que les autres segments en Ontario (72,0 % des voyages-personne). Les voyages effectués dans les autres provinces comptent pour 28,0 % des voyages d'agrément.

Tableau 145

Tableau récapitulatif des caractéristiques des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986

	Visites parents-amis		Agrément		Affaires-congrès	
	'000	%	'000	%	'000	%
CARACTÉRISTIQUES GLOBALES						
• Volume de voyages-personne ('000)	1008f	37,9	751f	28,2	770f	28,9
• Volume de nuitées ('000)	4331g	35,5	4778g	39,1	2610g	21,4
• Durée moyenne de séjour	4,3		6,4		3,4	
• Dépenses totales (M $)	95,9g	16,8	180,5g	31,7	255,1g	39,5
• Dépenses à destination (M $)	h	–	141,0g	36,7	145,7g	37,9
• Dépense totale par séjour	95 $		240 $		331 $	
• Dépense à destination par séjour	n.d.		188 $		189 $	
PROVINCES DE DESTINATION						
	'000	%	'000	%	'000	%
• Ontario	898f	40,9	541f	24,7	663f	30,2
• Ailleurs au Canada	110g	25,7	210g	49,2	107g	25,0

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

	Visites de parents ou d'amis	Agrément	Affaires-congrès
COMPORTEMENTS DE VOYAGE			
• Périodes de réalisation des voyages (% de voyages-personne)			
Fin de semaine seulement	68,6 % 39,6 % des nuitées	38,6 % 14,9 % des nuitées	n.d.
En semaine (avec ou sans fin de semaine)	30,0 % 58,2 % des nuitées	63,8 % 85,1 % des nuitées	92,5 % 95,2 % des nuitées
• Durée de séjour selon la période de réalisation des voyages			
Voyages de fin de semaine	2,5	n.d.	n.d.
Voyages en semaine (avec ou sans fin de semaine)	8,3	9,0	3,5
• Distance parcourue (% de voyages-personne)			
80 à 319 km	38,9 %	32,2 %	38,2 %
320 à 639 km	38,8 %	22,4 %	35,8 %
640km et plus	22,2 %	44,9 %	25,7 %
• Moyens de transport (% de voyages-personne)			
Auto	73,1 %	76,8 %	39,9 %
Avion	n.d.	n.d.	49,5 %
• Trimestres de réalisation des voyages	Voyages également répartis entre les quatre trimestres	64,8 % des voyages-personne au 3e trimestre	42,1 % des voyages-personne au 1er trimestre
• Composition des groupes (% de voyages-personne)			
Adultes seulement	70,7 %	62,2 %	93,5 %
Adultes avec enfants	29,3 %	37,8 %	n.d
• Moyens d'hébergement utilisés (% de voyages-personne)			
Résidence de parents et amis	86,5 %	25,7 %	29,8 %
Hébergement commercial	n.d.	55,5 %	89,0 %
Chalet privé	n.d.	16,9 %	n.d.

n.d. = non disponible

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

PARTIE 13

CONCLUSION

Par rapport aux années 1982 et 1984, celle de 1986 a vu une augmentation sensible du tourisme pratiqué par les Québécois tant au Québec que dans les autres provinces canadiennes. Cependant, même s'il s'est effectué un beaucoup plus grand nombre de voyages au Québec, en 1986, le niveau de 1980 n'a pas été rejoint.

Tous les segments de marché n'auront pas connu le même redressement spectaculaire. Le segment de marché des voyages d'agrément, second plus important marché en termes de volume de voyages, a augmenté légèrement entre 1984 et 1986. Ceux-ci ont augmenté de plus de 5,2 % pour la destination Québec et de plus de 45,0 % pour la destination des autres provinces canadiennes.

Le segment de marché des voyages destinés à visiter des parents ou des amis, le plus important marché en termes de volume de voyages, a net-

tement augmenté entre 1984 et 1986. Encore ici, l'augmentation du nombre de voyages effectués ailleurs au Canada est plus accentuée que celle de la destination Québec. Quant au segment de marché des voyages d'affaires et de congrès, il a connu un bond remarquable entre 1984 et 1986, rejoignant presque le niveau de 1980.

Selon qu'ils demeurent au Québec ou qu'ils se rendent dans les autres provinces canadiennes par agrément, pour visiter des parents ou des amis ou par affaires et congrès, les touristes québécois ont des comportements de voyage très différents les uns des autres. Ils ne privilégient pas de la même façon les mêmes moyens d'hébergement, les mêmes moyens de transport, la composition des groupes est différente, la durée de séjour également, de même que les dépenses effectuées. Toute analyse globale est donc trompeuse puisqu'elle cache ces comportements particuliers.

Ainsi, au chapitre de dépenses encourues par séjour, on remarque des différences appréciables surtout selon les buts de voyage et les moyens d'hébergement utilisés.

Dans ce marché des touristes québécois, on doit noter la place prépondérante des régions émettrices de touristes, notamment Montréal, la Montérégie et Québec. La concentration des populations, en milieu urbain, a un effet de plus en plus accentué sur la fréquentation des régions touristiques situées à proximité.

Il en est de même pour les destinations ailleurs au Canada alors que les touristes originent principalement de la région de Montréal et de l'Outaouais.

Cette version 1986 des voyages de plus de 24 heures des Québécois au Québec et dans les autres provinces canadiennes, se veut une contribution pour raffiner la connaissance du comportement des touristes québécois. L'analyse des caractéristiques des touristes selon les buts de voyage et celle dégageant l'origine et la destination des touristes québécois dans les différentes régions touristiques du Québec, en sont un exemple.

Ces données, comparables entre les années 1980 et 1986, devraient permettre à tous ceux et celles qui sont impliqués dans le tourisme, de prendre des décisions à partir de bases mieux définies.

PARTIE 14

ANNEXES

14.1 Questionnaire de l'enquête

Statistique Canada Statistics Canada

Division des enquêtes-ménages Household Surveys Division

Confidentiel une fois rempli

Enquête sur les voyages (Deuxième Trimestre)

Déclaration exigée en vertu de la Loi sur la statistique, chapitre 15, Statuts du Canada de 1970 - 71 - 72.

1 [0 6] N° de la formule
2 [ ] N° de dossier
3 [0 7 8 8] Date d'enquête
4 [ ] N° de tâche
5 [ ] N° de page-ligne du DU
6 [ ] Taille du ménage
7 Prénom
8 Nom de famille

PRÉSENTATION AU MOMENT DE L'ENQUÊTE SUR LA POPULATION ACTIVE

... a été choisi(e) au hasard parmi les membres de votre ménage pour participer à l'enquête de 1986 sur les voyages.

Est-il(elle) disponible?

Oui ○ ⟶ Interviewez l'enquêté(e)

Non ○ ⟶ Prenez rendez-vous ⟶

Date:	Heure:
Rappel:	Rappel:
Adresse:	No. de téléphone

PRÉSENTATION AU MOMENT DE L'INTERVIEW SUR PLACE OU AU TÉLÉPHONE

Vous avez été choisi(e) au hasard parmi les membres de votre ménage pour participer à l'enquête de 1986 sur les voyages. Cette enquête a pour but de recueillir des renseignements sur les voyages et le tourisme, l'une des principales industries du Canada.

J'aimerais vous poser des questions sur les voyages que vous avez pu faire et qui se sont terminés au cours de la période de trois mois allant du 1er avril au 30 juin 1986. N'oubliez pas que la fête des mères, la fête de la reine, la fête des pères, et la fin de l'année scolaire ont eu lieu pendant cette période de trois mois. Ne tenez pas compte des voyages que vous avez faits:

à titre de membre du personnel voyageant à bord d'un autobus, d'un avion, d'un camion, etc.;
pour vous rendre au travail ou à l'école;
pour déménager.

A. Avez-vous fait des voyages d'affaires de plus d'une journée qui vous ont conduit(e) à au moins 50 milles (80 km) de votre domicile et qui se sont terminés au cours de cette période de trois mois?

Oui ○ ⟶ Combien? [ ] Non ○

B. Avez-vous fait d'autres voyages de plus d'une journée qui vous ont conduit(e) à au moins 50 milles (80 km) de votre domicile et qui se sont terminés au cours de cette période de trois mois? Par "autres voyages" j'entends des voyages pour aller en vacances, visiter des parents ou des amis, assister à un mariage, etc.

Oui ○ ⟶ Combien? [ ] Non ○

C. Avez-vous fait, pour toute autre raison, des voyages d'une journée qui vous ont conduit(e) à au moins 50 milles (80 km) de votre domicile au cours de cette période de trois mois?

Oui ○ ⟶ Combien? [ ] Non ○

9. *À L'INTERVIEWER:* *Si "oui" à A, B ou C* . . . . 1○ *passez à 10*

Autrement . . . . . 2○ *passez à 29*

10. *À L'INTERVIEWER:* *Additionnez les inscriptions en A, B et C ci-dessus: inscrivez le nombre total de voyages* . . . . . [ ]

Puis lisez ceci au répondant: "Je veux maintenant vous demander quelques détails au sujet du

(des) . . . . . voyage(s) que vous avez fait(s) au cours de cette période de trois mois."
(répétez le nombre)

(TOURNEZ LA PAGE)

8-5103-27 11-04-86 TB/CT - REG 8102503

Canada

VOYAGE 1

EN COMMENÇANT PAR LE PREMIER VOYAGE QUI S'EST TERMINÉ AU COURS DE CETTE PÉRIODE:

11. OÙ DEMEURIEZ-VOUS LORSQUE VOUS AVEZ FAIT CE VOYAGE?

VILLE (la plus proche) _____

PROVINCE _____ RÉSERVÉ AU BUREAU

12. QUELLE ÉTAIT VOTRE DESTINATION LORS DE CE VOYAGE?
(Si l'enquêté est allé à plus d'un endroit au cours de ce voyage, indiquez l'endroit le plus éloigné de son domicile.)

VILLE (la plus proche) _____ PROVINCE/ÉTAT _____

PAYS (si hors du Canada) _____ RÉSERVÉ AU BUREAU

13. ENVIRON À QUELLE DISTANCE SE TROUVE _____ DE VOTRE DOMICILE?
(RÉPÉTEZ LA DESTINATION DÉCLARÉE À LA QUESTION 12)

Milles ..... 1 ○
Kilomètres .... 2 ○
} Inscrivez le nombre

14. Y COMPRIS VOUS-MÊME COMBIEN DE PERSONNES DEMEURANT ENCORE ICI ONT ÉGALEMENT FAIT CE VOYAGE?

moins de 15 ans _____ 15 ans et plus _____

15. ÉTAIT-CE UN VOYAGE DE FIN DE SEMAINE?

Oui 1 ○ Non 2 ○

16. COMBIEN DE NUITS AVEZ-VOUS PASSÉES À L'EXTÉRIEUR DE CHEZ VOUS AU COURS DE CE VOYAGE?

Inscrivez le nombre _____ *Si 000 passez à 19*

17. DANS QUELS PROVINCES, TERRITOIRES OU AUTRES PAYS AVEZ-VOUS PASSÉ LA NUIT ET COMBIEN DE NUITS AVEZ-VOUS PASSÉES DANS CHACUN DES ENDROITS DÉCLARÉS CI-DESSOUS?

Terre-Neuve	01	Saskatchewan	08
Î.-P.-É.	02	Alberta	09
Nouvelle-Écosse	03	C.-Britannique	10
N.-Brunswick	04	T.N.O. ou Yukon	11
Québec	05		
Ontario	06	États-Unis	12
Manitoba	07	Tous autres pays	13

18. DANS QUELS GENRES D'ÉTABLISSEMENTS AVEZ-VOUS SÉJOURNÉ ET COMBIEN DE NUITS AVEZ VOUS PASSÉES DANS CHAQUE GENRE D'ÉTABLISSEMENT DÉCLARÉ CI-DESSOUS?

Hôtel *(y compris les maisons pour touristes)*	1
Motel	2
Terrain de camping ou parc pour roulottes	3
Chez des amis ou des parents	4
Chalet ou maison de villégiature privés	5
Chalet ou cabine loués	6
Autre *(auberges, universités, etc.)*	7

19. QUEL MOYEN DE TRANSPORT AVEZ-VOUS UTILISÉ POUR PARCOURIR LA MAJEURE PARTIE DE LA DISTANCE LORS DE CE VOYAGE? *Dans la catégorie "automobile", comptez les roulottes motorisées, les jeeps, les camions, les fourgonnettes et les camionnettes de camping. Dans la catégorie "autre", comptez les motocyclettes et les bicyclettes. (cochez un seul cercle)*

Automobile 1 ○ Train 3 ○ Autre 5 ○
Autobus 3 ○ Bateau 4 ○
Avion 6 ○ → Avez-vous loué une voiture? Oui 7 ○ Non 8 ○

20. QUELLE ÉTAIT LA PRINCIPALE RAISON POUR LAQUELLE VOUS AVEZ FAIT CE VOYAGE? *(Cochez un seul cercle.)*

Visite d'amis ou de parents .. 1 ○ Agrément 2 ○ Raisons personnelles 3 ○
Affaires .... 4 ○ Un congrès 5 ○
Avez-vous assisté à un congrès? Oui 6 ○ Non 7 ○

21. LORS DE CE VOYAGE, AVEZ-VOUS PARTICIPÉ À L'UNE DES ACTIVITÉS SUIVANTES? *(Lisez la liste et cochez toutes les activités qui s'appliquent.)*

Visites chez des amis ou parents	01 ○	Assistance à des compétitions sportives .	09 ○
Manifestations et festivals	02 ○	Activités sportives ou de plein air *(précisez)* →	10 ○
Magasinage	03 ○	Natation	11 ○
Visites touristiques	04 ○	Autres sports aquatiques	12 ○
Assistance à des manifestations culturelles par ex., pièce de théâtre, concert	05 ○	Chasse ou pêche	13 ○
Vie nocturne/ divertissements	06 ○		
Visite d'un zoo/ musée/site naturel ...	07 ○		
Visite d'un parc national, provincial ou régional, ou d'un lieu historique	08 ○		

Pour tout voyage en Colombie-Britannique, demandez:
Avez-vous visité Expo 86?
Oui 14 ○ Non 15 ○

Aucune des activités énumérées ci-dessus 17 ○

22. *SI LE CERCLE "VISITE D'UN PARC NATIONAL, PROVINCIAL OU RÉGIONAL, OU D'UN LIEU HISTORIQUE" EST COCHÉ À 21, DEMANDEZ:* QUEL EST LE NOM DU OU DES PARCS NATIONAUX OU LIEUX HISTORIQUES QUE VOUS AVEZ VISITÉS?

Inscrivez le(s) code(s) _____ _____ _____ _____

N'a pas visité de parc national ni de lieu historique .. 99 ○

23. EN COMPTANT LES DÉPENSES SUR CARTES DE CRÉDIT COMBIEN, AU TOTAL AVEZ-VOUS DÉPENSÉ AINSI QUE LES AUTRES MEMBRES DU MÉNAGE, AU COURS DE CE VOYAGE POUR CHACUN DES POSTES SUIVANTS?

Voyages tous frais compris	1	$,00
Transport aller retour y compris le coût de l'essence	2	$,00
Déplacements locaux (taxis, autobus, etc.)	3	$,00
Hébergement	4	$,00
Aliments et boissons	5	$,00
Loisirs et divertissements	6	$,00
Autre (souvenirs, etc.)	7	$,00
Total (si les dépenses ne sont pas détaillées)	8	$,00

24. AU COURS DE QUEL MOIS CE VOYAGE S'EST-IL TERMINÉ?

Avril 1 ○ Mai 2 ○ Juin 3 ○

25. COMBIEN D'AUTRES VOYAGES IDENTIQUES À CELUI-CI AVEZ-VOUS FAITS ENTRE LE 1er AVRIL ET 30 JUIN 1986?

Aucun 1 ○ *Passez à 27* OU *(Inscrivez le nombre)* _____

26. UN DE CES VOYAGES S'EST-IL TERMINÉ EN...?

Avril 1 ○ Mai 2 ○ Juin 3 ○

27. À L'INTERVIEWER:

S'il s'agit du dernier voyage 1 ○ *Passez à 29*
Autrement 2 ○ *Passez au VOYAGE 2*

8-5103-27

14.2 Délimitation des régions touristiques * du Québec

— Région 01
Îles-de-la-Madeleine

Elle comprend la division de recensement des Îles-de-la-Madeleine au complet.

— Région 02
Gaspésie

Elle comprend les divisions de recensement de Gaspé-Ouest, Bonaventure, Matapédia, Matane, Rimouski (partie).

— Région 03
Bas-Saint-Laurent

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Rimouski (partie), Rivière-du-Loup, Témiscouata, Kamouraska.

— Région 04
Québec

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Charlevoix-Ouest, Montmorency (partie), Québec (partie), Portneuf (partie).

— Région 05
Charlevoix

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Charlevoix-Est, Charlevoix-Ouest, Montmorency (partie), Saguenay (partie).

— Région 06
Pays-de-l'Érable

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: L'Islet, Montmagny, Bellechasse, Lévis, Dorchester, Beauce, Frontenac, Mégantic, Lotbinière.

— Région 07
Coeur-du-Québec

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Québec (partie), Mégantic (partie), Lotbinière (partie), Portneuf (partie), Champlain, Nicolet, Arthabaska (partie), Drummond, Yamaska (partie), Saint-Maurice, Maskinongé (partie).

— Région 08
Estrie

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Frontenac (partie), Compton, Wolfe, Mégantic (partie), Arthabaska (partie), Richmond, Sherbrooke, Stanstead, Brome, Shefford, Missisquoi.

— Région 09
Montérégie

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Bagot, Yamaska (partie), Richelieu, Saint-Hyacinthe, Rouville, Iberville, Missisquoi (partie), Saint-Jean, Chambly, Verchères, La Prairie, Napierville, Huntingdon, Châteauguay, Beauharnois, Soulanges, Vaudreuil.

— Région 10
Lanaudière

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Maskinongé (partie, Berthier (partie), Joliette (partie), Montcalm (partie), L'Assomption.

---

* Une dix-neuvième région a été récemment créée. Il s'agit de la région touristique de Laval qui correspond à la division de recensement de l'Île Jésus. La nouvelle région touristique de Monréal correspond à la division de recensement de l'Île-de-Montréal. La présente publication n'a pu, pour le moment, tenir compte de ce nouveau découpage, tel que définie par le Service de la cartographie du ministère de l'Énergie et des Ressouces.

— Région 11
Laurentides

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Berthier (partie), Joliette (partie), Montcalm (partie), Terrebonne, Deux-Montagnes, Argenteuil, Papineau (partie), Labelle.

— Région 12
Montréal

Elle comprend les divisions de recensement de l'Île-Jésus et l'Île-de-Montréal.

— Région 13
Outaouais

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Papineau (partie), Gatineau, Hull, Pontiac.

— Région 14
Abitibi–Témiscamingue

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Témiscamingue, Abitibi, Territoire-du-Nouveau-Québec (partie).

— Région 15
Saguenay — Lac-Saint-Jean — Chibougamau

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Lac-Saint-Jean-Ouest, Lac-Saint-Jean-Est, Chicoutimi, Territoire-du-Nouveau-Québec (partie).

— Région 16
Manicouagan

Elle comprend une partie de la division de recensement de Saguenay (partie).

— Région 17
Duplessis

Elle comprend les divisions de recensement de Saguenay (partie) et Territoire-du-Nouveau-Québec (partie).

— Région 18
Nouveau-Québec — Baie-James

Elle comprend une partie de la division de recensement du Territoire-du-Nouveau-Québec.

14.3 Délimitation des régions métropolitaines de recensement (RMR) et des agglomérations urbaines de recensement (AR*).

- Région métropolitaine de recensement de **Québec**

Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Québec, Sillery, Sainte-Foy, Cap-Rouge, Beauport, Vanier, Saint-Émile, Loretteville, Charlesbourg, Ancienne-Lorette, Lac-Beauport, Lac-Saint-Charles, Val-Bélair, Stoneham-et-Tewkesbury, Lac-Delage, Saint-Gabriel-de-Valcartier, Saint-Gabriel-Ouest, Lorette, Saint-Lambert-de-Lauzon, Saint-Louis-de-Pintendre, Saint-Jean Chrysostome, Saint-Rédempteur, Lévis, Saint-David-de-l'Auberivière, Saint-Romuald, Charny, Bernières, Saint-Nicolas, Saint-Augustin-de-Desmaures, Shannon, Saint-Étienne-de-Beaumont, Saint-Pierre, Beaulieu, Château-Richer, L'Ange-Gardien, Saint-Jean-de-Boischatel, Sainte-Brigitte-de-Laval.

---

* Statistique Canada, Classification géographique type. Volume II, index numérique, catalogue 12 555 hors série, Gouvernement du Canada, 1976, 325 pages.

- Région métropolitaine de recensement de **Chicoutimi - Jonquière**

  Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Notre-Dame-de-Laterrière, Laterrière, Kénogami, Chicoutimi, Jonquière, Larouche, Tremblay, Saint-Honoré, Shipshaw, Saint-Jean-Vianney.

- Région métropolitaine de recensement de **Hull**

  Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Gatineau, Hull, Aylmer, Hull-Partie-Ouest, La Pêche, Val-des-Monts.

- Région métropolitaine de recensement de **Montréal**

  Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Richelieu, Notre-Dame-du-Bon-Secours, Saint-Mathias, Otterburn Park, Mont-Saint-Hilaire, Saint-Basile-le-Grand, Chambly, Saint-Bruno-de-Montarville, Saint-Hubert, Boucherville, Longueuil, Greenfield Park, Lemoyne, Saint-Lambert, Beloeil, Saint-Mathieu-de-Beloeil, McMasterville, Sainte-Julie, Saint-Amable, Varennes, Lachenaie, Charlemagne, Repentigny, Saint-Louis-de-Terrebonne, Terrebonne, Lorraine, Bois-des-Filion, Blainville, Sainte-Thérèse, Rosemère, Boisbriand, Sainte-Anne-des-Plaines, Laval, Verdun, LaSalle, Montréal-Ouest, Saint-Pierre, Côte-Saint-Luc, Lachine, Île-Dorval, Dorval, Pointe-Claire, Kirkland, Beaconsfield, Baie-d'Urfé, Sainte-Anne-de-Bellevue, Senneville, Westmount, Hampstead, Outremont, Mont-Royal, Saint-Laurent, Dollard-des-Ormeaux, Roxboro, Sainte-Geneviève, Pierrefonds, Saint-Raphaël-de-l'Île-Bizard, Montréal, Saint-Léonard, Anjou, Montréal-Nord, Montréal-Est, Pointe-aux-Trembles, Saint-Philippe, Saint-Mathieu, Sainte-Catherine, La Prairie, Brossard, Candiac, Saint-Constant, Delson, Léry, Mercier, Châteauguay, Notre-Dame-de-l'Île-Perrot, Pointe-du-Moulin, Terrasse-Vaudreuil, Île-Perrot, Pincourt, Dorion, Île-Cadieux, Vaudreuil-sur-le-Lac, Vaudreuil, Saint-Lazarre, Hudson, Saint-Eustache, Deux-Montagnes, Sainte-Marthe-sur-le-Lac, Saint-Joseph-du-Lac, Pointe-Calumet, Oka-sur-le-Lac, Oka.

- Agglomération urbaine de recensement de **Trois-Rivières**

  Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Sainte-Marthe-du-Cap-de-la-Madeleine, Cap-de-la-Madeleine, Trois-Rivières-Ouest, Trois-Rivières.

- Agglomération urbaine de recensement de **Sherbrooke**

  Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Ascot, Lennoxville, Fleurimont, Sherbrooke, Rock Forest.

- Agglomération urbaine de recensement de **Rimouski**

  Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Rimouski, Rimouski-Est.

14.4 Liste des tableaux

Tableau 1 Taille de l'échantillon de l'EVC en 1980, 1982, 1984 et 1986 14

Tableau 2 Principaux indicateurs sur le marché des touristes québécois au Québec en 1986 23

Tableau 3 Principaux indicateurs sur le marché des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1986 27

Tableau 4 Voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans les autres provinces et dans leur propre province entre 1980 et 1986 30

Tableau 5 Voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans leur propre province entre 1980 et 1986 31

Tableau 6 Voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans les provinces autres que la leur entre 1980 et 1986 33

Tableau 7 Comparaison entre les voyages de plus de 24 heures inter et intraprovinciaux effectués par les Québécois, par les Ontariens et par tous les Canadiens entre 1980 et 1986 35

Tableau 8 Voyages de plus de 24 heures des touristes québécois au Canada et des touristes canadiens au Québec entre 1980 et 1986 36

Tableau 9 Voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures effectués par les Québécois au Québec entre 1980 et 1986 37

Tableau 10 Voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures des Québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 38

Tableau 11 Voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures des Québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986 39

Tableau 12 Voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986 39

Tableau 13 Buts de voyage des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 44

Tableau 14 Trimestres de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 45

Tableau 15 Principaux buts de voyage des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986 47

Tableau 16 Trimestres de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, entre 1980 et 1986 49

Tableau 17 Activités pratiquées par les touristes québécois au Québec entre 1982 et 1986 50

Tableau 18 Activités pratiquées par les touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 52

Tableau 19 Activités pratiquées par les touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986 53

Tableau 20 Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986 54

Tableau 21 Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986 55

Tableau 22 Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, entre 1980 et 1986 56

Tableau 23 Durée des voyages des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 58

Tableau 24 Durée des voyages des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986 60

Tableau 25 Durée des voyages des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, entre 1980 et 1986 61

Tableau 26 Distance moyenne parcourue par les touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 63

Tableau 27 Distance moyenne parcourue par les touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986 64

Tableau 28 Distance parcourue et durée moyenne de séjour des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, entre 1980 et 1986 66

Tableau 29 Moyens de transport utilisés par les touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 67

Tableau 30 Moyens de transport utilisés par les touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986 68

Tableau 31 Composition des groupes de touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 69

Tableau 32 Composition des groupes de touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986 70

Tableau 33 Composition des groupes de touristes québécois au Québec (visites de parents et d'amis), entre 1980 et 1986 71

Tableau 34 Composition des groupes de touristes québécois au Québec (agrément), entre 1980 et 1986 72

Tableau 35 Composition des groupes de touristes québécois au Québec (affaires-congrès), entre 1980 et 1986 72

Tableau 36 Moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 75

Tableau 37 Moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986 76

Tableau 38 Moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986 77

Tableau 39 Principaux moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, entre 1980 et 1986 (en milliers de nuitées) 81

Tableau 40 Dépenses totales et à destination faites par les touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986 82

Tableau 41 Dépenses totales et à destination des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 83

Tableau 42 Dépenses totales et à destination des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, entre 1980 et 1986 84

Tableau 43 Dépenses totales des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, par trimestre, en 1986 85

Tableau 44 Dépenses totales et voyages des touristes québécois au Québec, selon les classes de dépenses, par trimestre, en 1986 87

Tableau 45 Dépenses totales des touristes québécois au Québec, selon les fins des dépenses et les principaux buts de voyage, en 1986 88

Tableau 46 Dépenses totales des touristes québécois au Québec, selon les moyens de transport utilisés, en 1986 89

Tableau 47 Dépenses totales des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage et les principaux moyens d'hébergement utilisés, en 1986 91

Tableau 48 Dépenses totales des touristes québécois d'agrément au Québec, selon les moyens d'hébergement utilisés, au cours du 3e trimestre de 1986 92

Tableau 49 Régions administratives d'origine des touristes québécois au Québec en 1986 97

Tableau 50 Régions administratives d'origine des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986 98

Tableau 51 Régions administratives d'origine des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986 99

Tableau 52 Régions administratives d'origine des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 100

Tableau 53 Régions touristiques d'origine des touristes québécois au Québec en 1986 101

Tableau 54 Régions touristiques d'origine des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 103

Tableau 55 Régions touristiques d'origine des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986 104

Tableau 56 Régions touristiques d'origine des touristes québécois au Québec entre 1982 et 1986 105

Tableau 57 Régions métropolitaines d'origine des touristes québécois au Québec en 1986 106

Tableau 58 Régions métropolitaines d'origine des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 107

Tableau 59 Régions métropolitaines d'origine des touristes québécois au Québec entre 1982 et 1986 108

Tableau 60 Régions administratives de destination des touristes québécois au Québec en 1986 109

Tableau 61 Régions administratives de destination des touristes québécois, au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 110

Tableau 62 Régions administratives de destination des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986 111

Tableau 63 Régions administratives de destination des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 112

Tableau 64 Régions administratives d'origine et de destination des touristes québécois (agrément et visites de parents et d'amis) en 1986 115

Tableau 65 Régions touristiques de destination des touristes québécois au Québec en 1986 117

Tableau 66 Régions touristiques de destination des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 118

Tableau 67 Régions touristiques de destination des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986 119

Tableau 68 Régions touristiques de destination des touristes québécois au Québec (agrément et visites de parents et d'amis) lors du 3e trimestre de 1986 120

Tableau 69 Régions touristiques de destination des touristes québécois au Québec entre 1982 et 1986 121

Tableau 70 Régions touristiques de destination des touristes québécois d'agrément au Québec entre 1982 et 1986 122

Tableau 71 Régions touristiques d'origine et de destination des touristes québécois au Québec (agrément et visites de parents - amis) en 1986 125

Tableau 72 Régions métropolitaines de destination des touristes québécois au Québec en 1986 126

Tableau 73 Régions métropolitaines de destination des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 127

Tableau 74 Régions métropolitaines de destination des touristes québécois au Québec, par trimestre, en 1986 129

Tableau 75 Régions métropolitaines de destination des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 129

Tableau 76 Communautés urbaines et régionale et municipalités régionales de comté de destination, des touristes québécois au Québec, par ordre d'importance de fréquentation, entre 1984 et 1986 130

Tableau 77 Principaux moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois au Québec, (agrément et visites de parents et amis), selon les régions administratives de destination, en 1986 131

Tableau 78 Principaux moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois au Québec, (agrément et visites de parents et amis), selon les régions touristiques de destination, en 1986 133

Tableau 79 Principaux moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois en voyage d'agrément au Québec, selon certaines régions touristiques de destination, entre 1982 et 1986 134

Tableau 80 Dépenses totales et voyages des touristes québécois au Québec, selon les régions administratives de destination, en 1986 135

Tableau 81 Dépenses totales et voyages des touristes québécois, selon les régions touristiques de destination, en 1986 137

Tableau 82 Dépenses totales et voyages des touristes québécois au Québec, selon les régions métropolitaines de destination, en 1986 138

Tableau 83 Sexe des touristes québécois ayant voyagé au Québec en 1986 comparé à la population du Québec en général 140

Tableau 84 Sexe des touristes québécois ayant voyagé au Québec entre 1980 et 1986 141

Tableau 85 Sexe des touristes québécois ayant voyagé au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1984 et 1986 141

Tableau 86 Âge des touristes québécois au Québec et indice de propension à voyager au Québec en 1986 142

Tableau 87 Âge des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986 143

Tableau 88 Âge des touristes québécois au Québec (agrément et visites de parents et amis) en 1986 143

Tableau 89 Âge des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 145

Tableau 90 Évolution comparée entre le volume de touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 et la population du Québec, selon les groupes d'âge, entre 1981 et 1986 145

Tableau 91 Indice de propension à voyager, des touristes québécois, selon les groupes d'âge et les destinations de voyage, en 1980 et 1986 146

Tableau 92 Dépenses totales des touristes québécois au Québec, selon les groupe d'âge, en 1986 148

Tableau 93 Statut matrimonial des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 149

Tableau 94 Statut matrimonial des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986 149

Tableau 95 Revenu du ménage des touristes québécois au Québec en 1986 150

Tableau 96 Revenu du ménage des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986 151

Tableau 97 Niveau de scolarité des touristes québécois au Québec en 1986 152

Tableau 98 Niveau de scolarité des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 153

Tableau 99 Niveau de scolarité des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986 153

Tableau 100 Tableau récapitulatif des caractéristiques de voyages des touristes québécois au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986 157

Tableau 101 Buts de voyage des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986 162

Tableau 102 Principaux buts de voyage des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, par trimestre, en 1986 163

Tableau 103 Trimestres de réalisation des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986 165

Tableau 104 Principales activités pratiquées par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1982 et 1986 167

Tableau 105 Principales activités pratiquées par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, en 1986 168

Tableau 106 Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986 169

Tableau 107 Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1986 170

Tableau 108 Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, entre 1980 et 1986 171

Tableau 109 Durée des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986 173

Tableau 110 Durée des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, par trimestre, en 1986 174

Tableau 111 Durée des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, entre 1980 et 1986 175

Tableau 112 Distance moyenne parcourue par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986.....177

Tableau 113 Distance moyenne parcourue par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986.....178

Tableau 114 Distance parcourue et durée moyenne de séjour des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, entre 1980 et 1986.....180

Tableau 115 Moyens de transport utilisés par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986.....181

Tableau 116 Moyens de transport utilisés par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986.....182

Tableau 117 Distance moyenne parcourue par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon le moyen de transport utilisé, en 1986.....183

Tableau 118 Composition des groupes de touristes québécois dans les autres provinces entre 1980 et 1986.....184

Tableau 119 Composition des groupes de touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, en 1986.....185

Tableau 120 Composition des groupes de touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, entre 1980 et 1986.....187

Tableau 121 Principaux moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1984 et 1986.....189

Tableau 122 Moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986.....190

Tableau 123 Principaux moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, par trimestre, en 1986.....191

Tableau 124 Dépenses totales et dépenses à destination des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1984 et 1986.....192

Tableau 125 Dépenses totales et dépenses à destination des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon le trimestre, en 1986.....193

Tableau 126 Dépenses totales et dépenses à destination des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986 194

Tableau 127 Dépenses totales des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les classes de dépenses, en 1986 195

Tableau 128 Dépenses totales des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes selon les fins des dépenses, en 1986 196

Tableau 129 Dépenses totales et dépenses à destination des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les moyens de transport utilisés, en 1986 198

Tableau 130 Dépenses à destination des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux moyens d'hébergement utilisés, en 1986 199

Tableau 131 Provinces de destination des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986 202

Tableau 132 Principaux buts de voyage des touristes québécois en Ontario entre 1980 et 1986 203

Tableau 133 Dépenses totales et dépenses à destination des touristes québécois, selon les provinces de destination, en 1986 204

Tableau 134 Régions d'origine des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1984 et 1986 205

Tableau 135 Sexe des touristes québécois ayant voyagé dans les autres provinces canadiennes en 1984 et 1986 208

Tableau 136 Sexe des touristes québécois ayant voyagé dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986 208

Tableau 137 Âge des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1986 209

Tableau 138 Âge des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1980, 1984 et 1986 210

Tableau 139 Âge des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986 211

Tableau 140 Statut matrimonial des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986 212

Tableau 141 Niveau de scolarité des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1984 et 1986 213

Tableau 142 Niveau de scolarité des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, en 1986.....214

Tableau 143 Revenu du ménage des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1984 et 1986.....215

Tableau 144 Revenu du ménage des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986.....216

Tableau 145 Tableau récapitulatif des caractéristiques des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986.....220

Tableau 146 Fréquence des voyages des touristes québécois au Québec, selon les trimestres de réalisation des voyages, en 1986.....242

Tableau 147 Taux trimestriels de départ des voyageurs âgés de 15 ans et plus pour les voyages de plus de 24 heures entre 1980 et 1986.....243

Tableau 148 Taux de départ des Québécois ayant voyagé au Québec, selon les groupes d'âge, par trimestre, en 1986.....243

14.5 Listes des figures

Figure 1 Voyages intraprovinciaux de plus de 24 heures au Québec, en Ontario et au Canada entre 1980 et 1986 32

Figure 2 Voyages intraprovinciaux de plus de 24 heures au Québec, en Ontario et au Canada entre 1980 et 1986 34

Figure 3 Trimestres de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec entre 1980 et 1986 46

Figure 4 Buts de voyage des touristes québécois au Québec, selon les trimestres, en 1986 48

Figure 5 Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 57

Figure 6 Durée des voyages des touristes québécois au Québec en 1986 59

Figure 7 Durée des voyages des touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 62

Figure 8 Composition des groupes de touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 73

Figure 9 Moyens d'hébergement utilisés par les touristes québécois au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 78

Figure 10 Importance relative des voyages-personne, des nuitées et des dépenses à destination selon les buts de voyage, des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes en 1986 164

Figure 11 Trimestres de réalisation des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes entre 1980 et 1986 166

Figure 12 Périodes de réalisation des voyages des touristes québécois, dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, en 1986 172

Figure 13 Durée des voyages des touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les principaux buts de voyage, en 1986 176

Figure 14 Composition des groupes de touristes québécois dans les autres provinces canadiennes, selon les buts de voyage, en 1986 186

Figure 15 Répartition des dépenses totales des touristes québécois dans les autres provinces, selon les fins des dépenses, en 1986 197

14.6 Titre des cartes

1. Régions administratives d'origine et de destination des touristes québécois au Québec en 1986 113

2. Régions touristiques d'origine et de destination des touristes québécois au Québec en 1986 123

14.7 Fréquence des voyages et taux de départ des Québécois ayant voyagé au Québec en 1986

À l'inverse des données concernant les voyages-personne, qui sont cumulatives, les données concernant les voyageurs ne le sont pas et ne peuvent être présentées que par trimestre. Ces données concernent que les voyages réalisés par la population âgée de 15 ans et plus. La **fréquence des voyages** est, en fait, le nombre de voyages réalisés au cours de chaque trimestre. Le tableau suivant en donne un aperçu.

Globalement, les Québécois qui partent en voyage de plus de 24 heures, lors de chacun des trimestres, ne font, pour la majorité, qu'un seul voyage. C'est, par contre, au cours du premier trimestre que les Québécois effectuent, dans une plus grande proportion, deux voyages (23,3 %) et trois voyages et plus (28,4 %).

Le taux de départ trimestriel de voyages, quant à lui, peut être calculé en tenant compte du nombre de voyageurs, par trimestre, par rapport à la population âgée de 15 ans et plus. Le tableau résume ces taux de départ depuis 1980.

Ainsi, on constate qu'en 1986, le taux de départ en voyage, au Québec, était de 19,7 % au premier trimestre, de 21,0 % au second, de 33,0 % au troisième et redescendait à 19,2 % au quatrième trimestre.

Tableau 146

Fréquence des voyages des touristes québécois au Québec, selon les trimestres de réalisation des voyages, en 1986

Fréquence	1er		2e		3e		4e	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 voyage	489f	48,3	620e	57,1	957e	56,0	600e	60,2
2 voyages	236g	23,3	161f	14,8	281f	16,4	158f	15,8
3 voyages et plus	288g	28,4	305f	28,1	473e	27,6	239f	24,0
TOTAL	**1 013e**	**100,0**	**1 086e**	**100,0**	**1 710d**	**100,0**	**997e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Tableau 147

Taux trimestriels de départ des voyageurs âgés de 15 ans et plus pour les voyages de plus de 24 heures entre 1980 et 1986

Trimestres	1980	1982	1984	Population Québec 15 ans et plus	Voyageurs	Taux de départs 1986
	%	%	%	'000	'000	%
1er	17,8	17,8	17,1	5 152	1 013	19,7
2e	19,5	17,9	19,7	5 164	1 086	21,0
3e	34,5	32,0	29,8	5 176	1 710	33,0
4e	20,0	19,5	18,7	5 187	997	19,2

Par rapport aux années antérieures, on remarque une amélioration du taux de départ aux premier et deuxième trimestres.

Nous avons, également, calculé le taux de départ des Québécois au Québec, selon les groupes d'âge, de manière à cerner le profil des partants selon les trimestres. Le tableau suivant en donne un aperçu.

Tableau 148

Taux de départ des Québécois au Québec, selon les groupes d'âge, par trimestre, en 1986

Groupes d'âge	1er	2e	3e	4e
	%	%	%	%
15 à 24 ans	24,6	22,0	33,6	19,4
25 à 34 ans	25,8	23,9	37,3	22,9
35 à 44 ans	18,1	23,0	39,8	22,2
45 à 54 ans	15,9	24,0	32,6	17,9
55 à 64 ans	16,6	19,2	29,2	15,0
65 ans et plus	8,3	8,4	17,2	12,9
Taux de départ par trimestre	**19,7**	**21,0**	**33,0**	**19,2**

c 1,1 à 2,5 % d 2,6 à 5,0 % e 5,1 à 10,0 % f 10,1 à 16,5 % g 16,6 à 25,0 % h plus de 25,0 %

Cette publication s'adresse aux personnes, aux organismes et aux entrepreneurs qui veulent mieux connaître le comportement de voyage des touristes québécois au Québec et dans les autres provinces canadiennes. On entend par touristes les personnes ayant effectué un déplacement d'une durée supérieure à 24 heures impliquant donc le recours à de l'hébergement commercial ou privé.

Cette publication veut apporter un certain nombre de réponses à des questions telles :

- Combien de voyages ont été effectués ?
- Dans quelles régions et provinces ont-ils été faits ?
- Quand se sont-ils faits et combien de temps ont-ils duré ?
- Comment se sont-ils faits et dans quels buts ?
- Combien d'argent a-t-il été dépensé à cette occasion et comment cet argent a-t-il été dépensé ?
- Comment les touristes se logent-ils ?
- Qui sont ces touristes ?

Cette publication veut non seulement fournir des données concernant l'année 1986 mais aussi, dans la mesure du possible, montrer quelle évolution s'est faite depuis 1980.

Gouvernement du Québec
Ministère du Tourisme

Volume

2

LES VOYAGES DE PLUS DE 24 HEURES DES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC EN 1986

NORMAND BRISSETTE
PATRICK CLUZEAU
JACQUES LUNEAU

bonjour QUÉBEC

Un extrait de l'enquête sur
les voyages des Canadiens
(EVC) de Statistique Canada

Les voyages de plus de 24 heures des Canadiens des autres provinces au Québec en 1986.

Comparaison avec les années 1980, 1982 et 1984.

Volume 2

par

Normand Brissette
Patrick Cluzeau
Jacques Luneau

Gouvernement du Québec
Ministère du Tourisme
Direction de la stratégie et de la planification marketing

Mars 1989

Composition et mise en page: Téléburo Inc.

Lecture et corrections: Jean-Paul Audy
Direction des communications

Page couverture: Monique Cloutier
Direction de la promotion
et
Adigraph

Dépôt légal: 1er trimestre 1989
Bibliothèque nationale du Québec
ISBN-2-550-195-57-4

Gouvernement du Québec. 1989

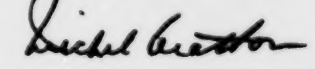
AVANT-PROPOS

La préoccupation de fournir, à tous les intervenants touristiques, des données de base sur le tourisme au Québec les plus pertinentes possible a conduit le ministère du Tourisme, par le biais de la Direction de la stratégie et de la planification marketing, à prendre l'initiative d'améliorer les connaissances sur un important marché touristique du Québec, celui des touristes provenant des autres provinces canadiennes.

Afin de bien cerner l'envergure de ce marché, de présenter le comportement de voyage le plus actuel de ces touristes ainsi que les principales caractéristiques socio-économiques de ces derniers, nous avons puisé dans la banque de données développée par Statistique Canada avec la participation financière de Tourisme Canada et des gouvernements de certaines provinces dont celui du Québec. Cette banque de données est issue de l'Enquête sur les Voyages des Canadiens 1986. Elle offre le grand avantage d'exister sur une période suffisamment longue pour permettre de voir l'évolution des comportements des touristes, provenant des autres provinces canadiennes, venus au Québec en 1979, 1980, 1982, 1984 et 1986. Elle utilise la même méthodologie, les mêmes définitions et critères, ce qui rend les résultats comparables d'une année à l'autre.

Une des innovations de la présente publication, par rapport à ce qui a été déjà publié pour les années antérieures, est de mettre en évidence l'envergure du marché de l'Ontario et de présenter, de façon spécifique, le comportement de voyage des touristes ontariens venus au Québec en 1986.

Je me plais à espérer que ces différentes données de base vous seront utiles.



Le ministre du Tourisme
Michel Gratton

TABLE DES MATIÈRES

Avant-propos 3

Table des matières 5

1. Introduction 9

1.1 Les objectifs de la publication 9

1.2 Les origines de l'enquête sur les voyages des Canadiens (EVC) 10

2. La méthodologie de l'enquête sur les voyages des Canadiens (EVC) 11

2.1 Techniques de l'enquête 11

2.2 Changements apportés au questionnaire 13

2.3 Variabilité des estimations 13

2.4 Définitions des termes et concepts 14

2.5 Présentation et limites des résultats de l'EVC 16

3. Les faits saillants 17

4. Quelques comparaisons concernant les voyages, de plus de 24 heures et de moins de 24 heures, effectués par les Canadiens au Canada entre 1980 et 1986 23

4.1 Les voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans leur propre province comparés aux voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans d'autres provinces que la leur entre 1980 et 1986 23

4.2 Comparaison entre les voyages de plus de 24 heures, effectués au Québec, par les Canadiens des autres provinces et les voyages de plus de 24 heures, effectués dans les autres provinces canadiennes, par les Québécois entre 1980 et

4.3 Proportion de voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures, effectués au Québec par les Canadiens des autres provinces entre 1980 et 1986 31

5. Les principales caractéristiques des voyages de plus de 24 heures faits par les touristes canadiens des autres provinces en général et les Ontariens en particulier, au Québec, entre 1980 et 1986 33

5.1 Trimestres de réalisation des voyages 33

5.2 Buts de voyage 35

5.3 Activités pratiquées au cours des voyages 40

5.4 Périodes de réalisation des voyages 41

5.5 Durée des voyages 44

5.6 Moyens de transport utilisés 46

5.7 Distance moyenne parcourue 48

5.8 Composition des groupes de touristes 51

5.9 Moyens d'hébergement 53

5.10 Dépenses effectuées, au Québec, par les touristes canadiens des autres provinces et dépenses dans les autres provinces canadiennes par les touristes québécois entre 1980 et 1986 57

5.11 Dépenses selon les trimestres 58

5.12 Dépenses selon les buts de voyage 60

5.13 Dépenses totales par classe 63

5.14 Dépenses selon les fins de chaque dépense 65

5.15 Dépenses selon les moyens de transport utilisés 68

6. Données régionalisées sur les voyages des touristes canadiens des autres provinces en général et des Ontariens en particulier, au Québec, en 1986. Origine et Destination 69

6.1 Régions touristiques de destination au Québec 69

6.2 Régions administratives de destination au Québec 71

6.3 Régions métropolitaines de destination au Québec 71

6.4 Provinces d'origine des touristes au Québec en 1986 71

6.5 Régions touristiques d'origine des touristes ontariens au Québec en 1986 76

6.6 Régions administratives d'origine des touristes ontariens au Québec en 1986 77

6.7 Régions métropolitaines et agglomérations urbaines d'origine des touristes ontariens au Québec en 1986 78

7. Les caractéristiques socio-économiques des touristes canadiens des autres provinces, au Québec, entre 1982 et 1986 79

7.1 Sexe 79

7.2 Statut matrimonial 80

7.3 Âge 81

7.4 Niveau de scolarité 82

7.5 Revenus du ménage 83

8. Comparaison entre quelques caractéristiques des voyages ayant pour but l'agrément, la visite de parents ou d'amis ou les affaires et les congrès effectués, au Québec, en 1986, par les touristes canadiens des autres provinces 85

9. Conclusion 91

10. Annexes 93

10.1 Questionnaire de l'enquête 93

10.2 Délimitation des régions touristiques du Québec 96

10.3 Délimitation des régions métropolitaines de recensement (RMR) et des agglomérations urbaines de recensement (AR) 97

10.4 Liste des tableaux 99

10.5 Liste des figures 103

10.6 Titre de la carte 103

PARTIE 1

INTRODUCTION

1.1 Les objectifs de la publication

Elle a pour but d'apporter une réponse à un certain nombre de questions simples, telles:

Combien de voyages les touristes, résidant dans les autres provinces, ont-ils faits au Québec?
Où se sont faits ces voyages?
Quand se sont-ils faits?
Combien de temps ont-ils duré?
Pourquoi ont-ils été faits, dans quel but?
Comment se sont faits ces voyages?
Combien d'argent a-t-il été dépensé?
Comment cet argent a-t-il été dépensé?
Comment les touristes se logent-ils?
Qui sont ces touristes?

Les résultats présentés dans cette publication veulent aussi permettre de dégager, progressivement, les grandes tendances relatives aux comportements de voyages touristiques (ceux qui durent plus de 24 heures ou, si l'on préfère, une nuit

ou plus, ce qui implique le recours à de l'hébergement commercial ou privé) des Canadiens des autres provinces au Québec en général et des Ontariens en particulier. C'est pourquoi ces résultats sont présentés, dans la mesure du possible, pour les années 1980, 1982, 1984 et 1986.

Afin de mieux répondre aux besoins exprimés, les résultats sont présentés de telle sorte que:

- une partie fournit des **données générales** et **comparatives** sur les différents types de voyages effectués dans les différentes provinces;
- une partie montre les **principales caractéristiques** des voyages de plus de 24 heures faits au Québec;
- une partie présente des **données régionalisées**, tant sur l'origine que sur la destination des voyages de plus de 24 heures;
- une partie **compare** plus précisément les principales caractéristiques des **voyages d'agrément**, des voyages pour **visiter des parents ou des amis** et des **voyages d'affaires et de congrès** faits au Québec.

1.2 Les origines de l'enquête sur les voyages des Canadiens (EVC)

L'objectif de l'EVC est de recueillir de l'information sur les voyages des Canadiens. Pas n'importe quel voyage cependant. Ceux pris en compte par l'EVC sont:

Tout déplacement de 80 km ou plus, effectué dans une même direction, par des Canadiens au cours des trois mois précédant l'enquête et dont le retour se fait au lieu de départ initial.

L'enquête sur les voyages des Canadiens (EVC) est une enquête trimestrielle administrée par Statistique Canada et cocommanditée par l'Office du tourisme du Canada, Transports Canada et certaines provinces, dont le Québec. En 1986, toutes les provinces s'y sont associées. Les années complètes qui ont été couvertes par l'EVC sont celles de 1979, de 1980, de 1982, de 1984 et de 1986.

Les résultats "agrégés de l'EVC 1986 traitant de l'ensemble des voyages au Canada" sont publiés par Statistique Canada dans:

Touriscope 1986.
Voyages intérieurs.
Canadiens voyageant au Canada
Catalogue 87 504

La même publication avait précédemment présenté les résultats des années 1979, 1980, 1982 et 1984.

C'est l'existence et la disponibilité de cette importante banque de données qui a incité le ministère du Tourisme à formuler une demande spécifique auprès de Statistique Canada afin de mieux connaître et de mieux quantifier, d'une part, les voyages faits par les Québécois et, d'autre part, les voyages faits au Québec.

C'est ainsi que les résultats traitant "spécifiquement et de façon détaillée des voyages au Québec" sont publiés par le ministère du Tourisme du gouvernement du Québec, dans deux publications distinctes, dont le présent document fait partie. Ces publications sont:

Les voyages de plus de 24 heures des Québécois au Québec et dans les autres provinces canadiennes en 1986. Volume I.

Les voyages de plus de 24 heures des Canadiens des autres provinces au Québec en 1986. Volume II.

PARTIE 2

LA MÉTHODOLOGIE DE L'ENQUÊTE SUR LES VOYAGES DES CANADIENS (EVC)

2.1 Techniques de l'enquête

L'EVC est menée à titre de supplément à l'enquête sur la population active (EPA), enquête existant depuis une quarantaine d'années qui est destinée à connaître, tous les mois, les niveaux de l'emploi et du chômage pour tous les secteurs de l'activité économique. Celle-ci repose sur un échantillon aléatoire stratifié à plusieurs degrés, qui représente les résidents civils hors institution, âgés de 15 ans et plus, dans les 10 provinces du Canada.

Sont exclus, les résidents du Yukon, des Territoires du Nord-Ouest, des réserves indiennes et des terres de la Couronne, les pensionnaires d'institutions et les membres des Forces armées qui représentent, au total, environ 2% de la population canadienne.

Contrairement à l'EPA, l'EVC est conduite sur une base trimestrielle. D'un trimestre à l'autre et d'une année à l'autre, la taille des échantillons de l'EVC a varié. Des petits échantillons ont été utilisés en 1980 et 1982 pour les premier et qua-

trième trimestres. Ils représentent, alors, le sixième de la taille de l'échantillon de l'EPA.

Des échantillons plus importants ont été employés pour les deuxième et troisième trimestres de 1980 et 1982, à la demande de certains ministères ou de certaines provinces (c'est le cas du Québec), afin d'accroître la fiabilité des résultats concernant les trimestres durant lesquels les voyages sont particulièrement nombreux. Ils représentent, alors, la moitié de la taille de l'échantillon de l'EPA.

Compte tenu du caractère exceptionnel de l'année 1984 (venue des Grands voiliers à la fin du second trimestre, célébrations de Québec 1534-1984 et visite du pape durant le troisième trimestre) et de la nécessité d'avoir des données régionales plus sûres, le ministère du Tourisme du gouvernement du Québec a contribué financièrement, de façon particulière, pour que de gros échantillons (la moitié de la taille de l'échantillon de l'EPA) soient utilisés pour chaque trimestre de 1984.

C'est cette recherche de données régionales plus sûres qui a incité le ministère du Tourisme à réitérer, en 1986, et à contribuer financièrement pour que des échantillons correspondant à la moitié de l'EPA soient utilisés. Cela a été fait pour les 2e, 3e et 4e trimestres, le premier n'ayant pas été offert.

Il est à souligner que 1986 correspond à la première année où toutes les provinces ont payé pour accroître leur taille d'échantillon respectif. Il en découle des résultats plus sûrs.

Le tableau qui suit indique la taille des échantillons de l'EVC pour chacun des trimestres de 1980, 1982, 1984 et 1986, tant pour le Québec que pour le Canada.

Tableau 1

Taille de l'échantillon de l'EVC en 1980, 1982, 1984 et 1986

Années trimestres	Nombre de ménages interrogés et proportions EVC/EPA au Canada		au Québec	
1980				
1er	9 000	1/6	1 430	1/6
2e	28 000	1/2	4 270	1/2
3e	23 000	1/2	4 270	1/2
4e	9 000	1/6	1 430	1/6
TOTAL	69 000		11 400	
1982				
1er	9 000	1/6	1 340	1/6
2e	9 000	1/2	1 340	1/6
3e	20 000	1/2	4 020	1/2
4e	7 000	1/6	1 340	1/6
TOTAL	45 000		8 040	
1984*				
1er	13 660	1/6	3 990	1/2
2e	12 980	1/6	3 780	1/2
3e	19 350	1/6	3 950	1/2
4e	13 320	1/6	3 830	1/2
TOTAL	59 310		15 550	
1986				
1er	8 100	1/6	1 260	1/6
2e	20 710	1/2	3 120	1/2
3e	21 170	1/2	3 260	1/2
4e	21 880	1/2	3 300	1/2
TOTAL	71 860		10 940	

* La taille de l'échantillon de l'EVC pour le Canada est supérieure à un sixième de l'EPA étant donné que trois (3) provinces (le Québec, la Nouvelle-Écosse, le Nouveau-Brunswick) ont accru la taille de leur échantillon respectif qui est passé de un sixième à la moitié de l'EPA. Au troisième trimestre, plusieurs provinces de l'Ouest se sont ajoutées.

Au cours de chaque trimestre, une personne de 15 ans ou plus était choisie au hasard dans chaque ménage pour répondre au questionnaire de l'EVC (voir la partie 10.1). La majeure partie des entrevues se sont faites par téléphone.

L'EVC fournit des données sur les voyages de la population telle que définie précédemment. Cela exclut:

- les voyages des équipages des véhicules commerciaux, tels autocars, avions, camions;
- les déplacements entre le domicile et le lieu de travail ou l'école;
- les déplacements pour fins de déménagement.

2.2 Changements apportés au questionnaire

La quasi-totalité des questions insérées dans le questionnaire des années antérieures, ont été reprises en 1986 à deux exceptions près. **La première concerne des modifications mineures à la liste des activités susceptibles d'être pratiquées. La seconde est majeure. Elle concerne la transformation de la question relative aux dépenses déclarées qui a pour conséquence de rendre impossible toute comparaison entre les dépenses de 1986 et celles des années antérieures.**

En 1986, les renseignements recueillis au sujet des dépenses portaient sur le **total** des dépenses engagées par tous les membres du ménage faisant partie du voyage. Au cours des enquêtes antérieures, seul le **total des dépenses personnelles** du répondant était demandé.

Pour expliquer ces modifications fondamentales, Statistique Canada apporte les arguments suivants:

Avant l'adoption de la nouvelle méthode de collecte des données, les répondants éprouvaient parfois des difficultés à dissocier leurs propres dépenses de celles des autres membres du voyage. Leur première réaction était de déclarer le coût total du voyage. De plus, étant donné le nombre croissant de ménages à double revenu, plus de voyages sont payés à même le budget du ménage. La formule révisée devrait permettre au répondant de déclarer les dépenses de voyage du ménage avec une plus grande exactitude. Le passage de la déclaration des dépenses du répondant à la déclaration des dépenses du ménage crée une rupture dans la série des données sur les dépenses.

La question sur les dépenses était ainsi formulée:

- ***en 1986:*** *en comptant les dépenses sur cartes de crédit, combien, au total, avez-vous dépensé, ainsi que les autres membres du ménage, au cours de ce voyage pour chacun des postes suivants?*
- ***en 1984:*** *en comptant les dépenses sur cartes de crédit, combien avez-vous dépensé personnellement lors de ce voyage pour chacun des postes suivants?*

2.3 Variabilité des estimations

Statistique Canada fournit les explications suivantes pour ce qui a trait à la variabilité d'échantillonnage.

Les résultats de l'enquête sur les voyages des Canadiens (EVC) sont établis à partir des réponses obtenues d'un échantillon de Canadiens. Il importe donc de mentionner que ces résultats ne sont que des estimations des valeurs "réelles" pour l'ensemble de la population canadienne, valeurs qui ne pourraient être déterminées qu'au moyen d'un recensement. Puisque les données d'un échanillon diffèrent toujours des données d'un recensement, on a élaboré des mesures statistiques afin de prévoir l'importance de l'écart. Ces mesures permettent aux analystes d'évaluer la fiabilité des statistiques produites à partir des enquêtes-échantillons.

L'écart prévu entre les estimations d'un échantillon et les valeurs correspondantes tirées d'un recensement est appelé

"variabilité d'échantillonnage". La mesure statistique de la variabilité d'échantillonnage, utilisée dans la présente publication, est le coefficient de variation (CV), qui désigne l'erreur-type d'une estimation exprimée en pourcentage par rapport à celle-ci.

En règle générale, celle des deux estimations qui est la plus grande présente un plus petit CV et sera donc plus fiable. Aussi, dans le cas de deux estimations de même grandeur, celle qui se rapporte à une caractéristique plus également répartie parmi la population présentera, généralement, un plus petit CV que l'autre.

Il est important d'ajouter que, pour une même estimation, le CV va varier selon la taille de l'échantillon. C'est la raison pour laquelle, pour le premier trimestre de 1986, alors qu'un petit échantillon a été utilisé (1/6 de l'EPA), les CV sont plus élevés et un plus grand nombre d'estimations sont inutilisables en comparaison des estimations obtenues avec les 2e, 3e et 4e trimestres de 1986 alors qu'un plus gros échantillon a été utilisé (3/6 de l'EPA).

Dans la présente publication, afin de guider le lecteur quant à la validité des données qu'il utilise, à toute estimation du nombre de voyages-personne est associé un CV. Ce taux de variation possible, en plus ou en moins, est indiqué par une lettre. Les différentes lettres utilisées correspondent aux valeurs suivantes:

c	1,1 à 2,5 %
d	2,6 à 5,0 %
e	5,1 à 10,0 %
f	10,1 à 16,6 %
g	16,6 à 25,0 %
h	plus de 25,0 %

Statistique Canada considère que:

- les estimations ayant un CV inférieur à 16,6% (celles suivies des lettres c, d, e, f) sont à utiliser sans réserve.
- les estimations ayant un CV variant entre 16,6% et 25,0% (celles suivies de la lettre g) sont à utiliser avec circonspection.
- les estimations ayant un CV supérieur à 25,0% (celles remplacées par la lettre h) ne peuvent pas être publiées.

Pour comprendre l'application de ces coefficients de variation, si l'on prend, par exemple, une estimation de 100 000 voyages-personne qui comporterait un CV variant entre 16,6% et 25,0% (la lettre g), la gamme des valeurs possibles se situerait entre 75 000 et 125 000 voyages-personne (en utilisant une erreur-type égale à 1 c'est-à-dire un intervalle de confiance de 67,0%). En d'autres termes, cela revient à dire qu'il y a 67,0% des chances que la valeur vraie soit située entre 75 000 et 125 000 voyages-personne.

2.4 Définitions des termes et concepts

L'indicateur le plus souvent utilisé est le **voyage-personne**. Il s'agit d'un voyage, tel que défini précédemment, effectué par une personne seule ou en groupe. Si quatre personnes voyagent ensemble, le voyage compte pour quatre voyages-personne.

Le concept de voyage-personne fait que sont comptabilisés les voyages effectués par des personnes âgées de moins de 15 ans qui accompagnent des personnes âgées de 15 ans et plus.

Un des avantages d'utiliser l'indicateur des **voyages-personne** pour présenter les résultats de cette enquête résulte dans le fait que les données trimestrielles de l'EVC sont **cumulatives**. Il devient alors possible de présenter des résultats couvrant l'ensemble de l'année, **(ce qui ne peut être fait si l'indicateur des voyageurs est utilisé).**

La **nuitée** est également un indicateur occasionellement utilisé. Il s'agit de *la nuit passée par une personne en voyage. Si deux persones font un voyage pendant lequel elles passent trois nuits à l'extérieur, on compte six nuitées.*

Le **voyageur** correspond à toute personne qui effectue un voyage, tel que défini précédemment, au cours du trimestre en question.

Le même voyageur peut donc faire plusieurs voyages-personne au cours d'un trimestre.

Le terme **destination** signifie *la destination déclarée par le répondant. S'il a visité plusieurs endroits au cours d'un voyage, on considère que la destination est l'endroit le plus éloigné du domicile.*

Le terme **dépense totale** signifie *tout ce que les touristes disent avoir dépensé pour faire leur voyage.*

Cela inclut les frais de transport. Ainsi, les dépenses totales au Québec comptabilisent, au Québec, les frais de transport. De la même façon, les dépenses totales à l'extérieur du Québec comptabilisent, à l'extérieur du Québec, les frais de transport même si, comme dans le cas des billets d'avion, ils sont achetés et payés au Québec à des compagnies soit québécoises, soit canadiennes, soit étrangères.

Le terme **dépense à destination** signifie *les dépenses effectivement faites à destination.*

Cela exclut les frais de transport achetés et payés au Québec pour faire des voyages à l'extérieur du Québec.

Le terme **région touristique** correspond à un territoire homogène, sur le plan touristique, qui est représenté par une association touristique régionale (ATR).

Depuis quelques années, il existait 18 régions touristiques au Québec alors qu'il existait 17 associations touristiques régionales (ATR). Seule la région touristique du Nouveau-Québec ne possède pas d'ATR. Même si une dix-neuvième région touristique s'est ajoutée depuis quelques mois, nous n'avons pu faire, pour le moment, les ajustements nécessaires afin d'en tenir compte.

La délimitation des ATR est présentée dans la partie 10.2.

Le terme **région administrative** correspond à un territoire homogène sur le plan démographique et économique. Il est utilisé à des fins statistiques, à des fins de comparabilité par l'ensemble des ministères depuis 1966. Les régions administratives étaient, jusqu'à tout récemment, au nombre 10.

Elles sont maintenant quinze. Comme dans le cas de la dix-neuvième région touristique, nous n'avons pu tenir compte, pour le moment, des cinq nouvelles régions administratives. Ce sera fait ultérieurement.

Le terme **région métropolitaine de recensement (RMR)** correspond à *la zone du marché du travail d'un centre urbain comptant 100 000 habitants ou plus ainsi que la banlieue qui l'entoure.*

Leur délimitation est présentée dans la partie 10.3.

Le terme **agglomération urbaine de recensement (AR)** correspond à *des unités de recensement ayant une population de 5 000 à 100 000 habitants.*

La délimitation des AR retenues est présentée dans la partie 10.3.

2.5 Présentation et limites des résultats de l'EVC

La présente publication vise à satisfaire les demandes, maintes fois exprimées de toutes parts, au sujet de la connaissance et de la quantification du comportement des Canadiens des autres provinces qui voyagent au Québec.

Cette publication se veut un document de référence sur les voyages des touristes des autres provinces canadiennes venus au Québec. Malgré l'ampleur de son contenu, elle n'est qu'un résumé d'une banque de données beaucoup plus vaste. Si un lecteur a besoin de précisions ou d'estimations particulières, au sujet d'un trimestre en particulier par exemple, il pourra en obtenir en communiquant par téléphone, à Québec, au numéro (418) 643-2230 ou, par écrit, à l'adresse suivante:

Ministère du Tourisme
Direction de la stratégie
et de la planification marketing
710, place D'Youville, 3e étage
Québec (Québec)
G1R 4Y4

Les commentaires et suggestions, pour améliorer le contenu de l'enquête et la présentation des résultats, seront également appréciés.

PARTIE 3

LES FAITS SAILLANTS

- En 1986, 2 568 000 **voyages-personne** ont été effectués au Québec par les touristes canadiens des autres provinces. Après avoir connu une diminution en 1984 par rapport à 1982, le nombre de voyages-personne effectués par ces touristes s'est accru considérablement (+62,1%) par rapport à 1984. Ce nombre a même dépassé de 14,3% celui observé en 1980 et de 0,7% celui observé en 1982, la meilleure des années observées jusqu'à ce jour;

- 8 098 000 **nuitées** on été effectuées au Québec, en 1986, par ces mêmes touristes, une diminution de 1,6% par rapport à 1984 et de 8,5% par rapport à 1980. La durée de séjour au Québec tend ainsi à diminuer. Elle était de 3,8 nuitées en 1984 et de 3,2 nuitées en 1986;

- **L'été** est toujours la saison où les voyages sont les plus nombreux (30,4% des voyages-personne). C'est aussi la saison durant laquelle les voyages durent le plus longtemps (4,0 nuitées).

  Contrairement à l'année 1984, alors que le plus faible volume de voyages était observé au cours du premier trimestre, ce même trimestre a vu le nombre de voyages considérablement augmenter en 1986.

  Les trimestres durant lesquels les touristes ontariens font leur voyage au Québec diffèrent peu de ce qui a été observé pour l'ensemble des Canadiens;

- Le **principal but de voyage** des touristes canadiens des autres provinces, au Québec en 1986, est la visite de parents ou d'amis (35,9% des voyages-personne) alors que c'était l'agrément en 1984. Les buts d'affaires-congrès et agrément arrivent pratiquement ex aequo en seconde place (29,3% et 31,2% des voyages-personne).

  Les voyages d'affaires-congrès ont considérablement augmenté entre 1984 et 1986 (+74,7%) alors que les voyages d'agrément ont diminué (-3,6%). Ces tendances à l'augmentation des voyages d'affaires-congrès et à la diminution des voyages d'agrément s'observent depuis 1980;

- La **durée du séjour** et la **dépense** effectuée diffèrent nettement selon le but du voyage. Les voyages destinés à visiter des parents ou des amis durent le plus longtemps (3,6 nuitées) mais engendrent la plus faible dépense moyenne (21,00$ par nuitée).

  Les voyages d'affaires-congrès durent le moins longtemps (2,2 nuitées) mais engendrent la dépense moyenne la plus élevée (94,00$ par nuitée).

  Entre les deux extrêmes se situent les voyages d'agrément avec une durée de séjour de 3,2 nuitées et une dépense moyenne de 43,00$;

- Les quatre **principales activités pratiquées** par les touristes canadiens au Québec, en 1986, sont la visite de parents ou d'amis (25,5% des voyages-personne), le magasinage (14,0%), les visites touristiques (9,9%) et les divertissements liés à la vie nocturne (7,3%). Ces proportions sont pratiquement les mêmes qu'au cours des années précédentes et pour les seuls touristes ontariens. Il se pratique 2,1 activités par voyage, en moyenne;

- Pratiquement la moitié des voyages (46,4%) ont été faits au cours de fins de semaine seulement. Compte tenu de leur courte durée, ils ne représentent que 31,8% des nuitées.

  Ce sont surtout les voyages d'agrément ou pour visiter des parents ou des amis qui sont effectués en fin de semaine. À l'inverse, les voyages d'affaires se font essentiellement en semaine (91,0% sont dans ce cas).

  La durée des voyages effectués en semaine diffère considérablement selon qu'il s'agit de voyages d'affaires-congrès (2,5 nuitées), de voyages d'agrément (7,1 nuitées) ou de voyages destinés à visiter des parents ou des amis (7,0 nuitées);

- L'automobile est le principal **moyen de transport** (69,6% des voyages-personne). Elle a toujours conservé cette place prépondérante depuis 1980.

  L'automobile est encore plus utilisée par les touristes ontariens (72,9% des voyages-personne) et durant les mois d'été;

- Plus des deux tiers des voyages-personne ont été effectués par des adultes qui n'étaient pas accompagnés d'enfants de 14 ans ou moins en 1986. Cette proportion n'a pratiquement pas

changé par rapport à 1980. Elle est la même chez les ontariens.

Les voyages effectués par des adultes seulement ont plus tendance à être effectués aux 2e et 4e trimestres.

Ce sont surtout les voyages destinés à visiter des parents ou des amis qui sont faits par des adultes accompagnés d'enfants (48,0% des voyages-personne). Cette proportion est de 32,0% dans le cas des voyages d'agrément et uniquement de 14,8% dans le cas des voyages d'affaires et de congrès;

- Le **moyen d'hébergement** le plus utilisé est la résidence de parents ou d'amis (49,9% des voyages-personne et 55,2% des nuitées). L'importance relative de ce type d'hébergement n'a pratiquement pas changé depuis 1980.

  Les moyens d'hébergement commercial regroupant motels, hôtels, terrains de camping et chalets loués accaparent 43,2% des voyages-personne et 39,9% des nuitées. Leur importance relative tend à s'accroître depuis 1980.

  Le moyen d'hébergement le plus utilisé lors des voyages d'affaires-congrès est l'hébergement commercial (74,6% des voyages-personne).

  Celui le plus utilisé lors de voyages chez des parents ou des amis est l'hébergement chez ces derniers (94,5% des voyages-personne). Les voyages d'agrément se font en utilisant les trois principaux moyens d'hébergement et, en particulier, l'hébergement commercial (44,3% des voyages-personne);

- Globalement, c'est à un peu plus d'un demi-milliard de dollars que se chiffre le **montant total dépensé** par les touristes canadiens des autres provinces pour effectuer des voyages de plus de 24 heures au Québec en 1986.

  En contrepartie, c'est à 569 millions de dollars que se chiffre le montant des dépenses totales faites par les touristes québécois dans d'autres provinces canadiennes. La différence entre l'un et l'autre fait apparaître un déficit, pour le Québec, de 58 millions de dollars.

  Les dépenses de 1986 ne peuvent se comparer à celles des années précédentes à cause d'un changement dans la méthodologie de la collecte de cette information;

- Les **dépenses à destination**, donc celles véritablement faites au Québec, se chiffrent à 344,5 millions de dollars. Comme celles faites par les Québécois se chiffrent à 385,0 millions de dollars, il en résulte un déficit pour le Québec de l'ordre de 40 millions de dollars.

  Les dépenses à destination des touristes ontariens (267,6 millions de dollars) représentent plus des trois-quarts (77,7%) des dépenses à destination de tous les touristes canadiens au Québec en 1986;

- La **dépense moyenne à destination** par voyages-personne (tous buts de voyages confondus) était de 134,00$ par séjour et de 42,50$ par nuitée. Ces dépenses moyennes varient considérablement selon les buts de voyage (voir le tableau 2);

- Les voyages d'affaires et de congrès ont engendré près de la moitié (153,2 millions de dollars) de toutes les dépenses à destination des touristes canadiens au Québec. En comparaison, les voyages d'agrément ont engendré 110,6 millions de dollars et ceux destinés à visiter des parents ou des amis, 69,5 millions de dollars;

- Les dépenses reliées au transport représentent 36,8% de toutes les dépenses qu'ont fait les touristes canadiens des autres provinces pour venir au Québec en 1986. Il faut y ajouter les voyages tous frais compris (8,9%) qui combinent transport et hébergement

ou transport et repas. Suivent, celles reliées aux aliments et boissons (22,1%), à l'hébergement (20,3%), aux achats divers (5,5%) et aux loisirs et divertissements (4,9%).

Cette répartition diffère considérablement selon les buts de voyage:

- La **région touristique de destination** la plus fréquentée est Montréal (55,8% des voyages-personne). Suivent, loin derrière, celles de l'Outaouais et de Québec. Il en est de même pour les régions administratives.

  Le poids relatif de ces régions est le même chez les touristes ontariens et il a peu changé depuis 1982;

- La quasi-totalité des voyages-personne des touristes canadiens des autres provinces et des Ontariens spécifiquement ont les régions métropolitaines comme véritable destination à l'intérieur des régions soit administratives, soit touristiques;

- Pratiquement neuf voyages sur dix ont comme **point de départ** la province d'Ontario. Cette proportion demeure constante depuis 1980;

- Les deux **principales régions touristiques ontariennes émettrices** de touristes, ayant voyagé au Québec en 1986, sont l'Est de l'Ontario et la région métropolitaine de Toronto (77,6% des voyages-personne effectués);

- Les régions administratives de l'Est et du Centre de l'Ontario sont à l'origine de 92,1% de tous les voyages effectués par les touristes ontariens au Québec en 1986;

- Les régions métropolitaines de recensement (RMR) d'Ottawa-Hull et de Toronto sont à l'origine de 71,3% de tous les voyages effectués par les touristes ontariens en 1986;

- Les touristes canadiens des autres provinces les plus nombreux à avoir voyagé au Québec en 1986, se retrouvent chez les hommes mariés, âgés de 25 à 44 ans, dotés d'un niveau de scolarité universitaire et dont les revenus du ménage se situaient entre 30 000 et 39 999$.

Tableau 2

PRINCIPAUX INDICATEURS SUR LE MARCHÉ DES TOURISTES CANADIENS EN GÉNÉRAL ET ONTARIENS EN PARTICULIER VENUS AU QUÉBEC EN 1986

	Touristes canadiens (tous buts de voyage)	Touristes canadiens d'agrément	Touristes canadiens visitant parents ou amis	Touristes canadiens d'affaires-congrès	Touristes ontariens tous buts de voyage
Nombre de voyages-personne	2 568 000	801 000	923 000	753 000	2 218 000
Nombre de nuitées	8 098 000	2 584 000	3 287 000	1 643 000	6 108 000
Durée moyenne de séjour (en nuitées)	3,2	3,2	3,6	2,2	2,8
Dépenses à destination	345 millions $	111 millions $	69 millions $	154 millions $	268 millions $
Dépense moyenne par séjour	134,20 $	138,00$	75,00$	203,00$	121,00$
Dépense moyenne par nuitée	42,50$	43,00$	21,00$	94,00$	44,00$
Moyens de transport utilisés (Voyage-personne)					
• Automobile	69,6%	80,0%	80,0%	47,2%	72,9%
• Avion	17,3%	–	–	43,5%	13,9%
Moyen d'hébergement utilisés (Voyage-personne)					
• Hébergement commercial	40,6%	44,3%	–	74,6%	40,3%
• Résidence de parents ou d'amis	46,9%	23,6%	94,5%	–	49,5%
• Chalet privé	8,6%	28,2%	–	–	–

PRINCIPAUX INDICATEURS SUR LE MARCHÉ DES TOURISTES CANADIENS EN GÉNÉRAL VENUS AU QUÉBEC EN 1986

	Voyages-personne %	Nuitées %	Dépenses à destination %
Buts de voyage			
• Agrément	31,2	31,9	32,1
• Visite de parents ou d'amis	35,9	40,6	20,2
• Affaires et congrès	29,3	20,3	44,5
• Autres	3,4	7,2	3,2
Trimestres de réalisation du voyage			
• 1er	28,5	22,7	27,4
• 2e	20,4	20,9	24,6
• 3e	30,5	38,5	27,9
• 4e	20,6	17,9	20,0

PARTIE 4

QUELQUES COMPARAISONS CONCERNANT LES VOYAGES, DE PLUS DE 24 HEURES ET DE MOINS DE 24 HEURES, EFFECTUÉS PAR LES CANADIENS AU CANADA ENTRE 1980 ET 1986

4.1 Les voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans leur propre province comparés aux voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans d'autres provinces que la leur entre 1980 et 1986

- À l'analyse du tableau 3, on observe, tout d'abord, que le nombre de voyages de plus de 24 heures effectués en 1986 par les Canadiens au Canada a augmenté de 13,0% par rapport à 1984 et que l'on a rejoint le niveau de 1980 (+1,1%) après les déclins observés en 1982 et 1984;

- L'Ontario, le Manitoba, l'Alberta, l'Île-du-Prince-Édouard ont obtenu un plus grand nombre de voyages-personne en 1986 qu'en 1980 alors que les autres provinces, dont le Québec (-5,6%) n'ont pas encore retrouvé le même niveau;

Tableau 3

VOYAGES DE PLUS DE 24 HEURES EFFECTUÉS PAR LES CANADIENS DANS LES AUTRES PROVINCES* ET DANS LEUR PROPRE PROVINCE ENTRE 1980 ET 1986**

Provinces d'origine	Voyages-personne intra et interprovinciaux							
	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Terre-Neuve	1 188	1,6	1 054	1,5	991	1,5	1 044f	1,4
Île-du-Prince-Édouard	176	0,2	208	0,3	188	0,3	225f	0,3
Nouvelle-Écosse	2 633	3,5	2 239	3,2	2 119	3,2	2 453e	3,3
Nouveau-Brunswick	1 912	2,6	1 825	2,6	1 539	2,3	1 847e	2,5
Québec	18 588	25,0	15 653	22,3	14 654	22,0	17 549d	23,3
Ontario	25 409	34,1	25 700	36,6	24 773	37,2	26 884d	35,7
Manitoba	3 660	4,9	3 846	5,5	3 613	5,4	3 925e	5,2
Saskatchewan	4 920	6,6	4 264	6,1	4 083	6,1	4 475d	5,9
Alberta	9 114	12,2	9 402	13,4	8 759	13,1	9 994d	13,3
Colombie-Britannique	6 877	9,2	5 818	8,3	5 816	8,7	6 879e	9,1
TOTAL	**74 487**	**100,0**	**70 135**	**100,0**	**66 626**	**100,0**	**75 275c**	**100,0**

* On parle alors de voyages interprovinciaux.
** On parle alors de voyages intraprovinciaux.

- La part du Québec, qui représentait 25,0% des voyages faits par les Canadiens au Canada en 1980, n'en représente plus que 23,3% en 1986.

L'analyse du tableau 4 concerne uniquement les voyages de plus de 24 heures faits par les Canadiens dans leur propre province. Elle montre pratiquement les mêmes tendances.

- Le nombre de voyages effectués en 1986 par les Canadiens dans leur propre province (les voyages intraprovinciaux) a augmenté de 10,4% par rapport à 1984 et le niveau de 1980 a été rejoint (+0,9%) après le déclin en 1982 et 1984;

- Au Québec, malgré une reprise marquée entre 1984 et 1986 (+14,4%), on n'a pas retrouvé le niveau de 1980 (-8,4%);

- La part du Québec est passée de 26,6 à 24,3% alors que celle de l'Ontario passait de 36,2 à 37,7%.

c 1,1 à 2,5% d 2,6 a 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 4

VOYAGES DE PLUS DE 24 HEURES EFFECTUÉS PAR LES CANADIENS DANS LEUR PROPRE PROVINCE* ENTRE 1980 et 1986

Provinces d'origine et de destination	Voyages-personne intraprovinciaux							
	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Terre-Neuve	1 070	1,8	932	1,6	877	1,6	920f	1,5
Île-du-Prince-Édouard	49	0,1	57	0,1	53	0,1	47g	0,1
Nouvelle-Écosse	1 976	3,2	1 652	2,9	1 593	2,9	1 773e	2,9
Nouveau-Brunswick	1 246	2,0	1 187	2,1	914	1,6	1 178e	1,9
Québec	16 255	26,6	13 779	23,8	13 008	23,5	14 882e	24,3
Ontario	22 147	36,2	22 286	38,5	21 664	39,1	23 072e	37,7
Manitoba	2 478	4,0	2 899	5,0	2 783	5,0	2 860e	4,7
Saskatchewan	3 611	5,9	3 354	5,8	3 150	5,7	3 295d	5,4
Alberta	6 653	10,9	6 957	12,0	6 629	12,0	7 366d	12,0
Colombie-Britannique	5 623	9,2	4 727	8,2	4 737	8,5	5 770e	9,4
TOTAL	**61 108**	**100,0**	**57 837**	**100,0**	**55 410**	**100,0**	**61 163c**	**100,0**

* On parle alors de voyages intraprovinciaux.

Pour ce qui concerne les voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans une autre province que la leur (on parle alors de voyages interprovinciaux), la reprise a été plus vigoureuse (voir le tableau 5).

- Une augmentation de 25,7% des voyages-personne a été observée entre 1984 et 1986 pour l'ensemble du Canada. Comparativement à 1980, l'augmentation est plus modeste et se situe à 5,5%.

- Au Québec, on constate une augmentation de 62,1% des voyages interprovinciaux en 1986 par rapport à 1984. Encore une fois, l'augmentation observée, comparativement à 1980, est beaucoup moins importante (14,3%).

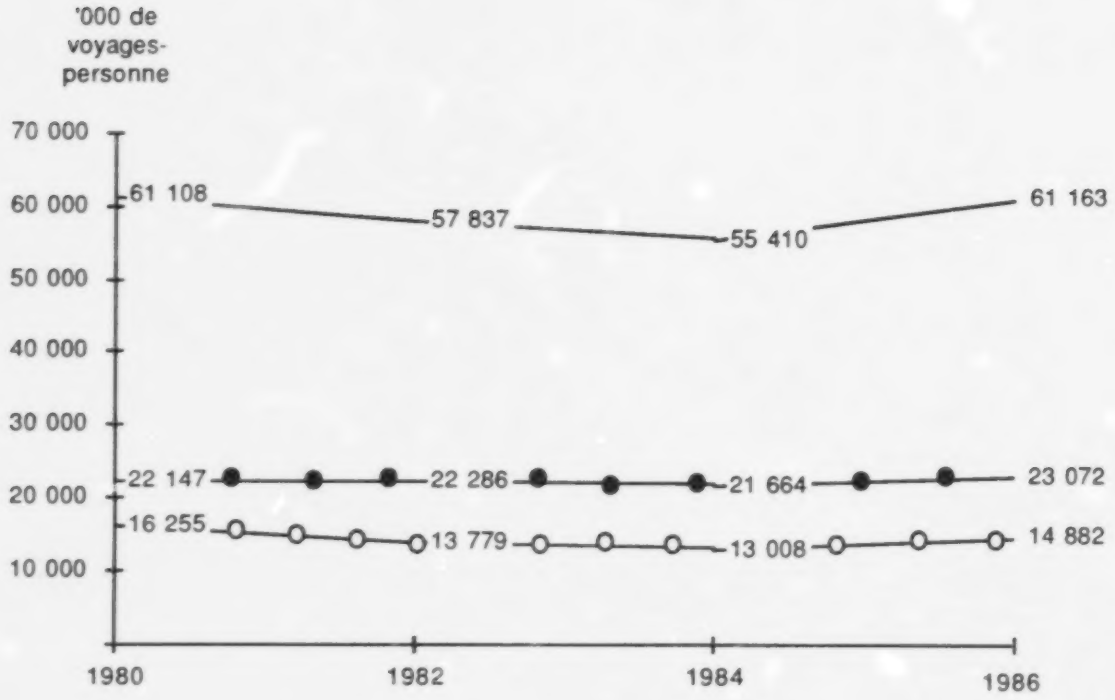
- Enfin la part des voyages interprovinciaux effectués par les Québécois, les Ontariens et les résidants de l'Île-du-Prince-Édouard a augmenté.

Cet accroissement des voyages interprovinciaux et cette diminution des voyages intraprovinciaux, tant au Québec qu'en Ontario, est encore plus manifeste à la lecture du tableau 6.

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Figure 1

Voyages intraprovinciaux de plus de 24 heures au Québec, en Ontario et au Canada entre 1980 et 1986



Légende. Voyages intraprovinciaux

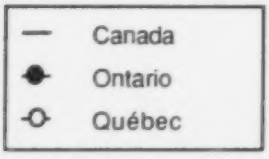


Tableau 5

VOYAGES DE PLUS DE 24 HEURES EFFECTUÉS PAR LES CANADIENS DANS LES PROVINCES AUTRES QUE LA LEUR* ENTRE 1980 ET 1986

Provinces d'origine	Voyages-personne interprovinciaux							
	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Terre-Neuve	118	0,9	122	1,0	116	1,0	124g	0,9
Île-du-Prince-Édouard	126	0,9	151	1,2	134	1,2	178f	1,3
Nouvelle-Écosse	657	4,9	587	4,8	526	4,7	680e	4,8
Nouveau-Brunswick	667	5,0	638	5,2	625	5,6	669e	4,7
Québec	2 334	17,4	1 874	15,2	1 645	14,7	2 667e	18,9
Ontario	3 262	24,4	3 415	27,8	3 109	27,7	3 812e	27,0
Manitoba	1 181	8,8	947	7,7	838	7,5	1 065e	7,5
Saskatchewan	1 309	9,8	911	7,4	933	8,3	1 180e	8,4
Alberta	2 462	18,4	2 445	19,9	2 129	19,0	2 628e	18,6
Colombie-Britannique	1 254	9,4	1 091	8,9	1 080	9,6	1 109f	7,9
TOTAL	**13 379**	**100,0**	**12 298**	**100,0**	**11 226**	**100,0**	**14 112f**	**100,0**

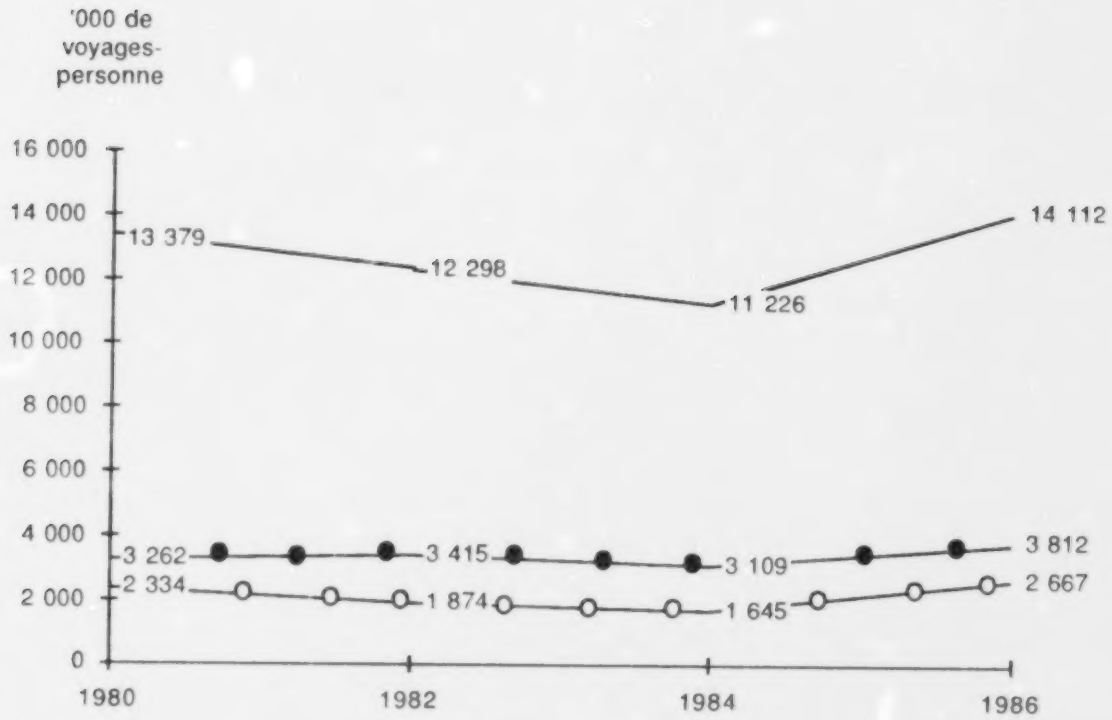
* On parle alors de voyages interprovinciaux

Malgré tout, le tableau 6 nous montre que les Ontariens et les Québécois ont encore tendance à voyager davantage à l'intérieur de leur propre province que ne le font tous les Canadiens au Canada. En effet, ils dépassent la moyenne canadienne qui est de 8 voyages sur 10 à l'intérieur de leur propre province.

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Figure 2

Voyages interprovinciaux de plus de 24 heures au Québec, en Ontario et au Canada entre 1980 et 1986



Légende. Voyages interprovinciaux

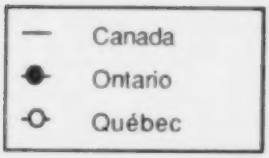


Tableau 6

COMPARAISON ENTRE LES VOYAGES DE PLUS DE 24 HEURES INTER ET INTRAPROVINCIAUX EFFECTUÉS PAR LES QUÉBÉCOIS, PAR LES ONTARIENS ET PAR TOUS LES CANADIENS ENTRE 1980 ET 1986

	Voyages-personne							
	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Québec								
Voyages interprovinciaux	2 334	12,6	1 874	12,0	1 645	11,2	2 667e	15,2
Voyages intraprovinciaux	16 255	87,4	13 779	88,0	13 008	88,8	14 882e	84,8
TOTAL	**18 588**	**100,0**	**15 653**	**100,0**	**14 654**	**100,0**	**17 549d**	**100,0**
Ontario								
Voyages interprovinciaux	3 262	12,8	3 415	13,3	3 109	12,5	3 812e	14,2
Voyages intraprovinciaux	22 147	87,2	22 286	86,7	21 664	87,5	23 072e	85,8
TOTAL	**25 409**	**100,0**	**25 700**	**100,0**	**24 773**	**100,0**	**26 884d**	**100,0**
Canada								
Voyages interprovinciaux	13 379	18,0	12 298	17,5	11 226	16,9	14 112f	18,8
Voyages intraprovinciaux	61 108	82,0	57 837	82,5	55 410	83,1	61 163c	81,2
TOTAL	**74 487**	**100,0**	**70 135**	**100,0**	**66 636**	**100,0**	**75 275c**	**100,0**

4.2 Comparaison entre les voyages de plus de 24 heures, effectués au Québec, par les Canadiens des autres provinces et les voyages de plus de 24 heures, effectués dans les autres provinces canadiennes, par les Québécois entre 1980 et 1986

- En 1986, 2 568 000 voyages-personne ont été effectués au Québec par les touristes canadiens des autres provinces. Leur nombre a été moins important que celui des voyages-personne effectués par les Québécois dans les autres provinces canadiennes (2 667 000) (voir le tableau 7).

- Un nombre supérieur de nuitées a également été fait par les Québécois dans les autres provinces canadiennes (12 213 000 contre 8 098 000 pour les Canadiens des autres provinces au Québec).

- La durée moyenne des voyages faits par les touristes québécois dans les autres provinces (4,6 nuitées) a été supérieure à celle des autres Canadiens au Québec (3,2 nuitées). Ces durées moyennes de séjour sont moindres que celles de 1982 et 1984.

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

- La durée moyenne des séjours faits par les touristes ontariens au Québec est de 2,8 nuitées, donc moins longue que la durée moyenne enregistrée pour l'ensemble des touristes des autres provinces.

- À l'analyse de la période de 1984 à 1986, on constate une augmentation du volume de voyages-personne effectués tant par les Canadiens des autres provinces venus au Québec (+20,0%) que par les Québécois ayant voyagé dans les autres provinces (+62,1%).

La lecture du tableau 7 permet aussi de constater que les Ontariens ont fait 86,4% des voyages-personne et 75,4% des nuitées effectués par les touristes canadiens des autres provinces au Québec.

À l'exception de l'année 1984, où on avait subi une diminution des voyages-personne faits au Québec, on assiste à une augmentation graduelle des voyages-personne depuis 1980.

Toutefois, les nuitées engendrées par les voyages au Québec ont diminué régulièrement depuis 1982 (-8,5%). Quant aux nuitées effectuées par les Québécois à l'extérieur du Québec, elles ont considérablement augmenté en 1986 (+36,6%) par rapport à 1984 alors que l'on avait subi une diminution de 7,0% par rapport à 1982.

Tableau 7

VOYAGES DE PLUS DE 24 HEURES DES TOURISTES QUÉBÉCOIS AU CANADA ET DES TOURISTES CANADIENS AU QUÉBEC ENTRE 1980 ET 1986

Destinations / Indicateurs	1980	1982	1984	1986	Variations 84-86
	'000	'000	'000	'000	%
Canadiens des autres provinces au Québec					
Voyages-personne	2 162e	2 410e	2 140e	2 568e	+20,0
Nuitées	n.d.	8 846g	8 230g	8 098f	- 1,5
Durée du séjour	n.d.	3,7	3,8	3,2	
Québécois dans les autres provinces canadiennes					
Voyages-personne	2 334e	1 814e	1 645e	2 667e	+62,1
Nuitées	n.d.	9 875g	8 939f	12 213f	+36,6
Durée du séjour	n.d.	5,3	5,4	4,6	
Ontariens au Québec					
Voyages-personne	1 837f	2 120e	1 880e	2 218f	+18,0
Nuitées	n.d.	6 810g	6 431f	6 108g	- 5,0
Durée du séjour	n.d.	3,2	3,4	2,8	

n.d. = non disponible

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

4.3 Proportion de voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures, effectués au Québec par les Canadiens des autres provinces entre 1980 et 1986

À la lecture du tableau 8, on observe que la proportion des voyages de plus de 24 heures a tendance à diminuer depuis 1980 alors que la tendance inverse est observée pour ce qui concerne les voyages de moins de 24 heures. En effet, on constate une augmentation de 44,9% des voyages de moins de 24 heures entre 1980 et 1986 alors que l'augmentation n'est que de 18,8% pour ce qui a trait aux voyages de plus de 24 heures.

Ainsi, la part relative des voyages de moins de 24 heures, par rapport à l'ensemble des voyages effectués, tend à s'accroître bien qu'elle représente encore moins de un cinquième de l'ensemble des voyages effectués. Il faut, toutefois, avoir à l'esprit que la méthodologie de l'enquête a pour conséquence de sous-estimer le véritable nombre de voyages de moins de 24 heures effectués.

Tableau 8

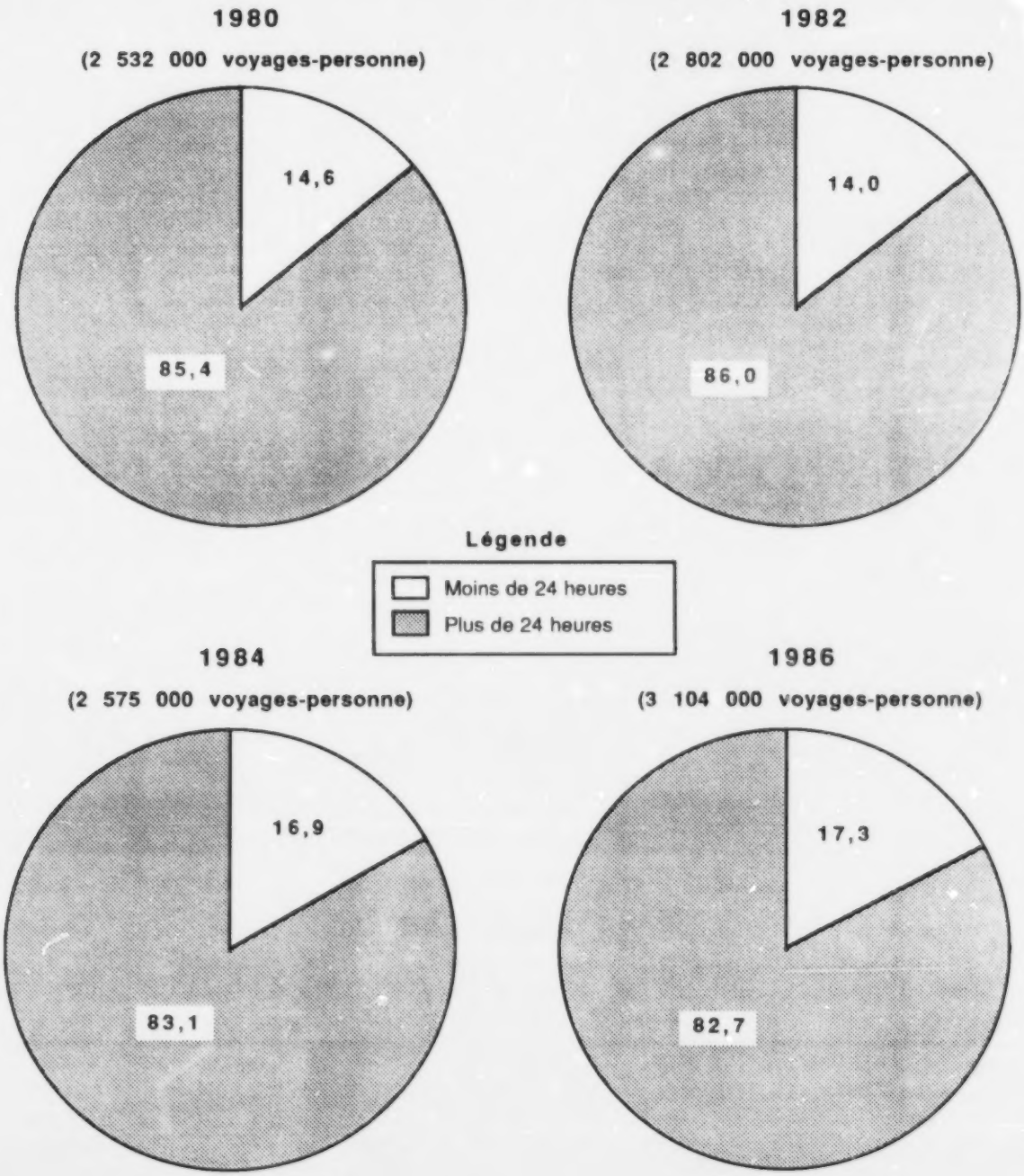
VOYAGES, DE PLUS DE 24 HEURES ET DE MOINS DE 24 HEURES EFFECTUÉS, AU QUÉBEC, PAR LES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES ENTRE 1980 ET 1986

Voyages-personne	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Voyages de moins de 24 heures	370g	14,6	392g	14,0	434f	16,9	536f	17,3
Voyages de plus de 24 heures	2 162e	85,4	2 410e	86,0	2 140e	83,1	2 568e	82,7
Tous les voyages	**2 532e**	**100,0**	**2 802e**	**100,0**	**2 575e**	**100,0**	**3 104e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Figure 3

Importance relative des voyages de moins et de plus de 24 heures des Canadiens des autres provinces, au Québec, entre 1980 et 1986



PARTIE 5

LES PRINCIPALES CARACTÉRISTIQUES DES VOYAGES DE PLUS DE 24 HEURES FAITS PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES EN GÉNÉRAL ET LES ONTARIENS EN PARTICULIER, AU QUÉBEC, ENTRE 1980 ET 1986

5.1 Trimestres de réalisation des voyages

- Comme on peut l'observer à l'analyse du tableau 9, quelles que soient les années où l'enquête a été réalisée, on remarque que le troisième trimestre est celui durant lequel il s'est fait le plus de voyages-personne et le plus de nuitées.

- L'importance relative du troisième trimestre, en 1986, en termes de nuitées (38,4%) est supérieure à celle exprimée en termes de voyages-personne (30,4%). La durée moyenne de séjour est alors plus longue (4,0 nuitées) que pour l'ensemble de l'année (2,8 nuitées). La même tendance avait été observée au cours des années précédentes.

- En 1986, c'est au deuxième et au quatrième trimestres que l'on constate la plus faible proportion de voyages-personne contrairement à 1984 où c'était au premier trimestre.

- La part relative du premier trimestre s'est considérablement accrue en 1986 comparée à 1984 (+113,1%). Il faut, cependant, préciser que de tous les trimestres de l'année 1984, le premier est celui qui avait connu la plus forte diminution par rapport à 1982.

- Pour ce qui concerne spécifiquement les Ontariens, le tableau 9 nous montre que les trimestres durant lesquels ils font leur voyage au Québec diffèrent peu de ce qui a été observé pour l'ensemble des Canadiens. L'importance relative du 1er trimestre tendrait à être légèrement plus grande.

Tableau 9

TRIMESTRES DE RÉALISATION DES VOYAGES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES, AU QUÉBEC ENTRE 1980 ET 1986

Trimestres / Indicateurs		Tous les Canadiens								Ontariens seulement	
		1980		1982		1984		1986		1986	
		'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1er	Voyages-personne	496g	22,9	624f	25,9	344g	16,1	733f	28,5	662g	29,8
	Nuitées	—	—	h	—	h	—	h	h	h	—
2e	Voyages-personne	495e	22,9	602f	25,0	528f	24,7	524f	20,4	426f	19,2
	Nuitées	—	—	h	—	1 756g	21,3	1 692g	20,9	1 231g	20,2
3e	Voyages-personne	771e	35,7	728e	30,2	728f	34,0	782e	30,4	660f	29,8
	Nuitées	—	—	3 119g	35,3	3 493g	42,4	3 112f	38,4	2 178g	35,7
4e	Voyages-personne	400f	18,5	456g	18,9	540f	25,2	529f	20,6	470f	21,2
	Nuitées	—	—	h	—	1 699g	20,6	1 450g	17,9	1 180g	19,3
TOTAL											
Voyages-personne		**2 162e**	**100,0**	**2 410e**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**
Nuitées		**—**	**—**	**8 846g**	**100,0**	**8 230g**	**100,0**	**8 098f**	**100,0**	**6 108g**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

5.2 Buts de voyage

En 1986, comme nous l'indique le tableau 10, les buts de voyage des touristes canadiens des autres provinces au Québec sont, par ordre d'importance, les visites de parents ou d'amis (35,9%), l'agrément (31,2%) et les affaires-congrès (29,3%).

Des changements notables sont observés par rapport à 1984 et même aux années antérieures. Ce sont:

- une diminution continue de la part relative et du volume des voyages d'agrément;
- un accroissement considérable de la part relative et du volume des voyages d'affaires-congrès;
- un net accroissement du volume de voyages pour visiter des parents ou amis.

Tableau 10

BUTS DE VOYAGE DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC ENTRE 1980 ET 1986

Buts Indicateurs	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Affaires-congrès								
Voyages-personne	340g	15,7	352g	14,6	431f	20,1	753f	29,3
Nuitées	—	—	h	—	h	—	h	—
Visites de parents ou d'amis								
Voyages-personne	735f	34,0	993f	41,2	804f	37,6	923f	35,9
Nuitées	—	—	3 720g	42,1	3 835f	46,6	3 287g	40,6
Agrément								
Voyages-personne	944f	43,7	921f	38,2	831f	38,8	801f	31,2
Nuitées	—	—	2 897g	32,7	2 823g	34,3	2 585g	31,9
Raisons personnelles								
Voyages-personne	131g	6,1	h	—	h	—	h	—
Nuitées	—	—	h	—	h	—	h	—
Non spécifié								
Voyages-personne	h	—	h	—	h	—	h	—
Nuitées	h	—	h	—	h	—	h	—
TOTAL								
Voyages-personne	**2 162e**	**100,0**	**2 410e**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**
Nuitées	**—**	**—**	**8 846g**	**100,0**	**8 230g**	**100,0**	**8 098f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

La durée de séjour des voyages destinés à visiter des parents ou des amis (3,6 nuitées) est supérieure à celle des voyages d'agrément (3,2 nuitées). La tendance des autres années se poursuit à ce niveau. L'année 1986 a, toutefois, été marquée par une baisse significative de la durée de séjour lors des visites des parents ou des amis. Par rapport à 1984, où nous avions une durée moyenne de voyage de 4,8 nuitées, nous nous retrouvons avec une durée en 1986 de 3,6 nuitées, soit une baisse de 25,0%. La durée de séjour pour les visites de parents ou d'amis, en 1986, est toutefois identique à celle de 1982 (3,7 nuitées).

L'analyse du tableau 11 permet de faire trois constats, à savoir que c'est au cours:

- du premier trimestre qu'il se fait la plus forte proportion et le plus grand nombre de voyages d'affaires;
- du troisième trimestre qu'il se fait la plus forte proportion et le plus grand nombre de voyages d'agrément;
- du quatrième trimestre qu'il se fait la plus forte proportion de voyages destinés à visiter des parents ou des amis. Quel que soit le trimestre, la part relative des voyages faits dans ce but varie peu.

Tableau 11

BUTS DE VOYAGE DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, PAR TRIMESTRE, EN 1986

Buts / Indicateurs	Trimestres 1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Affaires-congrès										
Voyages-personne	327g	44,6	148g	28,2	125g	16,0	142g	26,8	753f	29,3
Nuitées	h	—	h	—	h	—	h	—	h	—
Visites parents-amis										
Voyages-personne	h	—	199g	38,0	316f	40,4	237f	44,8	923f	35,9
Nuitées	h	—	h	—	1 206g	38,8	762g	52,6	3 287g	40,6
Agrément										
Voyages-personne	h	—	149f	28,4	314f	40,2	132g	25,0	801f	31,2
Nuitées	h	—	h	—	1 418g	45,6	h	—	2 585g	31,9
TOTAL										
Voyages-personne	**733f**	**100,0**	**524f**	**100,0**	**782e**	**100,0**	**529e**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**
Nuitées	**h**	**—**	**1 692g**	**100,0**	**3 112f**	**100,0**	**1 450g**	**100,0**	**8 098f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

À l'analyse du tableau 12, on constate que:

- les voyages d'agrément ont le même poids, tant en termes de voyages-personne, de nuitées et de dépenses. Ils comptent, dans chaque cas, pour le tiers;
- les voyages destinés à visiter des parents ou des amis ont un poids moindre en termes de dépenses (le cinquième) qu'en termes de voyages-personne ou de nuitées. Ils durent plus longtemps que la moyenne mais la dépense moyenne qu'ils engendrent est moindre;
- les voyages d'affaires sont à l'opposé des voyages destinés à visiter des parents ou des amis. Ils durent moins longtemps que la moyenne mais la dépense moyenne qu'ils engendrent est beaucoup plus élevée que les autres.

Tableau 12

RÉPARTITION DES VOYAGES-PERSONNE, DES NUITÉES ET DES DÉPENSES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, SELON LES BUTS DE VOYAGE, EN 1986

Buts de voyage	Voyages-personne		Nuitées		Durée de séjour moyenne	Dépenses à destination		Dépense moyenne par nuitée
	'000	%	'000	%	Nuitée	M$	%	$
Visites parents - amis	923f	36,0	3 287g	40,6	3,6	69f	20,0	21,00
Agrément	801i	31,2	2 584g	31,9	3,2	111f	32,2	43,00
Affaires - congrès	753f	29,3	1 643g	20,3	2,2	154f	44,6	94,00
Autres raisons	88g	3,4	583	7,2	6,6	11g	3,2	19,00
TOTAL	**2 568e**	**100,0**	**8 098f**	**100,0**	**3,2**	**345f**	**100,0**	**42,50**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Le tableau 13, qui s'intéresse spécifiquement aux Ontariens, montre que les proportions qui s'appliquent à l'ensemble des Canadiens s'appliquent, pratiquement dans les mêmes proportions, aux Ontariens.

Tableau 13

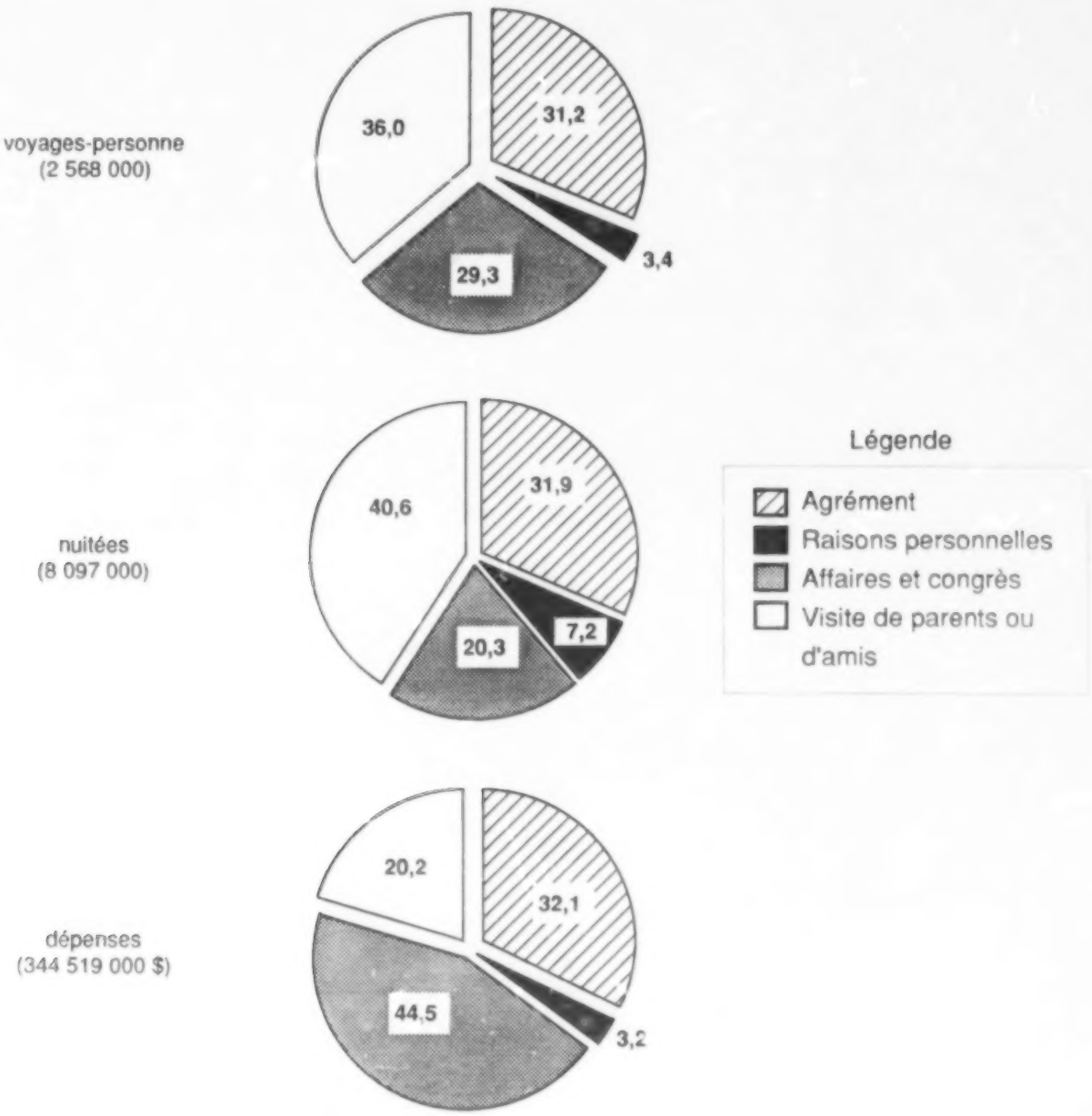
BUTS DE VOYAGE DES TOURISTES ONTARIENS AU QUÉBEC, PAR TRIMESTRE, EN 1986

Buts / Indicateurs	Trimestres 1er '000	%	2e '000	%	3e '000	%	4e '000	%	1986 '000	%
Affaires-congrès										
Voyages-personne	h	—	117g	27,5	108g	16,4	123g	26,2	657g	29,6
Nuitées	h	—	h	—	h	—	h	—	h	—
Visites parents-amis										
Voyages-personne	h	—	167g	39,2	274g	41,5	217g	46,2	806g	36,3
Nuitées	h	—	h	—	830g	38,1	h	—	2 482g	40,6
Agrément										
Voyages-personne	h	—	126g	29,6	259g	39,2	118g	25,1	684g	30,8
Nuitées	h	—	h	—	1 055g	48,4	h	—	h	—
TOTAL										
Voyages-personne	**662g**	**100,0**	**426f**	**100,0**	**660f**	**100,0**	**470f**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**
Nuitées	**h**	**—**	**1 231g**	**100,0**	**2 178g**	**100,0**	**1 180g**	**100,0**	**6 108g**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Figure 4

Importance relative des voyages-personne, des nuitées et des dépenses, selon les buts de voyage, des touristes canadiens des autres provinces au Québec en 1986



5.3 Activités pratiquées au cours des voyages

- Les touristes canadiens des autres provinces, voyageant au Québec, pratiquent surtout quatre activités (tableau 14). Il s'agit de la visite de parents ou d'amis (25,5%), du magasinage (14,0%), des visites touristiques (9,9%) et de divertissements liés à la vie nocturne (7,3%).

- Les activités préférées, en 1986, sont pratiquement les mêmes que celles identifiées en 1982 et 1984.

- Au cours de chaque voyage-personne, il s'est pratiqué, en moyenne, 2,1 activités.

- La visite de parents ou d'amis a augmenté, en 1986, de 28,3% par rapport à 1984 alors que le nombre de voyages-personne diminuait légèrement pour les autres activités préférées.

À l'analyse du même tableau, on constate que les touristes ontariens, voyageant au Québec, pratiquent les mêmes activités dans des proportions très voisines.

Tableau 14

ACTIVITÉS PRATIQUÉES PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC EN 1986

Activités	Tous les Canadiens		Ontariens seulement	
	'000	%	'000	%
Visites chez des amis ou parents	1 369 f	25,5	1 177f	26,6
Magasinage	751f	14,0	575g	13,0
Visites touristiques	532f	9,9	386g	8,7
Divertissements, vie nocturne	394g	7,3	299g	6,8
Manifestations et festivals	206g	3,8	h	—
Participation active à des sports ou activités de plein air	254g	4,7	h	—
Natation, baignade	215g	4,0	h	—
Assistance à des activités culturelles	197g	3,7	h	—
Visite de parcs nationaux, provinciaux, régionaux ou lieux historiques	h	—	h	—
Assistance à des compétitions sportives	h	—	h	—
Visite d'un zoo, musée, site naturel	167g	3,1	h	—
Autres sports nautiques et aquatiques	h	—	h	—
Chasse et pêche	h	—	h	—
Ski de randonnée	h	—	h	—
Ski alpin	h	—	h	—
TOTAL	**5 379f**	**100,0**	**4 429f**	**100,0**
Nombre moyen d'activités par voyage	**2,1**	—	**2,0**	—

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

5.4 Périodes de réalisation des voyages

- En 1986, un peu plus de la moitié (52,2%) des voyages-personne effectués au Québec, par les touristes canadiens des autres provinces, ont été faits en semaine (voir le tableau 15). La part relative de ce type de voyage tend à s'accroître depuis 1980.

- Étant donné que les voyages en semaine durent plus longtemps que ceux effectués uniquement en fin de semaine, leur poids relatif, en termes de nuitées, est plus considérable (65,9% des nuitées).

- Même si, comparés à 1984, les voyages effectués en fin de semaine ont augmenté de 13,4%, il n'en demeure pas moins que leur part relative tend à diminuer depuis 1980.

- Une analyse par trimestre (voir le tableau 16) montre que seul le premier présente des différences significatives entre le nombre de voyages effectués en semaine. Ainsi, c'est au cours du premier trimestre qu'il s'est effectué le plus de voyages en semaine (61,1%) et le moins de voyages en fin de semaine (38,9%).

Au troisième trimestre, les voyages effectués en semaine durent plus longtemps, puisqu'ils accaparent 68,5% des nuitées comparativement à seulement 26,3% pour les voyages de fin de semaine.

Tableau 15

PÉRIODES DE RÉALISATION DES VOYAGES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC ENTRE 1980 ET 1986

Périodes / Indicateurs	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Fin de semaine seulement								
Voyages-personne	1 213e	56,1	1 424f	59,1	1 050e	49,1	1 191f	46,4
Nuitées	–		3 242g	36,6	2 419g	29,4	2 576g	31,8
En semaine (avec ou sans fin de semaine)								
Voyages-personne	927g	42,9	981f	40,7	1 084e	50,7	1 340f	52,2
Nuitées	—		5 567g	62,9	5 796f	70,4	5 338f	65,9
TOTAL								
Voyages-personne	**2 162e**	**100,0**	**2 410e**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**
Nuitées	**—**		**8 846g**	**100,0**	**8 230f**	**100,0**	**8 098f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 16

PÉRIODES DE RÉALISATION DES VOYAGES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, PAR TRIMESTRE, EN 1986

Périodes / Indicateurs	Trimestres 1er '000	%	2e '000	%	3e '000	%	4e '000	%	1986 '000	%
Fin de semaine seulement										
Voyages-personne	285g	38,9	276f	52,7	366f	46,8	264f	49,9	1 191f	46,4
Nuitées	h	—	h	—	818g	26,3	h	—	2 576f	31,8
En semaine (avec ou sans fin de semaine)										
Voyages-personne	448g	61,1	240f	45,8	388f	49,6	264f	49,9	1 340f	52,2
Nuitées	h	—	1 098g	64,9	2 131e	68,5	864g	59,6	5 338f	65,9
TOTAL										
Voyages-personne	**733f**	**100,0**	**524f**	**100,0**	**782e**	**100,0**	**529f**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**
Nuitées	**h**	**—**	**1 692g**	**100,0**	**3 112f**	**100,0**	**1 450g**	**100,0**	**8 098f**	**100,0**

L'analyse de la variable "période de réalisation des voyages" selon les buts de voyage nous indique que la visite de parents et d'amis et les voyages d'agrément sont effectués davantage la fin de semaine seulement (62,0%-67,0% des voyages-personne). Cette situation, où la proportion des voyages faits la fin de semaine seulement, équivaut aux deux tiers des voyages-personne de ces deux segments de clientèle, explique que la durée de séjour des touristes canadiens au Québec est relativement courte.

À l'inverse, les voyages pour affaires et congrès sont effectués, à 91,0%, en semaine.

La durée de séjour varie sensiblement, selon les différents segments, comme l'exprime le tableau récapitulatif suivant.

Tableau 17

Durée moyenne des voyages des touristes canadiens des autres provinces au Québec, selon les buts de voyage et les périodes de réalisation des voyages, en 1986

Buts de voyage	Périodes de réalisation	Voyages-personne ('000)	Durée de séjour (nuitées)
Visites de parents-amis	Fin de semaine seulement	571f	2,4
Visites de parents-amis	En semaine	328g	7,0
Agrément	Fin de semaine seulement	538f	2,1
Agrément	En semaine	253g	7,1
Affaires-congrès	En semaine	690f	2,5

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

- Les touristes ontariens voyagent, eux-aussi, surtout en semaine (50,3% des voyages et 61,8% des nuitées), comme on peut le constater à la lecture du tableau 18, bien que les proportions soient légèrement moindres que dans le cas de l'ensemble des Canadiens des autres provinces.

Tableau 18

PÉRIODES DE RÉALISATION DES VOYAGES DES TOURISTES ONTARIENS AU QUÉBEC, PAR TRIMESTRE, EN 1986

Périodes / Indicateurs	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Fin de semaine seulement										
Voyages-personne	h	–	238g	55,9	333f	50,5	248g	52,8	1 075f	48,5
Nuitées	h	–	h	–	h	–	h	–	2 275g	37,2
En semaine (avec ou sans fin de semaine)										
Voyages-personne	h	–	182g	42,7	306g	46,4	221g	47,0	1 115f	50,3
Nuitées	h	–	h	–	1 413g	64,9	h	–	3 776g	61,8
TOTAL										
Voyages-personne	**662g**	**100,0**	**426f**	**100,0**	**660f**	**100,0**	**470f**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**
Nuitées	**h**	**–**	**1 231g**	**100,0**	**2 178g**	**100,0**	**1 180g**	**100,0**	**6 108g**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

5.5 Durée des voyages

- En 1986, comme en 1980, plus de la moitié des voyages-personne des touristes canadiens des autres provinces, effectués au Québec, ont été de courts voyages (deux nuitées ou moins). Ces courts voyages représentent moins du quart de toutes les nuitées effectuées au Québec par ces touristes (voir le tableau 19).

- La part relative des très courts voyages (une nuitée) s'est constamment accrue depuis 1980, passant de 12,6% à 21,1% de tous les voyages effectués.

- La forte augmentation des voyages d'une nuit a fait diminuer la durée moyenne des séjours au Québec qui s'établit à 3,2 nuitées en 1986. Elle était de 3,8 nuitées en 1984 et de 3,7 en 1982.

Tableau 19

DURÉE DES VOYAGES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC ENTRE 1980 ET 1986

Durée Indicateurs	Tous les Canadiens								Ontariens seulement	
	1980		1982		1984		1986		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 nuitée										
Voyages-personne	273g	12,6	274g	11,4	382f	17,9	541g	21,1	511g	23,0
Nuitées	—	—	h	—	h	—	h	—	h	—
2 nuitées										
Voyages-personne	849f	39,3	962f	39,9	7 141f	33,4	934f	36,4	842g	38,0
Nuitées	—	—	1 859g	21,0	1 351g	16,4	h	—	h	—
3 nuitées										
Voyages-personne	307g	14,2	535f	22,2	275g	12,8	322g	12,5	279g	12,6
Nuitées	—	—	1 502g	17,0	h	—	h	—	h	—
4 nuitées										
Voyages-personne	194g	9,0	168g	7,0	193g	9,0	231g	9,0	h	—
Nuitées	—	—	h	—	h	—	h	—	h	—
5 à 9 nuitées										
Voyages-personne	318g	14,7	268g	11,1	374g	17,5	399g	15,5	329g	14,8
Nuitées	—	—	1 400g	15,8	2 093g	25,4	2 098g	25,9	h	—
10 nuitées ou plus										
Voyages-personne	153g	7,0	203g	8,4	202g	9,4	h	—	h	—
Nuitées	—	—	3 223f	36,4	2 854g	34,7	2 008g	24,8	h	—
TOTAL										
Voyages-personne	**2 162e**	**100,0**	**2 410e**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**
Nuitées	—	—	**8 846g**	**100,0**	**8 230f**	**100,0**	**8 098f**	**100,0**	**6 108g**	**100,0**
Durée moyenne										
Nuitées	n.d.	—	—	3,7	—	3,8	—	3,2	—	2,8

n.d. = Non disponible

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

- Cette tendance à l'accroissement des courts voyages s'inscrit dans la tendance générale, de plus en plus observée, de la fragmentation des périodes de vacances et de la réalisation d'un plus grand nombre de courts voyages durant ces vacances fragmentées.

Intimement liée à la période de réalisation des voyages, la majorité des voyages réalisés au Québec par les touristes canadiens sont de courts voyages et ce indépendamment des buts de voyages. Ainsi, en 1986, la proportion des voyages de 1 ou 2 nuits était de 50% pour les touristes visitant des parents et amis, 60% pour les touristes d'agrément et de 67,7% pour les touristes d'affaires ou congrès.

Comme on peut l'observer à l'analyse du tableau 20, la comparaison entre trimestres est rendue difficile à cause de l'absence de données pour plusieurs d'entre eux. Il ressort toutefois deux observations:

- une plus grande proportion de très courts voyages (une nuitée) ont été faits au cours du premier trimestre (70,9%) alors que la proportion pour l'année 1986 était de 57,5%;

- la durée moyenne des voyages est plus longue (4 nuitées) au troisième trimestre qu'au cours des autres trimestres.

L'analyse plus spécifique du comportement des Ontariens indique qu'une plus forte proportion d'entre eux a effectué des courts voyages (deux nuitées ou moins).

Tableau 20

DURÉE DES VOYAGES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, PAR TRIMESTRE, EN 1986

Durée Indicateurs	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 nuitée										
Voyages-personne	267g	36,4	105g	20,0	104g	13,3	65g	12,3	541g	21,1
2 nuitées										
Voyages-personne	253g	34,5	199f	38,0	273f	34,9	209f	39,5	934f	36,4
3 nuitées										
Voyages-personne	h	—	63g	12,0	156g	19,9	69g	13,0	322g	12,5
4 nuitées										
Voyages-personne	h	—	h	—	h	—	89g	16,8	231g	9,0
5 à 9 nuitées										
Voyages-personne	h	—	95g	18,1	138g	17,6	76g	14,4	399g	15,5
10 nuitées ou plus										
Voyages-personne	h	—	h	—	80g	10,2	h	—	h	—
TOTAL										
Voyages-personne	**733f**	**100,0**	**524f**	**100,0**	**782e**	**100,0**	**529f**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**
Nuitées	**h**	**—**	**1 692g**	**100,0**	**3 112f**	**100,0**	**1 450g**	**100,0**	**8 098**	**100,0**
Durée moyenne										
Nuitées	—	—	—	3,2	—	4,0	—	2,7	—	3,2

5.6 Moyens de transport utilisés

- En 1986, comme depuis 1980, l'automobile demeure le moyen de transport le plus utilisé par les touristes canadiens (69,6% des voyages-personne effectués).

- Le second moyen de transport, parmi les plus utilisés, demeure encore l'avion (17,3% des voyages-personne). Son importance relative est restée la même, comme dans le cas de l'automobile (voir le tableau 21).

- Pour ce qui concerne les Ontariens, le même tableau nous montre que l'automobile est encore plus utilisée par ces derniers que par tous les Canadiens des autres provinces. À l'inverse, l'avion est moins utilisé. Le Québec étant la province voisine de l'Ontario, il est normal qu'on soit plus enclin à utiliser l'automobile pour y voyager.

Tableau 21

MOYENS DE TRANSPORT UTILISÉS PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC ENTRE 1980 ET 1986

Moyens de transport / Indicateurs	Tous les Canadiens								Ontariens seulement	
	1980		1982		1984		1986		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Automobile										
Voyages-personne	1 504e	69,6	1 761e	73,1	1 447e	67,6	1 787f	69,6	1 618f	72,9
Nuitées	—	—	6 239g	70,5	5 406f	65,7	5 233g	64,6	4 546g	74,4
Autobus										
Voyages-personne	154g	7,1	h	—	174g	8,1	h	—	h	—
Nuitées	—	—	h	—	h	—	h	—	h	—
Avion										
Voyages-personne	351g	16,2	336g	13,9	404f	18,9	444g	17,3	309g	13,9
Nuitées	—	—	h	—	1 579g	19,2	h	—	h	—
Autres										
Voyages-personne	h	—	h	—	115g	5,4	h	—	h	—
Nuitées	—	—	h	—	h	—	h	—	h	—
TOTAL										
Voyages-personne	**2162e**	**—**	**2 410e**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**
Nuitées	**—**	**—**	**8 846g**	**100,0**	**8 230f**	**100,0**	**8 098f**	**100,0**	**6 108g**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

- Comme nous l'indique le tableau 22, d'un trimestre à l'autre, l'usage des différents moyens de transport a varié. La place de l'automobile demeure prépondérante et elle a été plus particulièrement utilisée lors du troisième trimestre (76,2% des voyages-personne effectués). Quant à l'avion, c'est au cours de ce trimestre qu'il est le moins utilisé (10,9%).

- L'analyse des moyens de transport selon les buts de voyage, nous indique que les touristes voyageant pour fins d'agrément ou de visites de parents-amis utilisent l'automobile dans une proportion identique, soit 80,0% des voyages-personne. Les voyages pour affaires et congrès ont été faits, en 1986, en automobile pour 47,2% des voyages-personne et de 43,5% en avion. Les touristes d'affaires et congrès en provenance des autres provinces canadiennes sont, en fait, les principaux utilisateurs de l'avion par rapport à l'ensemble des touristes.

Tableau 22

MOYENS DE TRANSPORT UTILISÉS PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, PAR TRIMESTRE, EN 1986

Moyens de transport / Indicateurs	Trimestres 1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Automobile										
Voyages-personne	448g	61,1	368g	70,2	596e	76,2	375f	70,9	1 787g	69,6
Nuitées	h	—	h	—	2 103f	67,6	981g	—	5 233g	64,6
Autobus										
Voyages-personne	h	—	h	—	h	—	h	—	h	—
Nuitées	h	—	h	—	h	—	h	—	h	—
Avion										
Voyages-personne	h	—	107g	20,4	85g	10,9	91g	17,2	444g	17,3
Nuitées	h	—	h	—	h	—	h	—	h	—
Autres										
Voyages-personne	h	—	h	—	h	—	h	—	h	—
Nuitées	h	—	h	—	h	—	h	—	h	—
TOTAL										
Voyages-personne	**733f**	**100,0**	**524f**	**100,0**	**782e**	**100,0**	**529f**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**
Nuitées	**h**	**—**	**h**	**—**	**3 112f**	**100,0**	**h**	**—**	**8 098f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

5.7 Distance moyenne parcourue

À l'analyse du tableau 23, on distingue trois catégories de voyage selon la distance parcourue. La première catégorie est celle des voyages de courte distance (80 à 320 km). La part relative des voyages de cette catégorie représente 34,6% de tous les voyages en 1986. La proportion des voyages à distance intermédiaire (320 à 639 km) représente 31,6% des voyages en 1986. Quant aux voyages couvrant une longue distance (+ de 640 km), ils augmentent depuis 1982.

Dans l'ensemble, les voyages au Québec impliquent un déplacement sur une distance moyenne (aller-retour) de 1382 km, ce qui représente pratiquement la même distance moyenne qu'en 1984.

Ce même tableau nous indique que les Ontariens effectuent sensiblement le même genre de voyages que les autres Canadiens. Toutefois, la proportion de longs voyages effectués par les Ontariens diminue de façon significative. Ceci peut s'expliquer par la proximité du Québec pour les Ontariens.

Tableau 23

DISTANCE MOYENNE PARCOURUE PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC ENTRE 1980 ET 1986

Distance en km	Tous les Canadiens								Ontariens seulement	
	1980		1982		1984		1986		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
80 à 159	365g	16,9	428g	17,8	381f	17,8	322g	12,5	312g	14,1
160 à 319	457g	21,1	589f	24,4	328f	15,3	567f	22,1	553g	24,9
320 à 479	140g	6,5	155g	6,4	220g	10,3	202g	7,9	h	—
480 à 639	532f	24,6	724f	30,0	532f	24,9	609f	23,7	567g	25,6
640 ou plus	646f	29,9	501f	20,8	670f	31,3	843f	32,8	586g	26,4
Non spécifié	h	—	h	—	—	—	—	—	h	—
TOTAL	**2 162e**	**100,0**	**2 410e**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**
Distance moyenne (aller): (en km)	613		563		677		691		625	

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 24

DISTANCE MOYENNE PARCOURUE PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, PAR TRIMESTRE, EN 1986

Distance en km	Trimestres									
	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
80 à 159	h	—	106g	20,2	111g	14,2	75g	14,2	322g	12,5
160 à 319	h	—	81g	15,5	209f	26,7	74g	14,0	567f	22,1
320 à 479	h	—	h	—	92g	11,8	h	—	202g	7,9
480 à 639	h	—	142g	27,1	129g	16,5	142g	26,8	609f	23,7
640 ou plus	264g	36,0	142g	27,1	199f	25,4	199f	37,6	873f	32,8
Non spécifié	h	—	—	h	—	h	—	h	—	—
TOTAL	**733f**	**100,0**	**524g**	**100,0**	**782f**	**100,0**	**529f**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**
Distance (en km) moyenne (aller):	n.d.		632		576		757		691	

n.d. = non disponible

À l'analyse des distances parcourues selon les différents trimestres, on constate que c'est au cours du quatrième trimestre que les voyages les plus longs sont effectués et que c'est l'inverse au cours du troisième trimestre.

La distance parcourue varie sensiblement selon les buts de voyage. Encore ici, les relations entre buts de voyage – périodes de réalisation – durée du voyage – distance parcourue semblent interreliées. Ainsi les voyages d'agrément qui, on l'a vu précédemment, sont réalisés surtout en fin de semaine, d'une durée de 1 ou 2 nuitées, sont également, à 49,0%, d'une distance comprise entre 80 et 319 km.

Dans la même échelle de distance, le pourcentage est de 37,0% pour la visite de parents et amis et de 18,5% pour les touristes voyageant pour affaires et congrès.

Ces derniers, plus que l'ensemble des touristes, ont tendance à franchir une distance plus longue (43,8% des voyages-personne sont effectués sur une distance comprise entre 320 et 639 km). Comme on l'a vu précédemment, ce segment utilise davantage l'avion pour effectuer ces déplacements.

La distance parcourue diffère nettement selon que l'un ou l'autre des différents moyens de transport est utilisé. Ainsi, la quasi-totalité (99,5%) des voyages en avion est consacrée à des "voyages intermédiaires et longs".

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Les voyages effectués en automobile sont surtout faits sur de courtes distances (44,5%). Plus des deux tiers des voyages-personne se font sur des distances inférieures à 640 km (voir le tableau 25).

Ces proportions sont encore plus élevées chez les Ontariens, puisque 72,4% des voyages en automobile ont été faits sur une semblable distance (voir le tableau 26).

Tableau 25

DISTANCE MOYENNE PARCOURUE PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, SELON LES PRINCIPAUX MOYENS DE TRANSPORT UTILISÉS, EN 1986

Distance en km	Automobile		Autobus		Avion	
	'000	%	'000	%	'000	%
80 à 319	796f	44,5	h	—	h	—
320 à 639	450g	25,2	h	—	256g	57,6
640 ou plus	519f	29,0	h	—	186g	41,9
Non spécifié	h	—	h	—	h	—
TOTAL	**1 787e**	**100,0**	**h**	**—**	**444g**	**100,0**

Tableau 26

DISTANCE MOYENNE PARCOURUE PAR LES TOURISTES ONTARIENS AU QUÉBEC, SELON LES PRINCIPAUX MOYENS DE TRANSPORT UTILISÉS, EN 1986

Distance en km	Automobile		Autobus		Avion	
	'000	%	'000	%	'000	%
80 à 319	775g	47,9	h	—	h	—
320 à 639	396g	24,5	h	—	273g	88,3
640 ou plus	427g	26,4	h	—	h	—
Non spécifié	h	—	h	—	h	—
TOTAL	**1 618f**	**100,0**	**h**	**—**	**309g**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

5.8 Composition des groupes de touristes

- En 1986, les deux tiers des voyages-personne que les touristes canadiens des autres provinces ont effectués au Québec ont été faits par des adultes qui n'étaient pas accompagnés d'enfants âgés de 14 ans ou moins. Cette proportion a très légèrement augmenté par rapport à 1984, mais demeure pratiquement identique à celle de 1980. Dans ce groupe, près des deux tiers (64,0%) des voyages-personne ont été faits par des individus voyageant seuls. L'augmentation observée chez ceux qui voyagent seuls est très probablement liée à l'augmentation des voyages d'affaires. Par conséquence de ce qui a été observé pour les personnes voyageant seules, la proportion des voyages-personne faits par des adultes voyageant avec enfant(s) a peu varié entre 1980 et 1986 (voir le tableau 27).

Selon le trimestre de réalisation des voyages, le tableau 28 nous démontre que les voyages effectués par des adultes seulement ont plus tendance à être faits les 2e et 4e trimestres. Les voyages des touristes adultes accompagnés d'enfants de moins de 14 ans sont effectués proportionnellement en plus grand nombre les 1er et 3e trimestres de l'année.

L'analyse des voyages-personne des touristes ontariens venus au Québec nous fait voir le même comportement de voyage.

Tableau 27

COMPOSITION DES GROUPES DE TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC ENTRE 1980 ET 1986

Composition des groupes	1980		1982		1984		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 adulte	796e	36,8	986f	40,9	862f	40,3	1 127f	43,9
2 adultes ou plus	653e	30,2	771f	32,0	551f	25,7	634f	24,7
Sous-total Adultes seulement	449e	67,0	1 757f	72,9	1 413e	66,0	1 761e	68,6
1 adulte avec enfant(s)	212g	9,8	183g	7,6	167g	7,8	319g	12,4
2 adultes ou plus avec enfant(s)	501f	23,2	470g	19,5	559f	26,1	486f	18,9
Sous-total Adultes avec enfant(s)	713f	33,0	653f	27,1	726f	33,9	805f	31,3
TOTAL	**2 162e**	**100,0**	**2 410e**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 28

COMPOSITION DES GROUPES DE TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, PAR TRIMESTRE, EN 1986

Composition des groupes	Trimestres									
	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 adulte	338g	46,1	224g	42,7	270g	34,5	295f	55,7	1 127f	43,9
2 adultes ou plus	h	–	190g	36,2	251g	32,1	105g	19,8	634f	24,7
Sous-total Adultes seulement	429g	58,5	414f	78,8	521g	66,6	400f	75,6	1761e	68,6
1 adulte avec enfant(s)	h		h		h		h	–	319g	12,4
2 adultes ou plus avec enfant(s)	h		74g	14,1	201f	25,7	94,6	17,8	486f	18,9
Sous-total Adultes avec enfant(s)	304g	41,5	111g	21,1	261g	33,4	129g	24,4	805g	31,3
TOTAL	**733f**	**100,0**	**525f**	**100,0**	**782e**	**100,0**	**529f**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**

La composition des groupes varie sensiblement selon les buts de voyage en 1986. Les touristes canadiens venus au Québec pour affaires ou congrès sont, à 85,2%, des adultes seuls (643 000 voyages-personne). Les voyages d'agrément sont réalisés, à 68,0%, par des adultes seuls et, à 32,0%, d'adultes accompagnés d'enfant(s). Les voyages effectués au Québec dont le but était, en 1986, la visite de parents et d'amis sont répartis assez équitablement entre les "adultes seulement" (52,0%) et les "adultes accompagnés d'enfant(s)" (48,0%).

L'analyse des voyages-personne des touristes ontariens nous montre qu'ils étaient composés d'adultes seulement à 68,6%, en 1986. On remarque qu'aux deuxième (78,6%) et quatrième (75,1%) trimestres, les adultes sans enfant voyagent dans une plus forte proportion que la moyenne annuelle (68,6%). Enfin, c'est au troisième trimestre qu'on retrouve la plus forte proportion d'adultes voyageant avec des enfants (32,3%) (voir le tableau 29).

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 29

COMPOSITION DES GROUPES DE TOURISTES ONTARIENS AU QUÉBEC, PAR TRIMESTRE, EN 1986

Composition des groupes	Trimestres									
	1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
1 adulte	h	—	177g	41,5	224g	33,9	265g	56,4	976f	44,0
2 adultes ou plus	h	—	158g	37,1	223g	33,8	h	—	546g	24,6
Sous-total Adultes seulement	h	—	335g	78,6	447f	67,7	353f	75,1	1 522f	68,6
1 adulte avec enfant(s)	h	—	h	—	h	—	h	—	290g	13,1
2 adultes ou plus avec enfant(s)	h	—	h	—	164g	24,8	h	—	405g	18,3
Sous-total Adultes avec enfant(s)	h	—	h	—	213g	32,3	116g	24,7	695g	31,3
TOTAL	**662g**	**100,0**	**426f**	**100,0**	**660f**	**100,0**	**470f**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**

5.9 Moyens d'hébergement

En 1986, la résidence de parents ou d'amis est le moyen d'hébergement qui a été le plus utilisé (46,9% des voyages-personne et 55,2% des nuitées). La part relative de ce type d'hébergement est restée pratiquement la même, depuis 1982, mais a augmenté par rapport à 1980.

Elle est suivie des moyens d'hébergement commerciaux, regroupant les motels, les hôtels (incluant les maisons pour touristes), les campings et les chalets loués, qui ont accaparé 40,6% des voyages-personne et 39,9% des nuitées. Parmi eux, la part de l'hôtel est prépondérante. Enfin, on constate que la part de l'hébergement commercial tend à s'accroître depuis 1980 (voir le tableau 30).

Ce même tableau, qui présente les moyens d'hébergement utilisés par les Ontariens, nous montre qu'il n'y a pas de différence dans le choix de ces derniers par rapport à ceux choisis par les autres Canadiens.

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 30

MOYENS D'HÉBERGEMENT UTILISÉS PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC ENTRE 1980 ET 1986*

Moyens d'hébergement Indicateurs	Tous les Canadiens								Ontariens seulement	
	1980		1982		1984		1986		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Hôtels (incluant maisons pour touristes)										
Voyages-personne	523f	22,6	526f	20,2	590f	25,5	752f	29,3	642f	28,9
Nuitées	—	—	h	—	2 115g	22,7	1 873g	23,1	—	—
Motels										
Voyages-personne	232g	10,0	262g	10,0	157g	6,8	257g	10,0	h	—
Nuitées	—	—	h	—	h	—	h	—	h	—
Terrains de camping ou parcs pour roulottes										
Voyages-personne	h	—	h	—	173g	7,5	h	—	h	—
Nuitées	—	—	h	—	h	—	h	—	h	—
Chalets ou cabines loués										
Voyages-personne	h	—	h	—	h	—	h	—	h	—
Nuitées	—	—	h	—	h	—	h	—	h	—
Sous-total Hébergement commercial										
Voyages-personne	776f	33,5	876f	33,6	949f	41,0	1 111f	40,6	894f	40,3
Nuitées	—	—	3 130g	31,2	3 280g	35,2	3 230g	39,9	2 286g	37,4
Résidences de parents ou d'amis										
Voyages-personne	1 026f	44,41	312f	50,3	1 126e	48,7	1 281f	46,9	1 099f	49,5
Nuitées	—	—	h	—	h	—	4 473g	55,2	3 106g	50,9
Chalets ou maisons de villégiature privés										
Voyages-personne	365g	15,8	304g	11,7	142g	6,1	236g	8,6	h	—
Nuitées	—	—	h	—	h	—	h	—	h	—
TOTAL										
Voyages-personne	**2 310e**	**100,0**	**2 609e**	**100,0**	**2 312e**	**100,0**	**2 734e**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**
Nuitées	**—**	**—**	**10 033g**	**100,0**	**9 321f**	**100,0**	**8 098f**	**100,0**	**6 108g**	**100,0**

* Étant donné qu'un certain nombre de voyages-personne ont été effectués en utilisant deux ou plusieurs moyens d'hébergement au cours d'un même voyage, le nombre total est supérieur à celui des voyages-personne véritablement effectués.

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

À l'analyse des moyens d'hébergement commerciaux, par trimestre, il ressort que c'est surtout au quatrième trimestre qu'ils apparaissent le moins utilisés (voir le tableau 31).

Tableau 31

MOYENS D'HÉBERGEMENT UTILISÉS PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, PAR TRIMESTRE, EN 1986*

Moyens d'hébergement Indicateurs	Trimestres 1er		2e		3e		4e		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Hôtels (incluant maisons pour touristes)										
Voyages-personne	276g	37,6	150g	28,6	189g	24,2	137g	25,9	752f	29,3
Nuitées	h	–	h	–	h	–	h	–	1 873g	23,1
Motels										
Voyages-personne	h	–	h	–	109g	14,0	h	–	257g	10,0
Nuitées	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–
Terrains de camping ou parcs pour roulottes										
Voyages-personne	–	–	h	–	h	–	h	–	h	–
Nuitées	–	–	h	–	h	–	h	–	h	–
Chalets ou cabines loués										
Voyages-personne	–	–	h	–	h	–	h	–	h	–
Nuitées	–	–	h	–	h	–	h	–	h	–
Sous-total Hébergement commercial										
Voyages-personne	343g	46,8	222g	42,4	359g	45,9	188f	35,5	1 111f	40,6
Nuitées	h	-	h	-	1 359g	43,7	h	–	3 230g	39,9
Résidences de parents ou d'amis										
Voyages-personne	380g	51,8	235f	44,8	386f	49,4	280f	52,9	1 281f	46,9
Nuitées	h	–	922g	54,5	1 608g	51,7	911g	62,8	4 473g	55,2
Chalets ou maisons de villégiature privés										
Voyages-personne	h	–	91g	17,4	83g	10,6	h	–	236g	8,6
Nuitées	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–
TOTAL										
Voyages-personne	**733f**	**100,0**	**524f**	**100,0**	**782e**	**100,0**	**529f**	**100,0**	**2 734e**	**100,0**
Nuitées	**h**	**100,0**	**1 692g**	**100,0**	**3 112f**	**100,0**	**1 450g**	**100,0**	**8 098f**	**100,0**

* Même remarque qu'au tableau 30.

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

La présentation des moyens d'hébergement par buts de voyage (tableau 32) nous apporte des précisions importantes. Il ressort très clairement que l'hôtel est fortement utilisé lors des voyages d'affaires (63,1% des voyages-personne).

L'hébergement commercial, en général, est fortement utilisé lors des voyages d'affaires (74,6%) alors que les résidences de parents et d'amis servent dans une proportion de 94,5% comme moyen d'hébergement lors des visites de parents ou des amis.

Tableau 32

MOYENS D'HÉBERGEMENT UTILISÉS PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, SELON LES BUTS DE VOYAGE, EN 1986

Moyens d'hébergement Indicateurs	Tous buts		Agrément		Visites parents-amis		Affaires-congrès	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Hôtels (incluant maisons pour touristes)								
Voyages-personne	752f	29,3	224g	28,0	h	—	476f	63,1
Nuitées	1 873g	23,1	h	—	h	—	h	—
Motels								
Voyages-personne	257g	10,0	h	—	h	—	h	—
Nuitées	h	—	h	—	h	—	h	—
Terrains de camping ou parcs pour roulottes								
Voyages-personne	h	—	h	—	h	—	h	—
Nuitées	h	—	n	—	n	—	n	—
Chalets ou cabines loués								
Voyages-personne	h	—	h	—	h	—	h	—
Nuitées	h	—	h	—	h	—	h	—
Sous-total Hébergement commercial								
Voyages-personne	1 111f	40,6	355g	44,3	h	—	563f	74,6
Nuitées	3 230g	39,9	h	—	h	—	h	—
Résidences de parents ou d'amis								
Voyages-personne	1 281f	46,9	189g	23,6	872f	94,5	h	—
Nuitées	4 473g	55,2	h	—	3 160g	96,1	h	—
Chalets ou maisons de villégiature privés								
Voyages-personne	236g	8,6	226g	28,2	h	—	h	—
Nuitées	h	—	h	—	h	—	h	—
TOTAL								
Voyages-personne	**2 734e**	**100,0**	**801f**	**100,0**	**923f**	**100,0**	**755f**	**100,0**
Nuitées	**8 098f**	**100,0**	**2 585g**	**100,0**	**3 287g**	**100,0**	**h**	**—**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Pour ce qui a trait aux voyages d'agrément, l'hébergement commercial est le mode d'hébergement qu'on favorise (44,3%) par rapport aux chalets ou maisons de villégiature privés (28,2%) et à la résidence de parents ou d'amis (23,6%).

5.10 Dépenses effectuées, au Québec, par les touristes canadiens des autres provinces et dépenses dans les autres provinces canadiennes par les touristes québécois entre 1980 et 1986

Il est **essentiel** de rappeler que les **dépenses totales, tout comme les dépenses à destination de l'année 1986, ne peuvent, en aucun cas, se comparer à celles des années antérieures**. Un changement dans la méthodologie même de la collecte de cette information en est la cause. C'est donc une nouvelle série chronologique qui s'amorce avec les données sur les dépenses en 1986.

Dépenses totales

- C'est à plus d'un demi-milliard de dollars que se chiffre le montant des dépenses totales faites par les touristes canadiens des autres provinces pour venir au Québec en 1986.

- En contrepartie, c'est à 569 millions de dollars que se chiffre le montant des dépenses totales faites par les touristes québécois dans d'autres provinces canadiennes.

- La différence entre l'un et l'autre fait apparaître un déficit, pour le Québec, de 58 millions de dollars (voir le tableau 33).

Il faut rappeler que dans ces dépenses totales apparaissent les montants payés chez eux, par les Canadiens des autres provinces, pour se rendre au Québec. De la même manière apparaissent les montants payés au Québec, par les Québécois, pour faire des voyages vers les autres provinces canadiennes.

Dépenses à destination

Les dépenses à destination sont le véritable reflet de ce que les touristes ont effectivement dépensé, à destination:

- C'est à moins de 350 millions de dollars que se chiffre le montant des dépenses à destination faites par les touristes canadiens des autres provinces au Québec en 1986 alors que les dépenses à destination faites par les touristes québécois dans d'autres provinces se chiffrent à moins de 400 millions de dollars.

  Pour le Québec, il en résulte un déficit, pour les dépenses à destination, de 40 millions de dollars (voir le tableau 33).

- La dépense moyenne à destination est de:

  — 134 $ pour le séjour de chaque voyage-personne de Canadiens des autres provinces au Québec;

  — 144 $ pour le séjour de chaque voyage-personne de Québécois dans les autres provinces canadiennes;

- Si l'on tient compte de la durée du séjour, moins élevée, des Canadiens des autres provinces au Québec (3,2 nuitées) que celle des Québécois dans les autres provinces (4,6 nuitées), on constate que la dépense moyenne par nuitée devient:

  — 42 $ pour les voyages-personne faits au Québec par les Canadiens des autres provinces;

  — 31 $ pour les voyages-personne faits dans les autres provinces par les Québécois.

Tableau 33

DÉPENSES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES, AU QUÉBEC, ET DES TOURISTES QUÉBÉCOIS, DANS LES AUTRES PROVINCES CANADIENNES, ENTRE 1980 ET 1986 (en millions de dollars)

Destinations	Dépenses totales	Dépenses à destination
	M $	M $
1980		
Canadiens au Québec	347,5f	243,2f
Québécois au Canada	n.d.	n.d.
1982		
Canadiens au Québec	495,8f	356,9f
Québécois au Canada	491,9f	369,3f
1984		
Canadiens au Québec	586,0f	420,3f
Québécois au Canada	429,8f	314,8f
NOUVELLE SÉRIE CHRONOLOGIQUE		
1986*		
Canadiens au Québec	511,2f	344,5f
Québécois au Canada	569,2f	384,7f

* Ne peut pas être comparé aux années antérieures
n.d. = non disponible

5.11 Dépenses selon les trimestres

- C'est au cours du premier (27,4%) et du troisième (27,9%) trimestres qu'a été effectuée la plus grande partie des dépenses à destination faites par les touristes canadiens des autres provinces, qui ont voyagé au Québec, en 1986. Cela correspond aux trimestres où il s'est fait le plus grand nombre de voyages.

- C'est au quatrième trimestre qu'il s'est fait, par contre, les dépenses les moins élevées, bien que ce soit au second trimestre au cours duquel le moins grand nombre de voyages a été effectué (voir le tableau 34).

- La répartition des dépenses des touristes ontariens, à l'occasion de leurs voyages au Québec en 1986, s'établit assez uniformément, puisqu'on compte environ le quart des dépenses effectuées à chacun des trimestres (voir le tableau 35).

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 34

DÉPENSES FAITES PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, PAR TRIMESTRE, ENTRE 1980 ET 1986 (en millions de dollars)

Trimestres	1980 Dépenses Totales		1980 Dépenses À destination		1982 Dépenses Totales		1982 Dépenses À destination	
	M $	%[1]	M $	%	M $	%	M $	%
1er	70,0	18,8	50,6	19,6	130,8	26,4	90,4	25,3
2e	84,3	22,6	55,4	21,5	89,0	18,0	68,8	19,3
3e	134,4	36,0	92,1	35,7	179,3	36,1	121,5	34,0
4e	84,2	22,6	59,8	23,2	96,7	19,5	76,1	21,3
TOTAL	372,9	100,0	257,9	100,0	495,8	100,0	356,9	100,0

Trimestres	1984 Dépenses Totales		1984 Dépenses À destination		1986* Dépenses Totales		1986* Dépenses À destination	
	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%
1er	108,1f	18,4	85,0f	20,2	138,9g	27,2	94,5g	27,4
2e	141,7f	24,2	95,5f	22,7	125,2f	24,5	84,9f	24,6
3e	225,3f	38,4	159,5f	38,0	137,2f	26,8	96,2f	27,9
4e	110,9f	18,9	80,3f	19,1	110,0f	21,5	68,8f	20,0
TOTAL	586,0e	100,0	420,3e	100,0	511,2f	100,0	344,5f	100,0

* Ne peut pas être comparé aux années antérieures

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 35

DÉPENSES FAITES PAR LES TOURISTES ONTARIENS AU QUÉBEC, PAR TRIMESTRE, EN 1986 (en millions de dollars)

Trimestres	Dépenses Totales		Dépenses À destination	
	M $	%	M $	%
1er	h	—	h	—
2e	82,3g	22,2	60,8g	22,7
3e	87,7g	23,6	67,8g	25,3
4e	91,5g	24,7	59,0g	22,0
TOTAL	**370,1g**	**100,0**	**267,6g**	**100,0**

5.12 Dépenses selon les buts de voyage

- Comme on peut le constater à l'analyse du tableau 36, ce sont les voyages d'affaires et congrès qui ont occasionné le plus de dépenses en 1986. En effet, cette catégorie de voyages, avec 153 millions de dollars, représente 44,5% des dépenses à destination des Canadiens des autres provinces au Québec. En comparaison, ces voyages d'affaires et congrès représentent 29,3% des voyages-personne.

- Le montant dépensé pour les voyages d'agrément arrive en seconde position avec 110 millions de dollars. Ces voyages ont engendré un peu moins du tiers (32,1%) de toutes les dépenses à destination faites par les touristes canadiens des autres provinces. On se rappelle que ces dépenses à destination excluent les frais de transport achetés et payés dans les provinces d'origine. À titre de comparaison, les voyages d'agrément ont engendré 31,2% de tous les voyages-personne et 31,9% de toutes les nuitées des Canadiens des autres provinces au Québec.

- En troisième position, nous retrouvons les voyages ayant pour but la visite de parents ou d'amis. Ces voyages ont engendré le cinquième (20,0%) de toutes les dépenses à destination, mais une plus forte proportion de voyages-personne (35,9%) et de nuitées (40,6%).

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 36

DÉPENSES FAITES PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, SELON LES BUTS DE VOYAGE, ENTRE 1982 ET 1986 (en millions de dollars)

Buts	1982				1984				1986*			
	Dépenses				Dépenses				Dépenses			
	Totales		À destination		Totales		À destination		Totales		À destination	
	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%
Affaires et congrès	142,2	28,7	90,5	25,4	182,3f	31,1	109,7f	26,1	246,3f	47,6	153,2f	44,5
Visite de parents ou d'amis	139,4	28,1	106,1	29,7	173,9f	29,7	138,6f	33,0	98,3f	19,2	69,5f	20,2
Agrément	184,6	37,2	140,3	39,3	209,7f	35,8	158,8f	37,8	151,7f	29,7	110,6f	32,1
Raisons personnelles	26,4	5,3	20,1	5,6	16,0g	2,7	h	–	14,6g	2,8	11,0g	3,2
Non spécifié	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–
TOTAL	**495,8**	**100,0**	**356,9**	**100,0**	**586,0e**	**100,0**	**420,3e**	**100,0**	**511,2f**	**100,0**	**344,5f**	**100,0**

* Ne peut pas être comparé aux années antérieures

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 37

DÉPENSES FAITES PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, PAR TRIMESTRE ET LES BUTS DE VOYAGE, EN 1986 (en millions de dollars)

Buts	Trimestres																	
	1er				2e				3e				4e				1986	
	Dépenses Totales		Dépenses À destination		Dépenses Totales		Dépenses À destination		Dépenses Totales		Dépenses À destination		Dépenses Totales		Dépenses À destination		Dépenses Totales	Dépenses À destination
	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%
Affaires et congrès	71,6g	51,5	45,2g	47,8	78,2f	62,5	51,2g	60,3	35,2f	25,6	24,5g	25,5	58,3f	53,0	30,2f	43,8	243,3f	47,6	153,2f	44,5
Visite de parents ou d'amis	21,6g	15,6	h	-	20,8f	16,6	14,4f	16,9	34,2f	25,0	25,4f	26,4	21,7f	19,7	16,2f	23,6	98,3f	19,2	69,5f	20,2
Agrément	40,7g	29,3	31,3g	33,1	21,0f	16,8	16,0f	18,8	62,6f	45,6	42,3f	43,9	27,4f	24,9	21,1f	30,6	151,7f	29,7	110,6f	32,1
Raisons personnelles	h	-	h	-	3,3g	2,6	2,2f	2,6	4,6g	3,3	3,4g	3,5g	7,8	1,6	h	-	14,6g	2,8	11,0g	3,2
Non spécifié	h	-	h	-	h	-	h	-	h	-	h	-	h	-	h	-	h	-	h	-
Total	**138,9**	**100,0**	**94,5g**	**100,0**	**125,2f**	**100,0**	**84,9f**	**100,0**	**137,3g**	**100,0**	**96,2f**	**100,0**	**109,5f**	**100,0**	**68,9f**	**100,0**	**511,2g**	**100,0**	**344,5g**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

- La dépense moyenne, à destination, par voyage-personne, des touristes canadiens des autres provinces au Québec, diffère substantiellement selon les buts de voyage. En 1986, elle est de:

  - 203 $ pour les voyages d'affaires et congrès;
  - 138 $ pour les voyages d'agrément;
  - 75 $ pour les voyages ayant pour but la visite de parents ou d'amis.

Rappelons que la dépense moyenne à destination, tous buts de voyage confondus, est de 134 $.

Comme on l'avait observé à l'analyse des voyages effectués selon les différents buts, le tableau 37 nous montre que:

- c'est au cours du troisième trimestre que les dépenses pour les voyages d'agrément sont les plus importantes;
- c'est aux premier et deuxième trimestres que la proportion des dépenses pour les voyages d'affaires est la plus importante.

5.13 Dépenses totales par classe

Comme on peut le constater au tableau 38, les petites dépenses, c'est-à-dire celles inférieures à 200 $, totalisent 12,4% des dépenses totales faites par les Canadiens des autres provinces pour venir au Québec. Il faut se rappeler que les dépenses totales englobent tout ce que les touristes disent avoir dépensé pour faire leur voyage, y compris les montants payés dans leur province d'origine pour payer des titres de transport ou des forfaits. Une très forte proportion (40,2%) des voyages-personne ont engendré de petites dépenses.

Tableau 38

DÉPENSES TOTALES ET VOYAGES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES, AU QUÉBEC, SELON LES CLASSES DE DÉPENSES, EN 1986 (en millions de dollars)

Classes de dépenses	1986			
	Dépenses totales		Voyages-personne	
	M $	%	'000	%
Moins de 200 $	63,2f	12,4	1 032f	40,2
200 à 599 $	205,7f	40,2	685f	26,7
600 à 999 $	104,0f	20,3	170g	6,6
1000$ ou plus	138,3f	27,1	h	–
Non déclarées	–	–	554f	21,6
TOTAL	**511,2f**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 39

DÉPENSES TOTALES ET VOYAGES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES, AU QUÉBEC, SELON LES CLASSES DE DÉPENSES, PAR TRIMESTRE, EN 1986 (en millions de dollars)

Classe de dépenses	Trimestres															
	1er				2e				3e				4e				1986			
	Dépenses totales		Voyages-personne		Dépenses totales		Voyages-personne		Dépenses totales		Voyages-personne		Dépenses totales		Voyages-personne		Dépenses totales		Voyages-personne	
	M $	%	'000	%	M $	%	'000	%	M $	%	'000	%	M $	%	'000	%	M $	%	'000	%
Moins de 200$	22,8g	16,4	266g	36,3	9,7g	7,8	214f	40,8	14,4f	10,5	313f	40,0	16,4f	14,9	239g	45,2	63,2f	12,4	1 032f	40,2
200 à 599$	63,6g	45,8	h	-	41,5f	33,1	135g	25,8	54,9f	40,0	212f	27,1	45,7f	41,6	140g	26,5	205,7f	40,2	685f	26,7
600 à 999 $	30,0g	21,6	h	-	35,9f	28,7	h	-	15,9f	11,6	h	-	22,2f	20,2	h	-	104,0f	20,3	170g	6,6
1000 $ ou plus	22,6g	16,3	h	-	38,7f	30,4	h	-	52,0f	37,9	h	-	25,6f	23,3	h	-	38,3f	27,1	h	-
Non déclaré	0	-	200g	27,3	0	-	84g	16,0	0	-	184f	23,5	0	-	86g	16,3	0	-	554f	21,6
TOTAL	**139,4g**	**100,0**	**733f**	**100,0**	**125,2**	**100,0**	**524f**	**100,0**	**137,2f**	**100,0**	**782e**	**100,0**	**109,9f**	**100,0**	**529f**	**100,0**	**511,2f**	**100,0**	**2 559e**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

- Si l'on considère l'ensemble des dépenses inférieures à 600 $, elles totalisent 52,6% des dépenses totales. Près de 70,0% des voyages-personne ont engendré de semblables dépenses.

- À l'autre extrémité, les dépenses importantes, c'est-à-dire celles supérieures à 1000 $, totalisent 27,1% des dépenses totales et sont faites par une minorité de touristes.

- À l'analyse du tableau 39, on peut constater que c'est au cours du premier trimestre qu'il s'est fait la plus forte proportion (62,2%) de voyages impliquant des dépenses intermédiaires (moins de 600 $) et que c'est au cours du deuxième trimestre, au contraire, que la plus forte proportion des dépenses élevées a été effectuée.

5.14 Dépenses selon les fins de chaque dépense

Le tableau 40 nous permet de constater que la part des dépenses consacrées au transport est prédominante. Elle accapare plus du tiers (36,8%) des dépenses totales effectuées pour venir au Québec. À cela, il faut ajouter une partie des sommes dépensées dans des voyages à forfait qui représentent 8,9% des dépenses totales.

Le deuxième plus important poste de dépenses est celui des aliments et boissons (incluant la restauration) qui représentent le cinquième (22,1%) des dépenses totales.

Tableau 40

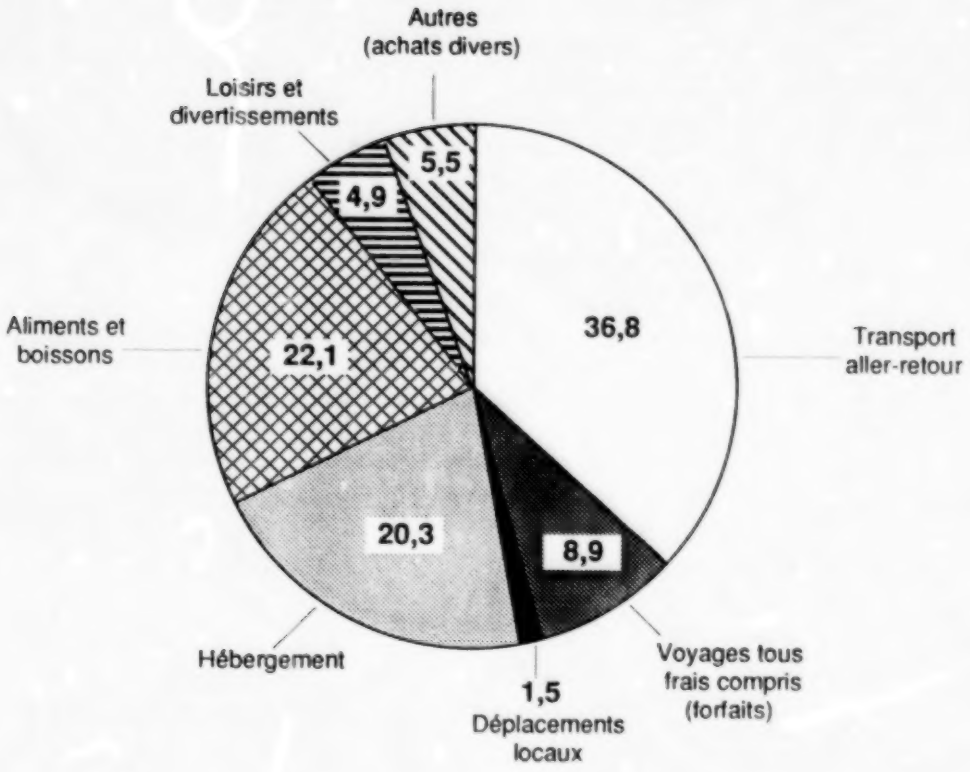
DÉPENSES TOTALES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES, AU QUÉBEC, SELON LES FINS DES DÉPENSES* ET LES BUTS DE VOYAGE, EN 1986 (en millions de dollars)

Fins	Tous buts		Visites de parents-amis		Agrément		Affaires-congrès		Raisons personnelles	
	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%
Transport (aller-retour)	188,1f	36,8	48,2f	49,0	30,5	20,1	102,0f	41,4	5,8g	39,7
Voyages tous frais compris (forfaits)	45,5f	8,9	h	–	12,4g	8,2	30,3g	12,3	1,5g	10,2
Déplacements locaux	7,7g	1,5	1,8g	1,8	3,6g	2,4	2,5g	1,0	h	–
Hébergement	103,8f	20,3	4,2g	4,3	36,7	24,2	63,0f	25,6	h	–
Aliments et boissons	113,0f	22,1	21,3g	21,7	44,2f	29,1	41,9f	17,0	5,2g	36,0
Loisirs et divertissements	25,0g	4,8	8,3f	8,5	12,1g	8,0	3,9g	1,6	h	–
Autres (achats divers)	28,1g	5,5	13,4g	13,6	11,8g	7,8	2,4g	1,0	h	–
TOTAL	**511,2f**	**100,0**	**98,3f**	**100,0**	**151,7f**	**100,0**	**246,3f**	**100,0**	**14,6g**	**100,0**

* Une partie des dépenses a été répartie selon les fins des dépenses par les répondants. Il a été fait l'hypothèse que la répartition obtenue pour les dépenses ainsi réparties est la même que pour la totalité des dépenses effectuées.

FIGURE 5

Répartition des dépenses totales des touristes canadiens des autres provinces au Québec, selon les fins des dépenses, en 1986



- Un autre cinquième des dépenses totales (20,3%) est accordé à l'hébergement. En quatrième et cinquième places, nous retrouvons les achats divers (5,5%) ainsi que les loisirs et divertissements (4,9%).

Cette répartition diffère considérablement selon les buts de voyage. Ainsi, on observe:

- dans le cas des voyages effectués pour visiter des parents ou des amis, les postes transport (49,0%) et aliments et boissons (21,7%) prédominent. La part de l'hébergement est minime (4,3%).

- dans le cas des voyages d'agrément, les postes aliments et boissons (29,1%), hébergement (24,2%) et transport (20,1%) prédominent.

- dans le cas des voyages d'affaires, le poste transport (41,4%) prédomine. Suit l'hébergement (25,6%) et, dans une moindre mesure, aliments et boissons (17,0%).

À l'analyse du tableau 41, on constate que c'est au cours du troisième trimestre que la proportion des dépenses de transport est la moins élevée, alors que c'est au cours de ce même trimestre et du deuxième trimestre que les dépenses d'hébergement sont les plus élevées. Cette observation est corrélée avec la durée de séjour, plus prolongée, du troisième trimestre.

Tableau 41

DÉPENSES TOTALES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, SELON LES FINS DES DÉPENSES*, PAR TRIMESTRE, EN 1986 (en millions de dollars)

Fins des dépenses	Trimestres									
	1er		2e		3e		4e		1986	
	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%
Transport (aller retour)	54,3g	39,1	46,2f	36,9	42,9f	31,3	44,1f	40,1	188,1f	36,8
Voyages tous frais compris (forfaits)	h	–	7,8g	6,2	3,3g	2,4	3,3g	2,4	45,5f	8,9
Déplacements locaux	h	–	1,3g	1,0	2,5g	1,8	1,6g	1,5	7,7g	1,5
Hébergement	29,2g	21,0	32,3f	25,8	36,1f	26,3	9,6g	8,7	103,8f	20,3
Aliments et boissons	33,9g	24,4	26,2f	20,9	31,6f	23,0	22,0f	20,0	113,0f	22,1
Loisirs et divertissements	h	–	7,0g	5,6	7,1g	5,2	3,3g	3,0	25,0g	4,8
Autres (achats divers)	h	–	4,5g	3,6	13,7f	10,0	4,6g	4,1	28,1g	5,5
TOTAL	**138,9g**	**100,0**	**125,2f**	**100,0**	**137,3f**	**100,0**	**109,5f**	**100,0**	**511,2f**	**100,0**

* Une partie des dépenses a été répartie selon les fins des dépenses par les répondants. Il a été fait l'hypothèse que la répartition obtenue pour les dépenses ainsi réparties est la même que pour la totalité des dépenses effectuées.

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

5.15 Dépenses selon les moyens de transport utilisés

- À l'aide du tableau 42, on constate que les dépenses les plus importantes sont celles qui sont faites lors des voyages en automobile. Elles représentent 252 millions de dollars, soit la moitié des dépenses totales faites pour effectuer les voyages au Québec. En comparaison, 69,6% des voyages-personne ont été faits en automobile.

- Au deuxième rang, le poids des dépenses faites lors de voyages en avion (183 millions de dollars, soit 35,9% des dépenses) est deux fois plus important que la part des voyages effectués avec ce moyen de transport (17,3% des voyages-personne). Cela s'explique autant par la cherté du transport aérien que par la nature et la durée différente des voyages.

- Il existe une différence assez nette dans les dépenses totales selon les moyens de transport utilisés lorsque l'on examine les proportions de ces dépenses par trimestre.

Les dépenses effectuées lorsque l'on voyageait en automobile sont plus importantes aux troisième (57,4%) et quatrième (55,0%) trimestres qu'au cours des deux premiers trimestres.

Les dépenses reliées aux voyages en autobus augmentent progressivement au cours de l'année pour être les plus élevées au quatrième trimestre.

La proportion des dépenses reliées à l'utilisation du train est particulièrement importante au premier trimestre.

Les dépenses reliées aux voyages en avion accaparent 50% des dépenses totales au deuxième trimestre. Elles dépassent même les dépenses des voyages effectués en automobile (41,6%). Au cours des trois autres trimestres, ces dépenses varient peu.

Tableau 42

DÉPENSES TOTALES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, SELON LES MOYENS DE TRANSPORT UTILISÉS, PAR TRIMESTRE, EN 1986 (en millions de dollars)

Moyens de transport	Trimestres									
	1er		2e		3e		4e		1986	
	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%	M $	%
Automobile	61,6g	44,3	52,1f	41,6	78,8f	57,4	60,5f	55,0	252,9f	49,5
Autobus	h	–	3,5g	2,8	4,3g	3,2	6,0g	5,4	23,6g	4,6
Train	26,7g	19,2	6,4g	5,1	9,1g	6,7	5,2g	4,7	47,4g	9,3
Avion	40,7g	29,3	62,1f	49,6	42,5f	31,0	38,3f	34,8	183,6f	35,9
Autres	—	—	1,1g	0,9	2,5g	1,8	—	—	h	—
TOTAL	**138,9g**	**100,0**	**125,2f**	**100,0**	**137,3f**	**100,0**	**109,5f**	**100,0**	**511,2f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

PARTIE 6

DONNÉES RÉGIONALISÉES SUR LES VOYAGES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES EN GÉNÉRAL ET DES ONTARIENS EN PARTICULIER, AU QUÉBEC, EN 1986 ORIGINE ET DESTINATION

6.1 Régions touristiques de destination au Québec

- En 1986, tout comme en 1982 et 1984, c'est la région touristique de Montréal qui a accueilli le plus grand nombre (plus de la moitié) de voyages-personne faits par les touristes canadiens des autres provinces au Québec. Les Ontariens y sont allés pratiquement dans la même proportion.

- Comme on peut l'observer à l'aide du tableau 43, les autres régions, parmi les plus fréquentées, sont celles de l'Outaouais (14.6%) et de Québec (10.2%).

Tableau 43

RÉGIONS TOURISTIQUES DE DESTINATION DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES, AU QUÉBEC, ENTRE 1982 ET 1986

Régions de destination	Tous les Canadiens												Ontariens seulement			
	1982				1984				1986				1986			
	Voyages-personne		Nuitées		Voyages-personne		Nuitées		Voyages-personne		Nuitées		Voyages-personne		Nuitées	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Québec	233g	9,7	h	–	221g	10,3	h	–	261g	10,2	h	–	–	–	–	–
Laurentides	162g	6,7	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	–	–	–	–
Montréal	1 259f	52,2	4 118g	46,6	1 114e	52,1	3 648g	44,3	1 434f	55,8	3 935g	48,6	1 265f	57,0	2 928g	48,0
Outaouais	374g	15,5	h	–	h	–	h	–	375g	14,6	h	–	370g	16,7	h	–
Abitibi-Témiscamingue	92g	3,8	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–	–	–	–	–
Autres régions	161g	6,7	h	–	187g	8,7	h	–	409f	16,0	h	–	507g*	22,9	h	–
Non spécifié	129g	5,4	h	–	618f	28,9	h	–	h	–	h	–	h	–	h	–
TOTAL	**2 410e**	**100,0**	**8 846g**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**8 230f**	**100,00**	**2 558e**	**100,0**	**8 098f**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**	**6 108g**	**100,00**

* Comprend l'ensemble des régions sauf Montréal et Outaouais.

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

6.2 Régions administratives de destination au Québec

Le tableau 44 nous permet de constater qu'en 1986, 60,4% des voyages-personne effectués au Québec par les touristes canadiens des autres provinces avaient comme destination la région administrative de Montréal. Le poids relatif de cette région administrative de destination est le même chez les Ontariens.

La seconde région administrative, la plus réceptrice, a été celle de l'Outaouais (14,9% des voyages-personne).

La région administrative de Québec arrive au troisième rang avec 10,4% des voyages-personne.

L'importance relative de ces différentes destinations a peu changé depuis 1982.

6.3 Régions métropolitaines de destination au Québec

- En 1986, la région métropolitaine de recensement (RMR) de Montréal attire, à elle seule, plus de la moitié (56,4%) des voyages-personne des touristes canadiens des autres provinces au Québec, et pratiquement autant de nuitées. On peut donc dire que la quasi-totalité des voyages effectués dans la région administrative de Montréal ont, comme véritable destination, la région métropolitaine de Montréal (voir le tableau 45).

- La région métropolitaine de Québec arrive en second lieu, mais avec seulement 10,0% des voyages-personne. Là encore, la quasi-totalité des voyages effectués dans la région administrative de Québec ont donc, eu comme véritable destination, la région métropolitaine de Québec.

- De façon générale, on constate qu'il y a peu de différence, d'une année à l'autre, dans les proportions observées pour les régions de Québec et Montréal.

6.4 Provinces d'origine des touristes au Québec en 1986

- En 1986, près de neuf voyages sur dix (86,4%) réalisés par les Canadiens des autres provinces au Québec ont eu, comme point de départ, la province de l'Ontario. Cette proportion n'a pas varié depuis 1980.

En second lieu, les touristes canadiens des autres provinces, qui visitent le Québec, proviennent du Nouveau-Brunswick et des Maritimes (9,7%) (voir le tableau 46 et la carte 1).

Tableau 44

RÉGIONS ADMINISTRATIVES DE DESTINATION DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES, AU QUÉBEC, ENTRE 1982 ET 1986

Régions de destination	Tous les Canadiens												Ontariens seulement			
	1982				1984				1986				1986			
	Voyages-personne		Nuitées		Voyages-personne		Nuitées		Voyages-personne		Nuitées		Voyages-personne		Nuitées	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Québec	267g	11,1	h	—	248g	11,6	1 227g	14,9	266g	10,4	h	—	h	—	h	—
Montréal	1 473f	61,1	5 122g	57,9	1 147e	53,6	3 827f	46,5	1 552f	60,4	4 111g	50,8	1 384f	62,4	3 116g	51,0
Outaouais	396g	16,4	h	—	h	—	h	-	383g	14,9	h	-	378g	17,0	h	-
Autres régions	145g	6,0	h	—	127g	5,9	—	—	278g	10,8	h	—	370g*	16,7	h	—
Non spécifié	129g	5,4	h	—	618f	28,9	2 501g	30,4	h	—	h	—	h	—	h	—
Total	**2 410e**	**100,0**	**8 846g**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**8 230f**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**	**8 098f**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**	**6 108g**	**100,0**

* Comprend Québec.

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 45

RÉGIONS MÉTROPOLITAINES DE DESTINATION DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES, AU QUÉBEC, ENTRE 1982 ET 1986

Régions de destination	Tous les Canadiens												Ontariens seulement			
	1982				1984				1986				1986			
	Voyages-personne		Nuitées		Voyages-personne		Nuitées		Voyages-personne		Nuitées		Voyages-personne		Nuitées	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Québec	267g	11,1	—	—	219g	10,2	h	—	253g	9,9	h	—	h	-	h	-
Montréal	1 473f	61,1	5 122g	57,9	1 120e	52,3	3 662f	44,5	1 448f	56,4	3 958g	48,9	1 278f	57,6	2 948g	48,3
Hull	396g	16,4	h	—	h	—	h	—	h	—	h	—	h	—	h	—
Autres parties du Québec	274g	11,4	h	—	801f*	37,4	h	—	867f*	33,8	h	—	780f*	35,2	2 567g*	41,5
Total	**2 410e**	**100,0**	**8 846g**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**8 230f**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**	**8 096f**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**	**6 108g**	**10,00**

* Comprend Hull.

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 46

ORIGINE DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES,AU QUÉBEC, ENTRE 1980 ET 1986

Origine	Tous les Canadiens															
	1980				1982				1984				1986			
	Voyages-personne		Nuitées		Voyages-personne		Nuitées		Voyages-personne		Nuitées		Voyages-personne		Nuitées	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Ontario	1 864f	86,2	n.d.	—	2 120e	88,0	h	-	1 880e	87,9	6 431f	78,1	2 218e	86,4	6 168f	75,4
Provinces Maritimes	188g	8,7	n.d.	—	190g	12,0	h	-	157g	7,3	h		249g	9,7	h	-
Prairies et Colombie-Britannnique	106g	4,9	n.d.	—					102g	4,8	h	-	101h	3,9	h	—
TOTAL	**2162e**	**100,0**	**n.d.**	**-**	**2 410e**	**100,0**	**8 846g**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**8 230f**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**	**8 098f**	**100,0**

n.d. : non disponible

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Carte 1. L'IMPORTANCE RELATIVE DES PROVINCES D'ORIGINE DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES VENUS AU QUÉBEC EN 1986 ET DES PROVINCES DE DESTINATION DES TOURISTES QUÉBÉCOIS AYANT VOYAGÉ DANS LES AUTRES PROVINCES EN 1986

Stratégie et planification marketing, Ministère du Tourisme, 1989

6.5 Régions touristiques d'origine des touristes ontariens au Québec en 1986

Les deux principales régions émettrices de touristes sont les régions Ontario East (46,3%) et Metro Toronto (31,3%) (voir le tableau 47). Plus des trois-quarts des voyages-personne effectués au Québec par les Ontariens proviennent de ces deux régions.

Tableau 47

RÉGIONS TOURISTIQUES D'ORIGINE DES TOURISTES ONTARIENS AU QUÉBEC EN 1986

Régions touristiques d''origine	Voyages-personne		
	'000	%	
Ontario East	1 027f	46,3	77,6
Métro Toronto	694g	31,3	
Algoma Kinniwabi	h	—	
Algonquin Nipissing	h	—	
Central Ontario	h	—	
Cochrane Timiskaming	497g	22,4	
Festival Country	h	—	
Georgian Highlands	h	—	
North of Superior	h	—	
Northwest Ontario	h	—	
Rainbow Country	h	—	
Southwestern Ontario	h	—	
TOTAL	**2 218f**	**100,0**	

1 721f

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

6.6 Régions administratives d'origine des touristes ontariens au Québec en 1986

Les touristes ontariens proviennent, dans des proportions équivalentes, de deux régions administratives soit les régions administratives Eastern Ontario (46,8%) et Central Ontario (45,3% des voyages-personne) (voir le tableau 48).

Ces deux régions totalisent plus de 92,0% des voyages-personne que les Ontariens ont effectués au Québec en 1986.

Tableau 48

RÉGIONS ADMINISTRATIVES D'ORIGINE DES TOURISTES ONTARIENS AU QUÉBEC EN 1986

Régions administratives d'origine	Voyages-personne		
	'000	%	
Eastern Ontario	1 037f	46,8	92,1
	2 041f		
Central Ontario	1 004f	45,3	
South Western Ontario	h	—	
North Eastern Ontario	h	—	
North Western Ontario	h	—	
Non spécifié	h	—	
TOTAL	**2 218f**	**100,0**	

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

6.7 Régions métropolitaines et agglomérations urbaines d'origine des touristes ontariens au Québec en 1986

Les touristes ontariens qui visitent le Québec viennent principalement de deux grandes régions métropolitaines: Ottawa-Hull (36,8%) et Toronto (34,5% des voyages-personne).

De ces deux régions métropolitaines de recensement (RMR) proviennent près des trois-quarts des touristes ontariens visitant le Québec (voir le tableau 49).

La région métropolitaine d'Ottawa, qui est située à la frontière du Québec, permet facilement aux touristes ontariens de voyager au Québec. Quant à la région de Toronto, c'est cette région qui est la plus populeuse et la plus favorisée économiquement. Elle est donc susceptible d'émettre un grand nombre de voyageurs pour de multiples destinations, dont le Québec.

Tableau 49

RÉGIONS MÉTROPOLITAINES ET AGGLOMÉRATIONS URBAINES D'ORIGINE DES TOURISTES ONTARIENS AU QUÉBEC EN 1986

Régions métropolitaines d'origine	Voyages-personne		
	'000	%	
Ottawa-Hull	1 583f (817g)	36,8	71,3
Toronto	(766g)	34,5	
Oshawa			
Hamilton			
St-Catharines - Niagara			
Kitchener			
London	635 g	28,6	
Windsor			
Sudbury			
Thunder Bay			
Autres régions métropolitaines			
Régions non métropolitaines			
TOTAL	**2 218f**	**100,0**	

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

PARTIE 7

LES CARACTÉRISTIQUES SOCIO-ÉCONOMIQUES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES, AU QUÉBEC, ENTRE 1982 ET 1986

7.1 Sexe

- En 1986, un plus grand nombre de voyages au Québec ont été réalisés par des hommes (48,8% contre 35,8% pour les femmes);
- Par rapport aux autres années de l'enquête, on observe une baisse assez importante, en 1986, dans la proportion de voyages-personne effectués par les femmes;
- La proportion de voyages effectués par les enfants n'a pratiquement pas changé entre 1984 et 1986 mais a légèrement diminué par rapport à 1982 (voir le tableau 50).
- L'observation faite pour l'ensemble des touristes des autres provinces canadiennes est pratiquement la même lorsque l'on s'intéresse uniquement aux Ontariens.

Tableau 50

SEXE DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC ENTRE 1982 ET 1986

Sexe	Tous les Canadiens						Ontariens seulement	
	1982		1984		1986		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Hommes	1 163f	48,3	905f	42,3	1 254f	48,8	1 102f	49,7
Femmes	889f	41,5	920f	35,8	773g	34,9	941f	39,0
Enfants des deux sexes âgés de 14 ans ou moins et non spécifié	306g	12,7	345f	16,1	394g	15,3	342g	15,4
TOTAL	**2 410e**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**

7.2 Statut matrimonial

- En 1986, plus de la moitié des voyages des touristes canadiens des autres provinces faits au Québec ont été effectués par des personnes mariées. Par rapport à 1982, la proportion des voyages réalisés par des personnes mariées a augmenté.

L'analyse du tableau 51 montre que la proportion de voyages réalisés par les personnes mariées, en 1986, pour tous les Canadiens des autres provinces, s'applique également aux Ontariens.

Tableau 51

STATUT MATRIMONIAL DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC ENTRE 1982 ET 1986

Statut	Tous les Canadiens						Ontariens seulement	
	1982		1984		1986		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
Célibataire	97,4	40,4	916f	42,8	933f	36,3	817g	36,8
Marié(e) ou union consensuelle	1 286f	53,4	1 096e	51,2	1 506f	58,6	1 296f	58,4
Veuf(ve)	h	—	128f	6,0	h	—	h	—
Séparé(e) ou divorcé(e)	h	—	h	—	h	—	h	—
TOTAL	**2 410e**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

7.3 Âge

Les touristes canadiens des autres provinces qui ont le plus voyagé au Québec, en 1986, appartiennent aux groupes d'âge des "25 à 34 ans" et des "35 à 44 ans". La part relative des voyages effectués par ce dernier groupe s'accroît constamment depuis 1982. Quant au segment des "55 ans et plus", la proportion des voyages-personne effectués tend, au contraire, à diminuer (voir le tableau 52).

L'analyse de ce même tableau montre que la proportion de voyages réalisés, selon les différents groupes d'âge, par tous les touristes canadiens des autres provinces ne diffère pas du tout lorsque l'on observe uniquement les Ontariens.

Tableau 52

ÂGE DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC ENTRE 1982 ET 1986

Groupes d'âge	Tous les Canadiens						Ontariens seulement	
	1982		1984		1986		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
14 ans ou moins et non spécifié	306g	12,7	345f	16,1	394g	15,3	342g	15,4
15 à 19 ans	159g	6,6	177g	8,3	h	—	313g	14,1
20 à 24 ans	258g	10,7	209g	9,8	203g	7,9		
25 à 34 ans	661f	27,4	491f	22,9	683f	26,6	607f	27,4
35 à 44 ans	322g	13,4	422f	19,7	604f	23,5	511f	23,0
45 à 54 ans	300g	12,4	171g	8,0	268g	10,4	445gf	20,1
55 à 64 ans	254g	10,5	222g	10,4	258g	10,0		
65 ans et plus	150g	6,2	104g	4,8				
TOTAL	**2 410e**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

7.4 Niveau de scolarité

- En 1986, les touristes canadiens des autres provinces, qui ont le plus voyagé au Québec, appartiennent au groupe dont le niveau de scolarité est le degré universitaire. Depuis 1982, c'est ce segment qui a eu le plus tendance à augmenter.

Parmi ceux qui ont effectué le plus grand nombre de voyages, on retrouve, en second lieu, les personnes ayant de "8 à 12 ans" de scolarité. Le nombre de voyages effectués, tout comme leur part relative, tend à diminuer lorsque l'on compare les années 1982, 1984 et 1986.

Les constats faits en 1986 pour l'ensemble des touristes canadiens des autres provinces s'appliquent, dans des proportions équivalentes, aux Ontariens.

Tableau 53

NIVEAU DE SCOLARITÉ DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC ENTRE 1982 ET 1986

Niveaux de scolarité	Tous les Canadiens						Ontariens seulement	
	1982		1984		1986		1986	
	'000	%	'000	%	'000	%	'000	%
8 années ou moins	151g	6,3	103g	4,8	h	—	h	—
8 à 12 années (secondaire non complété)	906f	37,6	626f	29,3	684f	26,7	591g	26,7
12 à 14 années (secondaire complété et post-secondaire non complété)	326g	13,5	235g	11,0	279g	10,9	h	—
Post-secondaire complété avec diplôme ou certificat	224g	9,3	277g	12,9	317g	12,3	h	—
Degré universitaire	497f	20,6	555f	25,9	754f	29,4	675g	30,4
Âgés de 14 ans ou moins et non spécifié	306g	12,7	345f	16,1	394g	15,3	342g	15,4
TOTAL	**2 410e**	**100,0**	**2 140e**	**100,0**	**2 568e**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

7.5 Revenus du ménage

- En 1986, les touristes canadiens des autres provinces, qui ont le plus voyagé au Québec, avaient un revenu du ménage se situant entre 30 000 et 39 999 $ (voir le tableau 54).

- La proportion de voyages effectués par des Ontariens dont le revenu du ménage est inférieur à 40 000 $ (56,0%) est plus grande que celle des voyages effectués par tous les Canadiens des autres provinces ayant ce même revenu (44,8%).

- Près de 40,0% des voyages-personne effectués par les Canadiens des autres provinces ont été réalisés par des ménages ayant un revenu supérieur à celui de la moyenne nationale* qui s'établissait à 38 059 $ en 1985 (dollars courants). La valeur médiane se situait à 34 076 $.

*Source: Annuaire du Canada 1988, pp. 5-17 Emploi et revenu.

Tableau 54

REVENUS DU MÉNAGE DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC EN 1986

Revenus du ménage	Tous les Canadiens		Ontariens seulement	
	'000	%	'000	%
Moins de 19 999 $	300g	11,7	461g	18,0
20 000 à 29 999 $	263g	10,2		
30 000 à 39 999 $	589f	22,9	513g	20,0
40 000 à 49 999 $	393g	15,3	352g	13,7
50 000 à 59 999 $	230g	9,0	h	—
60 000 $ et plus	396g	15,4	359g	14,0
Non spécifié	398g	15,5	340g	13,2
TOTAL	**2 568e**	**100,0**	**2 218f**	**100,0**

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

PARTIE 8

COMPARAISON ENTRE QUELQUES CARACTÉRISTIQUES DES VOYAGES AYANT POUR BUT L'AGRÉMENT, LA VISITE DE PARENTS OU D'AMIS OU LES AFFAIRES ET LES CONGRÈS, EFFECTUÉS AU QUÉBEC, EN 1986, PAR LES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES

À la lumière du tableau 55, on observe des différences notables entre les principaux segments de marché. Ainsi, les comportements des touristes qui viennent visiter des parents et des amis sont très différents des touristes d'affaires et de congrès. Les touristes d'agrément ont également des comportements de voyage différents.

Chaque segment de marché a les caractéristiques suivantes:

- **Les voyages effectués pour visiter des parents et amis** sont les plus nombreux (près de 36% des voyages-personne) et engendrent le plus de nuitées (40,6%). Malgré cela, ces voyages impliquent la

plus faible proportion des dépenses (20,0% des dépenses à destination).

Ces voyages sont caractérisés par une plus forte propension à être réalisés en fin de semaine (62,0% des voyages-personne) sur une distance relativement courte (près de 40,0% des voyages-personne impliquent une distance de moins de 320 km).

Le mode d'hébergement le plus utilisé est, bien évidemment, la résidence de parents et amis (94,5% des voyages-personne). C'est un élément qui explique que la dépense de séjour est nettement plus faible (75 $) comparée aux autres segments.

C'est la région de Montréal qui reçoit le plus de touristes pour visiter des parents et amis. Le volume de voyages-personne varie selon qu'il s'agit de la région touristique de Montréal (56,6% de voyages-personne, de la région administrative (63,3%) ou la région métropolitaine de recensement (57,5% des voyages-personne).

- **Les voyages d'affaires et de congrès** sont les moins nombreux (29,4% des voyages-personne), durent le moins longtemps (20,0% des nuitées) mais sont ceux qui engendrent le plus de dépenses au Québec (44,5% des dépenses à destination).

  Les voyages d'affaires et de congrès sont essentiellement de courts voyages (2,5 nuitées) effectués en semaine (90,0% des voyages-personne). Plus que tout autre voyage, celui effectué pour affaires et congrès implique une distance plus grande (43,8% des voyages-personne sont sur une distance comprise entre 320 et 639 km). C'est un des éléments d'explication de l'utilisation plus fréquente de l'avion (43% des voyages-personne).

  Le mode d'hébergement le plus utilisé est, de loin, l'hébergement commercial (74,6% des voyages-personne), en particulier l'hôtel.

  Les voyages d'affaires et de congrès (auxquels s'ajoutent une part peu importante de voyages pour des raisons personnelles) sont réalisés majoritairement dans la région de Montréal. (Région touristique — 76,5% des voyages-personne, région administrative — 78,9% des voyages-personne, région métropolitaine — 81,9% des voyages-personne).

- **Les voyages d'agrément** sont, quant à eux, dans la moyenne de tous les voyages effectués par les touristes canadiens des autres provinces, au Québec. Ils représentent un tiers du volume des voyages-personne, un tiers des nuitées et un tiers des dépenses effectuées au Québec.

- Bien que les voyages d'agrément soient surtout effectués en fin de semaine seulement (62,0% des voyages-personne), ces derniers durent peu de temps (2,1 nuitées). À l'inverse, la plus faible proportion des voyages effectués en semaine (35,5% des voyages-personne) implique des séjours beaucoup plus prolongés (7,1 nuitées).

  La distance parcourue pour les voyages d'agrément est, dans l'ensemble, la plus courte (50,0% des voyages-personne effectués sur une distance de moins de 320 km), le plus souvent en auto (79,0% des voyages-personne. Le volume de voyages d'agrément est plus élevé au troisième trimestre (39,0% des voyages-personne) période qui correspond à celle des vacances estivales.

  Les modes d'hébergement utilisés par les touristes canadiens en voyage d'agrément au Québec se répartissent, de façon à peu près égale, entre l'hébergement commercial (44,3% des voyages-personne) et l'hébergement privé (résidence de parents ou d'amis — 23,6% des voyages-personne; chalet privé, 28,2% des voyages-personne).

La dépense à destination des touristes d'agrément se situe dans la moyenne (138 $).

Les voyages d'agrément, quant à eux, se répartissent dans deux principales régions de destination. La région de Montréal est la destination de près de 30,0% des touristes d'agrément des autres provinces canadiennes (28,2 à 31,3% selon la région de référence). À elle seule, la région de l'Outaouais accueille, également, 30,0% des touristes d'agrément.

Tableau 55

CARACTÉRISTIQUES DES VOYAGES DES TOURISTES CANADIENS DES AUTRES PROVINCES AU QUÉBEC, SELON LES PRINCIPAUX BUTS DE VOYAGE, EN 1986

	Visite parents-amis		Agrément		Affaires-congrès	
		%		%		%
CARACTÉRISTIQUES GLOBALES						
• Volume de voyages-personne ('000)	923f	35,9	801f	31,2	756f	29,4
• Volume de nuitées ('000)	3 287g	40,6	2 585g	31,9	1 643g	20,3
• Durée de séjour	3,6		3,2		2,2	
• Dépenses totales (M $)	98,3f	19,2	151,7f	29,7	246,3f	48,2
• Dépenses à destination (M $)	69,5f	20,2	110,6f	32,1	153,2f	44,5
• Dépenses moyennes à destination	75 $		138 $		203 $	

RÉGIONS DE DESTINATION	Visite parents-amis		Agrément		Affaires-congrès et raisons personnelles*	
	'000	%	'000	%	'000	%
• Régions touristiques de destination						
Montréal	522f	56,6	266g	38,2	646f	76,5
Outaouais	h	-	242g	30,2	h	-
• Régions administratives de destination						
Montréal	584f	63,3	302g	37,7	666f	78,9
Outaouais	h	-	251g	31,3	h	-
• Régions métropolitaines de destination						
Montréal	531f	57,5	226g	28,2	691f	81,9

* Le volume de voyages-personne dont les buts étaient les affaires, les congrès et les raisons personnelles représente 844 000 voyages-personne. Les voyages pour des raisons personnelles ne comptent que pour 3,5% de l'ensemble des voyages.

c 1,1 à 2,5% d 2,6 à 5,0% e 5,1 à 10,0% f 10,1 à 16,5% g 16,6 à 25,0% h plus de 25,0%

Tableau 55 (suite)

COMPORTEMENTS DE VOYAGE

	Visite parents-amis	Agrément	Affaires-congrès
• Périodes de réalisation des voyages			
Fin de semaine seulement	62,0% des voyages-pers. 35,5% des nuitées	67,0% des voyages-pers. 39% des nuitées	9,0% des voyages-pers. 10,0% des nuitées
En semaine (avec ou sans fin de semaine)	35,5% des voyages-pers. 60,0% des nuitées	32,0% des voyages-pers. 61,0% des nuitées	91,0% des voyages-pers. 90,0% des nuitées
• Durée de séjour selon la période de réalisation des voyages			
Voyages fin de semaine	2,4	2,1	n.d.
Voyages en semaine (avec ou sans fin de semaine)	7,0	7,1	2,5
• Distance parcourue			
80 à 319 km	37,2% des voyages-pers.	49,3% des voyages-pers.	18,5% des voyages-pers.
320 à 639 km	32,8% des voyages-pers.	18,6% des voyages-pers.	43,8% des voyages-pers.
• Modes de transport			
Auto	79,0% des voyages-pers.	79,0% des voyages-pers.	47,2% des voyages-pers.
Avion	n.d.	n.d.	43,5% des voyages-pers.
• Trimestres de réalisation des voyages	Voyages également répartis entre les quatre trimestres	39,2% au 3e trimestre	43,2% au 1er trimestre
• Moyens d'hébergement utilisés			
Résidence de parents et amis	94,5% des voyages-pers.	23,6% des voyages-pers.	n.d.
Hébergement commercial	n.d.	44,3% des voyages-pers.	74,6% des voyages-pers.
Chalet privé	n.d.	28,2% des voyages-pers.	n.d.

n.d. = non disponible

PARTIE 9

CONCLUSION

Par rapport à la difficile année 1984, celle de 1986 aura montré un redressement spectaculaire pour le tourisme pratiqué au Québec par les Canadiens des autres provinces. Cependant, même s'il s'est effectué un beaucoup plus grand nombre de voyages au Québec, ces derniers ont été de plus courte durée qu'en 1984 ou 1982.

Tous les segments de marché n'auront pas connu le même redressement spectaculaire. Le segment de marché des voyages d'agrément, second plus important marché en termes de volume de voyages, a diminué légèrement entre 1984 et 1986. Il connaît un effritement constant depuis 1980, tant au niveau du volume de voyages que de sa part relative.

Le segment de marché des voyages destinés à visiter des parents ou des amis, le plus important marché en termes de volume de voyages a nettement augmenté entre 1984 et 1986. Quant au segment de marché des voyages d'affaires et de congrès, il a connu un bond remarquable entre 1984 et 1986, tout en progressant constamment depuis 1980. Il est, maintenant, pratiquement aussi important que le segment de marché du tourisme d'agrément, en nombre de voyages-personne effectués, tout en étant beaucoup plus important en recettes touristiques

qu'il engendre à cause des dépenses particulièrement élevées des gens d'affaires et des délégués de congrès.

Selon qu'ils viennent au Québec par agrément, pour visiter des parents ou des amis ou par affaires et congrès, les touristes canadiens des autres provinces ont des comportements de voyage très différents les uns des autres. Ils ne privilégient pas de la même façon les mêmes moyens d'hébergement, les mêmes moyens de transport, la composition des groupes est différente, la durée de séjour également, de même que les dépenses effectuées. Toute analyse globale est donc trompeuse puisqu'elle cache ces comportements particuliers.

Dans ce marché des touristes canadiens des autres provinces venus au Québec en 1986, les Ontariens constituent le plus fort contingent, alors que pratiquement neuf voyages sur dix proviennent d'eux. Cette proportion demeure remarquablement stable depuis 1980. À cause de leur très grande importance dans le nombre de voyages effectués au Québec, par rapport à ceux de l'ensemble des touristes canadiens des autres provinces, on observe peu de différences dans les comportements de voyage des uns et des autres.

Avec ces 2 568 000 voyages-personne, ces 8 098 000 nuitées et ces 345 millions de dollars dépensés au Québec en 1986 (montant qu'il faut prendre garde de ne pas comparer avec ceux des années précédentes à cause des changements apportés à la méthodologie de la collecte de l'information sur les dépenses), le marché des Canadiens des autres provinces, qui viennent au Québec en tant que touristes, est important. Il vient en troisième place après les marchés québécois et américain.

PARTIE 10

ANNEXES

10.1 Questionnaire de l'enquête

Statistique Canada | Statistics Canada

Division des enquêtes-ménages | Household Surveys Division

Confidentiel une fois rempli

Enquête sur les voyages (Deuxième Trimestre)

Déclaration exigée en vertu de la Loi sur la statistique, chapitre 15, Statuts du Canada de 1970 - 71 - 72.

1 [0 6] N° de la formule
2 [ ] N° de dossier
3 [0 7 0 6] Date d'enquête
4 [ ] N° de tâche
5 [ ] N° de page-ligne du DH
6 [ ] Taille du ménage
7 Prénom
8 Nom de famille

PRÉSENTATION AU MOMENT DE L'ENQUÊTE SUR LA POPULATION ACTIVE

... a été choisi(e) au hasard parmi les membres de votre ménage pour participer à l'enquête de 1986 sur les voyages.

Est-il(elle) disponible?

Oui ○ ⟶ Interviewez l'enquêté(e)

Non ○ ⟶ Prenez rendez-vous ⟶

Date:	Heure:
Rappel:	Rappel:
Adresse:	No. de téléphone

PRÉSENTATION AU MOMENT DE L'INTERVIEW SUR PLACE OU AU TÉLÉPHONE

Vous avez été choisi(e) au hasard parmi les membres de votre ménage pour participer à l'enquête de 1986 sur les voyages. Cette enquête a pour but de recueillir des renseignements sur les voyages et le tourisme, l'une des principales industries du Canada.

J'aimerais vous poser des questions sur les voyages que vous avez pu faire et qui se sont terminés au cours de la période de trois mois allant du 1er avril au 30 juin 1986. N'oubliez pas que la fête des mères, la fête de la reine, la fête des pères, et la fin de l'année scolaire ont eu lieu pendant cette période de trois mois. Ne tenez pas compte des voyages que vous avez faits:

à titre de membre du personnel voyageant à bord d'un autobus, d'un avion, d'un camion, etc.;
pour vous rendre au travail ou à l'école;
pour déménager.

A. Avez-vous fait des voyages d'affaires de plus d'une journée qui vous ont conduit(e) à au moins 50 milles (80 km) de votre domicile et qui se sont terminés au cours de cette période de trois mois?

Oui ○ ⟶ Combien? [ ] Non ○

B. Avez-vous fait d'autres voyages de plus d'une journée qui vous ont conduit(e) à au moins 50 milles (80 km) de votre domicile et qui se sont terminés au cours de cette période de trois mois? Par "autres voyages" j'entends des voyages pour aller en vacances, visiter des parents ou des amis, assister à un mariage, etc.

Oui ○ ⟶ Combien? [ ] Non ○

C. Avez-vous fait, pour toute autre raison, des voyages d'une journée qui vous ont conduit(e) à au moins 50 milles (80 km) de votre domicile au cours de cette période de trois mois?

Oui ○ ⟶ Combien? [ ] Non ○

9. *À L'INTERVIEWER:* *Si "oui" à A, B ou C* . . . . 1○ *passez à 10*

Autrement . . . . . 2○ *passez à 29*

10. *À L'INTERVIEWER:* *Additionnez les inscriptions en A, B et C ci-dessus: Inscrivez le nombre total de voyages* . . . . . [ ]

Puis lisez ceci au répondant: "Je veux maintenant vous demander quelques détails au sujet du

(des) . . . . . voyage(s) que vous avez fait(s) au cours de cette période de trois mois."
(Insérez le nombre)

(TOURNEZ LA PAGE)

8-5103-27 11-04-86 TBCT - REG 8102503

Canada

VOYAGE 1

EN COMMENÇANT PAR LE PREMIER VOYAGE QUI S'EST TERMINÉ AU COURS DE CETTE PÉRIODE:

11. OÙ DEMEURIEZ-VOUS LORSQUE VOUS AVEZ FAIT CE VOYAGE?

VILLE (la plus proche) _____

PROVINCE _____ RÉSERVÉ AU BUREAU

12. QUELLE ÉTAIT VOTRE DESTINATION LORS DE CE VOYAGE?
(Si l'enquête est allé à plus d'un endroit au cours de ce voyage, indiquez l'endroit le plus éloigné de son domicile.)

VILLE (la plus proche) _____ PROVINCE/ÉTAT _____

PAYS (si hors du Canada) _____ RÉSERVÉ AU BUREAU

13. ENVIRON À QUELLE DISTANCE SE TROUVE _____ DE VOTRE DOMICILE?
(RÉPÉTEZ LA DESTINATION DÉCLARÉE À LA QUESTION 12)

Milles ..... 1 ○
Kilomètres ..... 2 ○
Inscrivez le nombre

14. Y COMPRIS VOUS-MÊME COMBIEN DE PERSONNES DEMEURANT ENCORE ICI ONT ÉGALEMENT FAIT CE VOYAGE?

moins de 15 ans | 15 ans et plus

15. ÉTAIT-CE UN VOYAGE DE FIN DE SEMAINE?

Oui 1 ○ Non 2 ○

16. COMBIEN DE NUITS AVEZ-VOUS PASSÉES À L'EXTÉRIEUR DE CHEZ VOUS AU COURS DE CE VOYAGE?

Inscrivez le nombre *Si 000 passez à 19*

17. DANS QUELS PROVINCES, TERRITOIRES OU AUTRES PAYS AVEZ-VOUS PASSÉ LA NUIT ET COMBIEN DE NUITS AVEZ-VOUS PASSÉES DANS CHACUN DES ENDROITS DÉCLARÉS CI-DESSOUS?

Terre-Neuve	01	Saskatchewan	08
I.-P.-É.	02	Alberta	09
Nouvelle-Écosse	03	C.-Britannique	10
N.-Brunswick	04	T.N.O. ou Yukon	11
Québec	05		
Ontario	06	États-Unis	12
Manitoba	07	Tous autres pays	13

18. DANS QUELS GENRES D'ÉTABLISSEMENTS AVEZ-VOUS SÉJOURNÉ ET COMBIEN DE NUITS AVEZ-VOUS PASSÉES DANS CHAQUE GENRE D'ÉTABLISSEMENT DÉCLARÉ CI-DESSOUS?

Hôtel *(y compris les maisons pour touristes)*	1
Motel	2
Terrain de camping ou parc pour roulottes	3
Chez des amis ou des parents	4
Chalet ou maison de villégiature privés	5
Chalet ou cabine loués	6
Autre *(auberges, universités, etc.)*	7

19. QUEL MOYEN DE TRANSPORT AVEZ-VOUS UTILISÉ POUR PARCOURIR LA MAJEURE PARTIE DE LA DISTANCE LORS DE CE VOYAGE? *Dans la catégorie "automobile", comptez les roulottes motorisées, les jeeps, les camions, les fourgonnettes et les camionnettes de camping. Dans la catégorie "autre", comptez les motocyclettes et les bicyclettes. (cochez un seul cercle.)*

Automobile 1 ○ Train 3 ○ Autre 5 ○
Autobus 2 ○ Bateau 4 ○
Avion 6 ○ → Avez-vous loué une voiture? Oui 7 ○ Non 8 ○

20. QUELLE ÉTAIT LA PRINCIPALE RAISON POUR LAQUELLE VOUS AVEZ FAIT CE VOYAGE? *(Cochez un seul cercle.)*

Visite d'amis ou de parents ... 1 ○ Agrément 2 ○ Raisons personnelles 3 ○
Affaires ... 4 ○ Un congrès 5 ○
Avez-vous assisté à un congrès? Oui 6 ○ Non 7 ○

21. LORS DE CE VOYAGE, AVEZ-VOUS PARTICIPÉ À L'UNE DES ACTIVITÉS SUIVANTES? *(Lisez la liste et cochez toutes les activités qui s'appliquent.)*

Visites chez des amis ou parents	01 ○	Assistance à des compétitions sportives	09 ○
Manifestations et festivals	02 ○	Activités sportives ou de plein air *(précisez)*	10 ○
Magasinage	03 ○	Natation	11 ○
Visites touristiques	04 ○	Autres sports aquatiques	12 ○
Assistance à des manifestations culturelles par ex.: pièce de théâtre, concert	05 ○	Chasse ou pêche	13 ○
Vie nocturne/ divertissements	06 ○		
Visite d'un zoo/ musée/site naturel	07 ○		
Visite d'un parc national, provincial ou régional, ou d'un lieu historique	08 ○		

Pour tout voyage en Colombie-Britannique, demandez:
Avez-vous visité Expo 86? Oui 14 ○ Non 15 ○

Aucune des activités énumérées ci-dessus 17 ○

22. *SI LE CERCLE "VISITE D'UN PARC NATIONAL, PROVINCIAL OU RÉGIONAL, OU D'UN LIEU HISTORIQUE" EST COCHÉ À 21, DEMANDEZ:* QUEL EST LE NOM DU OU DES PARCS NATIONAUX OU LIEUX HISTORIQUES QUE VOUS AVEZ VISITÉS?

Inscrivez le(s) code(s)

N'a pas visité de parc national ni de lieu historique ... 99 ○

23. EN COMPTANT LES DÉPENSES SUR CARTES DE CRÉDIT COMBIEN, AU TOTAL AVEZ-VOUS DÉPENSÉ AINSI QUE LES AUTRES MEMBRES DU MÉNAGE, AU COURS DE CE VOYAGE POUR CHACUN DES POSTES SUIVANTS?

Voyages tous frais compris	1	$,00
Transport aller retour y compris le coût de l'essence	2	$,00
Déplacements locaux (taxis, autobus, etc.)	3	$,00
Hébergement	4	$,00
Aliments et boissons	5	$,00
Loisirs et divertissements	6	$,00
Autre (souvenirs, etc.)	7	$,00
Total (si les dépenses ne sont pas détaillées)	8	$,00

24. AU COURS DE QUEL MOIS CE VOYAGE S'EST-IL TERMINÉ?

Avril 1 ○ Mai 2 ○ Juin 3 ○

25. COMBIEN D'AUTRES VOYAGES IDENTIQUES À CELUI-CI AVEZ-VOUS FAITS ENTRE LE 1er AVRIL ET 30 JUIN 1986?

Aucun 1 ○ *Passez à 27* OU *(Inscrivez le nombre)*

26. UN DE CES VOYAGES S'EST-IL TERMINÉ EN...?

Avril 1 ○ Mai 2 ○ Juin 3 ○

27. À L'INTERVIEWER:

S'il s'agit du dernier voyage 1 ○ *Passez à 29*
Autrement 2 ○ *Passez au VOYAGE 2*

10.2 Délimitation des régions touristiques * du Québec

— Région 01
Îles-de-la-Madeleine

Elle comprend la division de recensement des Îles-de-la-Madeleine au complet.

— Région 02
Gaspésie

Elle comprend les divisions de Gaspé-Ouest, Bonaventure, Matapédia, Matane, Rimouski (partie).

— Région 03
Bas-Saint-Laurent

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Rimouski (partie), Rivière-du-Loup, Témiscouata, Kamouraska.

— Région 04
Québec

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Charlevoix-Ouest, Montmorency (partie), Québec (partie), Portneuf (partie).

— Région 05
Charlevoix

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Charlevoix-Est, Charlevoix-Ouest, Montmorency (partie), Saguenay (partie).

— Région 06
Pays-de-l'Érable

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: L'Islet, Montmagny, Bellechasse, Lévis, Dorchester, Beauce, Frontenac, Mégantic, Lotbinière.

— Région 07
Coeur-du-Québec

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Québec (partie), Mégantic (partie), Lotbinière (partie), Portneuf (partie), Champlain, Nicolet, Arthabaska (partie), Drummond, Yamaska (partie), Saint-Maurice, Maskinongé (partie).

— Région 08
Estrie

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Frontenac (partie), Compton, Wolfe, Mégantic (partie), Arthabaska (partie), Richmond, Sherbrooke, Stanstead, Brome, Shefford, Missisquoi.

— Région 09
Montérégie

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Bagot, Yamaska (partie), Richelieu, Saint-Hyacinthe, Rouville, Iberville, Missisquoi (partie), Saint-Jean, Chambly, Verchères, La Prairie, Napierville, Huntingdon, Châteauguay, Beauharnois, Soulanges, Vaudreuil.

— Région 10
Lanaudière

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Maskinongé (partie, Berthier (partie), Joliette (partie), Montcalm (partie), L'Assomption.

* Une dix-neuvième région a été récemment créée. Il s'agit de la région touristique de Laval qui correspond à la division de recensement de l'Île Jésus. La nouvelle région touristique de Monréal correspond à la division de recensement de l'Île-de-Montréal. La présente publication n'a pu, pour le moment, tenir compte de ce nouveau découpage. Telle que définie par le Service de la cartographie du ministère de l'Énergie et des Ressouces.

— Région 11
Laurentides

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Berthier (partie), Joliette (partie), Montcalm (partie), Terrebonne, Deux-Montagnes, Argenteuil, Papineau (partie), Labelle.

— Région 12
Montréal

Elle comprend les divisions de recensement de l'Île-Jésus et l'Île-de-Montréal.

— Région 13
Outaouais

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Papineau (partie), Gatineau, Hull, Pontiac.

— Région 14
Abitibi-Témiscamingue

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Témiscamingue, Abitibi, Territoire-du-Nouveau-Québec (partie).

— Région 15
Saguenay — Lac-Saint-Jean — Chibougamau

Elle comprend les divisions de recensement suivantes: Lac-Saint-Jean-Ouest, Lac-Saint-Jean-Est, Chicoutimi, Territoire-du-Nouveau-Québec (partie).

— Région 16
Manicouagan

Elle comprend une partie de la division de recensement de Saguenay (partie).

— Région 17
Duplessis

Elle comprend les divisions de recensement de Saguenay (partie) et Territoire-du-Nouveau-Québec (partie).

— Région 18
Nouveau-Québec — Baie-James

Elle comprend une partie de la division de recensement du Territoire-du-Nouveau-Québec.

10.3 Délimitation des régions métropolitaines de recensement (RMR) et des agglomérations urbaines de recensement (AR*).

- Région métropolitaine de recensement de **Québec**

Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Québec, Sillery, Sainte-Foy, Cap-Rouge, Beauport, Vanier, Saint-Émile, Loretteville, Charlesbourg, Ancienne-Lorette, Lac-Beauport, Lac-Saint-Charles, Val-Bélair, Stoneham-et-Tewkesbury, Lac-Delage, Saint-Gabriel-de-Valcartier, Saint-Gabriel-Ouest, Lorette, Saint-Lambert-de-Lauzon, Saint-Louis-de-Pintendre, Saint-Jean-Chrysostome, Saint-Rédempteur, Lévis, Saint-David-de-l'Auberivière, Saint-Romuald, Charny, Bernières, Saint-Nicolas, Saint-Augustin-de-Desmaures, Shannon, Saint-Étienne-de-Beaumont, Saint-Pierre, Beaulieu, Château-Richer, L'Ange-Gardien, Saint-Jean-de-Boischatel, Sainte-Brigitte-de-Laval.

- Région métropolitaine de recensement de **Chicoutimi - Jonquière**

Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Notre-Dame-de-Laterrière, Laterrière, Kénogami, Chicoutimi, Jonquière, Larouche, Tremblay, Saint-Honoré, Shipshaw, Saint-Jean-Vianney.

* Statistique Canada, Classification géographique type. Volume II, index numérique, catalogue 12 555 hors série, Gouvernement du Canada, 1976, 325 pages.

- Région métropolitaine de recensement de **Hull**

  Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Gatineau, Hull, Aylmer, Hull-Partie-Ouest, La Pêche, Val-des-Monts.

- Région métropolitaine de recensement de **Montréal**

  Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Richelieu, Notre-Dame-du-Bon-Secours, Saint-Mathias, Otterburn Park, Mont-Saint-Hilaire, Saint-Basile-le-Grand, Chambly, Saint-Bruno-de-Montarville, Saint-Hubert, Boucherville, Longueuil, Greenfield Park, Lemoyne, Saint-Lambert, Beloeil, Saint-Mathieu-de-Beloeil, McMasterville, Sainte-Julie, Saint-Amable, Varennes, Lachenaie, Charlemagne, Repentigny, Saint-Louis-de-Terrebonne, Terrebonne, Lorraine, Bois-des-Filion, Blainville, Sainte-Thérèse, Rosemère, Bois-briand, Sainte-Anne-des-Plaines, Laval, Verdun, LaSalle, Montréal-Ouest, Saint-Pierre, Côte-Saint-Luc, Lachine, Île-Dorval, Dorval, Pointe-Claire, Kirkland, Beaconsfield, Baie-d'Urfé, Sainte-Anne-de-Bellevue, Senneville, Westmount, Hampstead, Outremont, Mont-Royal, Saint-Laurent, Dollard-des-Ormeaux, Roxboro, Sainte-Geneviève, Pierrefonds, Saint-Raphaël-de-l'Île-Bizard, Montréal, Saint-Léonard, Anjou, Montréal-Nord, Montréal-Est, Pointe-aux-Trembles, Saint-Philippe, Saint-Mathieu, Sainte-Catherine, La Prairie, Brossard, Candiac, Saint-Constant, Delson, Léry, Mercier, Châteauguay, Notre-Dame-de-l'Île-Perrot, Pointe-du-Moulin, Terrasse-Vaudreuil, Île-Perrot, Pincourt, Dorion, Île-Cadieux, Vaudreuil-sur-le-Lac, Vaudreuil, Saint-Lazarre, Hudson, Saint-Eustache, Deux-Montagnes, Sainte-Marthe-sur-le-Lac, Saint-Joseph-du-Lac, Pointe-Calumet, Oka-sur-le-Lac, Oka.

- Agglomération urbaine de recensement de **Trois-Rivières**

  Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Sainte-Marthe-du-Cap-de-la-Madeleine, Cap-de-la-Madeleine, Trois-Rivières-Ouest, Trois-Rivières.

- Agglomération urbaine de recensement de **Sherbrooke**

  Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Ascot, Lennoxville, Fleurimont, Sherbrooke, Rock Forest.

- Agglomération urbaine de recensement de **Rimouski**

  Elle comprend les subdivisions de recensement suivantes: Rimouski, Rimouski-Est.

10.4 Liste des tableaux

Tableau 1 Taille de l'échantillon de l'EVC en 1980, 1982, 1984 et 1986..... 12

Tableau 2 Principaux indicateurs sur le marché des touristes canadiens en général et ontariens en particulier venus au Québec en 1986..... 21

Tableau 3 Voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans les autres provinces et dans leur propre province entre 1980 et 1986..... 24

Tableau 4 Voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans leur propre province entre 1980 et 1986..... 25

Tableau 5 Voyages de plus de 24 heures effectués par les Canadiens dans les provinces autres que la leur entre 1980 et 1986..... 27

Tableau 6 Comparaison entre les voyages de plus de 24 heures inter et intraprovinciaux effectués par les Québécois, par les Ontariens et par tous les Canadiens entre 1980 et 1986..... 29

Tableau 7 Voyages de plus de 24 heures des touristes québécois au Canada et des touristes canadiens au Québec entre 1980 et 1986..... 30

Tableau 8 Voyages de plus de 24 heures et de moins de 24 heures effectués, au Québec, par les Canadiens des autres provinces entre 1980 et 1986..... 31

Tableau 9 Trimestres de réalisation des voyages des touristes canadiens des autres provinces, au Québec entre 1980 et 1986..... 34

Tableau 10 Buts de voyage des touristes canadiens des autres provinces au Québec entre 1980 et 1986..... 35

Tableau 11 Buts de voyage des touristes canadiens des autres provinces au Québec, par trimestre, en 1986..... 36

Tableau 12 Répartition des voyages-personne, des nuitées et des dépenses des touristes canadiens des autres provinces au Québec, selon les buts de voyage, en 1986..... 37

Tableau 13 Buts de voyage des touristes ontariens au Québec, par trimestre, en 1986..... 38

Tableau 14 Activités pratiquées par les touristes canadiens des autres provinces au Québec en 1986..... 40

Tableau 15 Périodes de réalisation des voyages des touristes canadiens des autres provinces au Québec entre 1980 et 1986..... 41

Tableau 16 Périodes de réalisation des voyages des touristes canadiens des autres provinces au Québec, par trimestre, en 1986..... 42

Tableau 17 Durée moyenne des voyages des touristes canadiens des autres provinces au Québec, selon les buts de voyage et les périodes de réalisation des voyages, en 1986 42

Tableau 18 Périodes de réalisation des voyages des touristes ontariens au Québec, par trimestre, en 1986 43

Tableau 19 Durée des voyages des touristes canadiens des autres provinces au Québec entre 1980 et 1986 44

Tableau 20 Durée des voyages des touristes canadiens des autres provinces au Québec, par trimestre, en 1986 45

Tableau 21 Moyens de transport utilisés par les touristes canadiens des autres provinces au Québec entre 1980 et 1986 46

Tableau 22 Moyens de transport utilisés par les touristes canadiens des autres provinces au Québec, par trimestre, en 1986 47

Tableau 23 Distance moyenne parcourue par les touristes canadiens des autres provinces au Québec entre 1980 et 1986 48

Tableau 24 Distance moyenne parcourue par les touristes canadiens des autres provinces au Québec, par trimestre, en 1986 49

Tableau 25 Distance moyenne parcourue par les touristes canadiens des autres provinces au Québec, selon les principaux moyens de transport utilisés, en 1986 50

Tableau 26 Distance moyenne parcourue par les touristes ontariens au Québec, selon les principaux moyens de transport utilisés, en 1986 50

Tableau 27 Composition des groupes de touristes canadiens des autres provinces au Québec entre 1980 et 1986 51

Tableau 28 Composition des groupes de touristes canadiens des autres provinces au Québec, par trimestre, en 1986 52

Tableau 29 Composition des groupes de touristes ontariens au Québec, par trimestre, en 1986 53

Tableau 30 Moyens d'hébergement utilisés par les touristes canadiens des autres provinces au Québec entre 1980 et 1986 54

Tableau 31 Moyens d'hébergement utilisés par les touristes canadiens des autres provinces au Québec, par trimestre, en 1986 55

Tableau 32 Moyens d'hébergement utilisés par les touristes canadiens des autres provinces au Québec, selon les buts de voyage, en 1986 56

Tableau 33 Dépenses des touristes canadiens des autres provinces, au Québec, et des touristes québécois, dans les autres provinces canadiennes, entre 1980 et 1986 58

Tableau 34 Dépenses faites par les touristes canadiens des autres provinces au Québec, par trimestre, entre 1980 et 1986 59

Tableau 35 Dépenses faites par les touristes ontariens au Québec, par trimestre, en 1986 60

Tableau 36 Dépenses faites par les touristes canadiens des autres provinces au Québec, selon les buts de voyage, entre 1982 et 1986 61

Tableau 37 Dépenses faites par les touristes canadiens des autres provinces au Québec, par trimestre et les buts de voyage, en 1986 62

Tableau 38 Dépenses totales et voyages des touristes canadiens des autres provinces, au Québec, selon les classes de dépenses, en 1986 63

Tableau 39 Dépenses totales et voyages des touristes canadiens des autres provinces, au Québec, selon les classes de dépenses, par trimestre, en 1986 64

Tableau 40 Dépenses totales des touristes canadiens des autres provinces, au Québec, selon les fins des dépenses et les buts de voyages, en 1986 65

Tableau 41 Dépenses totales des touristes canadiens des autres provinces au Québec, selon les fins des dépenses, par trimestre, en 1986 67

Tableau 42 Dépenses totales des touristes canadiens des autres provinces au Québec, selon les moyens de transport utilisés, par trimestre, en 1986 68

Tableau 43 Régions touristiques de destination des touristes canadiens des autres provinces, au Québec, entre 1982 et 1986 70

Tableau 44 Régions administratives de destination des touristes canadiens des autres provinces, au Québec, entre 1982 et 1986 72

Tableau 45 Régions métropolitaines de destination des touristes canadiens des autres provinces, au Québec, entre 1982 et 1986 73

Tableau 46 Origine des touristes canadiens des autres provinces, au Québec, entre 1980 et 1986 74

Tableau 47 Régions touristiques d'origine des touristes ontariens au Québec en 1986 76

Tableau 48 Régions administratives d'origine des touristes ontariens au Québec en 1986 77

Tableau 49 Régions métropolitaines et agglomérations urbaines d'origine des touristes ontariens au Québec en 1986 78

Tableau 50 Sexe des touristes canadiens des autres provinces au Québec entre 1982 et 1986 80

Tableau 51 Statut matrimonial des touristes canadiens des autres provinces au Québec entre 1982 et 1986 80

Tableau 52 Âge des touristes canadiens des autres provinces au Québec entre 1982 et 1986 81

Tableau 53 Niveau de scolarité des touristes canadiens des autres provinces au Québec entre 1982 et 1986 82

Tableau 54 Revenus du ménage des touristes canadiens des autres provinces au Québec en 1986 83

Tableau 55 Caractéristiques des voyages des touristes canadiens des autres provinces au Québec, selon les principaux buts de voyage, en 1986 88

10.5 Listes des figures

1. Voyages intraprovinciaux de plus de 24 heures au Québec, en Ontario et au Canada entre 1980 et 1986 26

2. Voyages interprovinciaux de plus de 24 heures au Québec, en Ontario et au Canada entre 1980 et 1986 28

3. Importance relative des voyages de moins et de plus de 24 heures des Canadiens des autres provinces, au Québec, entre 1980 et 1986 32

4. Importance relative des voyages-personne, des nuitées et des dépenses selon les buts de voyages des touristes canadiens des autres provinces au Québec en 1986 39

5. Répartition des dépenses totales des touristes canadiens des autres provinces au Québec, selon les fins des dépenses, en 1986 66

10.6 Titre de la carte

1. L'importance relative des provinces d'origine des touristes canadiens des autres provinces venus au Québec en 1986 et des provinces de destination des touristes Québécois ayant voyagé dans les autres provinces en 1986 75

Cette publication s'adresse aux personnes, aux organismes et aux entrepreneurs qui veulent mieux connaître le comportement de voyage des touristes canadiens des autres provinces au Québec. On entend par touristes les personnes ayant effectué un déplacement d'une durée supérieure à 24 heures impliquant donc le recours à de l'hébergement commercial ou privé.

Cette publication veut apporter un certain nombre de réponses à des questions telles :

- Combien de voyages ont été effectués ?
- Dans quelles régions ont-ils été faits ?
- Quand se sont-ils faits et combien de temps ont-ils duré ?
- Comment se sont-ils faits et dans quels buts ?
- Combien d'argent a-t-il été dépensé à cette occasion et comment cet argent a-t-il été dépensé ?
- Comment les touristes se logent-ils ?
- Qui sont ces touristes ?

Cette publication veut non seulement fournir des données concernant l'année 1986 mais aussi, dans la mesure du possible, montrer quelle évolution s'est faite depuis 1980.

Gouvernement du Québec
Ministère du Tourisme